

Baleares

Director
JUAN JOSE PORTO

AÑO XLIII
Nº 13.419

el diario de las islas

30 Pts.

PALMA DE MALLORCA
Jueves, 6 mayo 1982



NORTE NEGRO

Asesinado el director del proyecto Lemóniz

Cuatro muertos en un choque de trenes en Santander

(Páginas 3, 4 y 19)



El precio del transporte escolar

Aumentará un 50 por ciento



Días pasados se conoció el nuevo decreto que en breve publicará el Boletín Oficial del Estado sobre el transporte escolar. En el mismo se dan una serie de normas de sin-

gular importancia: los autobuses de transporte escolar no podrán tener más de diez años de antigüedad, deberán disponer de una pantalla transparente, que aisle el conductor

del resto del pasaje y también deberán ir provistos de cinturones de seguridad. Hemos consultado en Palma a los responsables de las empresas que en la actualidad trabajan en colegios de la ciudad. La primera idea y muy clara que tienen los transportistas es que, esta medida «por lo menos supondrá un aumento del cincuenta por cien del coste del transporte escolar». En páginas de local les ofrecemos más información sobre este tema:

(Foto: Juanet)

300.000 BAHÁ'IS PERSEGUIDOS EN IRAN

Unos doscientos seguidores de la FE BAHÁ'I han sido martirizados en los últimos dos años en Irán.

Sus hermanos Baha'ís de Mallorca se reúnen hoy jueves a las 20'30 horas para una reunión especial de oraciones para alabar la memoria de estos mártires gloriosos e invocar el poder de Dios para liberar a los creyentes iraníes de los grilletes de la opresión y la tribulación.

Quedan invitadas al acto todas aquellas personas que deseen unirse a estas oraciones, en el

CENTRO BAHÁ'I
Gabriel Lladrés, 25 (frente cine Metropolitán)
PALMA DE MALLORCA (R)

Para contribuir a la consecución de la paz y la justicia en las Malvinas

EL REY SE OFRECE A LA ONU

(Página 19)

18 kilos de haschis en polvo y aceite



Un grupo de traficantes y distribuidores de droga que, al parecer, han llegado a introducir en la isla ciento diez kilos de haschis ha sido desarticulado

por miembros de la Guardia Civil pertenecientes a los Servicios de Información y Antidrogas, de la Comandancia de Palma. El total de detenidos y puestos a disposición judicial, bajo distintas

acusaciones, sobrepasa la veintena habiéndoseles intervenido diecisiete kilos y ciento cuarenta gramos de haschis en polvo además de trescientos treinta gramos de aceite de la misma sustancia, cuyo valor en el mercado del «drogata» puede cifrarse en unos ocho millones y medio. Sobre el texto la importante aprehensión.

(Información en página 12)
Foto Delphi

recuerde, mañana 7 mayo

Fiesta de la Banderita



CRUZ ROJA

abece mueble modular

utilidad y robustez probadas
DISTRIBUIDOR
Jose FLEX
CALLE SAN MIGUEL

Santorial

6 mayo

HOY, JUEVES; San Juan A.
El Sol sale a las 6,45 y se oculta a las 20,48. Luna: C. creciente.

Radios



7,30: Apertura. 8,00: Buenos días. 8,30: Noticias. 9,00: Para tí, mujer. 10,00: Resumen de prensa. 11,00: Discoparada. 13,00: Informativo. 14,00: Guía cinematográfica. 14,30: Radiocadena noticias. 15,00: Sobremesa musical. 16,00: Novela. 16,30: Defensa del consumidor. 17,00: Hora punta. 18,00: Consultorio Francis. 18,30: Informativo. 19,00: Tercera juventud. 19,30: La Constitución. 20,00: Radiocadena noticias. 20,30: Radiocadena musical. 21,30: El Deporte al día. 22,00: Hacia un mundo mejor. 22,30: Economía y trabajo. 23,00: El deporte está aquí. 00,00: Talismán. 1,00: Cierre.

F.M. STEREO

9,00: Radio Balear internacional. 10,00: Aquí la radio. 11,00: Variedades. 12,00: Contrastes. 13,00: Informativo. 14,00: El deporte al día. 15,00: Clásicos en la sobremesa. 17,00: Radio 2. 19,00: Minuto a minuto, la vida. 20,00: El desván de mi abuela. 21,30: Musical 2. 22,00: Auditorium. 00,00: Talismán. 1,00: Cierre



RADIO POPULAR

Destacamos para hoy

9,00: Al calor de la radio (musical diario F.M.); 10,10: Al compás (magazine diario O.M.); 12,05: Popular medio 14,00: Paraules; Pere Fiol: Historia de Mallorca (O.M.); 14,05: Cançoners d'avui (musical de lunes a viernes O.M.); 14,30: El megadiscos (musical de lunes a viernes F.M.); 14,30: Informativo día (Cadena COPE diario O.M.); 18,10: Atardecer (musical de lunes a viernes O.M.); 19,00: Final de etapa (Vuelta Ciclista a España O.M.); 20,30: ECCA: Radio-Enseñanza (de lunes a viernes F.M.); 20,35: Jueves de tango (O.M.); 22,00: De verdad y sueño (poesía O.M.); 23,30: Goles (deportivo cadena COPE, diario O.M.); 0,30: Informativo noche (Cadena COPE, diario O.M.)

Mallorca

ONDA MEDIA

Informativos: 7,30: Matinal SER. 7,00, 16,00, 17,00, 18,00, 19,00, 02,00, 03,00, 04,00, 05,00 y 06,00: SER Informativos. 18,03: Informativo local. 14,30: Informativo de las dos y media. 20,00: Informativo de las ocho. 22,00: Informativo de las diez. 23,30: Hora 25.

Opinión: 14,20: Noticias y comentarios.

Musicales: 8,30: Primera hora. 10,15: Esto es radio. 15,00: Musical de las tres. 20,45: La radio en directo. 22,10: La noche es joven. 23,00: Superventas.

Deportivos: 14,00, 20,30 y 21,30.

Varios: 9,00, 10,00, 11,00, 12,00 y 13,00: Las mañanas de la SER. 15,45 y 16,03: Radionovelas. 18,03: Buenas tardes. 01,30: Medianoche. 02,00: Club de medianoche. 04,00: De la noche a la mañana.

Horario de trenes

PALMA — INCA		Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22,00 horas.
Salidas de Palma:	6 — 7 — 8 — 9 — 10 — 11 — 12 — 13 — 14 — 15 — 16 — 17 — 18 — 19 — 20 y 21 hs.	
Salidas de Inca:	6 — 7 — 8 — 9 — 10 — 11 — 12 — 13 — 14 — 15 — 16 — 17 — 18 — 19 — 20 y 21 hs.	NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinarán con el servicio de tranvías del Puerto.
PALMA — LA PUEBLA		SERVICIO POR CARRETERA
Salidas de Palma:	6 — 8 — 13 y 19 hs.	Servicio de autocares desde Palma a Alaró, Inca, Lluç, Ca'n Picalfort, Pto. Pollensa, Pto. Alcudia, Felanitx, Algaida, Villafranca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Drach, etc., así como a todas las poblaciones intermedias.
Salidas de La Puebla:	7,30 — 9,30 — 14,30 y 20,30.	Con EL ARENAL servicios cada 8 a 10 minutos, información teléfonos Ferrocarriil: 252245 y 252246. Autocares: 252224.
PALMA — SOLLER		
Salida de Palma:	8 — 10 — 13 — 15,15 — 19,45.	
Salida de Sóller:	6,45 — 9,15 — 11,50 — 14,10 — 18,20.	

Servicio farmacéutico de urgencias

DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

ALEMANY COVAS
Tomás Rullán, 64 (Son Gotleu), 277846
BUÑOLA OLIVER
Barón Sta. M^a del Sepulcro, 4 (junto Avd. Jaime III), 225876
GAMUNDI-MORELL
General Riera, 55 (Camp Redó), 250653
MASSANET-MAYOL
Avd. Joan Miró, 310 (antes Calvo Sotelo), 403975

FARMACIA DE GUARDIA
EN LA ZONA DE C'AN PASTILLA-ARENAL
DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

RODRIGUEZ SORIANO
Cabrera, 9 — El Arenal (junto Plaza Mercado), 265529

FARMACIA DE URGENCIA
DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

TARONGI FUSTER
San Miguel, 41, 211235

Teléfonos de interés

- Bomberos: 291253 - 251234 - 291254.
- Casa de Socorro: 222179
- Ambulancias: 251445.
- Policía: 091
- Policía Nacional: 280400
- Policía Municipal: 092
- Guardia Civil: 251273
- COS (Guardia Civil Rural): 221100 - 221101 y 295050
- Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 212632

Servicios aéreos

VUELOS NACIONALES
JUEVES

Palma—Alicante: 11'20 y 18'10
Palma—Barcelona: 07'15, 09'20, 12'05, 15'05, 17'25, 19'30, 23'35
Palma—Madrid: 07'45, 10'50, 19'50
Palma—Málaga: 19'40
Palma—Sevilla: 11'20
Palma—Valencia: 07'00
Palma—Menorca: 10'25, 19'20
Palma—Tenerife: 11'20

AVIACO

Palma—Madrid: Diario 19,40
Palma—Madrid: Diario excepto sábados 11,45.
Palma—Barcelona: Diario: 08,30
Palma—Ibiza: Diario: 08,30
Palma—Menorca: Diario: 12,35
Palma—Menorca: Martes, jueves y sábados, 20,30
Palma—Gerona—Madrid: Excepto sábados y domingos, 18,30

Transportes Urbanos

LINEA	NOMBRE	P. Salida	U. Salida	Frec.
1/12	P. Marítimo	7,30	21,00	30
3/13	P. d'Inca-C. Catalá	5,45	23,00	10
4	Pl. Reina-Génova	6,00	22,00	30
5/15	Arenal-S. Dureta	5,45	24,00	8
6	S. Español	7,00	20,00	30
7	S. Rapiña-S. Vida	6,20	22,30	20
8	S. Roca	5,40	23,25	9
9/A	C. Capiscol-Hiper	6,00	21,45	20
9/B	C. Capiscol-Amanecer	7,00	21,24	24
11	S. Cladera-Coliseo	5,00	22,00	20
14/A	S. Gotleu-Rafal	6,00	22,10	25
14/B	Pio XII-La Soledad	6,00	21,40	12
16	Establiments	6,05	22,30	30
17	Aeropuerto	6,30	23,05	30
18	Ingima	7,15	20,30	35
20	Calviá-Capdellá	7,00	19,30	
21	Palma-Palma Nova	6,15	24,50	15
22	Portals-Nous	7,45	19,35	120
23	Pl. Reina-Illetas	7,00	21,30	15
	(E. Sóller) Polig-ind.	6,05	22,00	30
	(E. Sóller) S. Cladera	6,05	22,00	15
	31 Dbre—S. Sardinia	6,50	20,15	60

Gasolineras de servicio

TURNOS DE GUARDIA DE ESTACIONES DE SERVICIO SEMANA: 3 al 9 de Mayo

Calle Juan Miró, 22. — E.S. Son Armadams
Cra. Palma Pto. de Sóller, Km.2. — E.S. Ensanche
Cra. Palma a Manacor, km. 2. — Agama
Cra. Palma Pto. de Andraitx, Km. 12. — Palma Nova
Cra. Palma a Alcudia. — E.S. Uyaró
Cra. Palma a Puerto de Sóller. — E.S. Sóller
Avda. Carlos V, s/n. — E.S. Carlos V
Cra. Santanyí a Manacor. — E.S. Cra. Felanitx
Cra. Santa María a Sancellas. — E.S. Sancellas

Auxilio en carretera

TURNO PERMANENTE

REPARACIONES EN GENERAL - NEUMATICOS -
SERVICIO GRUA

ZONA PALMA - SUR-OESTE
Francisco Fernández Martín - Talleres Fernández
San Isidoro, 10. La Soledad. — T. 277982 (Taller)
Part.: Pasaje Ca'n Faxina, 29 A-1^a 1^a. — T. 412079

SERVICIO EN DOMINGO Y FESTIVO

RUTA PALMA - ANDRAITX
Ferrá. Automóviles Palma, S.A.

ZONA NOR-ESTE - MANACOR

Antonio Muñoz-Fernández - Talleres S'Es Falt.
San Lorenzo, 19 Diurno T.: 550280
Nocturno T.: 551312

ZONA SUR - CAMPOS

José Roldán Carrera. — Carretera Palma, s/n. — T. 650342

MENORCA

Manuel Vidal Antuli. — Camino Unión, 12. — Mahón. — T. 360123

IBIZA

José Juan Guasch. — Ctra. Santa Eulalia, Km. 4. — Santa Eulalia. T. 330797.

Relación de museos palmesanos

DEPENDIENTES DEL MINISTERIO DE CULTURA
MUSEO DE MALLORCA: Calle Portella, 5. Palma de Mallorca.

Horario: 10 a 13 y 16 a 18, excepto sábados tarde, domingos y festivos. Verano: Cambio tarde de 17 a 19 h.

DEPENDIENTES DEL PATRIMONIO NACIONAL
MUSEO PALACIO RESIDENCIA DE LA ALMUDAINA: Plaza Almoina. Palma de Mallorca.
Horario: 10 a 13 y 15 a 18, abierto domingos y festivos de 10 a 13 h. Precio: 40 Ptas. Lunes gratis a escolares con profesores.

DEPENDIENTES DE AYUNTAMIENTOS
MUSEO HISTÓRICO DE LA CIUDAD: Castillo Bellver. Palma de Mallorca.
Horario: de 8 h. a la puesta del sol, domingos y festivos cerrado. Precio: 30 Ptas.
MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO: Calle San Cayetano, 22. Palma de Mallorca
En preparación.

MUSEOS DIOCESANOS
MUSEO CATEDRALICIO: Pza. Almoina. Palma de Mallorca.
Horario: 10'30 a 12'30 y 15'30 a 18 h. Cerrado domingos y festivos.
Precio: 50 Ptas.

MUSEO DIOCESANO: Calle Mirador (Palacio Episcopal). Palma de Mallorca.
Horario: 10 a 13 y 15 a 19. Cerrado domingos.
Precio: 50 Ptas. a escolares 25 Ptas.

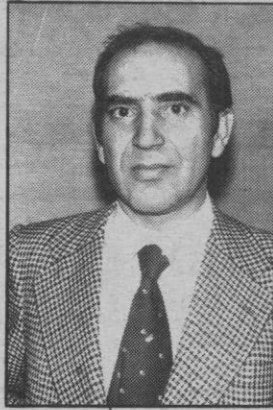
MUSEOS PRIVADOS
MUSEO KREKOVIC: Calle Ciudad de Queretaro. (Polígono de Levante). Palma de Mallorca.
Horario: 10'30 a 13'30. Cerrados domingos y festivos.
Precio: 50 Ptas.

Cupón
del Ciego 8 2 1



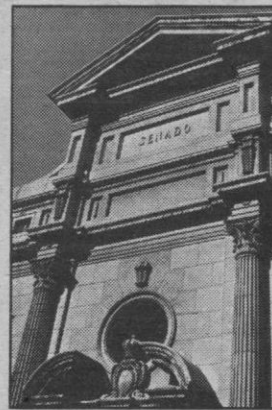
A punto los premios Ejército

El Príncipe de Asturias ha visitado la exposición de los aspirantes al premio Ejército en sus diferentes modalidades. En los próximos días se sabrán los ganadores.



Rosón, con los jóvenes políticos

Las juventudes centristas, socialistas y comunistas se reunieron con Rosón para hablar sobre el terrorismo, manifestándole el apoyo a las medidas gubernamentales sobre el tema.



Actividad legislativa del Senado.

El Pleno del Senado ha aprobado el proyecto de ley de incompatibilidades en el sector público. El texto será remitido al congreso de los Diputados para su aprobación definitiva.

Insólitas declaraciones en el juicio del 23-F

TEJERO SALVO LA DEMOCRACIA, SEGUN SU ABOGADO DEFENSOR

«Impidió un acto anticonstitucional» (la operación Armada)

Madrid.— Crónica de Ramón M^a Aller, especial para «Baleares».

La primera sesión de la mañana la consume íntegramente el abogado defensor del teniente coronel Tejero, López Montero, quien termina con la lectura de su alegato. Sintéticamente, las manifestaciones de López Montero en la mañana de ayer pueden resumirse de la siguiente forma.

«Tejero impidió un acto anticonstitucional» (la operación

Armada) «salvando así la democracia».

—Existe eximente de obediencia debida: en el ámbito militar la obediencia es un ingrediente básico. Tejero actuó disciplinadamente, siguiendo órdenes de superiores jerárquicos con el convencimiento.

—Existe la circunstancia eximente del estado de necesidad: en la España del 23 de febrero existía un clima de delincuencia y terrorismo, inseguridad ciudadana, separatismo,

paro, etc. Se refiere López Montero a la memoria que anualmente confecciona el fiscal general del Estado, resaltando cómo de año en año (desde 1935 hasta 1980) subían las cifras de los delitos y muy especialmente las de las acciones terroristas. Describe además como «caótica» la situación económica de España en aquellos momentos.

—Tejero asume todas las responsabilidades con respecto a las fuerzas de la Guardia

Civil que le acompañaron, y así se desprende de la letra y del espíritu del llamado «pacto del capó».

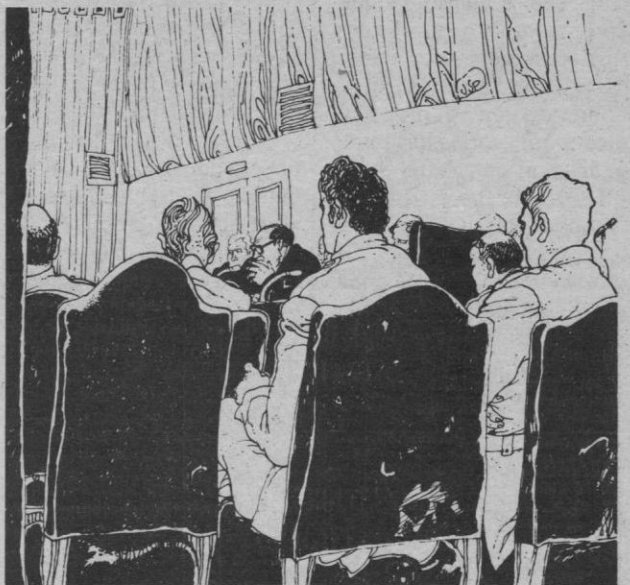
Finalizó López Montero solicitando la libre absolución del teniente coronel Tejero.

EL CODEFENSOR DE TEJERO

El teniente general Orozco, en posesión de la laureada individual, de la medalla militar individual, y luciendo en su uniforme una gran cantidad de distintivos, de los que significan heridas por la patria, asume también la defensa de Tejero. Se refiere al contenido de los alegatos de los codefensores militares que han actuado antes que él y afirma que asume y hace suyos sus argumentos que en ellos se exponen.

Su intervención es breve, manifiesta que ha llegado a la conclusión de que debe pedir la absolución del teniente coronel Tejero, cuyo expediente personal y su ejecutoria son reveladores de las altas virtudes militares que posee su defendido, del que nadie ha podido decir que actuase movido por intereses personales y egoístas, máxime después de haber rechazado la oferta del avión que se le hizo.

Sostiene que Tejero, preocupado por la situación de España y con la firme convicción de que el Rey apoyaba la operación, aceptó participar en ella. La operación tenía como finalidad erradicar lacras como las del terrorismo y separatismo. La obediencia debida y el estado de necesidad son, pues los argumentos que también esgrime el teniente general Orozco para solicitar la libre absolución de su patrocinado.



ción de España del 23 de febrero a la del diez de agosto de 1932 (pronunciamiento de Sanjurjo) en cuya defensa ante un Consejo de Guerra intervino también este abogado.

Martín Fernández se refirió a los observadores jurídicos de los partidos políticos que asisten a la misma manifestando su extrañeza y afirmando que nada tienen que observar en un ámbito jurisdiccional que sólo es merecedor de admiración y de elogio. El presidente llama la atención del abogado por la improcedencia de esta manifestación y en ese momento, el único observador jurídico (un senador de UCD) abandona la sala.

Finalizó la intervención de Martín Fernández pidiendo la libre absolución de todos los procesados a quienes califica como hombres que España necesita y, concretamente, solicita el fallo absolutorio para su patrocinado el teniente coronel Mas.

En la sesión de tarde interviene el codefensor militar Juan Vallespín Morales, quien hace una larga introducción relativa «a las interferencias» de los medios de comunicación que puedan influir en subconsciente de los juzgadores. Todos esperan una condena manifiesta dice el general Vallespín y es probable que ese daño sobre el subconsciente esté ya hecho. Dice que esa campaña es, quizá, la responsable de que no se haya autorizado a su defendido para asistir al sepelio de su padre ni a García Carrés para asistir a su propia boda ni a otorgar a Milans una medalla por sufrimiento por la patria justamente ganada.

Cuando entra en la defensa específica de su patrocinado, el general Vallespín se refiere a las cualidades del teniente coronel Mas, al que define como un perfecto ayudante de campo y destaca que su comportamiento es el que debe te-

ner este cargo: un ayudante debe cumplir las órdenes y servir lealmente a su general y nunca actuar como espía.

También el codefensor militar finalizó solicitando la libre absolución para su defendido.

SE INICIA LA DEFENSA DEL COMANDANTE CORTINA

La última hora de la sesión de la tarde la consumió el letrado García Villalonga, quien trata de desmontar la acusación del fiscal que pide para su defendido la pena de doce años.

Resalta las dificultades que encuentra para articular pruebas, toda vez que la reserva es uno de los componentes del organismo de seguridad en el que su defendido prestaba su servicio (el Cesid). Siempre que se refiere al 23-f este abogado utiliza la expresión «la sonada del 23 de febrero», por lo que el presidente del tribunal le indica que utilice otra palabra y por ejemplo se refiera a los «sucesos» del 23 de febrero, a lo que accede el defensor. Señala que sólo hay conjeturas e hipótesis en la acusación del fiscal.

Insinúa que Tejero no ha dicho la verdad por lo que se refiere a las reuniones con Cortina. En los asientos de los acusados puede verse como Tejero, se dirige al comandante Cortina con gestos que denotan su contrariedad. Según la tesis del defensor el teniente coronel Tejero se inventó tanto las entrevistas con Cortina como el que éste hubiese facilitado medios técnicos para la coordinación de la operación.

Poco antes de las seis de la tarde el presidente insinuó al defensor que podría levantarse la sesión hasta el día siguiente, petición a la que García Villalonga accede convocándose de nuevo la vista para hoy a las nueve de la mañana.

Otro «inefable» espectáculo

Antonio Pizá



La parroquia sigue sin salir de su asombro, por lo que de vez en cuando le ofrece el ente público llamado RTVE. En el último programa «Su turno», dedicado a los jóvenes carozas, hubo de todo como en botica y mucho más. Interrupciones y broncas por parte del público asistente, insultos por doquier, agresividad y todo lo inimaginable. A una locutora un pinchadiscos le dijo que tenía más años que las maletas de Concha Piquer. A éste, y como contestación, un presentador le llamó feto, lo que le valió ser calificado de esperpento por parte del aludido. La apoteosis, no obstante, la proporcionaron el cantante Miki dedicando un ostentoso corte de mangas a Julio Iglesias, y el referido pinchadiscos dedicando a la ministra de Cultura doña Soledad Becerril el peliagudo «piropo» de «esa ministra cojonuda».

El disc jockey posteriormente y ya fuera de programa y de cámaras, justificó su entusiasmo por la ministra porque en unas recientes declaraciones a un periódico había opinado que también el rock era cultura. «Eso no lo ha dicho ni Carrillo, y por eso yo, que soy de izquierdas y no estoy de acuerdo con UCD, no he tenido inconveniente en reconocer que la ministra es lo que he dicho que es» qué cosas ¿verdad?

Que cosas, repito, habida cuenta de que este programa de televisión antes de emitirse para todos los españoles sin discriminación, es previamente grabado y revisado. Y no puedo evitar la inquietante sospecha de si un juicio peyorativo contra este o cualquier otro alto cargo hubiese pasado los controles con tanta permisividad y, digamos, «deportividad».

Los «filtros» de nuestra inefable televisión son así de particulares. Dejan pasar un elogio, porque viste mucho procediendo de un joven, y encima de izquierdas, aún a costa de que este elogio sea una procacidad absolutamente inapropiada del mínimo respeto que se debe a una señora, a una ministra, a la televisión, al público. Y es que puede que hasta el rock sea cultura, pero dudo que nuestra televisión lo sea sea.

No hace mucho, esta vez en una emisora estatal fue suprimido un programa que se realizaba en directo y en el pasotismo más incalificable. Naturalmente, los afectados por la medida se apresuraron a las clásicas sentadas de protesta, repartos de octavillas y demás consabidas manifestaciones de reprobación por este ataque a la «libertad de expresión». Pues bien; lo que motivó a la dirección a esta «cacicada» fue el hecho de que en este programa los realizadores se dirigiesen a los radioyentes preguntándoles «¿Qué tal les sentó el último polvete?», para rematar con una «hasta la próxima, cabroncetes».

Si, ya vuelvo a remar contra el «progresismo» tan de moda. Pero considero que ya es suficiente con tener que soportar la basura en la calle. Pienso que respeto y dignidad no son afectación, y si lo és, por contra, ese confundir lo natural con lo chabacano. Un país que no distingue entre el lenguaje barriobajero y el que debe emplearse en los medios de comunicación social del Estado, no está en camino del progreso, ni de la libertad, ni tan siquiera de la espontaneidad. Está en camino del tercermundismo y de ponernos a todos al nivel del argot de los navajeros.

DEFENSA DE MAS OLIVER

En la sesión de la mañana intervino el abogado del teniente coronel Mas, Pedro Martín Fernández. Por la tarde lo haría el codefensor militar general Vallespín.

Uno y otro resaltaron la obediencia que, en este caso, resalta más que en otros procesados, dada la condición de ayudante de campo del teniente general Milans, que ostentaba el teniente coronel Mas. La defensa de Martín Fernández llena de anécdotas relativas a sus expedientes a la jurisdicción militar, se articula en base la referida obediencia y también utilizando constantes referencias al estado de necesidad, asimilando la situa-

ASESINADO EL INGENIERO DIRECTOR DEL PROYECTO LEMONIZ

Reunión y nota del Gobierno

Al parecer, varios etarras tirotearon el coche en que viajaba

Angel Pascual Múgica, ingeniero de Iberduero y director del proyecto de la central nuclear de Lemoniz ha resultado muerto en un atentado perpetrado sobre las ocho menos cinco de esta mañana en la calle Médico Pedro Cortés, del barrio bilbaino de Begoña.

Sobre esa hora, cuando el señor Pascual se dirigía a su trabajo en las oficinas de la Empresa de la calle Gardoqui, de Bilbao, en compañía de su hijo Iñigo de 18 años, estudiante en el colegio Gaztelueta de Guechón cuatro individuos que se encontraban en el interior del vehículo «Seat 131» matrícula BI 9538-K, aparcado en doble fila, efectuaron varios disparos cuando el coche del ingeniero alcanzaba su altura.

Angel Pascual iba a su trabajo en un «Renault-18» matrícula BI-0879-W e iba precedido por un vehículo de escolta, cuyos componentes abrieron fuego contra los autores del atentado, si bien estos lograron darse a la fuga en dirección al barrio de la Cruz, donde poco después apareció abandonado el «Seat 131». Este turismo había sido robado a punta de pistola sobre las 7'30 de la mañana.

En el vehículo del ingeniero de Lemoniz viajaba también su hijo Iñigo, de 18 años, quien a consecuencia de los disparos recibió varios rasguños en la

mano derecha, de los que fue atendido en la clínica «Virgen Blanca», situada también en el barrio de Begoña, y que fueron calificados de leves.

En el lugar de los hechos se han encontrado alrededor de 20 casquillos de calibre 9 milímetros «Parabellum» marcas «SF» y «Geco» munición utilizada habitualmente por ETA.

Al poco de conocerse la noticia del asesinato del ingeniero los trabajadores de «Iberduero», a propuesta de las centrales sindicales, acordaron realizar un paro en protesta por el hecho y considerar el día de luto, dentro de la empresa. Pese al paro, continúan funcionando los servicios mínimos de averías, comunicaciones, etc.

El presidente de la compañía, Manuel Gómez de Pablos, se trasladó al lugar del atentado, donde aún se encontraba el cadáver del ingeniero, y más tarde visitó a la familia.

El Lehendakari del Gobierno vasco, Carlos Garaikoetxea, en declaraciones a una emisora de radio calificó

el hecho de «asesinato doloroso» y pidió «un esfuerzo de lucidez a los terroristas».

Diversos partidos políticos han hecho ya pública su repulsa por el atentado. El Partido Nacionalista Vasco, que tenía previsto para esta tarde una reunión de su Comité Ejecutivo, abordará en el curso de esta el asesinato del ingeniero.

También Euskadiko Ezkerra, IPS ha manifestado su «indignación por este nuevo crimen» que según dice expresa «el rechazo a las instituciones y a la democracia en su conjunto». EE-IPS ha hecho una llamada a la movilización y exhorta al pueblo vasco «a no quedarse maniatado y coaccionado por el terror».

Por su parte el delegado general del Gobierno en el País Vasco, Marcelino Oreja, señaló que esta nueva muerte «prueba una vez más que los terroristas de ETA lo único que quieren es asesinar la libertad, el progreso y el bienestar de nuestro pueblo» y confirmó que «ahora más que nunca hay que reiterar la inequívoca voluntad política del Gobierno de la Nación y del Gobierno vasco para la puesta en explotación de la central nuclear de Lemoniz».

Igualmente las centrales sindicales ELA-STV-CC.OO. y UGT han hecho comunicados en los que manifiestan su repulsa por este asesinato y se han reunido sus comités para estudiar los hechos.

Los trabajadores de la empresa, principalmente los de la sede central de «Iberduero», tras una concentración en las inmediaciones de la sede se han manifestado por diversas calles del centro de Bilbao. Estos trabajadores han confirmado que la mayor parte de los centros de trabajo de 23 provincias se encuentran cerrados y en Vizcaya el paro es total.

Angel Pascual Múgica era director del proyecto de la Central Nuclear de Lemoniz y había nacido en Mecom (Francia) en 1937, estaba casado y tenía cuatro hijos.

Comenzó a trabajar en «Iberduero» hace unos 25 años como delineante, completando después sus estudios como perito y más tarde como ingeniero.

Según sus compañeros, Angel Pascual Múgica, «era un hombre que se hizo a sí mismo. En la empresa fué adquiriendo cada vez más responsabilidades, a medida que avanzaba sus estudios».

También un amigo íntimo de la familia mostraba su pesar por el asesinato de Angel Pascual. «Estamos realmente consternados y no podemos explicar esta demostración de violencia contra Angel. Su mujer Pilar y el mismo hablaban a veces de estos temas y tenía miedo, pero procuraban evitar este tipo de conversaciones para no obsesionarse».

Este amigo de la familia dijo que había hablado por teléfono esta mañana con Pilar, la esposa del ingeniero asesinado y que la había encontrado muy tranquila. «Es una mujer muy fuerte y me dijo: «no conseguirán hundirme».

Angel Pascual Múgica es el segundo ingeniero de Lemoniz que muere en un atentado. El primero fue José María Ryan Estrada que fue secuestrado el 29 de enero de 1981 y asesinado el día seis de febrero del mismo año. ETA militar asumió la responsabilidad de ambos hechos, que provocaron fuertes reacciones en el País Vasco, entre ellas una multitudinaria manifestación a la que se sumaron los partidos mayoritarios y las centrales sindicales.

El asesinato de Angel Pascual Múgica coincide en la fecha de constitución de las asociaciones de gestión pública de la Central Nuclear de Lemoniz, de distribución de gas para Euskadi y de energía, dependientes todas ellas del Gobierno vasco y cuyo acto está previsto que se celebre hoy en la sede del Ejecutivo autónomo de Vitoria.

REUNION DEL GOBIERNO

El Gobierno, tras la reunión celebrada ayer, considera que el Gobierno Vasco debe seguir cumpliendo sus compromisos en relación con la central nuclear de Lemoniz.

Aunque el Gobierno hará público un comunicado en relación con la reunión convocada por el presidente con asistencia de los vicepresidentes y ministros de Interior, Administración Territorial e Industria, se ha podido saber que las principales conclusiones son las siguientes:

—La central de Lemoniz tiene que seguir en su pro-

ceso de puesta en funcionamiento.

—El atentado que causó la muerte del ingeniero de Iberduero, Pascual Múgica, ha sido un ataque al Gobierno y al pueblo vasco.

—El Gobierno vasco debe continuar con los acuerdos firmados y lo ha demostrado esta mañana con la constitución de la Sociedad de Gestión para el funcionamiento de Lemoniz.

NOTA OFICIAL

El Gobierno, en relación con el atentado ocurrido ayer mañana contra el ingeniero de Iberduero, Pascual Múgica, ha hecho público el siguiente comunicado:

«El asesinato del jefe del proyecto de Lemoniz, don Angel Pascual Múgica, perpetrado esta mañana en Begoña, es una muestra más de la irracionalidad y salvajismo de las bandas terroristas y, además, representa un ataque directo y un desafío a la voluntad inmensamente mayoritaria del Pueblo Vasco, cuyo Gobierno y el Partido que lo sustenta tomaron en su día la decisión, de acuerdo con el Gobierno de la nación, de asumir la responsabilidad de la continuidad de las obras de la Central Nuclear de Lemoniz.

«Es, en definitiva, un ataque frontal contra la libertad, el progreso y la convivencia del Pueblo Vasco.

«El Gobierno mantiene su firme voluntad de continuar con el plan previsto respecto a la Central Nuclear de Lemoniz de la misma forma que lo hacen las instituciones del Gobierno de Euskadi, que han constituido en la mañana de hoy, después del asesinato del señor Pascual Múgica, la Sociedad de Gestión de la Central Nuclear.

«Todos los españoles que repudien la violencia, el desprecio a la vida y el empobrecimiento de un pedazo de España, sienten sin duda el dolor por el asesinato cometido pero son conscientes de que no se puede ceder un solo paso ante la barbarie etarra».

LLAMAMIENTO DEL GOBIERNO VASCO

El Gobierno Vasco, en una reunión extraordinaria celebrada ayer mediodía a raíz del asesinato de un alto cargo de «Iberduero», ha hecho un llamamiento a todos los partidos políticos, sindicatos y ciudadanos en general «para que expresen sus sentimientos de dolor y repulsa ante este crimen y su significado».

El Ejecutivo autonómico ha pedido al pueblo vasco en general que acuda, secundando este llamamiento, a la parroquia de San Vicente, en Bilbao, hoy jueves, a las 13,15 horas, para asistir a los funerales por el alma del Angel Pascual Múgica.

En una nota hecha pública tras la reunión, el Gobierno vasco reitera su dolor e indignación por el asesinato y reafirma «su decisión de hacer frente al terrorismo por todos los medios a su alcance, a cuyo efecto proseguirá las acciones emprendidas tendentes a estudiar y desarrollar con el mayor rigor las medidas más eficaces para combatir, y apela, una vez más, a los ciudadanos vascos para que se posicionen enérgicamente contra los terroristas y sus cómplices».

El ejecutivo vasco se reitera también en llevar adelante sus programas, incluido el energético, «a cuyo efecto recaba en estos momentos difíciles la cooperación de todos los directamente implicados en los mismos, sin ceder ante las amenazas criminales».

Finalmente, el consejo que preside Carlos Garaikoetxea pide a los ciudadanos que vayan mañana a la concentración y que, tras el funeral, se retiren cívicamente del lugar.

CAPILLA ARDIENTE

A últimas horas de esta mañana ha quedado instalada en la ciudad sanitaria «Enrique Sotomayor», de Cruces-Baracaldo, la capilla ardiente con los restos mortales de Angel Pascual Múgica, ingeniero de Iberduero».

Los funerales tendrán lugar mañana a las 13'15 horas en la parroquia de San Vicente, situada en el centro de Bilbao.

La empresa «Iberduero» ha declarado hoy día de luto y por ello permanecerán cerradas las dependencias e instalaciones de la empresa, incluida la Central Nuclear de Lemoniz, manteniéndose únicamente los servicios mínimos y de urgencia.

UNO DE LOS ETARRAS PUEDE ESTAR HERIDO

Uno de los autores del atentado contra Angel Pascual Múgica resultó al parecer herido, según informaron fuentes policiales, ya que en la calle donde actuó el grupo terrorista se han encontrado manchas de sangre.

20 Aniversario

Boutique oliver

La Boutique de Moda

nueva época!

Venga a re-conocerla

nueva decoración,
nuevas marcas,
nueva moda...
Boutique Oliver

Blanquerna, 17

Rosón, con las Juventudes centristas, socialistas y comunistas

Las organizaciones juveniles, Juventudes Centristas, Juventudes Socialistas y Unión de Juventudes Comunistas trató ayer mañana con el ministro del Interior, Juan José Rosón, el tema del terrorismo.

La reunión, convocada para las 9,30 de la mañana se prolongó durante tres cuartos de hora, y en ella, según los representantes de las Juventudes de UCD, PSOE y PCE, manifestaron al ministro del Interior el apoyo de las organizaciones juveniles a las medidas tomadas por el Gobierno y Parlamento contra el terrorismo.

Asimismo mostraron su preocupación por la persecución que podría tener el terrorismo en la juventud y en las organizaciones juveniles.

Al término de la reunión, los representantes de Juventudes Centristas manifestaron, ante el atentado terrorista perpetrado en la persona del empleado de Iberduero Angel Pascual Múgica:

—Condenamos el terrorismo como medio de acción política por su naturaleza contraria a la sociedad democrática basada en la convivencia, la libertad, la participación y el respeto de las personas e instituciones.

Apoyamos las medidas que el Parlamento y el Gobierno han adoptado o pueden adoptar para la prevención y lucha antiterrorista que creemos han de ajustarse a criterios de eficacia policial y pragmatismo y a la vez han de ser dictadas de acuerdo con la Constitución y las exigencias de un Estado de derecho.

Asimismo, las Juventudes de UCD consideran que para que el terrorismo no pueda justificarse políticamente ha de avanzarse en los canales de participación política y democrática.

El Congreso aprobó una resolución sobre el «Día de Europa»

El pleno del Congreso de los Diputados ha aprobado una resolución con motivo de cumplirse el 33 aniversario de la firma del Estatuto del Consejo de Europa, fecha declarada «Día de Europa» en los 21 países miembros de dicha organización.

La resolución, propuesta por el presidente de la delegación española en el Consejo de Europa, Joaquín Muñoz Peirats, por acuerdo de la delegación por el presidente, fue aprobada con un solo voto en contra y seis abstenciones, pertenecientes al grupo andalucista.

La resolución dice textualmente:
1.— El pueblo español reafirma su identidad como nación europea y su vocación de llegar a ser miembro de pleno derecho en todas las instituciones que sirvan a la causa de la unidad de la Europa democrática.

2.— En el Día de Europa el pueblo español, resuelto a colaborar en el fortalecimiento de unas relaciones pacíficas y de eficaz colaboración entre todos los pueblos de la tierra, reitera el ideal de la justicia como fundamento de la paz y de la libertad y asume la salvaguardia y el desarrollo de los derechos humanos y de las libertades fundamentales como único camino para que Europa pueda mantener viva con dignidad la voz de su historia.

3.— El pueblo español proclama su fé en Europa, con la seguridad de que el camino hacia la unidad europea es irreversible. Sólo la estrecha cooperación entre las naciones que comparten el respeto a los principios democráticos podrá garantizar su supervivencia, dando soluciones a lacras sociales que, como el terrorismo y el paro, a todos afectan».

MUY BREVE

UNIVERSIDAD.— El Consejo de Rectores apoya las medidas urgentes para la Universidad aprobadas por el Gobierno el pasado viernes, según afirmó el vicepresidente de este Consejo y rector de la Universidad de Granada, Antonio Gallego.

GASOLINA.— «Hoy no cabe todavía pensar en una bajada de precios de la gasolina», declaró ayer el ministro de Industria y Energía, Ignacio Bayón, a Radio Nacional de España.

TRANSFERENCIAS.— La comisión de trabajo de transferencias en materia de trabajo y Seguridad Social estudió ayer en Madrid varios temas relacionados con el Instituto Social del Tiempo Libre.

CRITICA.— Jorge Verstrynge Rojas, secretario general de UCD, manifestó ayer en la localidad granadina de Cogollos que Calvo Sotelo no ha articulado en ningún caso decisiones eficaces.

Choque de trenes en Santander

Cuatro muertos y veinticinco heridos

Cuatro muertos y veinticinco heridos ha sido el balance definitivo del accidente ferroviario registrado ayer mañana en Santander, entre las estaciones de Heras y Orejo, a unos 30 kilómetros de la capital, al chocar frontalmente dos trenes de los ferrocarriles de vía estrecha.

Las cuatro víctimas mortales son Filomeno Gómez Sebastián, de 30 años, maquinista de uno de los trenes, natural y vecino de Santander; Cándido Prados Llerena, jefe de tren, de 62 años, miembro del Comité de Empresa de Feve, natural de Peñarroya (Córdoba); Juan Antonio Pérez Pérez, de 23 años, viajero, natural de Valle de Soba (Santander); y Luis Alberto Ruiz Cornejo, de 30 años, natural de Santander, cuyo cadáver fue rescatado a las doce y media de la tarde, por un equipo de la Asociación de Ayuda en Carretera (DYA).

HERIDOS

En cuanto a los heridos, de las veinticinco personas internadas en el centro de salud «Marqués de Valdehilla», de Santander, once habían sido dados de alta

y trasladadas a su domicilio minutos antes de la una de la tarde.

En las labores de búsqueda y rescate de las víctimas participaron fuerzas de la Guardia Civil, bomberos de Santander y equipos de la Asociación de Ayuda en Carretera (DYA). A la una de la tarde, equipos de técnicos trataban de retirar los trenes siniestrados, con el fin de restablecer el tráfico ferroviario.

Los dos trenes que chocaron estaban compuestos por tres vagones cada uno, del tipo TU-1500V, fabricados por la empresa «CAF», con capacidad para más de 100 viajeros por unidad, y con una velocidad punta de 80 kilómetros hora.

Fuentes de Feve indicaron en el lugar del accidente, que los trenes siniestrados se cruzaban diariamente en la estación

de Heras, pero esta mañana, por causas aún desconocidas, se encontraron frontalmente entre las estaciones de Heras y Orejo.

PESAME DE LOS REYES

SS.MM. los Reyes han expresado, en un telegrama remitido al Gobernador Civil de Santander, Emilio Contreras, su testimonio de pesar por las muertes producidas en el accidente ferroviario ocurrido en esta provincia.

El texto del telegrama, firmado por el marqués de Mondejar, jefe de la Casa del Rey, es el siguiente: «SS.MM. los Reyes desean haga llegar su más sentido pésame a los familiares de las víctimas del trágico accidente ferroviario ocurrido en la localidad de Orejo. Igualmente, desean un rápido restablecimiento de los heridos».

En términos similares se han recibido en el Gobierno Civil de Santander telegramas del presidente del Gobierno y de los parlamentarios cántabros de UCD.

El Rey hará la ofrenda a Santiago

S. M. el Rey don Juan Carlos recibió en audiencia al ministro de Transportes, Turismo y Comunicaciones, Luis Gamir, a quien acompañaba el comisario para el Año Santo Compostelano, Perfecto Yebra, informan fuentes del departamento.

En la audiencia se dio cuenta a don Juan Carlos del estado actual de los trabajos que se vienen realizando en torno a esta conmemoración.

Don Juan Carlos comunicó que cumpliría con el privilegio de realizar la ofrenda al Apóstol.

El Príncipe inaugura la exposición «Premios Ejército»

S.A.R. el Príncipe Felipe inauguró ayer tarde, en el Círculo de Bellas Artes, la exposición de los Premios Ejército de pintura, dibujos de uniformes militares y fotografía, correspondientes a 1981, organizada por el Estado Mayor del Ejército.

El Príncipe Felipe recorrió la exposición acompañado del teniente general Manuel Díez-Alegría, presidente de los Jurados del Premio Ejército; teniente coronel de Infantería, Mariano Aguilar Olivencia, jefe de la Oficina de Relaciones Públicas del Estado Mayor del Ejército; María Antonia Gobantes, directora de la Sala Goya del Círculo de Bellas Artes y José Celma Prieto, donante del premio «Tortosa» de Pintura, que fueron explicando a SAR los aspectos más interesantes de la muestra.

Durante la visita, el príncipe prestó mucha atención a todas las obras, dio muestras de su afición por la fotografía y se interesó por los distintos uniformes militares.

La exposición está formada por todos los trabajos presentados al concurso, que han sido en total 86 obras: 48 de pintura, 14 de ellas sobre el Príncipe de Asturias, nueve colecciones de dibujos de uniformes militares y 29 de fotografía. Todos representan temas patrióticos, bélicos, actividades del Ejército en campaña, montaña o sanidad, jóvenes soldados con niños, los Reyes de España y el Príncipe con trajes militares.

Asistieron al acto, entre otras personalidades, el jefe del Estado Mayor del Ejército, teniente general Ramón de Ascanio; el presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, teniente general Alvaro Lacalle; el capitán general de Madrid, Ricardo Arozarena; y el gobernador militar de Madrid, Salvador Portillo, así como los miembros del Jurado deliberador del premio.

CAIXA RURAL PROVINCIAL de BALEARS AVISO

Esta presidencia, ante los graves e injustificados ataques que nuestra entidad está sufriendo, estos días, desea comunicar a todos los cooperativistas de Baleares, que han depositado su confianza en su propia entidad de crédito, que la Caixa Rural reafirma una vez más, nuestro espíritu de servicio a la agricultura balear, a la vez que proclama la solidez e independencia de esta cooperativa de crédito, que viene avalada, tanto por la propia entidad, como por la fé de todos sus cooperativistas y cuyos fondos están garantizados por el Consorcio de Cajas Rurales.

El Presidente
Eduardo Blanes Nouvilas

APRENDA UN IDIOMA

EN 1, 2, 3, 4, 5 y 6 MESES

- Cursos garantizados
- Método audiovisual
- Profesores nativos
- Clases en grupos e individuales
- Inglés niños
- TRADUCCIONES

Pza. Sta. Catalina Thomás, 20
Tel. 22 28 74

IDIOMAS MENTOR

INVERSIONES BALBOA, S.A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

El Consejo de Administración de Inversiones Balboa, S.A. en cumplimiento de lo dispuesto en el art. 32 de los estatutos sociales convoca a los Sres. accionistas a las juntas general ordinaria y extraordinaria que tendrán lugar en primera convocatoria el día 23 de mayo a las 12 horas en el salón de actos del edificio de Banca March, Avd. Alejandro Roselló, 8 Palma de Mallorca, o en segunda convocatoria en el mismo lugar a las 12:30 horas del día 24 de mayo de 1982. A continuación de la junta ordinaria se celebrará la extraordinaria.

Al ser previsible que por falta de quorum las juntas no puedan celebrarse en primera convocatoria, se entenderá salvo anuncio en contrario que las juntas generales se celebrarán en segunda convocatoria, esto es el día 24 mayo de 1982 a las 12:30 horas.

ORDEN DEL DIA DE LA JUNTA GENERAL ORDINARIA

- 1.) Aprobar la gestión del Consejo de Administración durante el pasado ejercicio 1981, así como la memoria, balance de situación, cuenta de resultados y estados complementarios referentes a los valores integrantes de la cartera de la sociedad.
- 2.) Aprobar la aplicación de beneficios propuesta en la memoria.
- 3.) Ratificar el acuerdo del Consejo sobre el procedimiento de imputación de la valoración de los derechos de suscripción, según Orden de 28 de Febrero de 1982 del Ministerio de Economía y Comercio.
- 4.) Ratificación de la cotización en Bolsa de las acciones componentes del capital social, a los efectos prevenidos en el Real Decreto 1.536/81 de 13 de Julio.
- 5.) Designación de Accionistas Censores de Cuentas titulares y suplentes para el ejercicio 1982.
- 6.) Designación de Censores Jurados de Cuentas titular y suplente para el ejercicio 1982.
- 7.) Lectura y aprobación del Acta, o, en su caso, nombramiento de Interventores.

ORDEN DEL DIA DE LA JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

- 1.) Reducción de capital por un importe máximo de 250 millones de pesetas y amortización de los títulos de los accionistas que voluntariamente se acojan a dicho acuerdo de reducción.
 - 2.) Lectura y aprobación del Acta o, en su caso, nombramiento de interventores.
- Entre los acuerdos que se someten a la Junta figura el de la distribución de una prima de asistencia a las Juntas Generales por un importe de 10 ptas. por acción.
- Tendrán derecho de asistencia a las Juntas Generales los accionistas que acrediten la posesión de 20 o más acciones y que con cinco días de antelación, por lo menos a la fecha de la primera convocatoria, las depositen en la Caja de la Sociedad o acrediten haberlas depositado en alguna entidad bancaria. Los que tengan menos de 20 acciones podrán agruparlas hasta constituir aquel número, a los efectos de confiar su representación a cualquiera de ellos o a otros accionistas con derecho de asistencia.
- La Memoria y demás documentos sometidos a la aprobación de la Junta se encuentran a disposición de los Sres. accionistas en domicilio social C/. San Miguel, 17-19. Palma de Mallorca.
- Las tarjetas de asistencia podrán obtenerse en el indicado domicilio social de 8 a 14 horas en días hábiles, siendo válidas para asistir a las Juntas las que expidan los Bancos y Cajas de Ahorros para sus depositantes.

Palma, 3 de Mayo de 1982

EL SECRETARIO DEL CONSEJO
DE ADMINISTRACION

Guerra de las Malvinas

El portaaviones británico «Hermes» puede haber sido alcanzado

No hay confirmación oficial sobre ataques aéreos argentinos contra el portaaviones «Hermes», anunció ayer por la mañana un portavoz del Ministerio de Defensa británico. Según rumores procedentes de Buenos Aires el buque de la flota británica en el Atlántico Sur recibió siete impactos.

Según el máximo organismo militar argentino, durante las últimas 24 horas no se han registrado choques armados en las islas Malvinas ni en la zona de las 200 millas que las rodea.

A las 22:30 h. e., el Estado Mayor conjunto argentino dio a conocer el comunicado número 25, cuyo texto es el siguiente:

«El Estado Mayor conjunto, ante versiones sobre el supuesto desarrollo de combates en el teatro de operaciones Malvinas, comunica que desde el día cuatro a las 13:00 horas locales (18 h.e.), no se han llevado a cabo acciones bélicas en el mencionado teatro de operaciones».

Esta ausencia de acciones bélicas revela una tregua de facto en el conflicto anglo-argentino, que en los días anteriores produjeron dos de los más importantes actos de esta guerra no declarada: el hundimiento del crucero argentino «General Belgrano» por parte de las fuerzas británicas y la réplica posterior argentina que en un combate aeronaval hundió un destructor de la marina británica y derribó dos de sus aviones.

El barco-aviso de la marina de guerra argentina «Alferez Sobral», atacado por helicópteros británicos hace tres días, ha llegado a puerto, aunque con daños considerables y algunas bajas «que se darán a conocer oportunamente», se ha informado oficialmente en la capital argentina.

SUPERVIVIENTES DEL «GENERAL BELGRANO»

Los primeros 80 supervivientes del crucero «General Belgrano» hundido el pasado domingo, llegaron ayer a la base militar de Bahía Blanca donde fueron recibidos en medio de una gran emoción.

Al frente de este primer contingente llegó el segundo comandante de la nave hundida, el capitán de fragata Pedro Luis Galassi, quien dijo que en las labores de rescate «todo había resultado bien».

Otro integrante de la dotación del «General Belgrano», comentó que, en el momento del rescate, «todos suponían que había submarinos británicos en la zona», y añadió que «cuando se produjo el ataque nos encontrábamos todos los marinos preparados para el combate».

Centenares de familiares de los marineros que iban a

bordo del «General Belgrano» se concentraron en la base militar de Bahía Blanca, donde, en medio de escenas de gran emoción, recibieron a los supervivientes.

Al saludar a este primer contingente, el jefe de inteligencia del comando de operaciones navales, capitán de navío Juan Carlos Bou, dijo que «la operación de salvamento fue una de las más exitosas de la historia naval del mundo».

PROPUESTA DE LA ONU

El ministro argentino de Asuntos Exteriores, Nicanor Costa Méndez, declaró en la capital argentina que la propuesta del secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuéllar, «va a ser motivo de un profundo análisis».

El titular de la diplomacia argentina respondió así a la insistente consulta de los medios informativos acerca del llamado plan de paz del secretario general de la ONU.

Aunque ni en Londres ni en Buenos Aires se ha dado información concreta sobre ese plan, se sabe, sin embargo, que tanto Gran Bretaña como Argentina estarían considerando actualmente una serie de «ideas» propuestas por el secretario general, sobre la manera de aplicar la resolución 502, atendiendo a los intereses de las partes.

Según ha podido saber la agencia «Efe», se trataría de una tregua inmediata, el retiro de la flota británica, la evacuación de las tropas argentinas y la realización de negociaciones continuas dentro del marco de la ONU.

Las Naciones Unidas, además, podrían asumir el gobierno de las islas por un breve plazo de tiempo, mientras progresan las negociaciones.

Los Gobiernos de la Argentina y el Reino Unido deberían responder en las próximas 24 horas a las propuestas formuladas por Pérez de Cuéllar el pasado fin de semana, en un esfuerzo por lograr el cese de las hostilidades en el Atlántico Sur.

La existencia de un plazo para hacer conocer la respuesta de las partes fué revelada en Nueva York por el propio secretario general de la ONU.

Sin embargo, al llegar al palacio San Martín (sede del Ministerio de Asuntos Exteriores), el ministro Costa Méndez expresó rotundamente: «no tengo planes de viajes».

Esta categórica manifestación parece descartar la posibilidad de un inminente viaje de Costa Méndez a la sede de la ONU, para participar de la reunión del Consejo de Seguridad de ese organismo cuya rápida con-

vocatoria fué solicitada por Irlanda, ante el violento giro que tomaban los acontecimientos en el Atlántico Sur.

IMPORTANTE GABINETE DE GUERRA

La primera ministra británica, Margareth Thatcher, se reunió ayer en el número 10 de Downing Street con el gabinete de guerra, a fin de analizar la situación en el Atlántico Sur tras el hundimiento del destructor «Sheffield».

En medios políticos londinenses se considera que ésta es posiblemente una de las más importantes reuniones del gabinete de guerra, debido a que ahora tendrían que decidir proseguir con las operaciones militares o buscar una solución diplomática al enfrentamiento británico-argentino.

La presión para un alto el fuego entre las fuerzas

argentinas y británicas en el sector austral del Atlántico Sur ha venido creciendo desde que Gran Bretaña atacó y hundió al crucero argentino «General Belgrano», fuera de la zona de exclusión en torno a las Malvinas.

NUEVO LLAMAMIENTO DEL PAPA

El Papa Juan Pablo II formuló ayer un nuevo llamamiento a la paz entre Argentina y Gran Bretaña, y expresó su pleno apoyo a la acción del secretario general de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar.

Ante unas 50.000 personas presentes en la plaza de San Pedro para la audiencia general de los miércoles, el Pontífice concluyó la misma expresando su profundo dolor «por las tristes noticias que llegan acerca del conflicto anglo-argentino en el Atlántico austral».

HUELGA DE MADERA

Los empresarios INFORMAN

1º.- Que la huelga del sector madera ha tenido escasa incidencia, afectando a menos de 20 empresas y a menos del 10% del censo laboral.

2º.- Que sin la intervención de los piquetes llamados «informativos», que han tratado de coartar en numerosas empresas el derecho fundamental de libertad de trabajo, dicha huelga hubiera pasado desapercibida.

3º.- Que todos los trabajadores del sector conocen las causas y los objetivos que la huelga persigue y la inmensa mayoría no la secunda, por lo que la misma, es un mero recurso sindical totalmente desarraigado de las bases que inevitablemente conducirá a un alejamiento de los trabajadores del aparato sindical que alegremente ha utilizado la huelga con fines ilusorios y no compartidos por la inmensa mayoría de trabajadores.

En consecuencia PROCLAMAN

1º.- Que no cederán en modo alguno frente a las pretensiones de:

A.- Reducir una jornada de trabajo que ya está pactada para el año 1982.

B.- Superar un incremento retributivo superior al 11%.

C.- Pactar un plus del 30% o reducir la jornada en un 30% para aquellos trabajadores que utilizan máquinas usuales en el sector o para actividades en que no se justifica el tratamiento que se presente y que además son ejercidas en exclusiva por pequeñas empresas.

D.- Pactar estímulos económicos a la jubilación anticipada, porque los trabajadores de edad avanzada son, por lo general, los mejores profesionales del sector. Ni tampoco pactar en forma obligatoria la sustitución de los trabajadores que opten por la jubilación especial a los 64 años.

E.- Asumir compromisos concretos y vinculantes de empleo, por que no existe paro en el sector de trabajadores cualificados y porque tales compromisos resultan contraproducentes para el propio empleo.

2º.- Que utilizarán todos los medios legales a su alcance para que los trabajadores, que en uso de su indiscutible derecho y libertad ejerciten su opción en favor de trabajar durante los próximos días de huelga, puedan hacerlo en condiciones de normalidad dentro y fuera de la empresa.

Cisjordania: cuatro palestinos muertos

Soldados israelíes disuelven una manifestación en un campo de refugiados

Cuatro jóvenes palestinos han muerto al estallar una mina cerca de la localidad cisjordana de Yabud, y otros seis jóvenes han resultado heridos cuando soldados israelíes disolvieron a tiros una manifestación de protesta en un campo de refugiados palestinos de Gaza.

Por otro lado, 26 consejos municipales de Cisjordania han instado a las autoridades israelíes a que repongan en sus cargos a los cuatro alcaldes palestinos que cesaron en marzo pasado a causa de su oposición a la introducción de la legislación civil israelí en los territorios árabes ocupados.

Los 26 municipios firmantes de la solicitud amenazan con suspender todas sus actividades administrativas si los cuatro consejos municipales disueltos (el Bireh, Nablus, Ramallah y Jaljul) y sus respectivos alcaldes no han sido restituidos antes del próximo sábado.

Según un comunicado militar israelí, los cuatro palestinos, jóvenes de unos 17 años, perdieron la vida al estallar una vieja mina que al parecer estaban manipulando. La explosión se produjo en la carretera de acceso al pueblo de Yabud, cerca de la ciudad de Yenin.

Por otro lado, por lo menos seis adolescentes resultaron heridos de bala cuando las fuerzas de seguridad israelíes intervinieron para disolver a grupos de manifestantes que protestaban en el campo de refugiados palestino de Yebaliya, en Gaza, contra la muerte de una joven estudiante, que falleció el martes a consecuencia de los disparos de los militares israelíes.

Tras los incidentes de ayer, son por lo menos quince ya los palestinos muertos y ascienden a varias decenas los heridos desde que Israel, con la expulsión del alcalde de Bireh, Ibrahim Tawill, el 18 de marzo pasado, empezó a recurrir a las fuerza para imponer su administración civil y romper la influencia de que goza la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) en las localidades de Cisjordania y Gaza desde las últimas elecciones municipales de 1976.

Satisfacción en China tras el reajuste de Gobierno

El diario oficial chino «Renmin Ribao» califica los cambios gubernamentales del martes como «un buen comienzo y una profunda revolución».

A nivel popular, personas consultadas por Efe se muestran optimistas ante los nuevos cambios y esperan que favorezcan el desarrollo y la democratización del país.

Algunos extranjeros residentes en Pekín definieron el cambio de Gobierno como «el más importante y pacífico» realizado en China durante la época moderna.

Para muchos observadores, el equipo de Deng Xiaoping ha salido robustecido con esta reforma y se ha recortado el poder de algunos de los más reacios a la política de las «cuatro modernizaciones».

En concreto, dos de los más fieles intérpretes de la nueva situación —Wan Lin y Yao Yilin— pasan a ser, como únicos viceprimeros ministros, los brazos del jefe del ejecutivo, Zyao Ziyang, que es el mayor apoyo de Deng Xiaoping.

El nuevo cargo de «consejero de Estado» representa, según medios diplomáticos, una especie de compensación como figura decorativa ya que parece que sus funciones serán más bien consultivas que ejecutivas.

Los consejeros de Estado vinculados a Deng Xiaoping mantienen su poder a través de los ministerios que dirigen. Destacan el ministro de la Defensa, Geng Biao, el de Exteriores Huang Hua, la ministra de Comercio Exterior Chen Muhua.

En cambio, algunos viceprimeros ministros que tenían reservas sobre la política actual perdieron su gabinete, como Yu Qiuli, de energía estatal, Guimu de Exportaciones e Importaciones y Economía y Hacienda y Kang Shien de la industria del petróleo.

El «Renmin Ribao», señala que «este primer paso supone la decisión de hacer reformas y abre el camino hacia ellas» y agrega que «por medio de ella, llevaremos a cabo la lucha contra la burocratización y elevaremos la eficacia del trabajo».

El mismo periódico reconoce a los «viejos camaradas» sus «méritos históricos» y ve felizmente la entrada de dirigentes «relativamente jóvenes y bien capacitados, tanto política como profesionalmente».

Precisa que los actuales cambios son el primer paso para la democratización y desburocratización del país, pero que solo serán positivos si «se aclara la esfera del poder, se eleva la eficiencia del trabajo, se da una asistencia adecuada a los viejos dirigentes y se forma cultural y técnicamente a los trabajadores».

El PS portugués exige la dimisión del ministro del Interior

El Partido Socialista Portugués (PS) exigió ayer la dimisión del ministro de Administración Interna y la sustitución del comandante de la Policía de Choque, a consecuencia de los acontecimientos del primero de mayo en Oporto.

Los enfrentamientos habidos aquel día entre el cuerpo de la policía de intervención y manifestantes del Sindicato Comunista CGTP-Intersindical, causaron dos muertos y varias decenas de heridos.

La comisión permanente del PS, denunció la actuación «incontrolada y particularmente agresiva» de los agentes policiales durante los incidentes, que se produjeron cuando un millar de contra-manifestantes de la «Inter» pretendió boicotear una fiesta organizada en una plaza céntrica de Oporto por sindicalistas pro-socialistas de la Unión General de Trabajadores (UGT).

La «Intersindical» manifestó públicamente su intención de desobedecer a la orden del Gobierno Civil de Oporto que concedió a la UGT el local de las conmemoraciones, a pesar de la petición del sindicato comunista que invocó sus «derechos históricos» sobre la plaza de Humberto Delgado.

La policía reprimió duramente a los manifestantes, utilizando bastones y gases, y se oyeron algunos tiros, cuya procedencia no está todavía determinada y que será objeto de una investigación ordenada por el Gobierno a la Procuraduría General de la República.

En un comunicado, los socialistas entienden que la dimisión del ministro del Interior, Angelo Correia, y la sustitución del comandante de la policía de choque, coronel Coimbra, constituyen «un imperativo de convivencia pacífica entre los portugueses y de dignificación de la autoridad democrática».

El PS alerta a la opinión

pública sobre «los elementos de radicalización y confrontación recientemente introducidos a la izquierda y la derecha en la sociedad portuguesa, y que constituyen amenazas preocupantes para la estabilidad y

consolidación de las instituciones democráticas».

El presidente de la República, general Antonio Ramalho Eanes, ha convocado inesperadamente al primer ministro en funciones, Gonzalo Ribeiro Teles.

Aunque se desconozcan los motivos de la convocatoria, se supone que no serán ajenos a ella los acontecimientos del primero de mayo en Oporto, que serán analizados en la reunión semanal del Consejo de Ministros de hoy.



¿Se puede?

...Cuando podremos entrar?
Vosotros tenéis las llaves. Las llaves de casi todos los medios y elementos que todo ser humano precisa para realizarse como tal.

Hasta ahora habéis creado puertas y caminos que se cierran cuando ha de pasar un minusválido físico.

Nosotros, los minusválidos físicos, creemos que ya es hora de que todos podamos entrar en los colegios, en los trabajos, en los centros asistenciales, desplazarnos por las ciudades sin dificultad, etc.

No deseamos que se nos ofrezca todo resuelto, simplemente solicitamos igualdad de oportunidades para ser uno más, disfrutar de una educación adecuada, disponer de un puesto de trabajo y poder cubrir los deseos y necesidades de todo ser humano.

Piensa en todos, incluso en ti.

ASPROM en colaboración con INSERSO

ASOCIACION BALEAR DE PROMOCION DEL MINUSVALIDO
C/. Pascual Ribot, 6A. Tel. 289052. Palma de Mallorca.

Pues sí, este video es magnífico porque 大出力だから



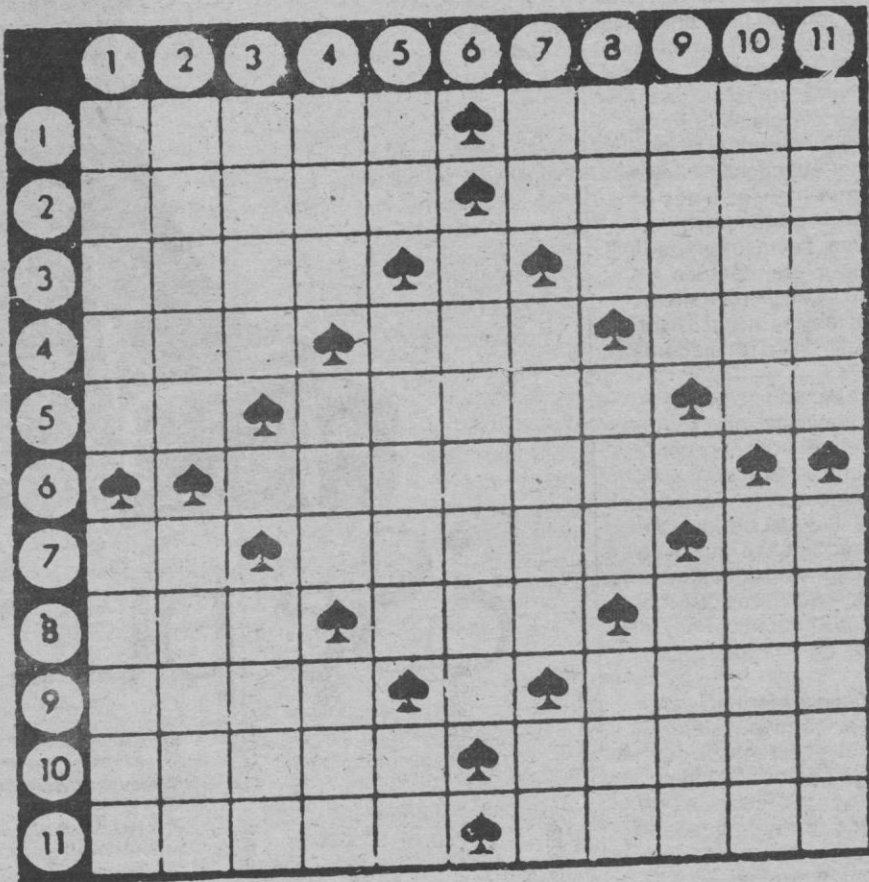
Algunos, al hablarnos de Video, lo hacen tan técnicamente que no acabamos de entenderlo bien. En otros casos (no muchos), son precisamente quienes nos lo explican los primeros en no entenderlo. De cualquier forma, nosotros nos quedamos a medias. O mejor dicho, nos "quedábamos", porque ha nacido un auténtico Centro de la Información sobre Video y Alta Fidelidad. Lo ha creado MITSUBISHI, la gran marca japonesa. Dejando los tecnicismos para los técnicos, en el Centro de Información MITSUBISHI, nos hablan con toda claridad sobre Video y Alta Fidelidad. Y sin que nos cueste un céntimo. Pásese por el Centro de Información MITSUBISHI y sabrá, por fin, lo que es Video y Alta Fidelidad. En eso de la electrónica, Mitsubishi es quién habla más claro.

Centro de información Mitsubishi
MITSUBISHI house
Sobre el video y alta fidelidad
P'de Mallorca, 17 (Edif. Frontón Balear), Tel. 451343



Crucigrama

HORIZONTALES.- 1: Lámpara de aceite de varios mecheros. Ave palmípeda.- 2: Papagayo. Perciben por el tacto.- 3: Hurto de la compra. Consonante. Libre de enfermedad.- 4: Nombre propio de mujer. Altar. Arbusto siempre verde.- 5: Divinidad egipcia. Ojo simple de los insectos. Voz del arriero.- 6: Retiene productos para luego especular con ellos.- 7: Pronombre personal. Sujeta, ligada. Símbolo químico del americio.- 8: Antiguo gorro militar. Se atreve. Dueño.- 9: Lago de los Pirineos de Aragón. Vocal. Duración de las cosas materiales.- 10: Terrenos cercados que se emplean para cazar. Arácnido pulmonado de ocho patas.- 11: Hace corresponder un sonido con otros. Batracios.



VERTICALES.- 1: Anaqueletería en las cocinas para poner utensilios. Nombre científico del brezo.- 2: Instrumento quirúrgico. Mamíferos cánidos carnívoros.- 3: Desfallecida. Vocal. Lugar poblado de maleza y árboles.- 4: Metal precioso. Juego de dados. Impar.- 5: Matrícula española. Obe-

dezo. Siglas comerciales.- 6: Subiese a una montaña valiéndose de pies y manos.- 7: Símbolo químico del astatinio. Que tiene

alas. Terminación verbal.- 8: Forma pronominal. Habla en público. Período de tiempo.- 9: Rey impío de Israel, esposo de Jezabel. Vo-

cal. El primer hombre.- 10: Entréganos, regálanos. Prepara algo con astucia.- 11: Disgusto, enfado. Costumbres que están en boga.

Horóscopo

ARIES (marzo 21 a abril 19). Analice sus datos financieros con cuidado y asegúrese que no ha cometido ningún error, esto iría en contra de su beneficio. En cuanto a la parte romántica, la noche será muy feliz.
TAURO (abril 20 a mayo 20). Hable con sus asociados con mucha franqueza y coordinen ambos sus ideas y esfuerzos en forma inteligente, de esta manera sacarán buen provecho. Es importante también que se cuide, la salud es un tesoro.
GEMINIS (mayo 21 a junio 21). Usted es muy ingenioso, por eso tendrá gran éxito en su trabajo ahora si lo toma seriamente. Procure ocuparse más de su hogar, así podrá mantener más armonía en el mismo.
CANCER (junio 22 a julio 21). El día es propicio para ocuparse de esas ideas creativas que tiene y ponerlas pronto en práctica. También debe ocuparse en alguna recreación que realmente le agrade. Mucho cuidado si tiene que manejar.
LEO (julio 22 a ago. 21). Olvídense por hoy de cosas frívolas y ocúpese de su casa. En la tarde invite sus mejores amigos y así pasarán un rato de alegría. Su esposa seguramente se sentirá feliz.

VIRGO (ago. 22 a sept. 22). Cualquier cosa que usted se sienta confuso, dese ser aclarado analizando los factores de ello cuidadosamente. Ponga en orden sus cuentas, así como su trabajo. Evite una persona celosa.
LIBRA (sep. 23 a oct. 22). Piense en proyectos que puedan mejorar su posición y así prosperará rápidamente. Haga arreglos a su propiedad y así si desea venderla, lo ganará a su favor. Evite alguien que no es sincero.
ESCORPION (oct. 23 a nov. 21). Cerciórese de lo que realmente desea y entonces, siga en pos de tal deseo de manera positiva. Sea cortés con todos y ganará el cariño de todos sus amigos. Cuidese.
SAGITARIO (nov. 22 a dic. 21). Usted debía comenzar hoy mismo un buen régimen para mejorar su salud. Es mejor que descance en la quietud de su hogar, esto le hará sentir mejor.

CAPRICORNIO (dic. 22 a enero 20). Sus amigos comprenden sus anhelos y quieren serle de asistencia en cualquier cosa que desee. Acepte esta ayuda y ellos se sentirán mejor. En la noche asista a esa fiesta que le invitaron.
ACUARIO (enero 21 a feb. 19). Manténgase ocupado, así hará progresos en los negocios, esto es lo que usted deseaba. Procure hacer contacto con personas de influencia y ganará respaldo de parte de ellos.
PISCIS (feb. 20 a marzo 20). Usted tiene tanto que hacer hoy que realmente no sabe por donde empezar. Comience cuanto antes y así terminará a tiempo todo ese trabajo. Cuidese de una persona que quiere hacerle mal.

Jeroglífico

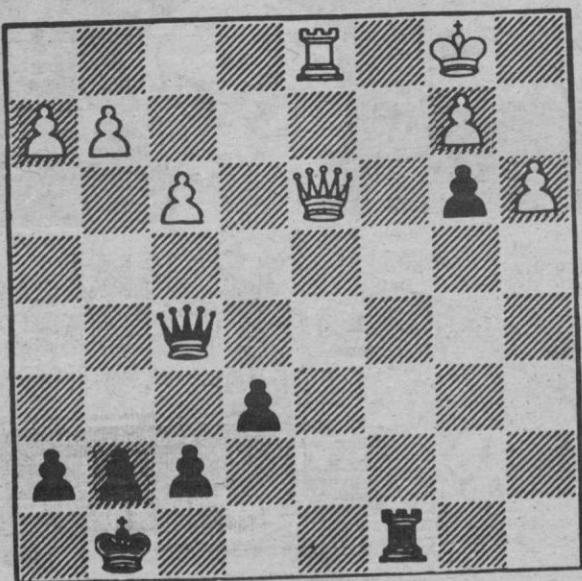


¿Cuántas tartas tengo que hacer?

El espejo de Escaques

Eduardo Scala

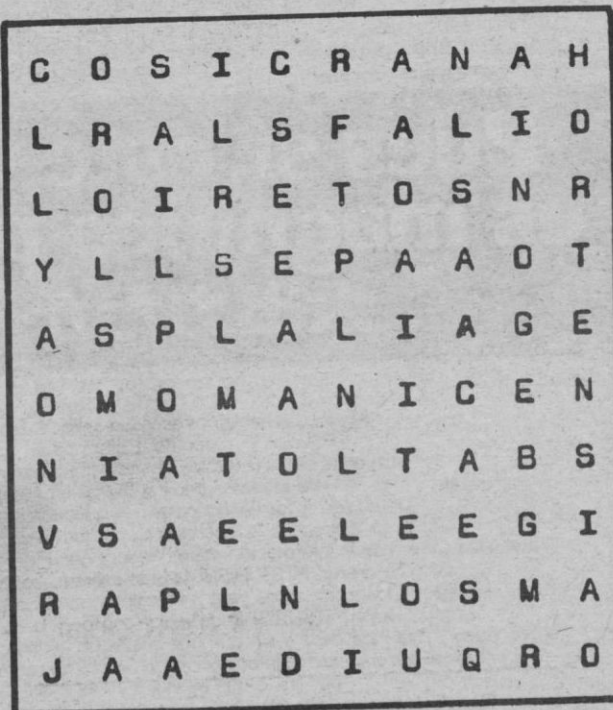
Un leve roce puede matar la rosa.
Omar Keyam (Rubai, 63)



MIKENAS-ARONIN
NEGRAS GANAN

Resolución: 1... T1D1 0-1 (SI 2.DXD, T1X1, mate)

Sopa de letras



En el recuadro se encuentran los nombres de once flores. Se leen de arriba abajo, de abajo arriba, de derecha a izquierda, de izquierda a derecha y en diagonal, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres.

Solución a los pasatiempos publicados ayer

AL CRUCIGRAMA:

HORIZONTALES.— 1: Julia. Idolo.— 2: Acera. Corlas.— 3: Pasa. A. Sosa.— 4: Oso. Agá. Ras.— 5: Ne. Acido. Sé.— 6: Acético.— 7: Sa. Araya. Po.— 8: Ido. Olat.— 9: Lora. E. Hule.— 10: Orate. Patán.— 11: Salón Esera.

VERTICALES.— 1: Japón. Silos.— 2: Ucase. Adora.— 3: Leso. A. Oral.— 4: Ira. Acá. Ato.— 5: Aa. Acero. En.— 6: Agítale.— 7: IC. Adiya. Pe.— 8: Dos. Oca. Has.— 9: Olor. O. Tute.— 10: Lasas. Pilar.— 11: Osase. Ocena.

LAS TRES «DISTRACCIONES» DEL DIBUJANTE

1ª.— La sierra. 2ª.— El martillo. 3ª.— La llave inglesa.

AL JEROGLIFICO

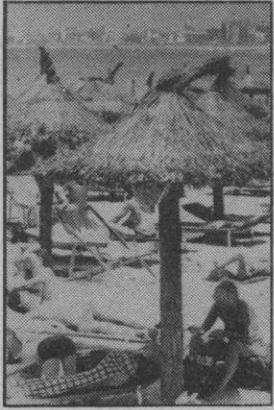
SESENTA Y PICO



Sobre el transporte escolar

El nuevo decreto sobre los autobuses escolares, se hará realidad en fecha muy breve. Se establece, entre otras cosas, la separación del conductor y los escolares y la obligación de llevar cinturón.

(Información en las páginas 20 y 21)



Buena ocupación hotelera

Ya se conocen las cifras oficiales de la ocupación hotelera. Y, como era de esperar, se han registrado pocas novedades. La Playa de Palma, por ejemplo, ha sido la preferida de los turistas.

(Información en las páginas 20 y 21)



Importante exposición canina

El próximo fin de semana se celebrará en Palma la III exposición internacional canina, en la que estarán representadas cincuenta y cinco razas distintas.

(Información en la página 10)

Se celebró ayer Permanente ordinaria



Se celebró ayer sesión ordinaria de la Comisión Municipal Permanente con un total de 33 puntos que fueron aprobados por unanimidad salvo en lo referente a reparaciones de vehículos municipales en el que UCD se abstuvo.

De la Sección Central se aprobó la contratación de obras, servicios y suministros, los abonos de trabajos del Plan General como son la confección del catálogo

de edificios de interés histórico, redacción del plan de equipamiento y zonas verdes y de trabajos del Estudio de planificación de Transportes. En el primer caso se aprobó abonar el 30% del total que son 900.000 pts., en el segundo el 45% que son siete millones y en el tercero el 30% que asciende a 1.975.000. Los cuales constituyen la primera fase, de información.

Se aprobaron también

certificaciones de obras del ajardinamiento del cementerio, mejora en el centro de Apizootias de Son Reus, etc, liquidación de otras obras ejecutadas entre ellas el adecentamiento de terrenos de Sa Faixina.

De la Sección Servicios se aprobaron diversos puntos, también el abono de gastos de Emaya de marzo. De la sección central la concentración de cartelajes para vallas de publicidad de las exposiciones de Miró-Mallorca, Primer certamen

de escultura y Segundo Festival de Teatro.

De Urbanismo se aprobaron las licencias de obras de nueva construcción salvo unas de Emaya en Son Anglada que quedó sobre la mesa a petición de UCD, licencia de obras de reforma y cuatro de demolición. Finalmente en el capítulo de ruegos y preguntas el concejal Artigues pidió que en un próximo Pleno alguien explique el nuevo sistema de recogida de basuras.

Incidencia negativa

La crisis de las Malvinas preocupa al sector turístico

J.M.M.

La crisis de las Malvinas, que es ya una guerra abierta, preocupa al sector turístico mallorquín por su posible incidencia negativa en la afluencia de británicos a la isla. Un síntoma que ciertamente alarmó, ayer al sector, fue el rumor de que varios touroperadores de Gran Bretaña habían anulado parte de sus contrataciones con Grecia presentando el caso de las Malvi-

nas como motivo único. Sin embargo, parece ser que también se trataría de una medida positiva por parte de los mayoristas, debido a las sobrecontrataciones realizadas en aquel país.

No obstante, hay un temor de que a la larga, quizá para la próxima temporada, bajen las reservas. En este sentido, la Agrupación de las Zonas Turísticas de España —ZONTUR— ha enviado una carta al ministro de Turismo, Luis Gamir, en la que señala la preocupación de los hoteleros que el carácter de algunas informaciones y declaraciones sobre el conflicto de estas islas australes, solicitando que, aparte de consideraciones de tipo político, se tenga en cuenta que para este año se espera la visita de más de cuatro millones y medio de turistas ingleses, y que esta alta afluencia pudiera verse cortada si el estado de opinión que se está creando, en torno al enfrentamiento entre Gran Bretaña y Argentina va en detrimento del primer país.

Lo seguro, de momento, es que no ha habido ni una sola cancelación de reservas para Mallorca. Al contrario, las previsiones son de aumento del turismo inglés.

L'OBRA CULTURAL DE LA CAIXA DE PENSIONS PRESENTA

ANGLADA CAMARASA

EXPOSICIÓ

ANTOLÒGICA



AMB LA COOPERACIÓ DE LA
CONSELLERIA D'EDUCACIÓ I CULTURA
DEL C. G. I.

SA LLOTJA. CIUTAT DE MALLORCA

Del 4 al 30 de maig de 1982

Horari de visita: d'11 a 13'30 i de 17 a 20. Diumenges horabaixa, tancat.



CAIXA DE PENSIONS
Obra Social

«Caixa Rural»

El PSM pide una comisión investigadora

El Partit Socialista de Mallorca (PSM), presentará al próximo pleno del CGI una interpelación solicitando el cese del actual director general de la Conselleria d'Agricultura, Juan José Alemany, adhiriéndose así a las peticiones que en este sentido han formulado la FSB-PSOE y la Unió de Pagesos.

Al igual que en estos dos últimos casos la interpelación del PSM pone en duda la compatibilidad de cargos, puesto que el actual director general es también presidente de IBASA y secretario de la «Caja Rural», de la que como se sabe, la FSB-PSOE ha solicitado la intervención del Banco de España y nombramiento de una comisión investigadora.

UNIO DE PAGESOS

También en ese punto el PSM apoya la petición del PSOE considerando en su comunicado que «la coordinación de las tareas de la comisión investigadora del CGI y de las acciones de intervención del Banco de España debe corresponder a la Unió de Pagesos, como sindicato que aglutina mayoritariamente los trabajadores del campo mallorquín».

En otro orden de cosas ese partido presentará también una segunda interpelación sobre la posible supresión de la línea marítima Alcudia-Ciudadela.

TALBOT 1.200: Más tecnología y menos ostentación

Tracción delantera • Servofreno • Encendido electrónico •
Económico, Amplio, Confortable y práctico a la vez. 5 puertas.



MOSA

Tel. 279600

Aragón, 191 • PALMA

SABADOS
abierto todo el día



Dirigente de CC.OO., habló ayer sobre el ANE

Julián Ariza: «El Gobierno está sometido a la CEOE»

«El Gobierno en general y el ministro de Trabajo en particular mantienen una sumisión a los dictados de determinados sectores de la CEOE», dijo ayer el dirigente de CC.OO., y miembro de la dirección del PCE, Julián Ariza, en relación a la proyectada reforma de la Seguridad Social, y de nueva contratación laboral de temporalidad.

Ariza, que ayer tarde participó en un acto organizado por el PCIB sobre el ANE, (Acuerdo Nacional de Empleo), diría también en la rueda de prensa que «el ANE va tirando» si bien «no soy ni optimista ni pesimista» acerca de su desarrollo.

DESACELERACION

Calificó ese acuerdo como «de enorme trascendencia, prioritariamente en el tema del empleo, como actitud reivindicativa de los trabajadores», e ilustraría la opinión señalando que mientras en 1980 la población asalariada ocupada descendió en 428.500 puestos de trabajo, durante el primer semestre de aplicación del ANE el descenso ha sido sólo de 60.500, «lo que prueba —diría— que ha habido una desaceleración», si bien especificando que «esos puestos tendrán que recuperarse durante el año».

En cuanto a la cobertura del desempleo, «no se va del todo mal», y ello pese a la actitud de la CEOE, y más concretamente, «del vértice de la CEOE, porque «hay empresarios que no aprueban lo que la dirección de la CEOE está haciendo».

El ANE según el PCE, diría Ariza más adelante, «es un paso modesto en la salida de la crisis económica y permite a los trabajadores a través de los partidos de izquierda y centrales sindicales participar en la definición de la política económica». Preguntado en qué sentido se realizaba esa participación, diría que «por ejemplo en la política de la ley de los Presupuestos del Estado, en las prestaciones por desempleo, de

ahí que la CEOE atacara los Presupuestos en los que potencian al sector público», de forma que todo ello «representa un cierto condicionamiento de la política económica».

PRIVATIZAR LA SEGURIDAD SOCIAL

Acusó a la Banca, compañías de Seguros, multinacionales y a la CEOE, y al propio Gobierno de querer implantar un neoliberalismo económico «que nos retrotrae al siglo XIX», y en relación a la reforma de la Seguridad Social, «que quieren reducir al mínimo la aportación pública, empezando por el proyecto de ley que igualará a la baja las jubilaciones para dejar intervenir después a las empresas privadas».

El Gobierno, para Ariza, «está tratando de degradar la Seguridad Social; en vez de corregir sus males, quieren agigantarlos para hacer otra seguridad social en la que la parte pública vendría a ser algo así como el seguro obligatorio de vehículos, y la parte privada, el seguro voluntario». Nosotros, creemos —prosiguió diciendo— que se puede mejorar la gestión más democrática y cuando se habla del déficit que acarrea actualmente se olvida que los impagos se elevan a medio billón de pesetas.

En cuanto a la nueva contratación, Ariza, diría



que el Gobierno tiene un proyecto por el que se institucionaliza el despido libre y gratuito, proyecto que calificó de «un escándalo y oprobio» y de «una monstruosidad». Se quiere transformar el trabajo fijo por trabajo temporal». El proyecto que tiene «in mente» el Gobierno «mejora» incluso la idea del vicepresidente de la CEOE que dijo púb-

licamente que en las empresas de menos de 25 trabajadores se debería permitir el despido libre y gratuito. — (Foto C. Vives).

(●) El PCE ha remitido a la Mesa del Congreso de los Diputados una «proposición no de Ley» sobre la adopción de un Plan de Medidas Urgentes para los pensionistas.

Los días 7, 11 y 12

Los ATS irán a la huelga

Los ATS de Son Dureta y de los ambulatorios Virgen del Carmen y Félix Sánchez, irán a la huelga mañana día 7 y los días 11 y 12 adheriéndose a la convocatoria hecha por la Federación de Sanidad de CC.OO. a nivel estatal, según se decidió en referendums.

La huelga persigue el reconocimiento por parte del Ministerio de Sanidad de la equiparación retributiva del personal sanitario titulado de grado medio de la Seguridad Social, con el personal de igual categoría de la Administración del Estado, y la apertura de negociaciones para establecer los plazos necesarios para que se haga efectivo tal reconocimiento.

Durante la huelga funcionarán los servicios mínimos como UCI, Unidad Coronaria, Diálisis, neonatología, partos, laboratorio de urgencia, reanimación postquirúrgica, radiología de urgencias, urgencias externas, banco de sangre, quirófano de urgencia y tratamiento de radio y quimioterapia. A los hospitalizados se les harán las tomas de constante, administración de medicación y sueroterapia, se vehicularán los volantes urgentes y se realizarán las técnicas de enfermería urgentes. En consultas externas solo se atenderá los enfermos de fuera de Ciutat. No se realizarán operaciones no urgentes. En ambulatorios se atenderán exclusivamente urgencias.

Discrepancias entre patronal y centrales sobre su incidencia

Nuevo paro en la Madera

Como estaba previsto y al no haber mejora en la negociación del convenio provincial, se realizó ayer y el martes un nuevo paro que alcanzó —según CC.OO.— al ochenta y cinco por ciento de los trabajadores de la isla. La postura patronal sigue siendo la misma que la semana pasada por lo que las centrales sindicales han anunciado que investigarán aquellas empresas donde se hagan horas extras fuera de los márgenes legales, como forma de aumentar la presión.

Por otra parte, la patronal se mostró en contra de lo que afirmó CC.OO., en el sentido de que la huelga tuvo escasa incidencia, afectando a menos de veinte empresas; que sin la actuación de los piquetes la huelga habría pasado desapercibida; y que la inmensa mayoría de los trabajadores no secundan la huelga que es un mero recurso sindical. Por estas razones la patronal afirma que no cederá en modo alguno a las pretensiones de la parte social.

III Exposición Internacional Canina

Estarán representadas 55 razas distintas

Mateo Cladera

Los próximos días 8 y 9, tendrá lugar en Palma, concretamente en «Sa Faixina», la III exposición internacional canina de Palma de Mallorca. Esta exposición de campeonato para las razas de perros, se regirá por el reglamento de exposiciones aprobado por la Real Sociedad Central de acuerdo con las reglas y procedimientos de la Federación Cinológica Internacional.

Es el presidente de la Sociedad Canina de Mallorca e Ibiza Ernesto Llofriu y su vicepresidente, Paco Ruiz, quienes nos hablan de esta importante exposición.

—¿Cuántos participantes se esperan para esta exposición?

—Estarán 300 participantes divididos en diez grupos que nos presentarán 55 razas distintas.

—¿Cuántas razas caninas hay en el mundo?

—Se calcula que llegan a las quinientas razas.

—¿Se considera importante esta exposición?

—La exposición de Palma por su interés es la tercera de España, le preceden las de Madrid y Barcelona, después ya viene la de Palma.

—¿Razas con mayor representación?

—En Mallorca tienen mucha importancia el pastor alemán, el Ca de Bestiar y el Podenco Ibicenco.

—¿Premios?

—Tenemos cantidad de premios, más de cien «placas» donadas por distintos organismos y también tenemos unas placas conmemorativas para aquellos medios de información que mayormente nos han ayudado, estos son el diario «Baleares», «Ultima Hora» y «Diario de Mallorca».

—¿Horario de la exposición?

—El sábado próximo a las 10 habrá los juicios y la entrega de premios, será el domingo, al mediodía.

—¿Otros tipos de premios?



El presidente de la Sociedad Canina de Mallorca e Ibiza Ernesto Llofriu

—Habrá premios para los perros veteranos, y otros para los infantiles etc.

—¿Clases admitidas?

—Las admitidas en la presente exposición serán: clase de campeones, clase abierta, clase de jóvenes, clase de cachorros, clase de parejas y clase de cría en España. Las edades de los ejemplares se contará tomando como base la fecha de apertura de la exposición. Los juicios de las diferentes razas se celebrarán según se indique en su momento, debiendo acudir a la exposición sólo en el día correspondiente. Los

mejores de raza y los inscritos en clase de parejas y clase de cría en España deberán hacerlo también el domingo día 9.

—¿Jueces?

—Contamos con los mejores, y especialistas en cada una de las razas. Así están Martín Gronau, Alonso Guasp, David Salamanca, Hans Wiblishauser, Valentín Álvarez etc.

Los próximos días 8 y 9 del presente mes en «Sa Faixina» III exposición internacional canina con 300 participantes de 55 razas.

Fotos: Juanet

La Federación de Hoteleros responde a CC.OO.

La Federación empresarial hotelera de Baleares ha reiterado el cumplimiento empresarial inmediato del convenio de hostelería con el máximo rigor en evitar todo intento de ir contra la legalidad, al salir al paso de lo declarado por CC.OO. de que va a impugnar el convenio.

Afirma la Federación que no cabe posibilidad alguna de modificar lo que CC.OO. califica de mejorar el convenio; que ante la eventualidad de que la jurisdicción laboral modificara o dejara sin efecto alguno de los artículos, serán las partes firmantes UGT y la patronal, las únicas que lleven a efecto las adaptaciones según establece el propio convenio; que el convenio está en vigor desde el día de su firma por lo que se insta a todos los empresarios del sector a que lo apliquen con efectos de 1 de abril; y que el controvertido tema de la «versatilidad» propiciará una justa mejora social y redundará en beneficio para la formación profesional.

24 horas

El alcalde, en la inauguración del cuartel «Príncipe de Asturias»

El alcalde de Palma asistirá hoy jueves día 6 de mayo a los actos de inauguración del cuartel «Príncipe de Asturias», situado en El Pardo, al haber sido invitado por Su Majestad el Rey Don Juan Carlos.

Por otra parte el alcalde recibió el martes al equipo ganador de Baleares de los campeonatos de Parques Infantiles de tráfico que le ofreció el trofeo. Se trata concretamente del equipo de Palma que jugará en Vigo la gran final del campeonato.

El «Consell Diocesà» se definirá sobre temas de actualidad

El «Consell Diocesà de Pastoral» que debe celebrarse el próximo sábado día 8 debatirá un documento sobre «actitudes de los cristianos ante la actual situación económica política y social».

El proyecto de documento empieza justificando la necesidad del mismo, ya que «el reino debe empezarse a edificarse aquí» y que una credibilidad de los hombres y mujeres de fe pasa inexorablemente por una acción decidida y coherente frente a los problemas que vivir en la sociedad presenta cada día.

El análisis de la situación económica afirma que se vive en un orden económico en el que se advierte una concentración del poder financiero que tiende a dividir a la población en dos grupos fundamentales: los que tienen y los que no tienen. Entre los campos y actitudes a desarrollar en el campo económico destacan las que van destinadas a la conservación y creación de puestos de trabajo.

En el campo político la comisión redactora constata que después de un tiempo de ilusionada esperanza, incluso en los ámbitos más concienciados se nota el desencanto, que favorece una gran pasividad ante los problemas cívicos. Ante ello se propone una colaboración activa con las iniciativas de los organismos pú-

blicos y colaborando en el hecho autonómico.

Los aspectos sociales son igualmente analizados por la comisión desde el punto de vista de que la sociedad es insolidaria y que por tanto es necesario que los cristianos se solidaricen constantemente con los grupos más marginados, de palabra y de obra.

La última parte del documento son una sugerencias concretas a parroquias, movimientos, grupos y comunidades de Mallorca. Entre estas sugerencias destaca la de poner a disposición y al servicio del pueblo locales y posibilidades personales y económicas, como también la venta, si fuera el caso, del «tesoro» ni artístico ni histórico, para darlos al tesoro de la iglesia, es decir, a los pobres». Igualmente se pide que cada comunidad parroquial tenga un grupo de Cáritas o de Acción Social, que la dimensión social de la fe tenga su importancia en las catequesis y celebraciones y, más concretamente, la colaboración en la acción solidaria «atur-vienda».

El Consell agrupa a representantes de todos los estamentos de la Iglesia de Mallorca y podría necesitar más de una sesión antes de tomar un acuerdo final sobre el tema dada la importancia y voluminosidad que tiene.

Adhesiones a la campaña de normalización lingüística

Los departamentos de Lengua y Literatura catalanas de la Facultad de Letras, la sección de catalán de la Escola Normal, la Obra Cultural Balear y el CIEMEN se han adherido a la campaña de Normalización de la lengua que desarrolla el Ayuntamiento, al

creer que su realización puede contribuir a despertar la conciencia de los ciudadanos sobre la situación social del catalán, «la única lengua propia de los mallorquines desde hace más de setecientos cincuenta años».

Hoy, presentación de «El Ciclo Medio en la Educación Básica»

Hoy, 6 de mayo, a las 19'30 en la Caja de Pensiones de la calle Jerónimo Amengual, 13-1.º, tendrá lugar la presentación del libro que ha editado «Santillana» sobre el tema: «El ciclo Medio en la Educación Básica», que será presentado por Bartolomé Rotger, —uno de los autores del libro citado—. «Baleares» en la edición del pasado domingo les ofreció cumplida información sobre esta novedad tan impresionante para la enseñanza. Un libro que hoy se presenta con todos los merecimientos.

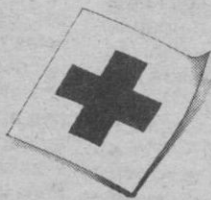


RECUERDE

Su generosidad en este día puede salvar muchas más vidas durante todo el año.

Porque gracias a su generosa colaboración, la cruz roja puede llevar a cabo, cada día con mayor eficacia, sus tareas de salvamento en accidentes de tráfico, en el mar, en actos públicos masivos, con ancianos desvalidos.

Recuerde, el día de la fiesta de la banderita y su generosidad, ayudan a salvar más vidas.



CRUZ ROJA

Anuncio por gentileza de:

YANKO

INCA-MALLORCA

«Editur» informa sobre el PSIB

La revista turística «Editur» publica en su último número una amplia información sobre el PSIB que titula «Las aguas de la bahía de Palma estarán más limpias el próximo verano». Dicho semanario se hace eco del Plan de Saneamiento Integral de la Bahía de Palma, señalando que «supondrá la eliminación en esta zona de un ochenta por ciento del vertido de aguas residuales que en la actualidad se depositan en el mar, a través de los emisarios submarinos». Como ya se ha informado en anteriores ocasiones, el emisario lanza anualmente a la bahía catorce millones de metros cúbicos, lo que representa el ochenta por ciento de los vertidos de Palma. Con la puesta en funcionamiento de la primera fase del PSIB, «no será necesario esperar a que las obras de ampliación de la depuradora número dos a las que se van a conducir las aguas hasta ahora vertidas en el mar, se hayan ejecutado para que se pueda incorporar la mejora anunciada de cara a la mayor limpieza de la bahía en verano».

«Editur» informa asimismo del coste del PSIB —seiscientos millones de pesetas— y del sistema de su financiación, especialmente en lo que corresponde al Ayuntamiento, que, como se sabe, ha sido discutido por la oposición municipal al consistir en un recargo sobre las tarifas de agua y alcantarillado.

BACHILLERES **AMBOS**
SEXOS**NUMERO ILIMITADO DE PLAZAS**

EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD para obtener ahora el **TÍTULO PROFESIONAL DE ADMINISTRADOR DE FINCAS** (convocatoria B.O.E. 12-3-82). Ambos sexos, desde 18 años (sin límite). Bachiller superior (ó similar). Abierto plazo para presentación de instancias). Infórmese sin compromiso (antes del día 15). **CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta 23, MADRID-4.**

MINISTERIO DE HACIENDA
Secretaría General Técnica
Servicio de Publicaciones

**ULTIMAS NOVEDADES**

IMPUESTO SOBRE LA RENTA DE LAS PERSONAS FISICAS. Colección "Legislación Tributaria Comentada". Autor: **Julio Banacloche Pérez**. Inspector de los Servicios del Ministerio de Hacienda. 512 páginas. Formato: 15 x 21,5. Precio: en cartóné, 1.600 Ptas.; en rústica, 1.400 Ptas.

PLAN GENERAL DE CONTABILIDAD. Sexta edición. Texto oficial. Contiene por primera vez las definiciones terminológicas. Prólogo: **Carlos Cubillo Valverde**. Director del Instituto de Planificación Contable. 460 páginas. Formato: 21 x 29. Precio: 950 Ptas.

TEORIA DE LA HACIENDA PUBLICA. Colección "Manuales de la Escuela de Inspección Financiera y Tributaria". Autores: **Julio Banacloche, Fernando Breña, Luis María Cazorla, José-Aurelio García Martín, Javier Paramio y Joaquín del Pozo**. Inspectores de los Servicios del Ministerio de Hacienda. 484 páginas. Formato: 17 x 24. Precio: 1.500 Ptas.

MEMORIAS HISTORICAS. Recopiladas por **Rafael Antúnez y Acevedo**. Presentación: **Antonio García-Baquero González**. Edición facsímil. Instituto de Estudios Fiscales. 496 páginas. Formato: 17 x 25. Precio: 2.500 Ptas.

NORTE DE LA CONTRATACION DE LAS INDIAS OCCIDENTALES. Joseph de Veitia Linage. Precedido de un estudio de **Francisco de Solano**. Edición facsímil. Instituto de Estudios Fiscales. 744 páginas. Formato: 21 x 30. Precio: 3.500 Ptas.

VENTA:
Servicio de Publicaciones del Ministerio de Hacienda.
Monte Esquinza, 43. Teléfono 410 31 43. Madrid-4.
Delegaciones de Hacienda y librerías especializadas.

PRECISAMOS VENDEDORES
PARA GAMA PRODUCTOS INDUSTRIALES

PALMA DE MALLORCA**EXIGIMOS QUE SEAN:**

- Vendedores profesionales, con seriedad, responsabilidad y espíritu de superación.
- Estudios a nivel de bachiller elemental.
- Plena dedicación, con vehículo propio y teléfono.
- Libres de servicio militar.
- Residentes en PALMA DE MALLORCA

SI REUNEN USTEDES ESTAS CONDICIONES:**OFRECEMOS:**

- Puesto seguro y estable.
- Ingresos mensuales de 80.000 pesetas, fácilmente superables por comisiones.
- ?GOportunidad para escalar a puesto superior.
- Formación por personal especializado de la Empresa.
- Seguridad Social en régimen especial.

Si usted cree ser la persona indicada para este puesto preséntese **HOY, MARTES Y MAÑANA MIÉRCOLES, de 10 a 13 y de 16 a 18 horas, en HOTEL NACAR, Avenida Jaime III, 21. Atenderá señor CERVERA.**
(Abstenerse los señores que no reúnan las condiciones exigidas y su incorporación no sea inmediata).

Grupo de traficantes de droga desarticulado por la Guardia Civil

Si en nuestra edición de ayer, miércoles, dimos el realce informativo que se merecía la aprehensión en nuestra ciudad de casi cinco millones de pesetas en billetes falsos de mil y la detención de los presuntos principales implicados, tras una prolongada y meticulosa investigación llevada a cabo por miembros de la Guardia Civil pertenecientes al Servicio de Información, nobleza obliga dar hoy el mismo tratamiento a la tan eficiente como eficaz labor profesional realizada por cuantos integran el Servicio Antidrogas, también de la Comandancia de Palma, consiguiendo desarticular a un numeroso grupo de traficantes y distribuidores de droga que principalmente «operaban» en las zonas de Calviá, Felanitx y en nuestra ciudad, quienes al parecer han confesado haber introducido en la isla ciento diez kilos de haschís de los que les han sido intervenidos diecisiete kilos y ciento cuarenta gramos en polvo así como trescientos gramos de aceite de la misma sustancia que ellos mismos habían convertido.

A este numeroso grupo se ha llegado ahora continuando las indagaciones que permitieron descubrir en el transcurso de los pasados meses a otras bandas. La continuidad en el «abastecimiento» de las zonas de Calviá y Felanitx fue la pista principal. En una y otra localidad se establecieron puntos de observación y fueron conociéndose consumidores locales y lugares de provisión. Desde Calviá se controló el desplazamiento de algunos de los vigilados a diversos pueblos de la isla comprobándose luego que en estas localidades «corría el porro que daba gusto». Felanitx resultó ser el «mercado» más visitado y, en consecuencia, allí se centró la atención.

La primera acción se llevó a cabo en un bar de la ciudad. En el que serían hallados setecientos cuarenta gramos de haschís en polvo y los citados trescientos gramos de aceite.

Fueron detenidos como presuntos tenedores de la droga los camareros del establecimiento **Juan Prats Moragues**, de 21 años y **Santiago Cerro Ciudad**, de 19 años de edad. Serían el cabo de la madeja. Las detenciones seguirían sin solución de continuidad. Más de una veintena. Entre los que figuraban proveedores, distribuidores y consumidores. Algunos con «brillante» historial delictivo.

De doce de ellos se ha facilitado la identidad. **Melchor García Cabrer**, de 61 años de edad, **Francisco Sanz Cañellas**, de 40 años, **Rafael Martel Carreras**, de 28 años; **José Julián Moreno Marquero**, de 18 años; **Salvador Juan García Sagrera**, de 24 años; **Ramón Sánchez Heredia**, de 20 años; **Francisca Durán Adrover**, de 20 años; los hermanos **Manuel y Carmen López Cepero**, de 23 y 22 años respectivamente y los también hermanos **Angel y**

Intervenidos 17.140 gramos de haschís en polvo y 330 de aceite



Pastillas de haschís prensado, bolsas conteniendo la misma sustancia en polvo y el convertido en aceite aprehendido por la Guardia Civil. (Foto Delphi)

Esteban Amores Mondragón, de 18 y 17 años respectivamente; **Salvador Satorres Castell**, de 35 años; **José Reina Riutort**, de 41 años quien en una finca de su propiedad sita en **Montuiri** tenía escondidos diecisiete kilos de haschís en polvo y prensado y **Melchor García Cabrer**, que poseía cuatrocientos gramos de la misma sustancia. Todos los citados

pasaron a disposición judicial bajo distintas acusaciones.

Asimismo han sido intervenidos un turismo con matrícula francesa por infracción a la ley de Importación Temporal y tres con placas PM, por infracción de contrabando.

El haschís intervenido podría haberles reportado unos ocho millones y medio de pesetas.

Presuntos autores de un robo detenidos por la Policía Municipal

El botín, aparatos musicales, fué recuperado

La dotación de un coche-patrulla de la Policía Municipal, perteneciente a la Unidad de Intervención Inmediata, consiguió detener a primeras horas de la mañana ayer a tres de los presuntos autores de un robo de aparatos musicales y dinero que habían cometido en el transcurso de la madrugada. Para redondear tan meritoria intervención, se recuperó la totalidad del botín.

Desde la calle **Regalo** se hizo saber al 092 que se había detectado la presencia de unos jóvenes sospechosos en el interior de la vivienda señalada con el número 38, constituida por una planta baja.

El coche-patrulla que en su ronda de vigilancia por la ciudad se hallaba más próximo al lugar señalado fue requerido desde la emisora para que se hiciera cargo del caso. La dotación advirtió que la puerta de entrada a la vivienda había sido forzada y una vez en el interior procedió a un registro. Nadie había allí pero si encontraron en un rincón un televisor, un tocadiscos,

un radio-cassette, cuatro baffles, un sintonizador, tres cajones-huchas de máquinas tragaperras y un total de siete mil quinientas pesetas.

Indagaron cerca de los vecinos y por ellos supieron de la extraña «visita» realizada a la casa por cuatro jóvenes cuyas características describieron a los policías municipales. Momentos después los agentes advertían en las inmediaciones a dos muchachos cuya actitud infundió sospechas y salieron a su encuentro. Pero fue preciso correr hasta la calle **San Vicente Ferrer** para conseguir interrogarles ya que la pareja emprendió la huida en cuanto se vieron venir a los policías. Poco después, al proceder a otra búsqueda por los alrededores daban con un tercero.

Trasladados a la Comisaría de Policía se identificaron como **Agustín Medrano Carmona**, de 16 años de edad; **Diego Heredia**, de 18 años y el menor **P.A.N.** de 15 años quienes se confesaron autores del

robo de los aparatos musicales, cometido durante la

mañana en un bar sito en la calle **Uetam**.

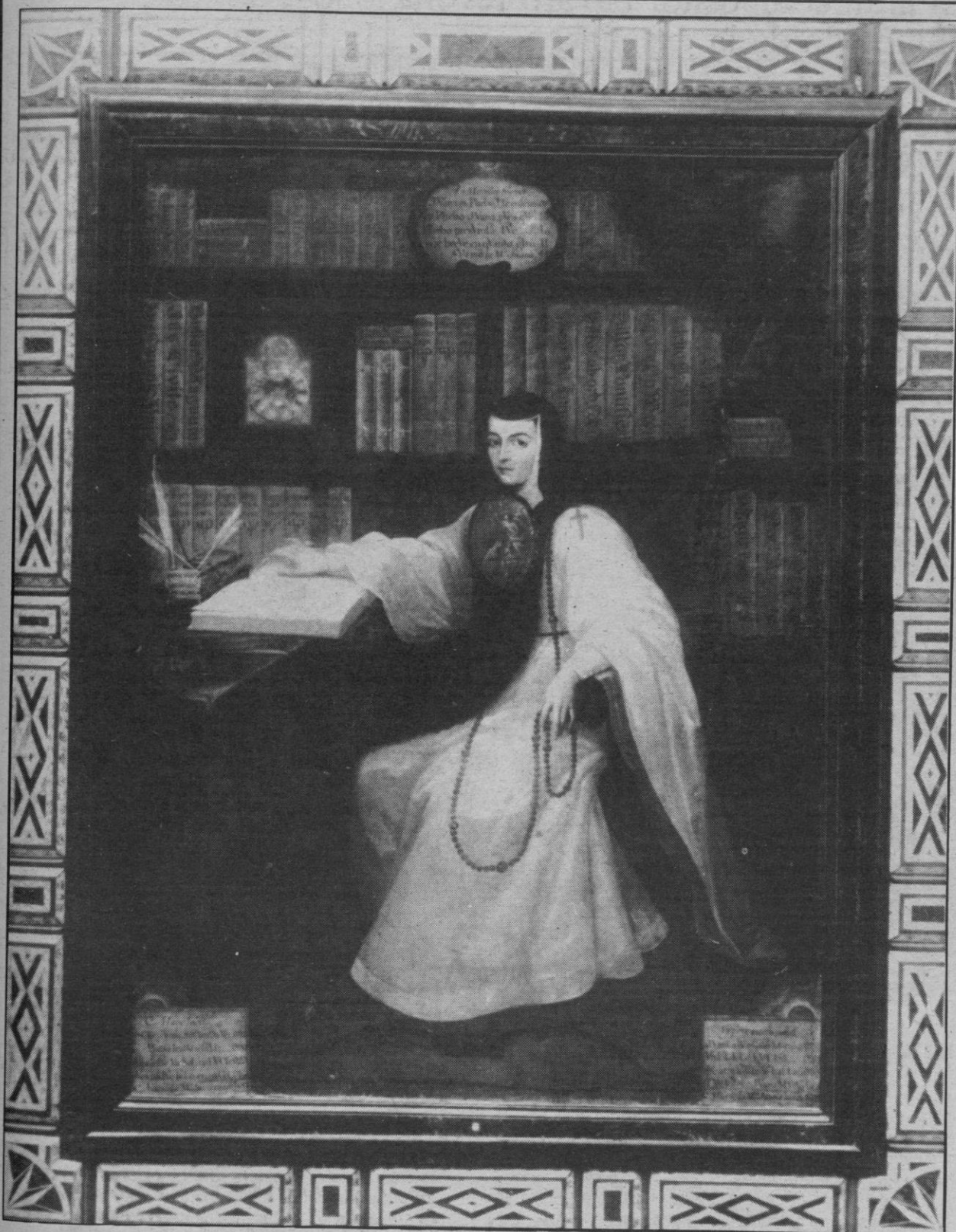
El fétido «lago Martel»



El final de la calle **P. Martel**, de nuestra ciudad, se convirtió ayer en un lago y no precisamente a imagen y semejanza del tan famoso, transparente y cristalino de igual nombre. Las aguas eran fétidas porque procedían de una alcantarilla. De la inmensidad de ese «mar» da fe la fotografía de «Delphi». De las protestas de los vecinos, fuimos notarios.

Núm. 3

Coordinación: F. Rubén Avila



Sor Juana Inés de la Cruz, «décima musa»

Sor Juana Inés de la Cruz cuenta ya con una estatua en España. La ha regalado la embajada de México y ha quedado instalada en el Parque del Oeste madrileño, desde donde se divisan las puestas de sol más hermosas, con el fondo de un paisaje velazqueño en días grises, o un paisaje, a lo Tiépolo, cuando los cielos están arrebolados. Octavio Paz, el último ganador del Premio Cervantes confesó al conocer su galardón, que había escrito recientemente un amplio estudio sobre su compatriota Sor Juana Inés de la Cruz, pues su personalidad vibrante y singular, nada menos que en el siglo XVII, la hacen brillar por encima de muchos escritores de su época.

Margarita López Portillo, hermana del presidente mexicano, e incansable embajadora cultural de su país, también se sintió atraída por la mexicana Sor Juana Inés, a quien se conoce como «décima musa» y le ha dedicado un libro de lujo titulado «Estampas de Sor Juana Inés de la Cruz», editada por Bruguera, con bellas ilustraciones y fotos sobre Nepantla, lugar en que nació la monja jerónima, que iba a deslumbrar con su obra literaria, a sus coetáneos de un lado y otro del Atlántico.

«Nepantla, quiere decir en «nahualt» «en medio». Y ahí en ese valle, al pie de los volcanes nació Juana Inés. Rodean Nepantla multitud de cerros con

nombres en antiguo mexicano, que dejan una vaga nostalgia de cosas perdidas, que nos pertenecen», escribe Margarita López Portillo.

Ortega Galindo dice de Juana Inés que fue «figura egregia, como poetisa y prosista y su compleja personalidad ha despertado las más contradictorias opiniones. Más adelante concluye, que es una «personalidad vital y compleja». Nació en 1651, hija natural del capitán Pedro Manuel de Asbaje, oriundo de Vergara. Niña prodigio por su precoz capacidad intelectual, aprendió a leer a los tres años y siendo muy niña se privaba de comer queso, pues entonces se decía que atrofiaba las inteligencias. Se cortaba

los cabellos como reto al aprendizaje de alguna materia, y soñaba con ir a la Universidad vestida de muchacho. A los 13 años fue a la capital mexicana, al servicio de la virreina marquesa de Mancera, la «Laura» de sus poesías.

«Tras una vida cortesana en el virreinato de filigrana» sorprende con su ingreso en las carmelitas descalzas (1667). Meses después, motivos de salud la obligan a abandonar el convento, pero no la firme decisión de ser religiosa y al año siguiente, entra de novicia en las monjas jerónimas. En el claustro se transforma en eje de la vida religiosa y social mexicana, convirtiéndose el convento en atractiva academia literaria.

Rumbo a las galaxias

Matias Moll Real

El problema de viajar a través del espacio, rumbo a otras galaxias, no es, como vulgarmente se cree, un problema de distancia. La dificultad principal estriba en el cambio de horario. Tomemos por ejemplo, un avión que nos lleve a Canarias. Al llegar allí, incomprensiblemente deberemos atrasar el reloj una hora (en caso de que llevemos reloj). Si el viaje lo hacemos a Japón o Bangkok, la diferencia horaria es aún mayor, por tanto no resulta difícil imaginar el complicado cambio de horario que rige en la Luna, por no hablar de Venus o Saturno.

Esta es una de las razones por las que deduzco, que los cosmonautas regresan de sus viajes interestelares visiblemente afectados. No debe resultar agradable viajar durante millares de kilómetros, comiendo un cochino menú a base de pildoritas y llegar al punto de destino encontrándose los comercios cerrados y ni tan siquiera poder tomar una sauna. Todo por un absurdo cambio de horario.

Vosotros me diréis: «Vaya... ¿Y por qué no parten de la Tierra un par de horas antes y tendrían la certeza de llegar temprano?». Esta es una buena pregunta, pero debéis tener en cuenta que la velocidad media de la Nave Espacial, sujeta, como está, a una secuencia infraestructural del 25 por ciento y no pudiendo evaluarse sistemáticamente su área de aceleración cósmica ya que carece de módulos coaxiales, no puede despegar a la hora que le dé la gana. Bien, si esto está claro, dejaremos de momento la teoría aeronáutica.

Otro problema de los audaces viajeros (estas dos últimas palabras las he sacado de un libro de Julio Verne), es la diferencia de atmósfera. Sabido es de todos, que la atmósfera de Venus, la Luna o Marte es irrespirable. (Sospecho que dentro de poco la de la Tierra, lo será también) y los cosmonautas deben usar unos trajes especiales (he estado tentado de escribir espaciales) para poder respirar.

Dicho traje, le impide, no sólo fumar, sino toda posibilidad de rascarse la nariz en caso necesario. Para hacerse una idea del sacrificio que ello comporta, basta con meterse una pecera por la cabeza, después de mojar la nariz en salsa picante y sabréis lo que es bueno. (Y también lo que no lo es).

Pasemos al estudio de otro tema espacial: La falta de gravedad. Los cuerpos, en el vacío caen con una aceleración de 9,8 mts/sg. No importa que lo que se tire al vacío sea una sardina o un piano de cola. Sin embargo en la Luna, esto no ocurre así. (Afortunadamente los astronautas no llevan pianos de cola, ni sardinas). Por ello antes del viaje deben entrenarse a las piruetas. En mi opinión, deberían intentar engordar desmesuradamente y sin piedad a los aspirantes a futuros astronautas, para que, al aumentar su peso, no tuvieran problemas con la gravedad. También se estudió en la NASA, años atrás, un proyecto por el cual se decidió que los astronautas llevaran los bolsillos repletos de ceniceros para adecuar su peso, pero dicho proyecto encarecía el presupuesto en dieciocho dólares y fue desechado por el Gobierno.

No todo son dificultades en tan ardua tarea. Los viajes espaciales también tienen sus compensaciones. Por ejemplo la facilidad para aparcar y la ausencia de discos de zona azul que limiten el tiempo de estacionamiento. Desde la luna también se goza (supongo) de un fantástico eco. Si alguien se asoma al espacio y pronuncia, por ejemplo, la palabra «Eeehh», es muy probable que el eco le responda con una frase entera como «De cada día está más cara la vida» o tal vez «Dime con quien andas y te diré quien eres».

La profesión de astronauta, no deja de ser fascinante, (para quien no tenga vértigo, claro está) pero tiene sus sinsabores. (Al decir sinsabores no me refiero a dificultades, sino a las píldoras alimenticias que les dan de menú). En fin, llegará un día en que el hombre conquistará el espacio y colonizará los demás planetas y explorará la galaxia entera y montará una cadena de alpargaterías en Neptuno y se casará con una extraterrestre y vivirá con la suegra. La vida seguirá y el hombre podrá añadir un éxito más en su yalarga lista de triunfos. Luego sólo nos faltará encontrar un crecepelelo infalible y que el próximo fin de semana no llueva.

Maestro Rodrigo: ¿Música comercial?: de ruidos entendiendo poco

A principios de año, el Maestro Rodrigo recibió el premio Nacional de Música de composición por «su continuada aportación a la música española y a su universalidad». Autor del «Concierto de Aranjuez», su obra más conocida, este galardón ha venido a recompensar cincuenta años de creación y constancia en el campo de la música.

En su casa de Madrid y al arrullo de su casi medio siglo de convivencia nos recibió el anciano matrimonio. La ceguera da a la voz del maestro, contra lo que pudiera pensarse, un fuerte aire de confianza y seguridad que contrasta con la de su mujer, «soporte y gran suerte» —como él la denomina—, casi añorada.

Hemos encontrado al maestro, sus ojos ciegos apuntando al infinito y su cabeza erguida, dictando parte de sus últimas creaciones, «Canciones Valencianas» a un pasante que las lleva al pentagrama con primor.

Joaquín Rodrigo Vidre nació en la histórica villa de Sagunto (Valencia) a finales de Noviembre de 1901, en el seno de una familia campesina. Perdió la vista tempranamente a consecuencia de la difteria, tomando preeminencia a su existencia el sonido, la música.

—Maestro, ¿cómo fueron sus primeros pasos en el mundo de la música?

—Mi familia se trasladó a Valencia en 1904, donde estudié música bajo la dirección de Francisco Antich. Comencé mi formación musical como pianista y violinista. Años después, en 1927, y siguiendo la costumbre de muchos grandes músicos españoles, me fui a París. Allí estudié composición bajo las órdenes de Paul Dukas y conocí a Manuel de Falla, cuya amistad he valorado siempre enormemente y a quien debo grandes favores y buenos consejos.

De regreso a España en 1927 fue becado y volvió a París y realizó estudios de Historia de la Música en el Conservatorio Nacional Maurice-Enmanuel, y en la Sorbona, con André Pirro.

En 1928 conoció a Victoria Kamhi, a quien se unió matrimonialmente en 1933, ¿Cómo fue su encuentro?

—Victoria era profesora diplomada del Conservatorio de París y de no haberme conocido hubiera sido muy famosa como concertista.

Para mí fue una suerte hallarla en mi oscuro camino, es lo más maravilloso que me ha ocurrido, desde entonces es mi más fiel colaboradora y mi lazarrillo. Dentro de poco celebraremos las bodas de oro y nos hace mucha ilusión.

Doña Victoria, a su lado, asiente calladamente y le abraza con ese cariño especial que como los buenos vinos mejora con los años.

—Nos ha hablado usted antes de Manuel de Falla, ¿cómo fue su amistad y qué recuerdo especial guarda usted de él?

—Tengo muy buenos recuerdos de Don Manuel de Falla y me unió a él una profunda amistad. Influyó decisivamente en mi obra con sus consejos y su experiencia musical. A pesar de los años su música sigue teniendo vigencia y es uno de los grandes compositores de este siglo.

El anciano matrimonio tuvo una hija, Cecilia, cuyo nacimiento coincidió con el estreno de su obra más universal, ¿no se acuerdan ustedes un poco de ella cada vez que hablan o escuchan «El concierto de Aranjuez»?

—El éxito del «Concierto» es un poco también el de nuestro matrimonio, y en nosotros están unidos, oírlo es recordar a Cecilia, a la que no vemos mucho porque vive en Alemania —nos responde con voz queda y dulce Victoria Kamhi—.

—Maestro, ¿qué le parece la música ligera que se hace hoy en España?

—Yo de música comercial entiendo poco, pero creo que se hace más ruido que otra cosa. Lo bueno es siempre poco abundante, claro que como se hacen muchas cosas, algo bueno también hay.

Llama poderosamente la atención ver cómo se quiere esta longeva pareja, en la que el pasar de los años se trastoca en ternura y atenciones. «Victoria es lo más hermoso de mi vida, sin ella no me imagino qué hubiera sido de mí —nos dice Joaquín Rodrigo antes de despedirnos— gracias a ella sigo componiendo y conservo todas las ilusiones de la vida».

El gran compositor bávaro revolucionó el método de la enseñanza

Carl Orff: música para niños

Ha muerto a los ochenta y seis años de edad el compositor bávaro Carl Orff, cuya obra musical «número dos» le pone en la primera fila de la música contemporánea.

Y es que su obra musical se divide en dos partes: todo lo que compuso hasta 1937, muy influido, al menos en un principio, por Debussy, Schoenberg y Richard Strauss; y

sus composiciones a partir de esa fecha, comenzando por «Carmina Burana», una «musicalización rítmica» (el término es del mismo Orff) de la música medieval campesina, que ha dado la vuelta al mundo y se ha convertido en una de las composiciones más populares y, al tiempo, más importantes de nuestra época.



Toda su obra anterior fue desautorizada por Orff mismo, que rehusó permiso para tocarla y, en la medida en que ello fue posible, la retiró de la circulación y la destruyó. Su obra nueva fue, en cierto modo, una vuelta a los orígenes de la música occidental, «es la música de los griegos», como él mismo ha dicho, «una conjunción de sonido, palabra y movimiento» o sea una versión moderna de la «melopea» clásica: música y acción, más la palabra.

La música de Orff es, en cierto modo, elemental. Técnicamente simple, sin armonía —igual que un pintor moderno que pinta-se sin perspectiva— tendiendo a la polifonía, con una base de percusión que, a veces, parece exagerada —por ejemplo, en «Orfeo», la orquesta tiene veinticinco instrumentos de percusión distintos, algunos bastante exóticos y difíciles de conseguir— y con una línea metódica muy simple y sobre un ritmo tan marcado, persistente y fuerte que, con frecuencia, se pierde si no se está muy atento.

«Mi revolución musical, si es que de revolución puede hablarse», dijo Orff en una ocasión, «consiste en reconciliar la música y el lenguaje». Y, llevado de esta idea, Orff escribió varias obras que, en contra de las apariencias, él niega que sean verdaderas ópe-

ras, y las calificaba más bien de «cantatas operáticas». Si examinamos una, «Antígona», veremos que en efecto, en ella no hay diálogo operático, sino, más bien coros que se interpelan hieráticamente, con una fuerza rítmica que evoca incluso el oído ignorando visiones clásicas.

Es, de hecho, una resurrección deliberada de un método técnico elemental, en manos de un compositor sumamente complejo y técnicamente al día. Como si a un buen ingeniero contemporáneo le diésemos la misión de construir un puente romano, es decir, no una imitación de un puente romano, sino un puente romano auténtico.

ORFF Y LOS NAZIS

Orff, que era políticamente liberal, siguió en Alemania durante la fase nazi, pero en seguida chocó con los nuevos jefes políticos de su país. Su opera «Die Kluge» (Las mujeres prudentes) se estrenó en medio de una gran expectación, con asistencia de representantes del estado y del partido nazi. Cuando uno de los personajes se levantaba en medio de la escena y comienza una cantinela, en apariencia inocente, Goebbels, el ministro de propaganda, que está entre los asistentes, se alarma:

«La justicia está muerta. La clemencia pide auxilio.»

El honor está por los suelos...

El cantos sigue su cantinela, enumerando las virtudes humanas que los nazis están pisoteando, pero sin referirse a ellos, y despidiendo mucho con su traje medieval. Pero a Goebbels no le despidió, y al día siguiente dio orden de prohibir toda ejecución de obras de Orff y Orff mismo se vio discretamente relegado a prisión domiciliaria. Sus relaciones familiares —él era de una aristocrática familia bávara— y su fama, que ya pasaba las fronteras— le salvaron de ir a un campo de concentración, pero por los mismísimos pelos.

ORFF Y LA ENSEÑANZA MUSICAL

Una de las aportaciones más importantes de Orff a la cultura musical de nuestro tiempo es sin duda su obra, práctica y teórica, musical y literaria, de enseñanza de la música a los niños, a base de un procedimiento nuevo, en el que interviene algo que pudiéramos llamar «darwinismo musical».

En efecto, Orff pensaba que la percusión, que fue el comienzo de la música podía también actuar como incentivo, por su simplicidad, en la iniciación a la música en los niños. Al-

go así como la rana, que comienza siendo pez, el niño, en su estudio de la música, comienza «haciendo música» a base de golpes, y se le va encauzando, por medio de la percusión, es decir, por el ritmo, hacia la melodía rudimentaria que puede producir, por ejemplo, un tambor —no olvidemos que Britten y Milhaud, respectivamente, con «Explicación de la orquesta para niños» y «Concierto para percusión», han hecho algo parecido, pero después de Orff—, y, de allí, con una sólida base de lo que pudiéramos llamar la prehistoria de la música, se le puede lanzar a medios musicales más complejos.

ORFF Y

ROSTROPOVICH

Uno de los instrumentos favoritos de Orff era el violoncelo, aunque, en su fase número dos lo rechazara como medio de composición. Hace un año, Rostropovich, que era amigo suyo, le había persuadido a componer un concierto tradicional para violoncelo y Orff, al parecer, ya había comenzado apuntes, que ahora quedarán sin terminar. Es lástima que no lo terminara, porque habría sido curioso oír una obra tradicional compuesta por el compositor más auténticamente revolucionario de nuestro siglo.

Mesa como un océano

Miguel Velazco

ACERCA DE LOS LIENZOS-POEMAS DE ESPERANZA MESTRE).

Se escribe un poema. Se pinta un cuadro. Dos personas imaginan lo mismo y lo expresan con materiales distintos. El poema dice: «mesa como un océano». En el lienzo se contempla un océano emplazado mágicamente sobre una mesa. Luego ambos podrán imaginar más cosas, desde náyades meciéndose en alcohólicas olas hasta ebanistas-neptunos. Pero lo cierto es que ahí está, un poema lienzo y un lienzo poema.

Y ya no sólo eso, el que pintó ESCRIBIENDO y la que escribió PINTANDO se conocen más tarde y es grato celebrar esa maravillosa coincidencia, ese acercamiento de las artes, ese repartir la imaginación su don con idéntica generosidad.

En verdad fue grato ver ese lienzo y los demás de Esperanza, dejarme llevar por el misterio contenido en esos sueños que al fin y al cabo son los lienzos de todo artista verdadero, como lo es ella.

Su pintura es poética, al observarla me resulta imposible detener el alud de versos que pretenden nacer sugeridos por la misma; podría hablar de huellas en el mar, de incendiados prejuicios... todo nacido de esos lienzos tan bellamente literarios como los de Esperanza.

El simbolismo en pintura, al igual que en letras, dio frutos de inigualable esplendor. Esperanza Mestre parece asumir esa vía artística, esa corriente fascinante. Es muy dulce saber que la calesa en la cual Esperanza recorre su mundo funda su trayecto en algo tan poco común como es la calidad.

«América contra América», fin de su trilogía «La saga de los Yankis»

Carlos María Ydígoras, la libertad

El escritor Carlos María Ydígoras acaba de publicar «América contra América, el hermano yanki», último de una trilogía que comenzó hace dieciséis años con «Los libertadores USAS» y «Los Usakos». Peregrino por todas las tierras y los mares del mundo, Carlos María Ydígoras es un hombre que no se ha contentado con escribir por escribir, sino que ha vivido «in situ» las historias narradas en sus libros, de ahí que muchos le clasifiquen en la línea de un Hemingway o un Jack London, prototipos del escritor-aventurero.

Ydígoras estudió Derecho en Madrid para, seguidamente, trasladarse a París, ingresando en el Instituto de Investigaciones Diplomáticas. Sin embargo su inclinación por la aventura le hace dejarlo todo para dedicarse a viajar de un lado para otro, recorriendo toda Europa, como más tarde recorrerá los otros Continentes; las



selvas africanas, los helados parajes polares en donde cazó con los esquimales, las grandes urbes del asfalto como todo hombre acostumbrado a vivir sin cadenas, es un decidido anti-yanki, como es

también un feroz enemigo de todo tipo de dictaduras. Y si a los norteamericanos los critica duramente en los libros antes mencionados, otro tanto de lo mismo hace con los rusos en su obra «Kío o un 10% de Absurdo». Ni Imperios yankis ni dictaduras rusas, como debe ser.

—Ydígoras, ¿cómo crees que recibirán este último libro tuyo los diferentes espectros políticos?

—Yo pienso que este libro será bien recibido por los sinceros anticomunistas, no así quizá por los «anticomunistas interesados». También será bien recibido por los pueblos llanos de Iberoamérica. A los que en rigor debería molestar es a los comunistas, ya que intenta marcar una pauta para evitar su extensión en este Continente. Anteriormente a la «Saga de los Yankis», trilogía de la que forma parte «América contra América»,

escribí dos libros de claro matiz anticomunista: «Kío o un 10% de Absurdo» y «Algunos no hemos muerto». Me diferencio de los que escriben contra la URSS en que, por lo general, pocas veces critican a USA.

—¿Es difícil ese equilibrio de estar alejado por igual de dos tendencias tan opuestas como pueden ser el comunismo ruso y el imperialismo norteamericano?...

—No demasiado. No paso por esa terrible frase de «conmigo o contra mí», que convierte o intenta convertir al hombre en un «robot» privado de criterio.

Por razones obvias no puedo ser comunista, pero tampoco sentirme atraído por USA, engendradora y sostenedora de dictaduras —¡y amo tanto la libertad!— entre ellas algunas tan sangrantes como la de Sudáfrica.

Una de las figuras más independientes de las Letras:

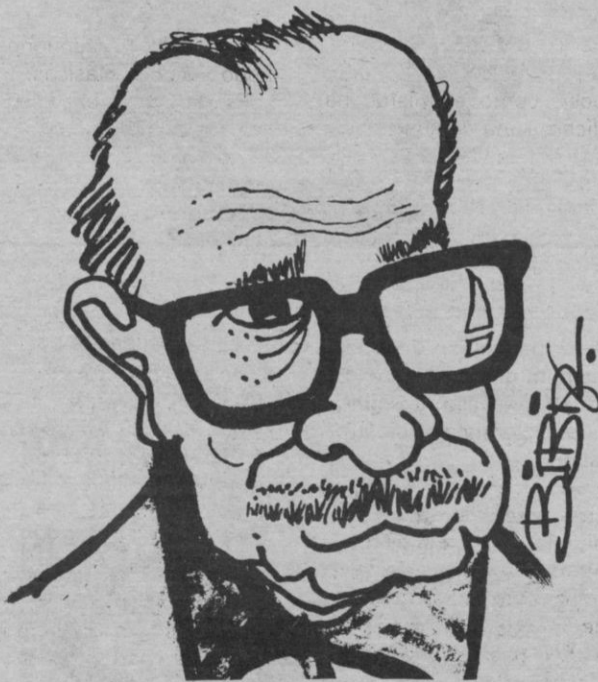
Sabato y las novelas hijas de sus crisis

J.S.A.

«Ernesto Sábato es un novelista genial, y entre sus obras destaca «Sobre héroes y tumbas», como la más interesante. Como pensador, revela en sus ensayos una amalgama de ideas tomadas de diversas procedencias y pasadas por su pluma, algo muy argentino por otra parte.

Es proverbial la preocupación de Sábato por el hombre concreto y no por la humanidad en abstracto. Le preocupa el hombre de carne y hueso, como diría Unamuno. Sábato ha sido coherente con el sentido sacral del hombre, y lo ha defendido contra viento y marea. Se ha jugado su vida por sus ideas». Hádicho la escritora María Angélica Correa en la conferencia «Sábato, el hombre, la obra», pronunciada en el Colegio Mayor Argentino Nuestra Señora de Luján.

«Sábato es un escritor donde mejor se mezclan el nombre y la obra. Toda su vida está entremezclada de su literatura», dice la profesora Correa, añadiendo que «Sábato ha confesado no poder vivir sólo con ideas en estado puro e insiste que, la literatura ac-



tual está hecha con sangre y pasión y esto es lo único e importante».

TRES NOVELAS

Las únicas tres novelas de Sábato son «El túnel» (1948), «Sobre héroes y tumbas» (1961) y «Abaddon, el exterminador» (1974), premiada en París como la mejor novela extranjera, publicada en Francia en 1976.

«Sábato sostiene, que las novelas son productos de sus grandes crisis de su existencia y que, felizmente, no se tienen crisis todos los días». Sobre Sábato han escrito autores tan dispares como Camus o Greene, Quasimodo o Piovene Gombrowicz y Nadeau han tratado con admiración su obra.

«Abaddon, el exterminador» es un fresco de un momento crítico de la Ar-

gentina, pero que trasciende de todo el mundo. Subyace en esta novela la tesis de que, la crisis del mundo es de índole religiosa y moral más que económica.

En cierto modo es una novela apocalíptica. Sábato es un hombre de un espíritu muy religioso, aunque no esté adscrito a nada. Su actitud es siempre metafísica y su sentido de la existencia es, en última instancia, religioso.

—¿Cómo es personalmente Ernesto Sábato?

—Yo digo en mi libro que «es inaguantable según testimonio general», afirmación que le molestó y que hay que matizar. Es un hombre extremadamente sensible y se vuelve agresivo y un polemista terrible cuando se siente herido, porque es sarcástico y rápido en esta situación. Pero es y sabe ser encantador, brillante y divertido y un excelente conversador en los buenos momentos. Se deprime con facilidad, pero, felizmente, está casado con Matilde Sábato, una compañera ideal que lo sostiene y anima».

Rosa Planas, finalista

La mallorquina Rosa Planas ha quedado finalista en el «Premio Biblioteca Atlántida», de poesía en castellano con su obra «Letras de lluvia». El ganador ha sido Rafael Lorente con su libro «Estigia y otros poemas», habiendo quedado también como finalistas María del Carmen Pallarés con «Luces de travesía» y Antonio Enrique con «Las lóbregas alturas».

El jurado decidió asimismo otorgar un premio honorífico al mejor libro de autor hispanoamericano, concediéndoselo a «Tambor de medianoche», de René Vázquez, recomendando también la publicación de un pequeño volumen con una muestra de las obras citadas junto a «Homo nemo» de Antolín Iglesias, «Golpe general» de Helena Sassone, «Después» de Mari Paz Horteiga, «Noches de combate» de Jorge Santana y «Curvaturas de la sombra» de Juan Pastor, libros que quedaron finalistas en el premio a la mejor obra de autor hispanoamericano. El próximo día 14 de mayo será presentado el libro ganador en el Club Internacional de Prensa por el alcalde de Madrid, Tierno Galván.

Su taller está en la Calatrava, en la calle Torre del Amor, arriba, en un espacio enorme donde la luz te da la bienvenida y te descubre, sin violencia, los viejos eternos signos: la trinidad, la cruz, y el corazón herido. Los signos mágicos que son la clave, la propia vida, enigmática, que Rafael Amengual pretende trasladar a sus obras.

Todo está como ordenado, muy limpio y es, parece a simple vista, un estudio montado adrede para impactar o deslumbrar al neófito. O al que viene con el clisé mental de lo que, supone, debe ser la casa, el lugar de trabajo, de un pintor. Y no es así. El ámbito, observándolo bien, piel adentro, es como una catedral apócrifa, abierta al conocimiento por sustracción; Meca incomparable para quien busca la verdad en lo esotérico.

—Corren voces, Rafael, de que eres pintor maldito...

—Soy, si vale la expresión, un automarginado; no estoy, a propósito, dentro de los circuitos denominados comerciales...

—¿Por qué?

—Por prurito de honestidad conmigo mismo. Es un largo proceso que no podría explicarse brevemente. Te doy una síntesis, por si vale: no se puede ser puta de noche y puritana de día.

Las explicaciones, cortas o extensas, simbólicas por lo general, son en Rafael Amengual, algo parecido a un exorcismo donde se expulsan los fantasmas del alma, las sombras que bullen y cautivan a nuestro alrededor.

Y surgen, en el monólogo, otras veces repetido, la infancia argentina en Mendoza, la pobreza hogareña, la irresistible vocación por la pintura, la crisis espiritual (entonces latente pero en embrión) la lucha denodada por romper con el enriquecimiento por adición, proclamado como ideal por la civilización occidental el viaje a Europa, la muerte del amigo entrañable, músico, en sus brazos, el auto-aislamiento, los objetos buscados y encontrados, el Tao, el Zen, Krisnamurti y Alan Watts. Y todo eso, curiosamente, está ahí, se asoma a sus pinturas, en sus objetos. Y te saludan, cariñosamente, cuando llegas a su casa.

—¿Se exagera cuando se dice, como en el caso de Josep Meliá, que tu pintura entraña una intención cosmogónica?

—No lo sé. Pienso, a veces, que soy un medium, un ser al que utilizan fuerzas superiores para expresar un mensaje, para transmitir un conocimiento. Y no fanfarronea.

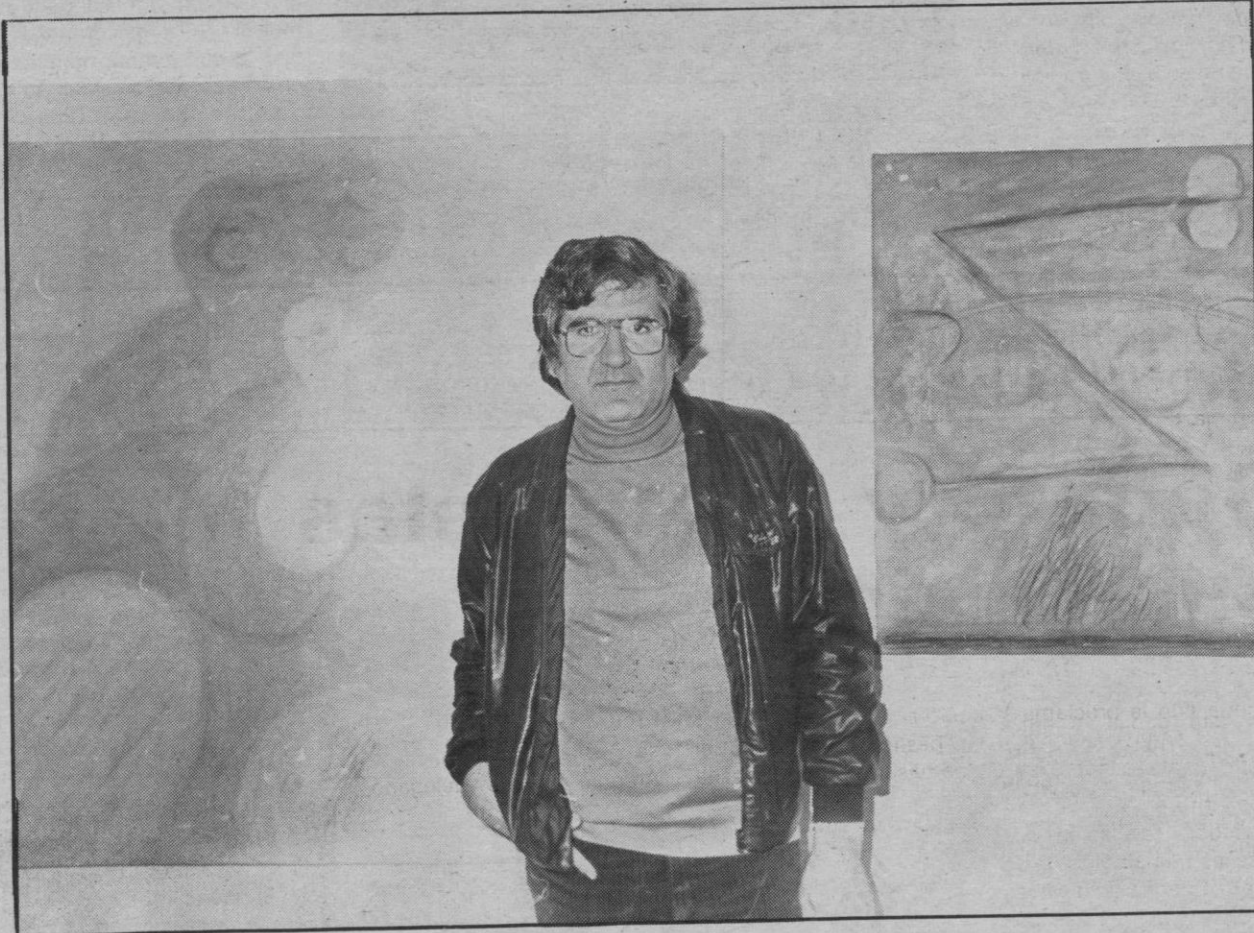
Rafael Amengual: más allá del signo y la reflexión

F. Rubén Avila

La obra de Rafael Amengual tiene infinitas lecturas. Es difícil para un espectador desprevenido. O con prejuicios marginales. Aunque el espectador como bien dice J. Corredor-Matheos no «debería desentrañar nada, sobre todo en los primeros momentos». Pe-

ro, ¿quién pasa indiferente ante un signo cabalístico?

El diálogo, cara a cara con el artista es también hermético, enriquecedor, pleno en simbologías y memorias de otros tiempos. Es, ver la tierra convertida en calvario.



—Sí, vivo de la pintura, también del intercambio. Ese televisor lo pagué con dos dibujos, la nevera...

—No estás en la indigencia, tienes una casa de campo, un coche...



—No, es el dinero, a veces falta.

—Lo tienes fácil, con pintar paisajes...

—No lo entiendes, es lo

que decía antes, lo de la prostituta de noche. Yo no podría hacer algo en contra de mis principios estéticos.

Uno que, como otros, quiere hablar con el pintor, se encuentra con el místico. Y, entonces, los esquemas se destrozan, se bifurcan. Y hay dos alternativas, plegar, renunciar al diálogo o escuchar el mensaje. Optamos por lo segundo. Y Rafael Amengual nos introduce en su pequeño gran mundo donde lo curioso se abre a lo esencial. Y te explica, simplemente, la obra que ha salido de sus manos, la obra que, como bien dice A.F. Molina, rastrea signos e impulsos que han gravitado sobre Lugones o Girondo, en la lírica o Xul Solar y Fontana, en la plástica, los cuatro argentinos

como él, preocupados por el oficio y lo que hay más allá de líneas o colores. Y habla del proceso técnico, de la maduración interior, espiritual, complicada, difícil. Y todo es diáfano, sere-



no, como la misma pintura que nos mira desde las paredes.

—¿Qué buscas, Rafael...?

Sábado. Y Nietzsche dice que sus objeciones contra Wagner son fisiológicas; respiraba con dificultad, sus pies se rebelaban, su estómago protestaba tanto como su corazón, la circulación de la sangre y sus entrañas.

—¿Crees en el pintor de academia?

—Creo en el pintor tenaz. Yo hice los estudios académicos, aprendí el oficio pero me llevó mucho tiempo vomitar el lastre.

Hay en los auténticos artistas, como en Amengual, una fanática tenacidad, que los lleva a buscar desesperadamente la definición exacta de lo que intuyen o presiente.

—¿Cómo organizas tu trabajo?

—Hay momentos o etapas; largo tiempo de maduración, tanteos, líneas-colores-luces...

—¿Lo tienes claro cuanto empiezas la obra?

—Intuiciones, ideas que en la práctica se modifican, se amoldan a lo que, tal vez, llevo incrustado muy adentro, aguardando el proceso decantador para emerger a la superficie.

Los grandes críticos han escrito sobre la obra de Rafael Amengual. Cesáreo Rodríguez Aguilera: «no es un lenguaje insólito pero sí un lenguaje propio. En él se advierte la cultura de nuestro tiempo, la sensibilidad herida de los malditos, de los buscadores de nuevas realidades. «Josep Meliá: «es un pintor con clase, con sensibilidad, con verdadero oficio, ha convertido los signos en el producto de una reflexión. Su quehacer es una constante evocación del recuerdo, un ejercicio proustiano de reconquista de la memoria infantil. «A.F. Molina»: su obra reúne las características esenciales de lo eminentemente plástico y está cargada de motivaciones que le dan humana densidad y hacen de ella otra cosa. Especialmente un testimonio autobiográfico de sus íntimas inquietudes».

Y así podríamos seguir, robando a los catálogos las definiciones de los que han visto el reverso de la medalla, el meollo de la obra de Amengual. Y... ¿para qué? ¿servirían para mostrar las sensaciones internas o externas de este formidable creador? ¿Su sentido de la amistad, la generosidad, la limosna, la piedad, la compasión, el amor, la eterna lucha entre el bien y el mal, lo erótico que ahora anda, agazapado, entre las cruces, los signos musicales y los corazones heridos?

... «en todo caso, había un solo túnel oscuro y solitario: el mío».

Fotos: PASCUAL

Demà s'estrena un Cant de Francesc Ramis



Francesc Ramis, vora els rectors de Ariany i Petra i el pintor Ribot, quan l'estrena dels Goigs a Sant Antoni.

No cal dubtar que el Mtre. Francesc Ramis es troba en uns moments d'intensa activitat creadora en quan a música religiosa, i ben considerada i rebuda per tot arreu.

Si al mes de desembre era notícia obligada per la informació manacorina, tota vegada que el Concurs de Nadales del Port arribava a la seva X edició, gràcies als esforços d'un grup de gent dins el qual Francesc Ramis resulta una peça clau, tant per l'organització com per l'aportació de noves cançons; poques setmanes més tard, concretament el 17 de gener, eren estrenats a Ariany uns Goigs dedicats a Sant Antoni de Viana que duen la lletra pòstuma de Llorenç Moyà i la música del nostre manacorí Francesc Ramis.

Els Goigs foren interpretats per una Coral del mateix Ariany dirigida pel P. Jaume Genovart T.O.R. i reberen una notòria acceptació popular que va quedar reflexada a tots els mitjans informatius.

GOIGS AL SANT CRIST DE LA FE

Amb motiu de les Festes de Fartarix que comencen demà la seva darrera etapa del Centenari, al Col·legi de La Puresa que es troba situat dins aquest barri, va sorgir la

idea de comptar amb uns Goigs dedicats al Sant Crist de la Fe, imatge venerada que centralitza i el fervor i l'atenció de les Festes es qüestió.

Així es fou l'encàrrec a Francesc Ramis perquè posàs en funcionament la seva vena creativa, i als pocs dies tenia lletra i tres variacions musicals perquè la Coral de La Puresa pogués elegir la que cregués més adequada. Així que demà el vespre dins els actes programats de que ja parlàvem en l'edició d'ahir es produirà l'estrena d'aquest Cant realment emotiu que duu lletra i música de Ramis.

La lletra diu així:

Ja teniu, oh Sant Crist de la Fe,
un nou trono an es carrer de la Creu,
dins es nostro cor també el tendreu
lo més digne i amorós que pugui esser.

Fill de l'Altíssim que ens vareu donar
la lable penyora de la vostra Creu,
demanau al Pare que vulgui escoltar
la súplica humil de la nostra veu.

Son ses vostres llagues, Jesús enclavat,
com cinc torrenteres que brollen d'amor;
feis que ens anequin el cor de bondat,
i ens omplin sa vida de Fe i germanor.

Dels padrins i els nostros vells, amb devoció,
em après a estimar-vos com un tresor;
feis que noltros conservem sa tradició
i que estigui sempre amb Vos tot Manacor.

Hoy, jueves 6

CINES

Cine Goya: «Su excelencia el embajador» y «El mundo que viene».

Sala Imperial: «Todos al suelo» y «Phantasma II».

Cineclub «Perlas Manacor».

EXPOSICIONES

Casa de Cultura «Sa Nostra»: Paisajes de J. Sánchez Monís.

SERVICIOS DE TURNO

Farmacias: Andrés Llull (Avda. Maura, esq. graduada).

Cambio de Directiva en el Club Tennis

Con asistencia de socios superior a la habitual, tuvo lugar en el Club Tennis la asamblea general ordinaria en el transcurso de la cual presentó su dimisión el hasta ahora presidente Gabriel Gibanal, quien hizo balance de su gestión al frente de la entidad, gestión que fue aprobada por los asistentes.

Se cerró la Asamblea

Ordinaria con la proclamación de nuevo presidente, unánimemente aceptada y sin necesidad de votación al no haber otra candidatura, que recayó en Bartolomé Riera Martorell.

Acto seguido se celebró una asamblea extraordinaria en la que el nuevo presidente señor Riera, tras aceptar su elección, agra-

deció al presidente saliente su gestión y presentó el plan básico de como desea trabaje la nueva Juanta Directiva. Junta que quedó formada de la siguiente manera: Vicepresidente 2º y miembro de la comisión de prensa y deportes Ricardo Monera; Tesorero, Santiago Olivé; Secretario; Jua m Hidalgo, delegado deportivo. Gabriel

Sureda, delegado de prensa y relaciones públicas y Antonio Gallego, delegado de mantenimiento.

Se aprobaron asimismo los nuevos estatutos que según el Consejo Superior de Deportes ha de regir la actividad del Club quedando sobre la mesa otros puntos conflictivos de régimen interno.

Manacor

La cota de los votos

Josep M^a. Salom



Si efectivamente en el Pleno ordinario de mayo, que lógicamente debe tener lugar hoy, —al redactar este comentario no se ha publicado todavía el orden del día—, se plantea el tema de cambiar las normas subsidiarias para acceder a la oferta de unos terrenos en las inmediaciones de la «Torre del Rei» con destino a futuro Polideportivo Municipal, puede ser uno de los momentos en que el número de votos necesarios para una decisión de este tipo puede volver a tener una importancia extraordinaria.

La duda ya se planteó en otras ocasiones, ante la telaraña de disposiciones varias que regulan la mayoría y minoría municipal: sobre un total de 21 concejales unos opinan que se necesitan 11 votos y otros que 14 para las decisiones trascendentes como es el cambio de calificación de Normas. La opinión de que basten 11 en estos momentos es la más generalizada que uno recoge, sin entrar ni salir en disquisiões legalistas más propias de un jurista que de un informador de prensa.

Si ello es así, y pese a que los cálculos de probabilidades sobre resultados de votaciones siempre son difíciles en un ayuntamiento exagonal en cuanto a grupos que lo componen, no parece aventurado pronosticar que saldrá adelante la controvertida propuesta de recalificación que trae como consecuencia el que el ayuntamiento disponga de solar para construcción de un polideportivo al precio de no costarle ningún dinero pero si un precedente peligroso ante ofertas de grupos económicos.

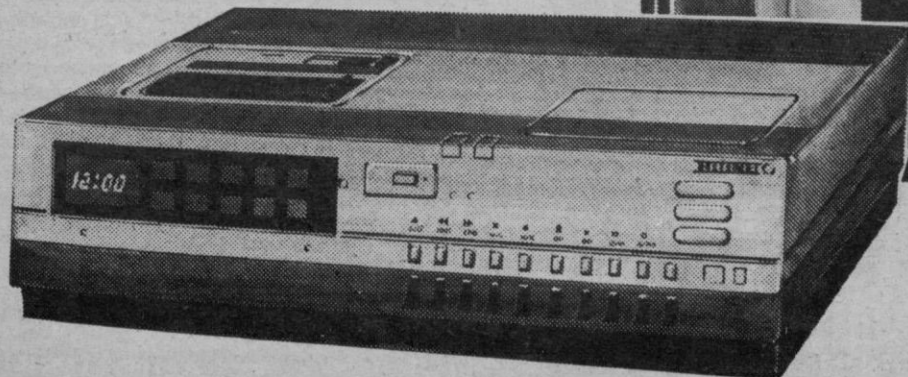
Los cálculos previos andan sobre una respuesta afirmativa de los grupos MA, OIM, PSOE y CD, de negativa por parte de CDI y de abstención o negativa por parte de UCD. 12 votos pues parecen seguros entre los cuatro primeros grupos citados, si bien tampoco sería una sorpresa mayúscula que los resultados fuesen totalmente dispares a este subjetivo pronóstico por ausencia o cambios de viento, como ha ocurrido en muchas otras ocasiones.

Ocurra lo que ocurra el tema es trascendente, la necesidad de un polideportivo pocos la ponen en duda, pero el sistema que se adopta dejará huellas por mucho tiempo positiva para unos y negativas para otros. Una huella que puede influir en otras decisiones importantes que esperan turno como el polígono industrial o un solar para centro sanitario.

Luchar contra el cáncer es:
Diagnosticar a tiempo y
Ayudar económicamente a la investigación
¡HAGASE SOCIO PROTECTOR!
JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES
TEL. 23 01 49

El color de "la Caixa" se puede repetir.

Tantas veces como quiera. Si Ud. hace una imposición de 600.000 ptas. a plazo fijo, recibirá inmediatamente un video-cassette, último modelo, con el que podrá grabar todos los encuentros del Mundial-82.



También, con una imposición de 300.000 ptas. Ud. puede disfrutar de todo el color de un magnífico televisor en color que recibirá al efectuar su imposición. Pero si Ud. no dispone de la cantidad necesaria para llevarse el video-cassette, o el televisor no se preocupe. En "la Caixa" también le ayudamos a incrementar su ahorro. Pida más información en su Oficina de "la Caixa" porque hay otras ofertas con mucho interés y color para Ud.

CAJA DE PENSIONES
"la Caixa"

Alexandro y su mundo



«Hay temas que me atraen más y son más míos». (Foto M. A. QUETGLAS)

Alexandro, pintor afinado en Pòrtol, expone estos días en la galería Cuniñum. Hablamos sobre su pintura y el arte en general.

MI MUNDO

Su pintura es eminentemente personal. «Todos tenemos un mundo e intentamos reflejarlo en nuestra obra. Es difícil saber por qué una cosa atrae a una persona. Son temas que me atraen más y son más míos». Esos temas son variados porque algunos se repiten. Algunos bodegones, un pan, una ensaimada, etc.: detalles

de puertas; la rama de un árbol. «Me interesa captar la belleza de cosas que la gente desprecia o no se fija en ellas». No se adscribe a ninguna escuela. «El gregarismo es la peor claudicación que puede hacer un artista».

INVESTIGACION

En cuanto a investigaciones en el arte piensa que «no basta que lo que se descubra sea nuevo y original sino que es necesario que sea mejor. Investigar, experimentar, inventar ¡sí! pero no para singularizarme no para deslumbrar o embaucar a nadie.

Solamente para aprovechar los resultados, mis resultados capaces de mejorar mi obra. Mi lucha tiene que ver conmigo mismo. Con el ansia de realizar al máximo mi propia capacidad creativa. Todo lo demás es circunstancial y aleatorio».

Respeto las nuevas tendencias en el arte siempre que sean emprendidas honestamente. Pero no las comparto. «Si mi obra estuviera dedicada a los dioses mi clave sería de signos indescifrables. Como va dirigida a la persona humana me esfuerzo en usar una clave claramente inte-

ligible. El artista si prescindiera de los demás no tendría necesidad de pintar.

LA PINTURA POLITICA

No tiene ninguna definición del arte. «Te podría dar un millón de definiciones de lo que no es arte. Para él, el arte que presenta determinados problemas socialistas o sirve a determinadas tendencias políticas está muy condicionado aunque esto no quiera decir que no sea arte. Yo particularmente no intento esgrimir al arte como crítica».

En cuanto a la pintura considerada como un oficio, «la pintura cuando se vuelve profesión es hacer profesión de una vocación. No la concibo como cualquier otro trabajo, como «modus vivendi». Es artista quien tiene una cosa propia que decir. En este sentido soy antiacademista. Es evidente que hay que tener una técnica porque sin ella es difícil expresarse pero considero que la técnica la descubre cada uno sobre la marcha. La concibo como medio de expresión pero por eso considero absurdo que alguien pinte sin tener nada que decir aunque posea una buena técnica».

A vista de vecino

RED RADIOTELEFONICA

La permanente de esta semana acordó el abono de treinta mil pesetas al ingeniero Fco. Salvá que redactó el proyecto de red radiotelefónica portátil para la legalización de la misma.

CONCURSO DE PINTURA

A propuesta del concejal delegado de la juventud, se convocará un concurso de pintura infantil con motivo de la celebración del tercer

año de ayuntamientos democráticos.

CLUB DEL PENSIONISTA

Se aprobaron en la permanente la realización de trabajos de carpintería en el club del pensionista por valor de 86.700 pesetas, también se adquirirán cristales. En una propuesta del concejal delegado de tercera edad figuraba la denominación «Hogar del Anciano» que es una de las que se barajan aunque no haya nada definitivo.

GAFAS PARA UN CIUDADANO

Se acordó en la permanente comprar unas gafas a un ciudadano que las necesitaba y no tenía medios para comprarlas.

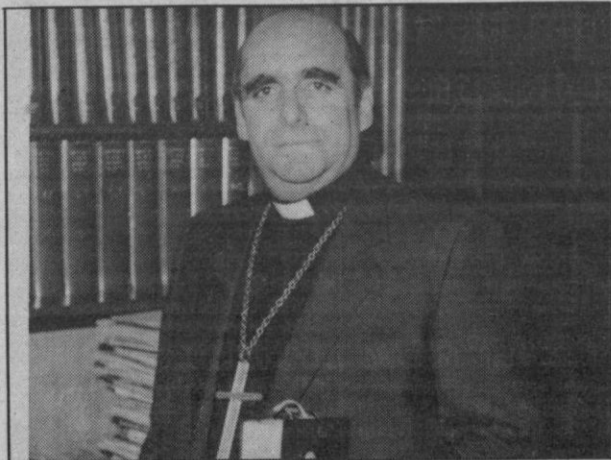
FESTA DE «L'HORA SANTA»

El ermitaño Dionisio nos remite la siguiente comunicación: «en el santuario de Sta. Magdalena tendrá lugar el próximo domingo día 9 de mayo a las 5,30 de la tarde la tradicional fiesta eucarística vulgarmente llamada de «L'Hora Santa» para agradecer la instalación y continuada presencia de Jesús sacramentado, patrocinada por la mandapía Gilabert Vert. Misa solemnemente con homilía, ejerci-

cio del mes de María y bendición eucarística. La comunidad de ermitaños invita y espera la asistencia de amigos y protectores».

JORNADA PASCUAL

La vicaría episcopal zona III celebrará en Lluc el domingo 9 de mayo una jornada pascual con una «trabada» familiar en Lluc. Todas las parroquias de la zona subirán a Lluc. El obispo Teodoro Ubeda presidirá la celebración de la eucaristía. Los actos a celebrar serán los siguientes: 10.30: plegaria matinal; 12.30: Bailes mallorquines; 13.30: comida, «pancaritat»; 16.30: concelebración de la misa presidida por el obispo; 15: concierto por los «Antics Blavets».



Cartelera

Novedades: «Los diablos del mar» y «El último vuelo del arca de Noé».
Mercantil: «Terror en Amityville» y «El dulce meneo».
Principal: «La momia nacional» y «Playa sangrienta».

Inca

Un texto sobre «L'Harpa» (2)

No pocas vegades «L'Harpa d'Inca» actuava matisant els seus cants amb recitals de poesies de la llengua catalana o acudía a completar programes de conferències o vetlades literàries. D'altra part l'orfeó no podia quedar-se tancat dins l'àmbit local massa estret. Així no sols s'organitzaven concerts als pobles —són de recordar els triomfals en els teatres Líric i Principal de Ciutat— sinó també els homenatges in situ al Beat Ramón Llull a Costa i Llobera, a la Santa de Valldemossa. Les excursions d'esbarjo de quan Duran era president, acabaven sempre en cant i lectura de poesies. Són memorables els concerts dins les Coves del Drac i d'Artà on, a més, s'hi recitava en lo més pregon «La Deixa del Geni grec», el gran poema de Costa i Llobera, malgrat no hi hagués altres oients que el grup de familiars dels orfeonistes i els socis protectors que acompanyaven l'orfeó.

Quan la llei de vida va obligar a Duran i Albertí a deixar «L'Harpa» en altres mans, malgrat no faltés als successors tota la noba voluntat, l'orfeó va entrar en períodes de letàrgia, entre recobraments esporàdics mai suficientment reeixits.

Sens pretendre fer història de l'orfeó, diguem que sempre fou una preocupació del Cercle d'Obrers Catòlics tenir un grup d'elements joves disposats a cantar en els actes socials. En 1916, essent president Duran, ja es féu un intent d'orfeó, dirigit per Mn. Josep Aguiló, que sols va cantar alguna vegada i molt especialment en la gran Diada de la Llengua Catalana de 1917. En 1920 es va fer una nova prova, encarregant la direcció a Pau Gual. Es feren assaigs de corals Clavé, però després de vuit mesos el director renunciava. Seguidament Duran es posà d'acord amb Jaume Albertí, músic de primera del regiment d'Inca i deixeble dilecte de Josep Balaguer, tots dos inqueers. Així naixia «L'Harpa».

En 1926 es va fer la Festa de la Senyera. Aquest estendard és una preciosa obra d'art, concebuda per l'inolvidable arquitecte Guillem Forteza, teòric del mallorquinisme polític, que en aquesta ocasió va pronunciar una magnífica lliçó de teoria de l'art.

Quan arribà la guerra civil, l'orfeó ja duia una vida esmerlada i, encara que no fos d'una manera expressa, hagué de sofrir les conseqüències de tot el que no era hispanitat i llengua de l'Imperi. «L'Harpa» fou tolerada, millor dit desconeguda, encara que hagué de tapar amb un drap les quatre barres de dors de la senyera i substituir amb llacets balcs els barrats que unien la tela al pal.

En faltar Duran i Albertí, l'orfeó va deixar qualque vegada el repertori de cançons autoctones del quan mai s'havà apartat, així con s'havia mantingut fidel al gust més depurat en totes les velles actuacions.

Fiestas en «La Salle»

Los días 7 y 8 de mayo, viernes y sábado el colegio de La Salle celebra sus fiestas. En el transcurso de las mismas se rendirá homenaje al hermano Bernardo, que estuvo más de veinte años aquí en Inca, y al hermano Mateo. Se organizan distintos actos.

7 mayo, viernes. Fiesta colegial. Mañana: BUP, festival músico-humorístico; EGB ciclo superior, cine; EGB ciclos inicial y medio y Preescolar, juegos de cucaña. Tarde: BUP, tarde deportiva en el campo del Sallista. Partido de fútbol entre finalistas de 30 y resto de BUP; EGB ciclo superior, juegos de cucaña; EGB ciclos inicial, medio y Preescolar, cine.

8 mayo, sábado. Fiesta para todos. Mañana: gran jimkama, partida simultánea de ajedrez. A las 12, inauguración del memorial hermano Bernardo de plantas y flores y del memorial hermano Mateo de trabajos manuales y dibujo. Tarde: A las 4, torneo de fútbol entre antiguos alumnos-profesores-alumnos-padres de alumnos. A las siete de la tarde, misa de la fiesta en el patio del colegio. Durante la misa tendrá lugar la imposición de la insignia de antiguo alumno a los finalistas de tercero de BUP. Después de la misa, entrega de los premios y trofeos otorgados por los jurados de los concursos de los dos memoriales. Concluirá la tarde con un vino español ofrecido por la asociación de padres.

AUDITORIUM

AUDITORIUM

AUDITORIUM

AUDITORIUM

AUDITORIUM

AUDITORIUM

HOY
JUEVES
A LAS
8 TARDE

ORQUESTA CIUDAD DE PALMA

DIRECTOR

JULIO RIBELLES

PASCUAL V. MARTINEZ

CLARINETE

CANTO PARA «LOS CIUDADANOS DEL MUNDO»..... E. PETROVICH

ADAGIO PARA CLARINETE Y CUERDA..... R. WAGNER

CONCIERTO PARA CLARINETE Y ORQUESTA..... F.A. HOFFMEISTER

Solista: PASCUAL V. MARTINEZ

ROSAMUNDA..... F. SCHUBERT

PER LA FLOR DEL LLIRI BLAU..... J. RODRIGO

AUDITORIUM

AUDITORIUM

AUDITORIUM

AUDITORIUM

AUDITORIUM

AUDITORIUM

Constituidas las entidades energéticas vascas

Ayer mañana quedaron constituidas en la sede del Gobierno Vasco, en Vitoria, las tres sociedades públicas energéticas de la comunidad autónoma: el ente vasco de la Energía, la Sociedad de Gestión de Lemóniz y la Sociedad de Gas de Euskadi, cuyos Consejos de Administración están presididos por el consejero de Energía del Gobierno vasco, Javier García Egocheaga.

Tras el acto de constitución, el presidente del ejecutivo vasco, Carlos Garaicoechea, celebró una rueda de prensa, en la que condenó el atentado perpetrado esta mañana contra el director del proyecto de Lemóniz, Angel Pascual Múgica.

El consejero de Industria y Energía, Javier García Egocheaga, señaló que estas sociedades tienen un carácter provisional, hasta la aprobación por el Parlamento vasco de un proyecto de Ley de creación del Ente Vasco de la Energía, remitido recientemente por el Ejecutivo autónomo.

La CEOE condena el atentado

La Junta Directiva de la CEOE ha condenado «de la manera más enérgica este criminal atentado contra un profesional que pretendía asistir a su trabajo» refiriéndose al asesinato del director del Proyecto de Lemóniz, asesinado ayer mañana.

La CEOE, en una nota publicada esta tarde, «quiere hacer patente con toda claridad que la erradicación del terrorismo no puede conseguirse con una política de concesiones, pactos y debilidades que sólo redundan en beneficio de una clara estrategia del terror que ataca la misma esencia de la sociedad y del Estado».

«Nadie puede llamarse a engaño —continúa CEOE—. No se trata sólo de los representantes de las fuerzas armadas o de los defensores del orden público, de empresarios y

FINALIDAD DE LAS SOCIEDADES

García Egocheaga afirmó después que el Ente Vasco de la Energía, en el que se incluirá también el centro para el desarrollo energético y minero (CADEM), tiene como objetivo la coordinación y control de las otras sociedades energéticas públicas de la comunidad autónoma, integrando las actividades de esta sociedad pública, a fin de lograr una actuación más conjunta y racional en dicho campo.

Por lo que respecta a la sociedad de gestión de la central nuclear de Lemóniz, el consejo señaló que tiene por objeto la gestión de dicha instalación, y en consecuencia su explotación de la central, con la adopción de las medidas necesarias para su buen funcionamiento.

Por último, y en relación con la Sociedad de Gas de Euskadi, García Egocheaga manifestó que tiene como fin gestionar todas las actividades relacionadas con la distribución de gas natural en el País Vasco.

de trabajadores. El ataque es corrosivo y no vacila ante el mismo Gobierno vasco ni ante instituciones que podrían suponer la consecución de unas aspiraciones pretendidamente favorables a la sociedad que dicen defender».

La Junta Directiva de la CEOE ha acordado solicitar inmediatamente una entrevista con el presidente del Gobierno y con el ministro del Interior para expresarles «su gravísima preocupación por los reiterados asesinatos que en definitiva pueden hacer imposible el desarrollo de la libertad de trabajo y de la actividad social, y para hacerles patente la inaplazable necesidad de adoptar inmediatamente las medidas que aseguren el ejercicio de toda la autoridad pública para luchar decididamente contra el terrorismo».

El Senado aprobó la ley de incompatibilidades

El pleno del Senado aprobó ayer tarde el proyecto de ley de incompatibilidades en el sector público. El texto aprobado será remitido al Congreso de los Diputados para su aprobación definitiva, según establece la Constitución.

El pleno aprobó una enmienda introducida por el grupo parlamentario socialista que incorpora un nuevo párrafo al artículo segundo del proyecto de ley.

En este nuevo párrafo, se establece que en ningún caso los funcionarios y demás personal a que se refiere este artículo podrán hacer uso simultáneamente de más de uno de los supuestos excepcionales que recoge dicho artículo.

El artículo segundo establece que no se podrá percibir más de un sueldo con cargo a los presupuestos de las administraciones públicas y de los organismos y empresas de ellos dependientes o con cargo a los de los órganos constitucionales, salvo autorización expresa por la ley o que los servicios se presten en régimen de jornada reducida.

El resto de las enmiendas socialistas fueron rechazadas por el pleno. Una de estas pretende suprimir del proyecto de ley la palabra civil, a fin de que el proyecto afectase también al personal militar.

Otras enmiendas socialistas, al igual que la presentada por el senador del Grupo Mixto Pedro Valdecantos, pretendían la supresión de la frase «que ostente la condición de funcionario» y proponía «al personal al servicio de la Seguridad Social».

También fue rechazada la enmienda defendida por el senador Pere Portabella, que pedía la introducción de un nuevo artículo en el proyecto, en el sentido de que se crease en las Cortes Generales un registro general de intereses con carácter público, en el que constasen datos de los Parlamentarios con empleos y cargos remunerados.

Carta al secretario general de la ONU

El Rey se ofrece a la consecución de la paz en las islas Malvinas

S.M. el Rey don Juan Carlos se ha ofrecido «con el mayor desinterés» a contribuir «a la consecución de la paz y de la justicia» en el conflicto de las Malvinas, por medio de una carta que ha dirigido al secretario general de la ONU.

Don Juan Carlos reitera en la carta que el Gobierno español se ha puesto a disposición de los países contendientes para una solución pacífica del conflicto.

El texto de la carta, facilitado por la Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores, es el siguiente:

«Ante los acontecimientos que enfrentan a Gran Bretaña y Argentina en los momentos presentes, no me resigno a permanecer en silencio.

Mi Gobierno ha precisado en sucesivas declaraciones oficiales su posición sobre el fondo del problema. Pero permítame, señor secretario general, que sobre la base de dichas declaraciones, me dirija a usted exponiéndole la angustia que como español, como soldado y como Rey, experimento en estas horas.

No puedo sentirme impasible ante el enfrentamiento de

ADOLFO SUAREZ SE SOLIDARIZA CON EL PUEBLO ARGENTINO

El ex presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, en unas declaraciones efectuadas a Efe, se solidariza con el pueblo argentino y condena la actuación de los Gobiernos de Gran Bretaña y Estados Unidos en el conflicto de las islas Malvinas, a la vez que aboga por un alto el fuego inmediato y apertura de negociaciones.

Adolfo Suárez manifestó a Efe que «la prioridad hispanoamericana que ha presidido siempre la política exterior española me lleva a expresar en estos momentos mi sentimiento más profundo de solidaridad con los pueblos del continente hispanoamericano y muy en especial con el pueblo argentino».

«Desde los primeros momentos de la crisis —añadió el ex-presidente del Gobierno— he seguido el desarrollo de los acontecimientos con la mayor preocupación y he propiciado la conveniencia de un proceso negociador».

«Hoy —siguió diciendo—, ante esta escalada bélica, quiero expresar mi repulsa por los hechos y mi condena por la actuación de los gobiernos de Gran Bretaña y de los Estados Unidos sobre quienes recae una grave responsabilidad ante la comunidad occidental, que se ha erigido tantas veces en defensora de la convivencia pacífica y el respeto a la persona humana. Es, por lo tanto, urgente, ante la pérdida irreparable de tantas vidas humanas, lograr un alto el fuego inmediato y la apertura de unos cauces negociadores sin regatear esfuerzos ni adoptar posturas de reserva», concluyó Adolfo Suárez.

JOSE MARIA DE AREILZA PIDE EL CESE DE LAS HOSTILIDADES

El presidente de la Asamblea Parlamentaria del Consejo de Europa, José María de Areilza, ha dirigido un llamamiento, con motivo del «Día de Europa», a los gobiernos de Argentina y del Reino Unido para que cesen las hostilidades en las Malvinas.

«Para que busquen sin condiciones previas, una solución pacífica a su querrela, con la ayuda de los buenos oficios de las Naciones Unidas o de cualquier otro mediador aceptable por las dos partes, añadió».

José María de Areilza señala que «como amigo, tanto de Argentina como del Reino Unido, solo veo una fórmula de evitar un nuevo derramamiento de sangre, el cumplimiento de la resolución 502 del consejo de seguridad de las Naciones Unidas, de acuerdo con la recomendación adoptada por la asamblea parlamentaria del Consejo de Europa».

Por último destacó que en este día, celebración del «Día de Europa», que señala el afán de Europa por la paz y la unidad quería dirigirse a todos los hombres y mujeres de los 21 países miembros del Consejo de Europa que han sufrido dos guerras mundiales en lo que va de siglo.

COMUNICADO DE UGT

El sindicato socialista UGT hizo público un comunicado sobre el conflicto anglo-argentino en relación con el conflicto de las Islas Malvinas. El comunicado dice lo siguiente:

«La UGT contempla con creciente preocupación los

dos pueblos, ni contemplar sin conmovirme profundamente las pérdidas de vidas humanas a que da lugar. Pienso que todos los problemas tienen solución justa y honorable mediante conversaciones y medios pacíficos, con espíritu de paz, sin llegar a consecuencias irreparables. Mi voz, señor secretario general, le transmite el ruego de que haga llegar a ambas partes en conflicto la solicitud de un alto el fuego que permita continuar las gestiones de negociación, y formule un llamamiento, tanto a los gobiernos de Europa, a la que por tantas razones pertenecemos, como a los de la comunidad iberoamericana, a la que nos sentimos tan vinculados por la sangre y por la historia, a fin de que interpongan todas las posibles acciones conducentes a evitar la prolongación de las hostilidades.

Mi Gobierno ha puesto a la disposición de los países contendientes sus buenos oficios para una solución pacífica del conflicto. Por mi parte, ofrezco con el mayor desinterés toda mi buena voluntad y mi ayuda para contribuir, en la forma y medida que se estimen oportunas, a la consecución de la paz y de la justicia.

Muy cordialmente. Juan Carlos, Rey.

hechos de guerra que se vienen produciendo en el Atlántico Sur, y que enfrentan a argentinos y británicos. La UGT exige a los Gobiernos, directa o indirectamente implicados, que agoten los medios para hacer efectiva y garantizar la paz entre ambas naciones. Herederos de la tradición pacifista e internacionalista del movimiento obrero, repudiamos las guerras de cualquier signo, pues solo provocan dolor y miseria en las clases trabajadoras.

La UGT reitera su posición de considerar legítima la reivindicación del pueblo argentino con respecto a las Islas Malvinas, a la vez que declara, otra vez más,

que esto no significa de ninguna manera cualquier apoyo al gobierno militar que usurpó y sigue usurpando el poder, y que es responsable de miles de muertos, desaparecidos, detenidos sin cargo ni juicio alguno, y de todo tipo de atropellos contra los derechos humanos y particularmente sindicales.

La UGT rechaza el uso de la fuerza para resolver los conflictos, incluso el de aquella que, pretextando la legítima defensa, esconde de verdad la voluntad de imponer por las armas soluciones anacrónicas, poniendo en peligro el mantenimiento de la paz mundial».

El tratado España-USA, por buen camino

Al término de su reunión de trabajo con el secretario de Estado norteamericano Alexander Haig, el ministro español de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca, indicó que la renovación del tratado bilateral va por buen camino y en este momento no parece necesaria una segunda prórroga.

«Fundamentalmente hemos tratado tres cuestiones: El tratado, la crisis de las Malvinas y la situación en Centroamérica, temas a los que, respectivamente, hemos dedicado un 40, un 45 y un 15 por ciento del tiempo de la entrevista», señaló Pérez Llorca en una rueda de prensa en la embajada de España.

Usted puede hacer positiva la lucha contra el cáncer mediante su donativo fijo a la Asociación «HAGASE SOCIO PROTECTOR» JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES TEL. 23 01 49

III ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE D.^a Blanca Aysa Rodríguez Su esposo Angel Juncosa, hijos y demás familia, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a la misa que se celebrará mañana día 7 a las 7'00 h. de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Teresita.



Durante el pasado trimestre

Las ocupaciones más altas, en la Playa de Palma

No se han superado las cifras de 1980

J.M.M.

Las ocupaciones hoteleras durante el pasado trimestre han superado, en conjunto, a las registradas durante el mismo período de 1981, si bien se encuentran un poco por debajo de las de 1980, según se desprende de los cuadros estadísticos hechos por el Fomento del Turismo en base a las datos que facilitó el Instituto Nacional de Estadística y que procesó «Gadeso».

Por meses, los índices de ocupación hotelera han sido los siguientes: enero, 43,21 por ciento en 1980, 43,89 en 1981 y 45,35 en 1980, febrero, 55,49'85 y 51'10 respectivamente por cada año y 60'75, 50'98 y 64'06 en marzo.

En cuanto a los porcentajes de ocupación por categoría, son los hoteles de tres estrellas los que arrojan unos resultados mejores, con unos índices del 52'72 por ciento, 62'04 y 71'52 en enero, febrero y marzo respectivamente. Les siguen los de cuatro, con —por cada mes citado y en el mismo orden— 43'08, 59'44 y 67'44 por ciento y los de una con 49'8, 58'84 y 63'12 por ciento.

Los porcentajes menores corresponden a los establecimientos de cinco estrellas, que en enero tuvieron una medida de ocupación del 26'92 por ciento de su capacidad y en febrero y marzo, respectivamente, 36'48 y 43 por ciento.

Los establecimientos de dos estrellas han mantenido una tónica media en comparación a los restantes, con unos porcentajes de ocupación del 49'8, 58'84 y 63'12 por ciento en enero, febrero y marzo.

OCCUPACION POR ZONAS

Por zonas, la comprendida entre la playa de Palma, Arenal y Colonia de Sant Jordi es la que ha registrado los niveles de ocupación más altos con unos resultados del 52'64 por ciento en enero, 64'12 en febrero y 69'60 en marzo. Le siguen Illetas-San Telmo-48 en enero, 61 en febrero y 68 en marzo-Ses Salines-Fornalutx-56, en enero, 59 en febrero y 67 en marzo, la zona que va desde el centro de Palma, por el Paseo Marítimo, hasta Illetas-32 en enero, 51 en febrero y marzo.

Las ocupaciones más bajas corresponden a San Telmo-Cabo San Vicente que en febrero y marzo registró una media del 11 y 18 por ciento, no teniendo datos acerca de los índices de ocupación de enero, al igual que se desconocen los de la zona de Cabo Farrutx a Cabo Pinar (bahía de Alcúdia). En cuanto a la Bahía de Pollença y Cala San Vicente, durante enero tuvo unas ocupaciones íntimas (10'2 por ciento), iniciando una recuperación lenta en febrero (34'24 por ciento) y ya palpable en marzo: 68 por ciento.

El nuevo decreto sobre los autobuses escolares, visto en Palma

«Supondrá más de un cincuenta por ciento de aumento»

Mateo Cladera

Mucho revuelo y más comentarios ha conseguido la noticia sobre el transporte escolar que, en breve, quedará controlado por un decreto de inmediato aparecerá en el Boletín Oficial del Estado.

Hemos realizado una serie de preguntas a las responsables de las empresas que, en la actualidad, trabajan con los colegios de Palma. Teniendo en cuenta que Palma es una de las ciudades que afectará a un mayor número de colegiales.



Se establece la separación de conductor y escolares y la obligación de llevar cinturón

DECRETO

La noticia fue esta: los autobuses y minibuses dedicados al transporte escolar que lleven más de 10 niños en activo quedarán prohibidos, pudiendo dedicarse a la conducción de carga distinta, en el momento que aparezca en el Boletín Oficial del Estado el real decreto que acaba de redactar el Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones.

La orden establece que los vehículos que se dedican a dicho transporte deberán disponer de una pantalla transparente que aisle al conductor del resto del autobús, así como de unas ventanillas automáticas de apertura y cierre.

La apertura de las ventanillas se limitará al tercio superior de las mismas, y los conductores de las primeras filas, tendrán cinturón de seguridad, cuya utilización será obligatoria. La velocidad máxima a la que podrá circular el transporte escolar no superará los 90 kilómetros por hora en autopista, los 70 kilómetros en carretera y los 50 si circula por vías urbanas.

La presencia de una persona encargada del cuidado de los escolares será obligatoria siempre que se transporte a más de 15 niños menores de 10 años. El real decreto establece, asimismo, que el tiempo de permanencia en carretera no podrá ser superior a una hora para el sentido del viaje.

Los conductores de transporte deberán poseer un permiso de conducción vá-

lido de la clase D, así como certificado de aptitud, para el que se establecerán de inmediato unos requisitos.

LIBRO BLANCO

El Ministerio de Transportes ha elaborado asimismo, para su posterior presentación ante el Congreso un «Libro Blanco del Transporte Escolar», que concreta las normas de actuación para este servicio, utilizado diariamente en España por cerca de un millón de niños.

Según detalla el libro blanco, el 37 por ciento de las rutas del transporte escolar tiene una longitud entre el 3 y 9,9 kilómetros; el 35 por ciento, de 10 a 19,9 kilómetros; el 14 por ciento de 20 a 29 kilómetros y el 10 por ciento, más de 30 kilómetros.

Esto supone que muchos niños pasan diariamente más de 3 horas dentro de un autobús.

Cuando las distancias sean cortas, se utilizará que los niños menores de 14 años se coloquen 3 por cada asiento, siempre que éstos vayan seguidos. La capacidad de los vehículos, en cualquier caso, quedará señalada por los inspectores del Ministerio de Industria.

OPINION EN MALLORCA

Conocido el decreto, éste ha causado la natural sorpresa entre los dueños y responsables de las empresas que, en la actualidad llevan transporte escolar en Palma. «Baleares» ha consultado con algunos empresarios, y, en resumen, éstos

son los comentarios que hemos recogido:

—De llevarse a cabo este decreto pensamos que el transporte escolar deberá sufrir una subida de más del cincuenta por ciento ya que, si hemos de poner autocares nuevos a los chicos, —que no suelen cuidarlos mucho—, significará un cambio de «flota» y unos acondicionamientos que a la larga repercutirán en los padres, y en primer lugar a los colegios.

—¿Piensan que la medida es excesiva?

—Creemos que sí ya que los autocares con solo diez años de vida pueden ser muy nuevos; no son «tartanas». De todos modos cuando este decreto se convierta en ley lo tendremos que cumplir, con todos los derechos y con todas las obligaciones.

—¿La subida será tanto, es decir, más del cincuenta por ciento?

—Es que no podremos hacer otra cosa. Hemos de poner cinturones, aislar al conductor, las chicas y chicos que suelen destrozar más rápidamente los autocares que los mayores, etc. todo esto, deberá repercutir, sin lugar a dudas, en el pago de cuotas.

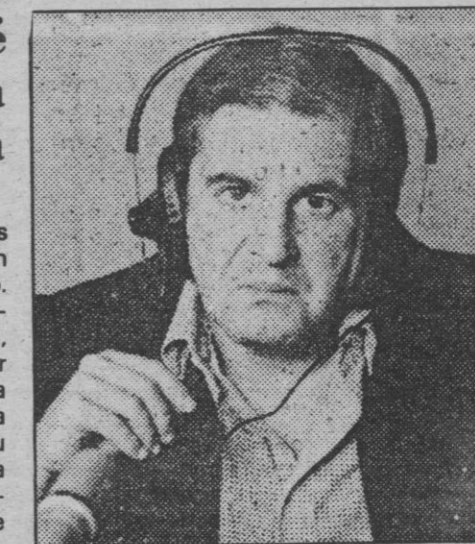
Esto es todo. Por lo visto problemas llevará consigo este nuevo decreto. Un decreto que sin lugar a dudas es positivo y pensamos que muy necesario por los accidentes que, a lo largo del año, se tienen que lamentar, sin embargo, en la práctica también habrá un aumento considerable, por lo que nos acaban de decir algunos propietarios consultados por este periódico.

Fotos: Juanet

EL DIA Y LA HORA

de Jaime Jiménez

José María García



Después del escándalo, tras unos meses de silencio, vuelve, dicen que con más fuerza, José María García a la radio. El medio que le hizo millonario en audiencia y en pesetas. José María García, periodista-estrella, como ya deben saber los lectores, ha fichado por la nueva «Antena-3», y todos los días, a su hora habitual, a las 24, pondrá en marcha su programa «Supergarcía en la hora de la verdad». Un espacio que habrá que escuchar y que no es difícil imaginar que dará que hablar.



Bárbara Carrera

La bellísima y exótica protagonista del serialón aquel de «Centenial», anuncia su llegada a nuestro país para presentar su última película, «Yo soy el jurado», basada en un «best seller» de Mickey Spillane. Bárbara, nicaragüense de nacimiento y triunfadora en Hollywood, encarna en el filme a una malísima directora de una clínica de terapia sexual que sirve de tapadera para hacer sucios negocios de chantaje. Pero no contaremos nada más de la película. Lo importante es que Bárbara Carrera anuncia formalmente que viene a vernos. Y nosotros, faltaría más, encantadísimos.

Pilar Miró



Hoy, si no ocurren novedades de última hora —que por otra parte es lo casi normal en TVE— se retransmitirá en directo, desde el Teatro de la Zarzuela, la ópera «Carmen», realizada por Pilar Miró. Por cierto, que la obra en cuestión se estrenó hace tan sólo un par de días. Y, curiosamente, Pilar Miró recibió el mayor abucheo que se recuerda en la historia del citado teatro. «Yo creo —ha dicho la realizadora— que se debe al tratamiento trágico que di a la obra, que por supuesto respetaba profundamente el libreto».



Susanita

De esta maravillosa dama, la verdad por delante, no sabemos, para desgracia nuestra, absolutamente nada. Ni el nombre, que es supuesto. Pero si ustedes quieren podemos imaginar que ella, la beldad, es una cotizada modelo con brillante porvenir y que, seguro, causará estragos en el cine. Porque Susanita, con toda certeza, terminará triunfando en el séptimo arte. Si productores y realizadores no son cegatos. Pero esto son puras conjeturas. Lo que nadie mejor que ella para cerrar hoy —y siempre— esta sección. Bienvenida a casa, amor.

Baleares/debat

Defensa y conservación
del medio ambiente

La defensa y conservación del medio ambiente es cuestión generalizada y motivo de preocupación en la sociedad contemporánea.

En España los problemas del medio ambiente, como ocurre en la totalidad de los países industrializados, vienen derivados por las secuelas de la industrialización y por las de la urbanización.

En las zonas del litoral

español es donde se centran los motivos de preocupación más serios por el deterioro del medio ambiente, con una progresiva destrucción de la naturaleza que se aprecia en las siguientes áreas: bosques, aguas fluviales, aguas marinas, contaminación atmosférica y extinción de los sectores de la fauna y de la flora.

En este sentido, el caso

más actual del deterioro del medio ambiente se ha registrado en el pueblo santanderino de Somo, donde una importante parte de las dunas naturales de arenas existentes en las orillas del Cantábrico han desaparecido por causas no naturales.

La reconstrucción de estas dunas llevaría siglos y durante ese tiempo la fauna y la flora de ese sec-

tor habrá quedado totalmente extinguida.

Otra de las circunstancias que afectan muy directamente al deterioro del medio ambiente es nuestro país es la deforestación y la consiguiente acción de desertización que lo acarrea.

Singular atención merece el problema referido a la depuración de las aguas residuales y el tratamiento adecuado de las basuras

—los grandes núcleos de población se ven cada día más afectados por estos dos graves problemas—.

Ya está elaborado el borrador del anteproyecto de la ley general para la protección del medio ambiente.

Se confía en que mediante la aplicación de esta ley, una enseñanza de la defensa y protección del medio ambiente en todos

los niveles de la EGB y BUP, así como mediante una coordinación de los medios y de las funciones de entidades y organismos públicos y privados, se ataje, al menos, el deterioro progresivo de la naturaleza en aquellas zonas de nuestro país que están más densamente pobladas y en las que la acción de la industria registra una mayor incidencia y grado de perturbación.

Fomento
del Turismo
informa

Asunto:

ASISTENCIA FERIA «EXPO VACACIONES 82»
QUE TENDRA LUGAR EN BILBAO,
DEL 14 al 23 DE MAYO DE 1982

El Fomento del Turismo pone a disposición de sus entidades socios un Stand de «Mallorca» en dicha Feria, cuya sección de turismo será visita obligada para Agentes de Viajes y público en general interesados en nuestro destino turístico, siendo como es el país vasco un importante núcleo emisor de visitantes a nuestra Isla. El material propagandístico de las entidades socios puede remitirse directamente a:

EXPO VACACIONES '82
Feria Internacional de Muestras de Bilbao
FOMENTO DEL TURISMO DE MALLORCA
Pab. «4» nº stand 112
Plaza de D. Pedro M^a Basterrechea, nº 2
BILBAO-13

Para cualquier información complementaria contactar con la Comisión de Promoción, teléfono 22.53.96.



FOMENTO DEL TURISMO DE MALLORCA
CONSTITUCION, 1
TELEFONOS: 22 45 37 - 21 53 10
PALMA DE MALLORCA

EMPRESA DE AMBITO
INTERNACIONAL

SOLICITA

DISTRIBUIDOR

PARA DISTRIBUCION DE PRODUCTOS
SANITARIOS DE PRIMERA LINEA

- Disponer de almacenes y exposición
- Necesario estar introducido en el sector construcción para prospección de Obras y Arquitectos, Promotoras, Constructoras e Instaladores
- Es muy importante la gestión seria y responsable que facilite mutua seguridad y garantía en la venta.

Dada la importancia y características expuestas, **SOLO INTERESADOS DEBEN DIRIGIRSE POR ESCRITO AL APARTADO 193 de BILBAO, indicando en el sobre: «REFERENCIA DISTRIBUIDOR»**

ABC

Cuatrocientos espías

Nuestras principales afirmaciones cuando hemos escrito, hace pocos días, sobre el espionaje soviético han tenido solvente confirmación. En los diez últimos años han sido expulsados de distintos países cuatrocientos «funcionarios» soviéticos. Y se estima que aproximadamente el doble de esta considerable cifra fue separada silenciosamente, sin publicidad, de sus destinos en los organismos soviéticos en el extranjero y remitidos a su país. La comparación como el número de expulsados de cualquier otra nacionalidad en cualquier otro país se traduce en cifras insignificantes.

No contenía, por lo tanto ninguna incriminación arbitraria al comentario precedente a este, ni estaba redactado con parciales acentos de alarma. El espionaje soviético es una realidad en los países no dominados por la URSS y es una realidad muy grave en España. Tanto por nuestras actuales circunstancias políticas —entre las que cuentan en lugar destacado el próximo ingreso en la OTAN y las actividades terroristas— como por la posición estratégica de España, aspectos que habíamos subrayado también.

Cuando se concluye una operación de contraespionaje, la información posible tiene que ser limitada por varias razones. Ante todo, porque la expulsión de unos espías no significa el descubrimiento y anulación de la red total. Luego, para no proporcionar información sobre los métodos que han conducido a la identificación de los espías. Y, por último, porque en estas operaciones suelen intervenir ciudadanos del país propios que no deben ser identificados, pues perderían toda su eficacia.

Pueblo

Esa otra cultura

Sin embargo las 2.754 bibliotecas que existían en España en 1978 ni cuentan con las condiciones, medios materiales y medios humanos idóneos ni, como consecuencia de ello son tampoco muy utilizadas, porque algo así como el 92 por 100 de los españoles no acuden nunca a ellas. De otro lado, tampoco el reparto geográfico de estas se ajusta a las necesidades, porque cuando se habla de bibliotecas y conocidas, olvidando que sólo nueve de cada cien municipios rurales cuentan con salas de lectura. Son datos preocupantes y que exigen un claro apoyo a la creación de bibliotecas y a su amplia utilización pública, tarea esta última en la que la televisión puede jugar un importantísimo papel.

El 80 por 100 de los españoles ven la televisión todos los días y eso explica por ejemplo, que exposiciones como la del «Guernica» y la de El Greco, gracias al amplio tratamiento recibido en la pequeña pantalla, se hayan visto invadidas por verdaderos aluviones de visitantes. Cabe pensar, por ende, que otro tanto sucedería si se hiciese lo mismo con el libro y el uso de las bibliotecas y no nos referimos únicamente a esos programas dirigidos a minorías o de autobombo, a los que tan acostumbrados nos tienen TVE. Antecedentes hay que así lo avalan, puesto que años atrás «La tía tula» de Unamuno, alcanzó ventas impensables gracias al apoyo televisivo.

Ni la lectura ni las bibliotecas han superado en los últimos años su tradicional abandonismo, y lo mismo puede decirse de nuestros archivos, abundantes, pero en buena parte en manos privadas y, normalmente, difícilmente utilizables. Cabe esperar, por tanto que el nombramiento de Pérez de Armiñan, que ha desempeñado ya otros cargos relaciones con la cultura, como nuevo director general de Bellas Artes, Archivos y Bibliotecas, sirva para propiciar un claro empuje al conjunto de tareas que incluye su cargo, y en general a todo lo relacionado con la cultura, buena falta hace que así sea.

El País

La guerra vergonzante

Casi da vergüenza escribir la palabra guerra para describir lo que está sucediendo entre dos naciones que, por sus respectivas aportaciones a lo que llamamos civilización occidental —que en gran parte es la conquista de un rechazo de la violencia, de la fuerza y la coacción para resolver litigios—, deben merecer otro concepto. Es, sin embargo, una guerra. En estos momentos está limitada a una zona determinada del Atlántico Sur y duplicada con unas medidas de carácter económico, en cualquier momento puede ampliarse. Y está destrozando un cierto sentido del equilibrio mundial en el que aun precariamente nos sostenemos. Los dos gobiernos rivales están apoyadas, a lo que parece, por sus poblaciones, donde ha prendido un nacionalismo peligroso, compuesto de elementos emocionales que también creíamos ver en punto de disolución en un mundo de ideas mucho menos mezquinas.

Diario 16

Martirio publicitario

A lo mejor era la cercanía del dichoso «día de la madre», o a lo peor es que el oficio del telespectador es cada día más duro. El caso es que la pasada semana la presión publicitaria alcanzó límites dignos de ser inscritos en el cristiano martirologio.

Hemos llegado a un extremo en el que las películas son simples soportes, aptos para trocear cuantas veces sea menester. Claro que está lo de romper el ritmo narrativo, pero ¿a quién le importa eso?

Además, no jueguen limpio. Tómese el caso de las series por ejemplo, «Verano azul». Bien, pues inmediatamente después de terminar, Chanquete y Julia se dedican a vendernos galletas, mientras los dos chavales pequeños hacen lo propio con su yogur.

Más cosas, Carmen Maura, aprovechando lo de «nena, tu vales mucho» intenta encasquetarnos una marca de café. Caso aparte es «Don Baldo» y «Don Baldo». Primero fue el anuncio y después la serie. Claro que el orden de los factores no llega a alterar el producto.

Pero eso no es todo. Isabel, con la cosa de la excedencia, nos recomienda un bonito. Y si uno desesperado pega un portazo a la casa, como única forma de evitar el siniestro aparato cuadrado, que se desgajita en el salón, lo primero que ve, en la valla publicitaria de enfrente, es a Ray anunciando pantalones vaqueros con una brizna en la boca.

Y menos mal que no son esos que «resisten si tu resistes», porque a juzgar por el estropicio que el capataz ha hecho en Rancho Shouthford ese es de los que se dejan.

Y una pregunta esa plusvalía de credibilidad con que los señoritos se dirigen al consumidor, ¿a quién se le computa?

Si el guionista que creó El Piraña tuvo la habilidad de hacerlo creíble, ¿es honesto utilizar ese poder de convicción para que los chavales se apunten a una determinada leche cuajada?

Sólo hemos tenido esta semana una ventaja. Ha disminuido la presión de las compras. Como que por muchas virguerías que hicieran los publicitarios, no podrían proponer comprarle un par de paquetes a mamá. Aunque como lo suyo es dar mucho y pedir poco (justo lo contrario que los bancos), eso sí «ella se lo merece todo».

Gloria Díez



Argentina-Bulgaria: tres veces

Las selecciones nacionales de Argentina y Bulgaria, se enfrentan esta madrugada en Buenos Aires, en partido de preparación para el Mundial de fútbol. Es la tercera confrontación entre estos dos equipos en pocos meses.



Angel Nieto, destacado

Después de la prueba celebrada el pasado domingo, correspondiente al campeonato mundial de motociclismo, de la categoría de 125 cc. el español Angel Nieto figura destacado en el primer puesto, del que difícilmente será apeado.



Aplazado el Mundial de los medios

Debido a una lesión de un dedo, Thomas Hearn ha tenido que pedir un aplazamiento para el mundial del peso medio, unificado, a disputar el próximo 24, contra el actual campeón, Marvin Hagler. Esta prevista en Ontario (Canadá).

En el transcurso de esta semana

Seguro: Muller renovará por el Real Mallorca

El líder viene a confirmar su ascenso

Ayer mañana el Real Mallorca realizó el primer entreno de la semana, tras el empate logrado el pasado domingo frente al Deportivo de La Coruña. Toda la plantilla efectuó los ejercicios de costumbre, excepción hecha de Aparicio, que según parece sufre un pequeño esguince en la ingle y Delgado que sufre tendinitis. En lo demás todos los jugadores se encuentran en plenitud de facultades físicas.

Después de personarnos en el «Luis Sitjar» e intercambiar unas ligeras impresiones con el gerente del club, Antonio Caldentey, nos dirigimos al vestuario donde se encontraba Lucien Muller con la maleta en la puerta... No, no se crean que es porque vaya a marcharse, sino que había regresado de Barcelona en donde estuvo unas horas en compañía de su familia. Con Muller tratamos los siguientes temas.

RENOVACION

—¿Has decidido ya si vas a renovar?

—No es un asunto que me concierne a mí solo, aunque claro está que yo soy uno de los principales encartados en el tema. Esta semana creo que todo se decidirá.

—¿No puedes adelantar cuál va a ser tu decisión?

—Teniendo en cuenta que el club quiere que yo me quede y que particularmente me siento muy contento en el Mallorca creo que es muy posible que continúe la próxima campaña.

—Desde luego tu rostro es totalmente distinto ahora, comparado con aquellos primeros días de enero en los que te hiciste cargo del equipo, con cara de circunstancias durante los primeros partidos...

—Bueno es normal, ahora hemos logrado que la fortuna nos sonría, jugamos mucho mejor y hacemos un fútbol más vistoso. Cuando el equipo estuvo mal, como tu dices, no creas que pasé buenos momentos, veía que no funcionaba de ninguna manera y estaba muy preocupado. Los primeros encuentros fueron fatales.

PENSANDO EN EL EQUIPO

—Ahora la Liga está en

JORGE MOISES

(Con estas palabras, Lucien Muller, queriendo o sin querer, dio una advertencia de lo que piensa hacer la venidera campaña liguera, o sea, su renovación es caso un hecho palpable).

TRES RIVALES

Y PUNTO

—El domingo vivita vuestro estadio el líder. ¿Alguna precaución especial?

—No porque a pesar de que el Celta ha hecho una gran campaña, nosotros también estamos en un gran momento de forma y con la moral alta. Si a estos le sumamos que jugamos en casa y creo que nuestra afición valora el esfuerzo del Mallorca en esta última parte de la Liga pienso que el triunfo no se puede escapar. Claro que habrá que luchar mucho el conjunto, en bloque, pero confío en ellos.

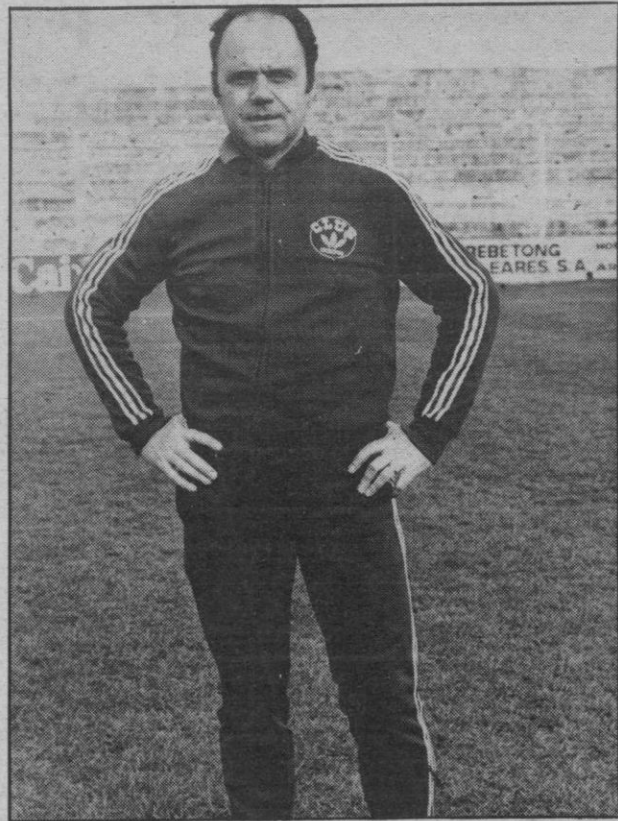
—Los últimos rivales son el Atlético Madrileño y el Málaga. ¿Cómo ves este panorama de final de Liga?

—Muy bien. Aunque parezca fácil, el Atlético Madrileño es un equipo que ha ido recuperando posiciones, pasando de una zona de descenso a una posición más tranquila. Respecto al Málaga quizá se juegue el ascenso en nuestro estadio. No son partidos difíciles por una parte, pero que no deben ser complicados ya que nosotros jugamos con la tranquilidad de que no tenemos nada que perder.

—¿Vas a dar entrada a nuevos jugadores, en vista de que ahora se piensa más en el Mallorca de la próxima temporada que en el de la presente?

—No veo por qué hay que dar entrada a nuevos jugadores. Si el equipo está en buena racha, dar cabida a otros jugadores que no juegan habitualmente no me parece lógico. Me parece bien que juegue un chaval joven, pero si hace méritos para debutar, no por el simple hecho de hacerle jugar.

Tres puntos abordados. La última hora del Real Mallorca y el pensamiento de Lucien Muller han quedado reflejados en estas declaraciones.



El Mallorca, presenta una moral alta frente al buen juego del Celta

sus últimos coletazos. ¿Te has planteado una renovación para la próxima temporada?

—Dado que como te he dicho antes no he renovado todavía, es comprensible que no pueda decirte nada al respecto. Sería hacer conjeturas y a mí no me gusta hacer esto, prefiero más la acción cuando haya algo perfilado.

—Pero es de suponer que habrás hecho un planteamiento de cara al futuro, ¿no?

—Faltando tres partidos no puedo entrar en deta-

lles. Estas cosas son delicadas y es mejor tratarlas con calma, cuando la Liga termine. Perdona si quizá no soy más explícito, pero como entrenador pienso que es más correcta si adopto esta postura.

—¿Se tendrán que hacer refuerzos para el Mallorca 1982-83?

—No creo que se necesiten muchos refuerzos, tan sólo algunos y bien elegidos. Hay que ir con mucho cuidado a los nuevos fichajes porque deben ofrecer garantías y esto no es fácil.

Elecciones en el Mallorca

Lorenzo Ripoll



Con el mayor espíritu de victoria, espera el equipo mallorquinista al Celta de Vigo que festejará en Palma su ascenso a Primera División (ya lo verán), participando de su alegría buen número de gallegos que vienen en vuelos charter, a los que debe añadirse los residentes en la isla.

Mientras tanto, se espera de un momento a otro renovar el contrato con Lucien Muller. Sigue considerándose un entrenador caro, pero en el club están satisfechos de su manera de trabajar.

En cuanto al capítulo de bajas y altas, todo queda supeditado a la nueva ficha del técnico. Debe ser el máximo responsable en este sentido, si bien ya se rumorea que están en puertas dos oriundos, así como Melchor, del Betis, que viene a la isla para cumplir el servicio militar y cabe la posibilidad de una cesión temporal.

A pesar de que el inefable doctor Cabeza declarase durante su última visita a nuestra ciudad «que el Mallorca fuera a cobrar a...», lo cierto es que el club Atlético de Madrid ha cumplido todos los pagos que figuran en el contrato de traspaso de Nadal. Solo queda pendiente el partido o que el Mallorca cobre cuatro millones de pesetas. A los madrileños les interesa cumplir el compromiso pendiente en el terreno de juego y punto final.

Sin embargo, tiene mucha actualidad el período electoral, que va a iniciarse y que debe culminar con el nombramiento de presidente.

Del día 14 al 28 de mayo —dentro de ocho días— se admitirán candidaturas para compromisarios. Treinta y tres por millar o fracción. Teniendo en cuenta que deben llevar varios años de antigüedad, tienen derecho 2.035 socios, lo que equivale a 99 compromisarios, a los cuales se añaden los cinco socios más antiguos que participan en las asambleas del club con voz y con voto. Luego, cien socios más antiguos —si no son compromisarios— con voz pero sin voto.

Pero debe cumplirse un proceso: listas expuestas en el club (que se está cumpliendo), candidaturas, impugnaciones —si las hay— resolución de aquellas, posible recurso ante la Federación, hasta que el 14 de junio deben ser nombrados los compromisarios. Cinco días después, ya pueden celebrarse todas las asambleas reglamentarias o extraordinarias.

Al proceso compromisarios, se suma todo el aparato para convocar elecciones para la presidencia, calculándose que podrán llevarse a cabo en agosto, si bien el club tiene de plazo hasta el próximo mes de octubre. Ya lo saben los interesados.

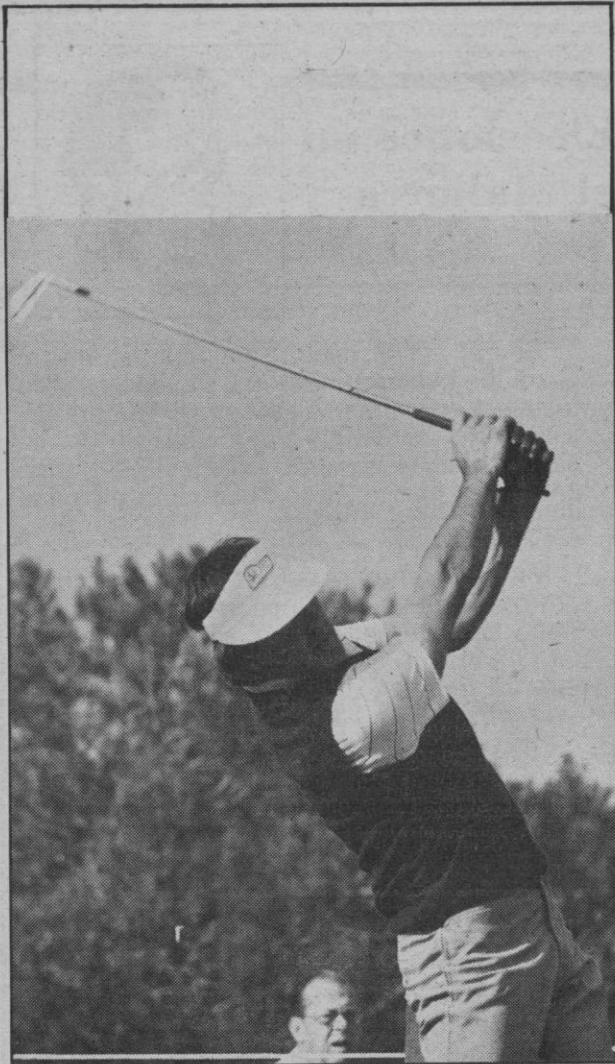
Un vaticinio: no se presentará ninguna otra candidatura. Seguirá Miguel Contestí, por ser candidatura única.

Dar tiempo al tiempo.

Golf

Challenge Internacional «Conde de Barcelona»

105 participantes en el Gran Premio Casino



Se disputa en las instalaciones del Golf Santa Ponsa, la «Challenge Internacional de S.A.R. el Conde de Barcelona». En dicho torneo que este año cumple su VI edición se han inscrito 50 participantes pertenecientes a la categoría senior de diferentes nacionalidades, entre ellos alemanes, ingleses, suecos, portugueses y españoles.

La Challenge Internacional es uno de los acontecimientos más destacados en el calendario de 1982, del Golf Santa Ponsa. Dicho trofeo fue creado por D. Juan de Borbón para que se juegue siempre en dicho campo.

Como complemento se jugará una prueba de damas senior que compiten en el trofeo Alicia Maura, hasta el momento hay inscritas 40 participantes y dicha competición se celebrará los días 5 y 6 de mayo.

El cocktail de reparto de premios será el sábado día 8 a las 8 de la tarde en las instalaciones del Golf Santa Ponsa.

Un auténtico éxito se ha apuntado el Casino de Mallorca, con su I Gran Premio de Golf, que ha reunido a ciento cinco participantes para optar a los importan-

tes premios en disputa.

La lucha por los primeros puestos fue reñida en extremo y en «Scratch» lograron la primera plaza José Gancedo y Ignacio Jiménez Elizalde, seguidos por M.L. Schuchmann y Alicia Maura y D. Zarraluki y G. Salvá.

En el «Handicap», el primer puesto fue para K. Noble y Henderson, a los que siguieron los Sres. H. Weaver e Iñigo Arenillas y Deyá.

El reparto de los trofeos, se efectuó el pasado domingo, en el transcurso de una brillante fiesta, precedida de una cena, en el restaurante Trébol.

Visto el gran éxito conseguido en este I Gran Premio de Golf, se puede adelantar que en fechas próximas se celebrarán otros que se irán anunciando oportunamente.

A consolidarse para la Copa del Rey

Porreras - Margaritense

A falta de tres jornadas para culminar la competición, el Porreras no tiene debidamente asegurada la participación para la futura Copa del Rey, de la próxima temporada, en base a corresponder tal honor, a los seis equipos encabezados de la Tabla.

De momento, se ocupa el cuarto lugar de la Tabla, con 39 puntos acumulados, pero perseguido muy celosamente por Sporting Mahonés y Felanitx, y hasta incluso por Ciudadela y Portmañá, equipos que la próxima jornada, les corresponde actuar (a excepción del Felanitx) en propio terreno.

Viene todo esto a colación, por la necesidad imperiosa que tiene el cuadro «porrerenc» de asegurar el total de la puntuación, caso le interesa mantener la opción que tan anheladamente se ha perseguido, en el transcurso de la temporada.

Si todo ello no fuera ya de por sí interesante, para

el cuadro de Tolo Riera, se añade otra responsabilidad «moral» que está en la mente de la plantilla y afición, y hasta incluso del resto de la Isla. Nos explicaremos: La pasada jornada, acudió el Porreras al rectángulo de uno de los equipos «condenados sin remisión» caso que el tanteo le fuera desfavorable al final del tiempo de rigor. Los jugadores «porrerencs» actuaron a su aire, sin paramientos en el perjuicio que ocasionaban a su anfitrión, en el supuesto de que el



Obrador, positivo lateral del Porreras.

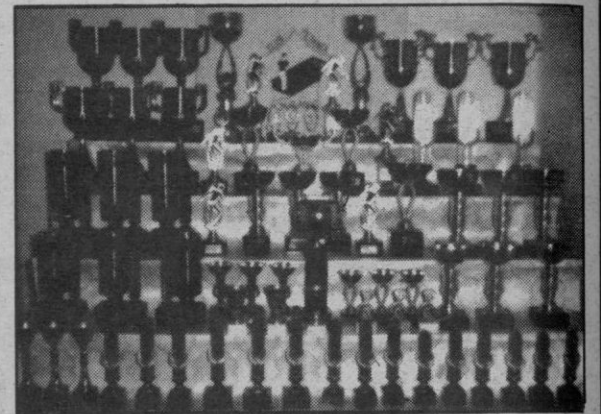
triunfo resultara positivo, como talmente sucedió. Y mira por donde, la próxima jornada, por mor del dichoso «calendario» situará sobre el rectángulo de Ses Forques, a otro rival necesitadísimo de puntuar, concretamente el Margaritense, y cuanto intentamos añadir a continuación, sobra al ser comprendido, por toda la afición provincial.

Circunstancia que no creemos afecte al valiente equipo «porrerenc», y tal se emplearon el pasado domingo en Calviá, es de suponer repitan en envite que envuelve tanta responsabilidad, incluso para terceros en discordia.

Foto: MALDONADO

Petanca

Comenzó el «X Torneo C. P. Son Cladera»



Los brillantes trofeos que se van a disputar en el X Torneo C.P. Son Cladera.

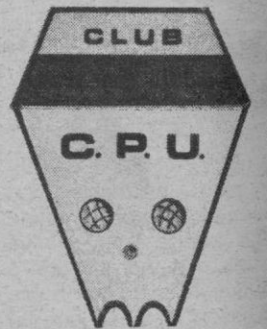
P. Seguí

El lunes comenzó el X Torneo C.P. Son Cladera, si hemos de ser fieles a la realidad esta competición es en la actualidad una de las más completas de todas las que se disputan en Baleares.

Una de las cosas más importantes es que pueden competir todos los petanquistas en sus categorías ya que hay trofeos para todas ellas. Los premios que se han conseguido para este torneo son de verdad muy brillantes, lo que dará una mayor lucha a todos los que participan para conseguir alguno.

También cabe destacar la gran euforia que reina en el seno del C.P. Son Cladera tras haber conseguido esta temporada el ascenso a la máxima categoría de la petanca de Baleares. Por lo que desde estas líneas queremos aprovechar para felicitar a su presidente y directiva.

El C. P. Uetam, nuevo club



De un tiempo a esta parte la petanca no para de ser noticia y si hemos de ser sinceros pronto se convertirá en una epidemia deportiva.

Hoy vamos a dar de nuevo una noticia agradable para los petanquistas, en Palma y concretamente en la calle Uetam ha nacido de nuevo un club de petanca, se trata del C. P. Uetam.

Según hemos podido saber el verdadero padre de este club ha sido José López que en la actualidad es el presidente del Visa, entidad la cual está brillantemente regentada por este señor. Muchos se pensarán que López se quiere ir del Visa, pero la realidad no es ésta, lo único que pasa es que López es un enamorado de este deporte y su única intención ha sido aumentar la familia de la petanca.

Todo parece indicar que el primer presidente del C. P. Uetam va a ser D. Aníbal Giménez y de momento va a comenzar con buen pie ya que antes de que el club haya montado la directiva ya cuenta con 50 socios y hoy las flamantes pistas del C. P. Uetam serán inauguradas con el I Torneo C. P. Uetam. Esta competición será exclusivamente para jugadores que hayan participado en la Liga de Tercera División.

Damos la enhorabuena a todos los que han hecho posible este nuevo club y esperamos los mayores éxitos para ellos.

Ajedrez

I Torneo Casa de Menorca

Bajo el patrocinio de la Casa de Menorca, se celebrará en uno de los salones del Bar Tambo (junto a la Banca March de C'an Pastilla), del 19 de mayo al 5 de junio, un torneo open de ajedrez a ocho rondas, sistema suizo.

Habrán diez trofeos para los primeros clasificados y 86.000 pesetas en pre-

mios en efectivo.

Pueden inscribirse todos los aficionados de Mallorca que deseen participar en dicho torneo, llamando al teléfono 261020 (Bar Tambo).

Ante la importancia de los premios, se espera una nutrida participación de los mejores jugadores de la isla.

GRANDES DESCUENTOS COMEDORES Y DORMITORIOS

DORMITORIO MODERNO
MATRIMONIO
35.000 Pts.

DORMITORIO
JUVENIL
21.800 Pts.

COMEDOR MODERNO
51.000 Pts.

Muebles **DIVIA**

REYES CATOLICOS, 49-51-Palma de Mallorca

Fácil
aparcamiento.
Sábados mañana
abierto

Fútbol sala

«Barcelona»-«T. Salvá», seniors, en el Campeonato de España

Al igual que el pasado año el equipo de fútbol-sala seniors Talleres Salvá, campeón de Liga de Mallorca, tendrá que jugar con el «Barcelona», a doble partido, la primera fase eliminatoria de los octavos de final del III Campeonato de España para clubs tras la conquista del título regional ante el «Sicoris», de Lérida, el pasado sábado. Como sucediera ocho días antes en la ciudad Condal en el partido de vuelta entre ambos equipos se dio empate clasificándose el «Barça» al superar al rival en la tanda de penalties.

El primero de los partidos a jugar por mallorquines y catalanes se celebrará pasado mañana a las siete y media de la tarde en el «Palau Blaugrana 2». La devolución de visita será el sábado, quince de mayo. Tendrá como escenario la pista del Polideportivo «La Salle» a las seis de la tarde.

También, como viene

siendo habitual, en esta ocasión el equipo Talleres Salvá viajará arropado por sus entusiastas seguidores. Medio centenar de personas constituyen la expedición que pasará el día en Barcelona para regresar a última hora, casi a la media noche.

COPA SENIORS

El pasado sábado y casi a contrapelo por la desinformación puntual a los equipos, se inició la copa Presidente en la categoría seniors. Dados los resultados producidos no es aventurado adelantar que la eliminatoria está ya decidida. Club de Hielo perdió en su campo 3-9 frente a Los Almendros; Imaral ganó a Caja Crédito Mutua 8-1 y Molinar a Agrupación Sordos 5-2. Difícilmente podrán remontar estos resultados los perdedores. En consecuencia, a los cuartos de final pasarán Biliboni Ci-

troen (que quedó exento para la primera eliminatoria, a jugar con Los Almendros y Molinar-Imaral los días 15 y 22 de mayo.

BENJAMINES

Con el descanso de La Salle A entra el grupo benjamín de I Regional en la última jornada del calendario de Liga. Con un vencedor indiscutible: San Cayetano. A cuyos jugadores adelanto mis felicitaciones. Y con subcampeón asimismo anticipado, Mallorca A, dada la obligada inactividad de La Salle a quien superaron los mallorquines en la puntuación pues no es de esperar que pierda la inigualable oportunidad en su último partido a jugar pasado mañana en su campo frente a Atlético Manacor, situado en la cola.

Poco que comentar respecto a la jornada anterior. En la que descansa San Francisco. Los resultados conforme a pronóstico a

excepción de ese sólo empate de La Salle Atlético en Manacor. La clasificación no presenta variaciones.

Un sólo punto separa al líder y segundo clasificado del grupo benjamín de Segunda Regional en víspera de la final del calendario. Pero no es presumible que puedan producirse cambios puesto que Mallorca B visita al vicecolista.

En esa confianza vayan asimismo por adelantado mis felicitaciones al virtual campeón por el triunfo y por su ascenso a Primera Categoría.

De lo sucedido el pasado sábado los dos únicos resultados a destacar producen en lógica consecuencia, los mismos cambios que registran la tabla. La victoria del Ramón Llull le aupa un puesto y la derrota de Estudiantes le obliga a ceder a Torre den Pau la plaza que ocupaba.

Esto es todo lo referente al fútbol-sala federado

Europlan, Buades y Savi, campeones de I, II y III División del Udyr

Con el éxito que era de esperar dada la perfecta organización que caracteriza a cuantas competiciones de fútbol-sala no federado se desarrollan en las pistas de UDYR y el singular interés con el que ha sido seguido el concurso, ha llegado a su culminación el «I trofeo por divisiones» que, como es sabido de todos, ha registrado la mayor participación de equipos conocida hasta el momento en toda la provincia.

La segunda edición de este torneo, para la que han confirmado su inscripción otros tantos equipos, observándose los ascensos y descensos de categoría previstos en el reglamento, dará comienzo el próximo día diecisiete.

Durante la tarde de ayer y la de hoy se dio solución a los encuentros correspondientes al bloque de I división que fueron suspendidos en su día. Encuentros que se resolvieron en medio de gran expectación pues alguno de los resultados era definitivo para ocupar puestos de honor en la tabla final. Lástima no poder reflejarlos en esta crónica y verme obligado a especular con los pronósticos para establecer las cuatro primeras posiciones.

El vencedor del grupo de I división es Europlan, a quien tributó mi más calurosa ovación. En segunda posición a un punto, que dará Talleres Timanfaya dando por sentado que anoche totalizará 27 en su partido con Emasa, tan por debajo clasificado. En caso contrario, tan improbable, y si San Francisco gana a Olias (octavo) lo que se da por hecho, para éste esa plaza. Pero, repito, el pronóstico es que los multicampeones «franciscanos» quedarán terceros —puesto que han de aceptar como una cura de humildad— ya que igualados a puntos con Timanfaya éste les supera por haberles ganado. Para Colliure la cuarta plaza. Biliboni Citroen y Eléctrica Llopart, los siguientes.

En II División el campeón es Casa Buades, con 31 puntos. Seguido de Barceló, con 26; Viajes Aries y Gorans, con 25. Son los cuatro nuevos primerdivisionarios del próximo torneo. Si alguno de ellos renunciara, la vacante sería cubierta por Sportiu.

En III División el triunfador es Bar Savi. Le resta jugar con el colista. Ganará. Incluso empatando el título es de su propiedad, pues «ex aequo» a 29 puntos con Mudanzas Rojals, la cuenta entre ambos favorece a Savi. Construcciones Bahía el tercero y M.A. Balaguer completa el cuarteto que asciende a II División. A la espera de una renuncia queda Turavía.

El próximo jueves publicaré las definitivas tablas, confirmación de los que ascienden y de los equipos que descienden.

La organización premiada a los tres campeones de grupo con entradas para presenciar la apertura del Mundial-82 en Barcelona, pero ante la imposibilidad de obtenerlas

ha decidido «compensar» a los tres equipos con la donación de veinticinco mil pesetas a cada uno. Y es que, señores, ¡en el Udyr son así!

SABADETE

El torneo que en las mismas pistas se juega los sábados se ha puesto al rojo vivo» llegada a la séptima jornada. Hay cambio de líder en el grupo I. Es Bangaditos el «mandón» seguido de Universitarios, Comercial Seguí y Latino.

Gorans y Deportivo se mantienen en cabeza del grupo II. Ahora con Can Perdiuete, Viras Roig y C'an Lluís a continuación. El movimiento en el grupo II se produce en la cola.

DOMINGUEROS

La segunda jornada del torneo «Dominguero» no dejó títete con cabeza. Prácticamente nadie está donde se hallaba hace ocho días. En el grupo I están en los tres primeros puestos Centro Aragonés, Rex Motors y T. Acc. Palma. En el grupo II Fotos Levante, Bar Company y A.Z.81. En el grupo III Roxa, El Terreno y Helade.

INTERBANCARIO

Antepenúltima jornada del torneo «Interbancario», con el virtual triunfo de Banca March. Santander ha subido un escalón al igual que Zaragozano. Sabadell no se presentó a jugar su partido, se le dió por perdido y descontado dos puntos.

LOS ALMENDROS

Setenta y tres goles se marcaron en la última ronda del torneo que se juega en Los Almendros. El grupo A completó la segunda jornada y lo encabeza Pay Pay. Club Galerías es el líder del B.; Los Almendros, del C.; Almacenes Aragón del D.; Ascensores Rigonza del E e Instalación Antonio del D., en su primera ronda.

NASA

Fimu aguanta el tipo en la primera posición del grupo A del Torneo «Nasa Promociones» con un punto por encima de Banco de Bilbao, a cuatro de Sanitas y a siete de La Caixa. No hay cambios en la tabla del grupo B. Company, Mallorca Tennis y Nasa, conservan su igualdad a seis puntos. C. Crespí, en solitario, con dos.

Y «res pus».

CHUS

CLASIFICACIONES

BENJAMINES (I REGIONAL)

Olimpic, 1 — Salle Atco., A, 1
Cayetano A., 4 — Cide, 1
Montesión, 6 — R. Llull B., 3
Patronato, 4 — Cayetano B, 2
Mallorca A., 9 — At. Cayetano A, 3
Salle A., 14 — At. Manacor, 0

23	19	3	1	125	33	41
Salle A.	24	17	4	3	143	47 38
Mallorca A.	23	18	1	4	142	52 37
Montesión	23	15	4	4	152	50 34
Cide	23	12	4	7	67	54 28
Salle At. A.	23	11	2	10	69	74 24
At. Cayet. A	23	10	2	11	75	106 22
S. Francisco	23	10	1	12	101	138 21
R. Llull B.	23	6	2	15	76	117 14
Olimpic	23	6	2	15	60	133 14
At. Manacor	25	5	3	15	74	139 13
Patronato	23	5	1	17	56	115 11
Cayetano B.	23	1	1	21	40	122 3

II REGIONAL

Almendros, 8 — Esporlas, 1
La Salle B., 3 — At. Cide, 1
At. S. Cayet. B, 1 — T. Pau, 12
Patronato At., 6 — S. Sardina, 1
R. Llull A., 6 — Campos, 2
Mallorca B, 3 — Victoria, 2
Estudiantes, 1 — Salle At. B, 3

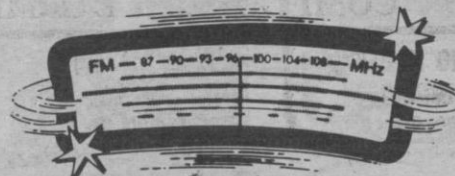
Mallorca B	25	19	3	3	117	48 41
Salle B	25	20	0	5	132	60 40
Almendros	25	15	3	7	117	73 33
Patronato At.	25	15	2	8	88	55 32
Campos	25	14	1	10	98	59 29
R. Llull A	25	13	2	10	114	86 28
La Victoria	25	13	1	11	89	80 27
Esporlas	25	11	3	11	98	79 25
T. Pau	25	11	3	11	96	67 25
Estudiantes	25	10	3	12	80	81 23
S. Sardina	25	8	4	13	59	91 20
At. Cide	25	6	2	17	85	89 14
Salle At. B	25	5	1	19	50	125 11
At. Cayet. B	25	0	2	23	18	248 2

INTERBANCARIO

March, 10 — Banesto, 0
Balear, 1 — España, 0
Matutes, 1 — Santander, 5
Pensiones, 9 — Jover, 0
Zaragoza, 5 — Valencia, 0

March	20	16	2	2	82	21 34
Santander	20	12	6	2	42	27 30
España	20	12	5	3	38	14 29
Balear	20	10	4	6	47	26 24
Ahorros	20	10	4	6	64	42 24
Zaragozano	19	9	4	6	41	36 22
Pensiones	20	10	2	8	46	26 22
Sabadell	19	7	4	8	40	34 16
Banesto	20	4	5	11	22	52 13
Jover	20	6	3	11	43	76 13
Valencia	20	1	2	17	11	64 2
Matutes	20	0	1	19	9	67 0

Coge la onda.
Radio Mallorca F.M.



Escucha los 40 Principales de la SER.

SER La otra Radio. La de los Principales.

Vuelta ciclista a España

Angel Arroyo (Reynolds) sigue líder

CAMPO DE CRIPTANA (C. REAL)

Angel Arroyo consiguió ayer un importante triunfo para afianzarse en el primer puesto de la clasificación general ya que no eran muchos los que apostaban en su favor en la contrarreloj habiendo demostrado que también en esta especialidad hay que contar con el abulense, que cuenta 26 años y que desde que la Vuelta comenzase en Santiago de Compostela ha estado en los primeros puestos de la clasificación de cada etapa hasta conseguir desbancar del puesto de líder al belga Criquelión.

Arroyo puede ser muy bien el vencedor de nuestra Vuelta dando así una gran victoria a su equipo, el Reynolds.

PRIMER SECTOR

A las 12 horas, los 81 corredores tomaron la salida en Albacete, para seguir hasta Tomelloso (C. Real) que transcurrió entre continuos demarrajajes pero siempre anulando el pelotón las escapadas.

En el kilómetro 117 una caída masiva que afectó principalmente a Ugartemendía, Grecian y Paulino Martínez, pero sin grandes consecuencias.

A la meta de Tomelloso se llegó en gran pelotón imponiéndose tras fuerte sprint el belga Eddy Vanharens que invirtió en esos 119 kilómetros, 3-22-05, con un promedio de 35 kilómetros, 331 metros a la hora.

SEGUNDO SECTOR

Fueron 35 kilómetros muy duros y en los que, como ya hemos dicho, el español Angel Arroyo demos-

tró su gran clase y demostrando ésta en un recorrido que tenía serias dificultades.

El líder entró en un tiempo 49 minutos 44 segundos y a continuación lo hicieron Angel Gorospe, a 4 segundos y tercero fue el belga Schmiten, a 6 segundos.

CLASIFICACION
1º SECTOR

1. Eddy Vanharens (Bél.), 3-22-05, a 35.331 Kms. hora.
2. Eddy Planckaert (Bél.), m.t.
3. Benny Schep Ans (Bél.), m.t.
4. Jean Francoise Rault (Fra.), m.t.

Ayer, victorias de Vanharens y Arroyo

5. Johann Louwet (Bél.), m.t.
6. Stefan Mutter (Sui.), m.t.
7. Mar Van Geel (Bél.), m.t.
8. Pierre Raymond Villema (Fr.), m.t.
9. Marc Van Den Brande (Bél.), m.t.
10. Benny Van Brabant (Bél.), m.t.

CLASIFICACION
2º SECTOR

1. Angel Arroyo, 49-44.
2. Julián Gorospe, 49-48.
3. Roy Schuiten (Hol), 50-07.
4. Michel Pollentier (Bel), 50-07.
5. Alberto Fernández 50-08.
6. Juan Carlos Alonso 50-29.
7. Joss Mass (Hol.), 50-43.
8. Marc Gómez (Fra.), 50-49.

LA ETAPA DE HOY

Tras la doble sesión de ayer los corredores podrán disfrutar hoy de una etapa tranquila entre Campo de Criptana y San Fernando de Henares de 174 kilómetros que podrá ser aprovechado por algún aventurero para entrar en solitario en las proximidades de Madrid. Antes de que empiece de nuevo la montaña.

A las 12,00 horas se dará la salida en Campo de Criptana para pasar por Alcázar de San Juan y llegar a Villacañas, primera meta volante.

Ya en la provincia de Madrid comenzará a subirse el Puerto de Colmenar de Oreja, de tercera categoría, y más tarde pasarán bajo la pancarta de la segunda meta volante en Chinchón.

Luego se encontrarán con el segundo puerto de la jornada, también de tercera categoría, el Alto de Morata de Tajuña, para traspasar por Arganda, Loeches, Mejorada de Campo y llegar a la meta sobre las cuatro y media de la tarde.

Torneo Interbancos

Derrota del B. Bilbao frente a C. Balear

Emocionante y reñidísimo partido, el que jugaron Crédito y el, hasta ahora invicto, B. Bilbao, basta decir, que durante toda la primera mitad, la diferencia en el marcador, no sobrepasó en ningún momento los tres puntos para ninguno de los dos equipos. Por parte del Banco Bilbao, como siempre, Pedro Comas era el jugador efectivo, que gracias a sus aciertos, lograba que el Crédito no se despegase, equipo éste, contó con un Mendiola inspiradísimo con sus tiros a media distancia, mientras su compañero, Borrás poco normal en él, estaba muy desafortunado. Final primera parte 41-40 para el Crédito.

Se inició la segunda mitad, con un fuerte marcaje al hombre por parte del Bilbao, que le permitió, en el minuto 11, poner un marcador a su favor por 53-62. Parecía que aquí se había terminado el partido, más si tenemos en cuenta que además de Comas, su compañero Martí estaba haciendo estragos en la de-

fensa del Crédito. Pero nuevamente surgió este gran jugador que es Pepe Borrás y con la ayuda en los rebotes del nuevo fichaje, Perpiñá, malogrando dar la vuelta a un marcador que se les había puesto muy cuesta arriba. Se entró en el último minuto con 74-73 para el Crédito, en medio de una gran tensión, logrando este

equipo una nueva canasta, poniendo una diferencia de tres puntos, pero nuevamente Bilbao acortaba distancias poniéndose a un solo punto a falta de 23 segundos. Fuerte presión del Bilbao sobre los hombres del Crédito, logrando retener el balón, eso sí, con grandes apuros, hasta el pitido final. Se había consumado la primera derrota del líder vitalicio B. Bilbao por 76-75.

Crédito: Alomar 11, Monserrat 2, Borrás 24, Perpiñá 21, Mendiola 18, Quijada.

Bilbao: Comas 44, Mas 6, Martí 19, Hurtado 6, Boscana, Roca.

RESULTADOS DE LAS
DOS ULTIMAS
JORNADAS

Pensiones, 58 — B. March, 37
Bilbao, 104 — Sa Nostra, 61
Pensiones, 53 — Crédito, 83
C. Ahorros, 58 — B. March, 33
C. Ahorros, 60 — B. March, 39

CLASIFICACION

Bilbao 7 — 12
Ahorros 7 — 10
Crédito 7 — 7
Pensiones 7 — 6
Sa Nostra 6 — 2
B. March 6 — 2



Equipo del Caja de Ahorros.

RESUMIDO

Lorenzo Del Sol

LOS AUSTRIACOS QUIEREN MUJERES EN EL MUNDIAL-82. Y lo han pedido recordando que en el de Argentina-78 una entidad, para recompensar su clasificación decidió pagarles los pasajes a las esposas de los jugadores.

ESPAÑA SE ENFRENTARA A BULGARIA, POLONIA Y BELGICA, dentro de la fase final del II campeonato de Europa de fútbol juvenil que se va a disputar en Finlandia a partir del próximo día 21 del actual mes.

En la competición van a participar 16 equipos divididos en cuatro grupos. Cada uno de los campeones pasarán a disputar las semifinales.

El calendario, en cuanto al grupo en el que figura España es éste: centrandonos en los partidos de nuestros representantes:

Día 21: España-Bulgaria, árbitro, Ghori, de Hungría.

Día 23: España-Polonia, árbitro, Hape, de Escocia.

Día 25: España-Bélgica con árbitro por designar. EL BARCELONA, SIN «PRIMA ESPECIAL» EN LA RECOPA. Así lo ha declarado el vicepresidente del club, Nicolás Casaus al decir: «el Barcelona no incrementará cantidad alguna por ser campeones europeos dado que no se ha ganado la liga. Las «primas» quedaron totalmente definidas al inicio de la temporada en pacto con los jugadores y no hay porque cambiar de criterio.

SANTAMARIA, MEJOR QUE KUBALA. Y lo dice el jugador de la Real Sociedad, López Ufarte.

«A Kubala no debía gustarle mi forma de jugar, pero sí al seleccionador. Este me ha dado confianza». En otros aspectos, el fenomenal extremo aclara: «que la Real Sociedad ha recibido diversas ofertas para su traspaso pero sin que se haya concretado alguna».

INVALIDADO EL TRASPASO DE SUSIC. Y lo hace la Federación italiana al vetar el traspaso del yugoslavo Susic, al que pretendían incorporar el Torino y también el Inter. La decisión se debe a que se comprometió con ambos clubs y ante tal forma de proceder la Federación no autoriza su ingreso en el fútbol italiano. «Lo mejor —dicen en Italia— es que Susic se quede en su casa».

BRASIL SERA CAMPEON DEL MUNDIAL-82. Así se expresa el seleccionador del Perú, Tin, de nacionalidad carioca. Y aclara que los «brasileiros» Tele Santana, cuenta en su equipo con el cerebro de Sócrates y la inteligencia de Zico.

Sobre su selección, la peruana, que garantiza que tendrá una admirable participación y que no solo pasará la primera fase sino que dejará bien marcadas sus actuaciones en la historia del fútbol del Mundial 82.

EL STANDARD DE LIEJA SE ENTRENARA EN HOSPITALET. Lo hará en las instalaciones deportivas de este equipo tras un permiso concedido por el ayuntamiento dado que aquellas son municipales. Allí lo hará los días 10 y 11 inmediatos y el 12, víspera de la final en el terreno barcelonista.

Según los medios informativos belgas, el Standard se encuentra en excelente momento de forma y muy capacitado para conquistar la Recopa, si bien reconocen que el Barça cuenta con un gran equipo y además la ventaja de jugar en su campo y ante su público.

Boxeo

Aplazada la velada de mañana

Todo han sido dificultades para los organizadores Paraja-González en el montaje de la velada prevista para mañana en el Palacio Municipal de Deportes.

Y aquí, en ésta ocasión, si que no se puede achacar censura alguna hacia ellos ya que sabemos cuanto han luchado para poder llevarla a efecto. Pero es que falta formalidad en otros estamentos, tanto federativos como de «managers» e inclusive de los propios pugiles.

Centrandonos en el campeonato de España de los plumas, primeramente fué «adjudicado oficialmente» como rival del actual campeón, José Luis Vícho, Emilio Barcala, a quien ya el mallorquín ha derrotado y de forma clara en dos ocasiones, aquí y en Madrid. Los mandatarios de Barcala alegan lesión de su pupilo.

La Española designa entonces a De la Sagra, un rival importante ya que en dos ocasiones ha disputado el título europeo. Y pocas horas antes de emprender vuelo hacia Palma, tenía que haber llegado ayer, ampolia en un pié y telefonicamente se anuncia su no presencia. Y como no hay más cera que la que arde, la velada ha de aplazarse. ¿Quién tendría que abonar los cuantiosos gastos que ya se han originado a la organización?

Lo único que podemos decir es que, según González, es muy posible que dentro de este mes se celebre la reunión y con los mismos hombres que figuran en los carteles distribuidos.

LAMPARAS
HIERRO FORJADO

Electrica Española

costa y lebera nº9-tel.46 27 66

REGISTRADORAS
ELECTRONICAS

SERVICIO TECNICO GARANTIZADO

OFITEC

INTERNACIONAL S.A.
MAQUINAS Y MUEBLES DE OFICINA
REGISTRADORAS - COMPUTADORASFrancisco Suau, 15-A
Tels. 296779-92-203604-61-Palma

ANUNCIOS ECONOMICOS

Domingos y martes: 8 ptas. palabra.

Miércoles a sábados: 7 ptas. palabra (Mínimo 10 palabras)

Se recogen en nuestras oficinas Paseo Mallorca, 9-B, 1.º y

Grémio Silleros, Polígono La Victoria y en Agencias de Publicidad

Guia de Secciones

bolsa inmobiliaria
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

- 1 SOLARES Y TERRENOS
- 2 LOCALES Y DESPACHOS
- 3 FINCAS
- 4 ALQUILERES
- 5 CHALETS
- 6 APARTAMENTOS
- 7 CASAS Y PISOS
- 8 TRASPASOS

bolsa inmobiliaria
PARTICULARES

- 9 SOLARES Y TERRENOS
- 10 LOCALES Y DESPACHOS
- 11 FINCAS
- 12 ALQUILERES
- 13 CHALETS
- 14 APARTAMENTOS
- 15 CASAS Y PISOS
- 16 TRASPASOS

bolsa del motor

- 17 MOTOS
- 18 AUTOMOVILES
- 19 CAMIONES

bolsa del trabajo

- 20 DESEAN TRABAJO
- 21 OFRECEN TRABAJO

Otras secciones

- 22 HOSPEDAJES
- 23 ENSEÑANZAS
- 24 MUSICA
- 25 RADIO Y TELEVISION
- 26 NAUTICA
- 27 COMPRAS
- 28 VENTAS
- 29 PERDIDAS
- 30 TRANSPORTES
- 31 DIVERSOS
- 32 PERSONALES
- 33 MASAJES
- 34 PRESTAMOS
- 35 NEGOCIOS
- 36 PROFESIONALES
- 37 ANIMALES DOMESTICOS

bolsa inmobiliaria

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

1 SOLARES Y TERRENOS

VENDO SOLAR en Pont d'Inca Nou, 400 m2, agua, y luz, precio 1.500.000, entrada 1.000.000, resto a convenir. Tel. 298462. (18)

SON SERRA vendo solar de 300 metros haciendo esquina, precio 2.500.000 contado. Tel. 298462. (14)

6 KMS. PALMA 15.000 m2, tierra regadio, 475 ptas. m2. 212817. (12)

SOLAR BAHIA GRANDE 792 m2, hace esquina, precio 1.200.000, entrada 500.000, resto a convenir. 214910. (15)

SOLARES C'AS CATALA NOU 990 y 1.253 m2, agua, luz, alcantarillado, se puede construir 2 plantas 4.500.000, facilidades 2 años. 214910. (21)

DISPONEMOS de varias rústicas y solares en diferentes zonas de la Isla. Tel. 227262. (14)

VENDO solar zona Hiper, 300 m2, permiso de construcción, agua, electricidad, rectangular, 3.000.000. Tel. 270357. (16)

SOLAR muy céntrico, cado derechos de edificación, planos aprobados y permiso de obras para edificación. Tel. 460527.

SOLAR Cala Viñas, de 1.000 m2, cien metros del mar, sin problemas de edificación. Tel. 270357. (17)

MARRATXI a cien metros estación gasolina, lindante Polígono Industrial, Solar 26.000 m2, llano, casita, almendros, precio 6.500.000 ptas. pago a convenir. Tel. 270357. (25)

URBANIZACION SA CABANA (Pont d'Inca) 421 m2, agua, electricidad, cercado verjas proyecto edificación aprobado (2 viviendas) MASSIP. 211796. (18)

MAGNIFICO SOLAR en Portals Nous Alto, 700 m2, aproximadamente, con vistas panorámicas. Precio: 1.600.000 pesetas. A convenir. OLIVER MATEU. Tel. 210640. (21)

BELLAVISTA (Cala Blava), solar 1.400 m2, buena situación, precio y condiciones convenir. GALMES. 216668-223127. (15)

COSTA D'EN BLANES vendo solar 1.100 m2 vistas al mar, casi llano, mejor situado de la urbanización. Tel. 223885. (21)

PONT D'INCA NOU 400 m2, 1.675.000 ptas. LLABRES. Tel. 273494. (10)

LA RAPITA C-Delfin 230 m2, con planos chalet y a 50 mts del mar, ptas. 1.350.000. Tel. 273494. (17)

BAHIA AZUL primera línea, 825 m2, agua, luz, maravillosa vista. 1.750.000, facilidades RIGO. 217122-217506. (16)

INDIOTERIA parcelas de 2.000 m2, tierra buena, agua propiedad, luz, 900 ptas m2, informes. 217122-217506. (18)

S'ESGLAYETA parcelas 650 m2, casita aperos, estanque, árboles frutales, completamente cercado, agua, abundante, barreras, 1.500.000 entrada 750.000 facilidades. RIGO. 217122-217506. (23)

SOLAR EN LA CABANETA
1.600 m2., luz, agua, calle asfaltada, edificable.
Precio convenir.
Abstenerse curiosos. 214910

COSTA D'EN BLANES
vendo solar 1.200 mts. casi llano, situación privilegiada con vistas al mar. TEL. 223885.

2 LOCALES Y DESPACHOS

DESPACHO CENTRICO para alquilar AGENCIA FERNANDEZ. Tel. 215251. (10)

SANTA CATALINA calle ancha, 50 m2, apto cualquier negocio. 3.100.000, a convenir. RODRIGUEZ JUAN. 242842. (15)

VENDO local apropiado para taller mecánico, con foso para coches, baño completo, contador de agua independiente. 212 m2, zona General Riera, precio 5.500.000. Tel. 298462. (24)

VENDO O ALQUILO local 85 m2, zona Eusebio Estada, precio 2.650.000, a convenir COMAMALA. 298558. (15)

SE VENDE o alquila local carretera Sóller 200 m2 precio a convenir. Tel. 214910. (14)

SE VENDE local en el Arenal de 150 a 170 m2 apto para cualquier negocio, aseó, trastero precio 3.500.000 a convenir 214910. (22)

VENDO LOCAL preparadísimo, cualquier negocio, zona industrial, precio ganga. Tel. 275316. (11)

LA VILETA local 180 m2, con posibilidad a vivienda, 2 entradas independientes, 3.200.000. FACILIDADES MASSIP. 211796. (16)

CALLE JUAN MIRO, Porto Pi, vendo local 40 m2, apto para bar, 1.800.000, facilidades. Tel. 215843. (15)

INVERSIONISTA cerca playa San Agustín, 2 plantas transformables en viviendas (400 m2 aprox.) MASSIP. 211247. (15)

SOMETIMES vendo local 50 m2, con sótano, apto cualquier negocio. 1.750.000. Tel. 272265. (13)

ZONA CALA ESTANCIA Local ideal para Bar o Restaurante, dos aseos, vestíbulo, terraza posterior, y lateral de 250 m2, 4.000.000 ptas. entrada 2.000.000 ptas. resto a convenir. RUSTIC Velázquez. 6-pral. 225600. (41)

TRASPASO Bar-Cafetería, Cala Mayor, completamente instalada, terraza para varias mesas, vista al mar, estudio comunicado con el bar. Informes DE LA MATA. Tel. 212406-213260. (26)

C/ JUAN CRESPI vendo o alquilo con opción a compra, local 220 m2, totalmente terminado con servicios y oficina. 221546. (20)

FRENTE POLICIA MUNICIPAL 160 m2, despacho cerrado, baño con ducha, sin columnas, luz natural, 2.750.000 ptas. eRe. 235081. (18)

ALQUILO LOCAL C/ Tomás Forteza, 185 m2 35.000 ALEIX. Avda Alejandro Rosselló, 32. Tel. 460818. (15)

FORTI 65 m2, con foso mecánico, ptas. 2.100.000, facilidades. LLABRES. Tel. 273494. (12)

JUNTO PLAZA ATARAZANAS 45 m2. 1.100.000 ptas. facilidades. LLABRES. Tel. 273494. (11)

NAVE
Polígono La Victoria, 204 m2., llaves en mano, junto Avenida Asima, a 15.000 Ptas. m2., informes 217122-217506.

3 FINCAS

VALLDEMOSA junto pueblo, parcelas con electricidad y probabilidades agua, a partir de 175 Ptas/m2. INMOBILIARIA CARULLA. 210942-44. (19)

PUERTO DE VALLDEMOSA solares con agua y electricidad a partir de 1.100.000 Ptas. FACILIDADES INMOBILIARIA CARULLA. 210942-44. (18)

ESPORLAS Rotgetes de Canet, parcelas con agua y electricidad a partir de 500 Ptas/m2. FACILIDADES INMOBILIARIA CARULLA. 210942-44. (20)

CERCA DE ALARO casita 2 dormitorios, baño, cocina, comedor con chimenea, buenas vistas, solar de 2.000 metros, aljibe, luz al pié, precio 2.300.000. Tel. 298462. (25)

VENDO CASA con terreno de 3.600 metros, en Consell, 2 dormitorios dobles, 1 individual, baño, terraza, comedor con chimenea, muy llano, almendros, precio 3.675.000. Tel. 298462. (24)

FINCA RUSTICA carretera vieja de Sineu, 250 cuarteradas, en pleno rendimiento, casa con 5 dormitorios, cocina, comedor, baño, casa para mayoral, pozo propio, almendros, olivos, higueras, camino asfaltado hasta las casas, animales, toda clase de aperos para el campo, luz y teléfono, precio 130.000.000. A convenir. Tel. 298462. (48)

RUSTICA Palma 7.313 m2, agua, luz, casa mallorquina, reforma, precio 9.500.000, 40% entrada convenir. PAZOS. 463966. (16)

ESPORLAS parcelas regadio 15.000 m2, agua, luz, asfaltado, precio 2.500.000 entrada 300.000 resto 4 años. PAZOS. 463966. (18)

CARRETERA DE SINEU parcelas 7.500 m2, regadio, legalizadas, buena situación, precio 2.350.000 entrada 50% resto 2 años. PAZOS. 463966. (19)

SON SARDINA 7.500 m2, agua, luz, precio 800 ptas m2, facilidades. PAZOS. 463966. (13)

HUERTO dos cuarteradas, pozo con molino en funcionamiento y motor, electricidad, estanque, casita dos dormitorios, teléfono, gran garaje o almacén, dependencias cría animales, frutales todo vallado, a 1.500 m de Palma. COMAMALA. 298558. (34)

CARRETERA Km 25 Sineu chalet, 125 m2, semi-estrenar, 3 dormitorios, baño, salón comedor, chimenea, cocina, garaje, 4.000 m2 terreno, piscina, 3.950.000. CANET. Tel. 226156. (25)

ALARO rústica tipo mallorquina, salón comedor, chimenea, cocina, 3 dormitorios, baño, despensa, trastero, electricidad, cisterna, aljibe, 2.000 m2 terreno, 5.000.000. CANET. Tel. 226156. (23)

BAHIA GRANDE chalet tipo bicenco, salón comedor, chimenea, 3 dormitorios, cocina, baño, garaje, trastero, agua, luz 600 m2 solar, 4.500.000. CANET. Tel. 226156. (23)

ESPORLAS una cuarterada, casa fin de semana, estrenar, sala, chimenea, cocina americana, electricidad, preciosas vistas, 2.200.000, facilidades. 212817. (20)

ESTABLIMENTS casa a estrenar, 15.000 m2 terreno, pozo, preciosa vistas, 9.500.000, facilidades. 212817. (13)

6 KMS. PALMA finca 3 cuarteradas, frutales, naranjos, gran estanque, casa dos viviendas. 17.800.000. 212817. (18)

EXTRARRADIO espléndida casa mallorquina, piscina, invernadero, media cuarterada, 15.750.000, acepto cambio, facilidades. 212817. (14)

PLANTA BAJA BUÑOLA 2 plantas, 120 m2, 3 dormitorios, baño, salón, chimenea, agua y luz, vistas despejadas, 2.200.000 CIUTAT. 221154. (20)

ALGAIDA 4 cuarteradas, gran pinar, casa mallorquina, dos pozos agua, cultivo, 4.200.000, facilidades. 214910. (14)

MAGNIFICA PARCELA 12 kms. Palma 15.000 m2, con garantía absoluta de edificación, agua, luz, completamente vallado, 300 pesetas m2, 25% entrada, resto 5 años 10% interés. Tel. 227702. (28)

SANTA MARGARITA finca una cuarterada, chalet a estrenar, 4 dormitorios, cocina, amueblada, sala-comedor, chimenea, baño, gran porche cubierto, 8.500.000, facilidades. Tel. 227702. (23)

PARCELA CRESTAIX 4.000 m2 cercada, agua y electricidad, marañón en plena producción, casa aperos con chimenea, aseó, entrada dos calles precio 3.200.000, facilidades. MONTIS. 212117. (25)

SOLLER rústica 2.000 m2 con casa y permiso construcción, frutales, 3.000.000 ptas. facilidades. Tel. 227794. (15)

SOLLER rústica 6.000 m2, bien cerrada, piscina, permiso casa aperos, inmejorables vistas, 3.000.000 ptas. Tel. 227794. (16)

CALA PI chalet, jardín, primera línea, 4 dormitorios, 2 baños, salón comedor, chimenea, cocina, garaje, piscina, amueblado, fantásticas vistas, precio 12.000.000 ptas. facilidades. GIMENEZ. 221242. (26)

PALMA NOVA chalet 250 m2, construidos, jardín 1.200 m2, 4 dormitorios, 2 baños, salón comedor, cocina, despensa, chimenea, garaje, precio 12.000.000, facilidades. GIMENEZ. 221242. (25)

BONANOVA chalet, 5 dormitorios, 2 baños, 2 salones, comedor, chimenea, cocina, despensa, bodega, garaje, terraza 800 m2, jardín, estufas vistas, 17.500.000, facilidades 14 años. GIMENEZ. 221250. (26)

INDIOTERIA casa mallorquina, 4 dormitorios, 2 baños, aseó, salón comedor, chimenea, cocina, porche, lavandería, trastero, horno barbacoa, frutales, vallado, precio 13.000.000 facilidades 3 años. GIMENEZ. 221242. (26)

A 10 MINUTOS PALMA 15.000 metros, algarrobos, pinar, posibilidad luz y agua, 256664. (13)

A 3 KM. DE PALMA vendo finca rústica de 6 cuarteradas, muchísima agua, grandes casas, vaquería, etc. Tel. 460527.

CERCA PALMA en carretera Vieja de Buñola 15.000 m2, terreno cultivo, electricidad en finca a 265 ptas. m2, facilidades. Tel. 665226. (21)

SON ESPAÑOL vendo 1.000 m2, lindante calle asfaltada, con agua. Tel. 201156. (12)

FINCA RUSTICA carretera Inca, 16 cuarteradas, casa antigua totalmente cerrada de piedra, muy buena tierra. Tel. 270357. (17)

ALARO lindante pueblo, finca 4 cuarteradas, naranjos, olivos, casa mallorquina, piedra a renovar, agua, electricidad, precio 6.000.000 ptas. Tel. 270357. (20)

PARA nuestros clientes, tratamos venta, traspaso, alquiler de su propiedad. Agencia Metropolitana. Tel. 270357. (15)

LLOSETA vendo casa, local 770 m2, 1.º piso, 440 m2, 2.º 360 m2, solar vallado 770 m2, con rústica 8.500 m2, la obra de primerísima calidad. Tel. 270357. (33)

VENDO EN SANTA MARIA casa mallorquina reformada, solar de 1.150 m2, 4 dormitorios, 2 baños y aseó, sala con chimenea, comedor, piscina, teléfono, calefacción a gas-oil, garage, etc. Precio: 12.000.000 pesetas. OLIVER MATEU. Tel. 210640. (35)

8 KM. PALMA carretera vieja de Sineu 15.800 m2, bosque, cultivo, buena vista, edificable. 3.600.000. 244916. (16)

ALGAIDA junto pueblo, casa con 2.000 m2, 3 dormitorios, cocina, comedor, aseó, buen estado, 2.500.000, facilidades. GELABERT. 215843. (18)

SANCELLAS 4.500 metros pinos y encinas, cultivo, chalet a estrenar, facilidades. Tel. 272299. (13)

VENDO FINCAS desde 50.000 pesetas entrada, 8.000 mensuales. Tel. 272299. (10)

CARRETERA SINEU 1.200 metros tierra buena, arbolado, luz, cerca carretera, 465.000. Tel. 272299. (13)

4 ALQUILERES

ZONA GENERAL RIERA alquilo piso sin muebles, 3 dormitorios, 20.000 Ptas. FINCAS PALMA Pza Santa Catalina Thomás. 18. (18)

BELT INMOBILIARIA Alquileres de todas clases. Avda. Alejandro Rosselló, 49-2º. Edificio Minaco. Tel. 222211-227219-225627.

PROPIETARIOS necesitamos pisos para alquilar. FINCAS PALMA- Pza. Santa Catalina Tomás. 18. Tel. 214253. (14)

ALQUILER TELEVISORES, Tele-Hogar. Nicolás de Pax. 16.

OFRECEMOS PISOS amueblados para alquilar, todas zonas. Agencia FERNANDEZ. 216680

INTERESAN pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. 215251.

ALQUILO 7.º PISO Santiago Ramón y Cajal, 3 dormitorios, 2 baños, completamente amueblado, teléfono, TV, electrodomésticos. Precio: 45.000 F. VAQUER. 235629 230740. (23)

ALQUILO SEXTO PISO Rodríguez Arias, 3 dormitorios, 2 baños, sin muebles. Precio: 35.000 mensuales. 235629 230740. (15)

ALQUILO LOCAL en Avda. Argentina-Ruiz de Alda, 85 metros. Informes en FINCAS VAQUER. 235629 230740. (16)

ZONA SON ARMADAMS piso sin amueblar, 2 dormitorios dobles, baño, cocina amueblada, terraza, comedor, precio 17.000. Tel. 298462. (18)

PRINCIPIO GENERAL RIERA piso sin muebles, 4 dormitorios, 2 baños, comedor, cocina amueblada, terraza de 50 metros. Precio 30.000 mensuales. Tel. 298462. (21)

PASEO MARITIMO dos dormitorios, 25.000 Porto Pi, dos dormitorios amueblado 25.000. Calle Manacor, tres dormitorios, teléfono, amueblado 25.000. Forti, cuatro dormitorios, teléfono, amueblado 30.000. Informes. 212167. (25)

Si tiene algo que vender, anúncielo donde se busca.

en los económicos Baleares



4

ALQUILERES

PROPIETARIOS DE VIVIENDAS. Confiados su alquiler y administración. Mateo Jaime, agente inmobiliario. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Tel.: 460750 (18)

ATICO ARENAL junto club náutico, tres dormitorios, baño, aseo, terraza 40 m². fabulosa vista, alquiler para mes de julio. COMAMALA 298558 (21)

SANTA PONSА un dormitorio doble, sala comedor, cocina, terraza, vista al mar, alquiler temporada verano. COMAMALA 298558 (17)

SE ALQUILA nave industrial 588 m² en Polígono. informes Tel.: 213041, 210844.

ALQUILO PISO con muebles, 31 Diciembre, 4 dormitorios, 2 baños, gran sala-comedor, teléfono, 42.000. MIGUEL COSTA 224759 (19)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Aragón cerca Avenidas sobreático 2 dormitorios - 16.000 ptas. (14)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Travesía Juan Alcover 3 dormitorios, armarios (12)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Jerónimo Rossello, amueblado, 3 dormitorios, 21.000 (12)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Junto Rosales, ático amueblado, 2 dormitorios, terraza (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Avda. Argentina, 3 dormitorios, bien amueblado, 35.000 ptas. (14)

A ESTRENAR sin muebles, 3 dormitorios, baño, zona Rafal, precio 20.000 ptas. Tel. 297388-289589 (15)

PORTO PI amueblado, 1 dormitorio, terraza con vistas 18.000 Olmos, 43

ARENAL amueblado, 4 dormitorios, terraza vistas, temporada 22.1202

JAIME III sin amueblar, 3 dormitorios, teléfono, 30.000 OLMOS, 43

PASEO MARITIMO amueblado, 3 dormitorios, terraza, teléfono. Olmos, 43

ZONA PLAZA TOROS alquiler piso 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, 25.000 ptas. 213165 (14)

FORTI alquiler piso 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, 20.000 ptas. 213165 (12)

PLAZA PEDRO GARAU alquiler piso 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, aseo, 23.000 ptas. 213165 (15)

ARENAL piso amueblado 4 dormitorios, precio 45.000 ptas. mensuales, Tel. 212817 (11)

CALA BLAVA planta baja amueblada, 2 dormitorios, jardín, aparcamiento, precio 40.000 ptas. mensuales, Tel. 212817 (15)

ESTUDIO SANTA PONSА gran sala-comedor, sofá cama doble, cama individual, baño, cocina, terraza, junio-agosto, MASSIP, 211928

CASA PLANTA BAJA Arquiduce Luis Salvador, 4 dormitorios, gran patio, amueblado, teléfono, por meses, temporada verano MASSIP 211928

APARTAMENTO 1ª línea, Cap Pastilla, 2 dormitorios dobles, amueblado, teléfono, temporada verano. MASSIP 211928

ATICO AVENIDAS salita, 2 dormitorios, sala-comedor, gran terraza, baño, aseo, cocina, 29.000 mensuales. MASSIP 211928

ZONA MARIVENT alquiler amueblado, vista al mar con derecho a piscina, Tel. 221688 (15)

PISO SIN MUEBLES zona Blanquerna, 4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, 25.000 ptas. mes. DE LA MATA Tel. 212406-213260 (20)

PISO AMUEBLADO con teléfono, zona Blanquerna, 3 dormitorios, baño, aseo, 23.000 ptas. mes. DE LA MATA Tel. 212406-213260 (19)

APARTAMENTO amueblado San Agustín, 2 dormitorios dobles, baño, terraza, vistas al mar, confortable. Informes DE LA MATA Tel. 212406-213260 (20)

ZONA HORNABEQUE piso 3 dormitorios, salón comedor, baño completo, cocina, calefacción central, 18.000 ptas. mensuales RUSTIC Velázquez, 6-Pral Tel. 225600 (24)

ZONA OLMOS piso antiguo, muy bien conservado, completamente amueblado, cocina, sala comedor, distribuidos, baño completo 22.000 ptas mensuales. RUSTIC Velázquez, 6-Pral Tel. 225600 (24)

ZONA TAGOMAGO estudio lujo, terraza, piscina, Tel. 221202

PLAZA MAYOR Galerías, se vende o alquila 105 m², con ático 221202

SANTA PONSА tranquilo, apartamento, garaje, tres dormitorios, alquiler según temporada Tel. 273494 (12)

PISO SIN AMUEBLAR cuatro dormitorios, C. Santiago Ramón y Cajal, 26.000 ptas. mensuales. Tel. 273494 (15)

BUSCO ALQUILAR apartamento 2, 3 dormitorios hasta Santa Ponsа ALEXI, Alejandro Rosselló, 32, 460818 (14)

ALQUILO PISO amueblado C/ Reina Esclaramunda. Otro Pérez Galdós 25.000. ALEXI, Alejandro Rosselló, 32, 460818 (15)

ALQUILO AMUEBLADO Sometimes 3 dormitorios ALEXI, Alejandro Rosselló, 32, 460818 (10)

ESPORLAS alquiler chalet julio y agosto. ALEXI, Alejandro Rosselló, 32, 460818 (11)

ZONA CORREOS apartamento amueblado 1 dormitorio, 17.000 ptas. MIGUEL COSTA 224759 (11)

AVENIDAS despacho amueblado, 25 m², mucha luz, terrazas 14.000. Tel. 221546 (10)

CALA MAYOR.

alquilo estudio alto, vistas bahía, mucho sol, bien amueblado, por temporada o por meses. 221546.

5

CHALETES

CALA BLAVA, 330 m², 7 dormitorios, 3 baños, aseo, gran salón chimenea, cocina, terrazas, garaje, jardín, vistas al mar, 1.100 m² solar, 12.500.000 convenir. CIUTAT 222154 (26)

SA RAPITA, A estrenar, 3, 4 y 5 dormitorios, terraza, jardín, buena situación, desde 3.850.000. Facilidades 212817 (16)

EL TORO Precioso chalet, cuatro dormitorios, dos baños, gran salón comedor, garaje, jardín, 13.000.000. Facilidades 212167 (15)

VENDO CHALET en Amanecer, 200 metros construidos, con solar de 10.000 metros, 4 dormitorios doble, baño, aseo, cocina con galería cerrada, calefacción, chimenea, teléfono, árboles frutales, dependencias para animales, casa de posaderos, 3 sótanos, jardín. Precio 35.000.000. Tel.: 298462 (37)

CHALET en construcción en Costa D'en Blanes, 4 dormitorios dobles, 3 baños, cocina, comedor, calefacción, terrazas, piscina, precio: 17.500.000. Pago rápido. Tel. 298462 (22)

VALLDEMOSA, Centro pueblo, espléndido chalet lujo, 4000 m², precioso jardín, 200 m² edificadas más terrazas, 3 dormitorios, dos baños, 1 aseo, cocina, despensa, sala-comedor, chimenea, calefacción, barbacoa, garaje, lavandería, dependencias 18.000.000. Facilidades. Tel. 227702 (35)

VENDO CHALET en Lluchmayor, con solar de 7.500 metros, 3 dormitorios, aseo, comedor, cocina, 90 metros construidos. Precio 2.250.000. Tel.: 298462 (21)

SON VIDA Chalet semi construido, situación extraordinaria, precio interesante, información 214910 (11)

FANTASTICO CHALET EN CALA PI, materiales de primerísima, 1.735 m² todo lujo piscina enorme, incluido barca «Fuera Borda» con remolque Oportunidad. Precio: 16.500.000, se permutaría 214910 (26)

CABANETA estilo mediterráneo, 4 dormitorios, jardín con piscina, cenador y barbacoa, 2 plazas garaje, sala de fuegos, comedor separado y despacho, buenas vistas 18.000.000 eRe (24)

BENDINAT estrenar 1.130 m² terreno 3 habitaciones más suite, 3 plazas de garaje, cocina amueblada electrodomésticos, 3 baños, salón chimenea, buenas terrazas, despacho, lavandería, bodega, 27.500.000 eRe. 235081 (28)

TORO el mejor chalet, 450 m² edificadas, 2.200 m² terreno, 5 habitaciones, 5 baños, salón 60 m², muchas terrazas, cocina amueblada grandiosa, piscina, buenas vistas, garaje, gran jardín, 31.500.000 eRe. 235081 (31)

SON VIDA 600 m², construidos, gran estilo, 4 habitaciones más servicio, construcción immejorable, 3 baños, bodega, sala de fuegos, estudio pintura, piscina frutales, cerca hotel 35.000.000, eRe. 235081 (28)

CABANETA rústica reformada, 4 habitaciones, salón chimenea, cocina amueblada, piscina, agua corriente, 9.000.000 eRe. 235081 (15)

CHALET BAHIA AZUL, 140 m², 4 dormitorios, baño, aseo, comedor grande con chimenea, garaje, cercado, 850 m² de solar 5.900.000 facilidades dos años, 214910 (24)

SANTA EUGENIA, casita a estrenar, salón chimenea, cercado pared piedra nueva, tierra preparada 2.000 m², 1.900.000 214910 (17)

SANTA PONSА, Magnífico chalet-apartamento, 3 dormitorios, 2 baños, sala comedor, chimenea, espléndida cocina, despensa, 2 baños, garaje, piscina, maravillosa vista mar 6.200.000 Facilidades Tel. 227702 (26)

SANTA PONSА, Chalet a estrenar vista al mar, 4 dormitorios con armarios, 2 baños, sala comedor grande con chimenea, cocina amueblada, terrazas, garaje. Precio 12.000.000 pesetas Teléfono 227262 (28)

Ocasión BAHIA AZUL, chalet de 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, calefacción, piscina, 72 m² riego por aspersión, garaje, etc. MONTIS 212117 (21)

SANTA PONSА chalets 3 y 4 habitaciones, salón comedor con chimenea, cocina, baño y jardín. Independiente estudio con cocina, baño-aseo, barbacoa, trastero Parking y terraza Inmobiliaria M YEBRA Avda. Argentina, 8, 1ª C. Tel. 236644 (36)

SANTA PONSА, Vendo chalets duplex en construcción de 3 y 4 dormitorios, entrada quinientas mil pesetas. Tno. 460527

EL TORO, Vendo chalet en construcción muy avanzada Precio 6.000.000, facilidades a convenir. Tno. 460527

SON ANGLADA, Vendo estupendo chalet con mucho terreno, piscina, sauna, etc. Tno. 460527

EL RAFAL, Vendo chalet de 5 dormitorios, 2 baños, garaje, etc. Tno. 460527

LAS MARAVILLAS, Vendo chalet 2 plantas construidas, 4 dormitorios, 2 baños, gran salón comedor, 2 chimeneas, etc. Tno. 460527

CALA BLAVA, Vendo chalet de 6 dormitorios, muy buenas vistas, muchas facilidades. Tno. 460527

PAMAÑOLA chalet a estrenar 4 dormitorios, 3 baños, 1.000 m² solar, construcción de 1ª MONTIS. 212117-226725 (11)

CHALET Puerto Andraitx 400 m², edificables, 4 dormitorios, salón, comedor, 4 baños, terraza, cocina completamente amueblada, materiales primera calidad, salón de juegos, jardín, calefacción, estupa panorámica sobre el puerto. Tel. 270357 (32)

CHALET y apartamentos en La Rápita, 3 dormitorios, desde 4.800.000 Pts. con facilidades. LLABRES Tel. 273494 (16)

PALMA NOVA urge venta chalet zona residencial a 150 mts playa, 4 habitaciones, todas las comodidades, construcción alta calidad, 16.000.000, facilidades. Tel. 223885

CHALET zona Son Suñer, 7.100 m², cercados, 240 m² edificadas, 12.000.000, facilidades (posibilidad permuta con piso) 211247 MASSIP (18)

LA CABANETA, chalet amueblado, 600 m², 5 dormitorios, 3 baños, comedor 40 m², cocina, 6.800.000. Entrada 40% resto convenir. GELABERT 215843 (20)

EL AMANECER, chalet buenas condiciones, 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, jardín, garaje, 7.500.000. GELABERT 215843 (16)

ESTABLIMENTS, chalet estrenar, 3 dormitorios, comedor, baño completo, cocina, terrazas, garaje, aljibe, terreno 15.000 m² almendros, 9.500.000. Entrada 2.800.000 Resto 14 años. GELABERT 215843 (24)

SON VIDA, fabuloso chalet 2.000 m² solar, 4 dormitorios dobles, cocina equipada, despensa, gran salón comedor, chimenea, 3 baños, aseo, garaje 2 plazas, sala, barbacoa, piscina, calefacción, bonito jardín. Informes GALMES 216668-223127 (33)

ESPORLAS, Chalet 300 m², edificadas, 2.900 m² solar, 4 dormitorios dobles, hall, cocina equipada, office, salón chimenea, comedor, 2 baños, grandes terrazas, lavandería, teléfono, magnífica vista, orientación sur, 13.500.000 GALMES. 216668-223127 (32)

SERRANOVA, chalet 100 m² construidos, 300 m² jardín, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina equipada, lavandería, terrazas, 4.600.000. Facilidades convenir. GALMES 216668-223127 (22)

CALA GAMBA, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, salón comedor con chimenea, garaje, jardín y terrazas 9.500.000. Convenir 224991 (19)

ZONA LLUCHMAYOR, Cambio chalet en Lluchmayor amueblado, 3 dormitorios, sala comedor, chimenea, cocina amueblada con electrodomésticos, baño, barbacoa cubierta, 4.000 Mts terreno con árboles, aljibe 60.000 litros, agua corriente, por piso 4 dormitorios, cocina grande, todo exterior, por zona Héroes de Manacor o Avenidas 224991 (45)

SAN AGUSTIN vendo chalet 4 habitaciones, 2 baños, aseo, gran salón, etc. a 100 metros playa por 12.000.000. Facilidades Tel. 223885 (21)

CHALET Son Pax 1.000 m², solar, construidos 200 m², 3 dormitorios, 3 baños, salón y comedor, Garaje Jardín estilo inglés. Precio: 16 millones Pts. Facilidades. DE LA MATA Tel. 212406-213260 (31)

OPORTUNIDAD, Chalet Santa Ponsa 1.200 m² solar, 3 dormitorios, baño, aseo Sala comedor con chimenea, Garaje, 100 metros playa. Precio 10.500.000 Pts. DE LA MATA, Tel. 212406-213260 (28)

CHALET Son Pax 1.000 m², solar, construidos 200 m², 3 dormitorios, 3 baños, salón y comedor, Garaje Jardín estilo inglés. Precio: 16 millones Pts. Facilidades. DE LA MATA, Tel. 212406-213260 (31)

ARENAL, Studios y apartamentos amueblados piscina. Muy cerca playa. Desde 900.000. Entrada desde 350.000. Resto desde 18108 mensuales Intereses incluidos. RODRIGUEZ JUAN 242842 (23)

CALA ESTANCIA, amueblado, 2 dormitorios, baño, salón, terraza 12 m², 3.200.000. Facilidades CIUTAT 221154 (14)

OCASION SOMETIMES, 45 m², más 40 m² terraza, 1 dormitorio, salón 30 m², 2 aseos, con ducha, garaje incluido. 1.800.000 CIUTAT 221154 (22)

ILLETAS, 1ª línea, amueblado 1 dormitorio, baño, salón, terraza cubierta ascensor. 2.700.000. Facilidades CIUTAT 221154 (15)

CIUDAD JARDIN, 2 dormitorios, baño, salón terraza, ascensor, cerca de la playa. 2.650.000. Entrada 800.000 A CIUTAT 221154 (18)

EL ARENAL magnífico apartamento, 1ª línea, 4 dormitorios, 2 baños, gran sala comedor, terraza cubierta, 10.000.000 Pts. Facilidades. Tel. 227794 (20)

APARTAMENTO Terreno, 2 dormitorios, sala comedor, baño, terraza amueblado, 2.750.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687 (15)

CALA MAYOR, Vendo apartamento de 3 dormitorios, gran terraza y fabulosas vistas Tno. 460527

SON VERI, Vendo apartamento de 3 dormitorios, salón comedor con chimenea, trastero, garaje y piscina. Tno. 460527

CAS CATALA NOU vendo chalet nuevo, 4 habitaciones, 3 baños, cocina, office, gran salón comedor, chimenea, garaje, jardín, sol todo el día, vistas sobre la bahía, 24.000.000, facilidades. Tel. 223885

PLAYA DE PALMA 1 km chalet 2 plantas, 3 dormitorios, 2 baños, 2 chimeneas, cocina equipada, terrazas, calefacción central, cerámica, solar 7.100 m², 12.000.000, facilidades. 221546 (26)

CALA ESTANCIA

chalet de lujo, 4 dormitorios, 4 baños, Piscina, garaje, acabados de primera calidad. MONTIS 212117-226725

PROMOCION:

CHALET UNIFAMILIAR en Esporlas, 13 Km. Palma, 4 dormitorios, baño y aseo, cocina con despensa, salón con chimenea, varias terrazas, garaje (2 coches) y jardín. Desde 4.600.000 Pts. Facilidades. VANRELL 215068.

A 15 Km. PALMA

CERCA SANTA PONSА. Chalet lujo, 450 m², 4 dormitorios, 4 baños, 2 chimeneas, gran garaje, despensa, bodega, barbacoa, hermoso jardín, árboles frutales, grandes terrazas, agua potable. 15.000.000. Facilidades. 221546.

6

APARTAMENTOS

ARENAL GRAN OPORTUNIDAD precioso apartamento, amueblado de lujo, equipo Hi-Fi, Tv color, terraza, 1 dormitorio grande 2.650.000 eRe. 235081 (20)

TERRENO apartamento decorado, habitación soleada, cocina amueblada, electrodomésticos, piscina, parking 2.750.000 eRe. 215081 (13)

APARTAMENTO SAN AGUSTIN, dos dormitorios, cocina, baño, comedor, terraza piscina, 2.800.000 40% entrada, esto a convenir 214910 (17)

APARTAMENTO CERCA DEL MAR, 2 dormitorios, cerámica, electrodomésticos, estrenar, baño grande, trastero 2.700.000. Facilidades 214910 (15)

APARTAMENTOS EN EL ARENAL 3 dormitorios, gran terraza, cerca del mar 2.300.000. Convenir 214910 (14)

ZONA EL ARENAL Apartamento estrenar, 2 dormitorios, con armarios, baño completo, sala comedor grande con terraza cocina amueblada con galería, 2 terrazas. Precio: 3.850.000 ptas. Facilidades 9 años. Teléfono: 227262 (30)

PALMA NOVA Apartamento a estrenar dos dormitorios, con armarios, baño, sala comedor con terraza vista al mar, cocina amueblada, parking, tenis, jardín. Precio 4.800.000 pesetas Teléfono 227262 (37)

ARENAL Studios y apartamentos amueblados piscina. Muy cerca playa. Desde 900.000. Entrada desde 350.000. Resto desde 18108 mensuales Intereses incluidos. RODRIGUEZ JUAN 242842 (23)

CALA ESTANCIA, amueblado, 2 dormitorios, baño, salón, terraza 12 m², 3.200.000. Facilidades CIUTAT 221154 (14)

OCASION SOMETIMES, 45 m², más 40 m² terraza, 1 dormitorio, salón 30 m², 2 aseos, con ducha, garaje incluido. 1.800.000 CIUTAT 221154 (22)

ILLETAS, 1ª línea, amueblado 1 dormitorio, baño, salón, terraza cubierta ascensor. 2.700.000. Facilidades CIUTAT 221154 (15)

CIUDAD JARDIN, 2 dormitorios, baño, salón terraza, ascensor, cerca de la playa. 2.650.000. Entrada 800.000 A CIUTAT 221154 (18)

EL ARENAL magnífico apartamento, 1ª línea, 4 dormitorios, 2 baños, gran sala comedor, terraza cubierta, 10.000.000 Pts. Facilidades. Tel. 227794 (20)

APARTAMENTO Terreno, 2 dormitorios, sala comedor, baño, terraza amueblado, 2.750.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687 (15)

CALA MAYOR, Vendo apartamento de 3 dormitorios, gran terraza y fabulosas vistas Tno. 460527

SON VERI, Vendo apartamento de 3 dormitorios, salón comedor con chimenea, trastero, garaje y piscina. Tno. 460527

EN SAN TELMO apartamentos desde uno, dos y tres dormitorios. Entregas desde 500.000 Pts. Buena situación. Preciosa vista. M YEBRA Avda. Argentina Tel. 231107 (23)

SOMETIMES vistas mar, 4 dormitorios dobles, baño, espacio salón-comedor, cocina equipada, excelente calidad, aparcamiento, etc. Precio 6.300.000. SOLER 450400 (20)

PALMA NOVA 200 metros playa, 2 dormitorios, salón-comedor, chimenea, baño, terraza. Precio 2.700.000. Facilidades SOLER 450400 (16)

COSTA D'EN BLANES ático 1ª calidad, estrenar, terraza 90 m², 3 dormitorios, baño, aseo, etc. PRECIO 6.000.000. Amplias facilidades SOLER 450400 (21)

ESTUDIO Cala Mayor, cocina, baño, terraza, muy buena vista sobre la bahía. Precio 625.000 ptas. Tel. 270357 (17)

APARTAMENTO-CHALET Sometimes, 3 dormitorios, salón comedor con chimenea, 2 baños, cocina amueblada, terraza, lavadora, garaje. Tel. 270357 (18)

COSTA D'EN BLANES apartamentos 3 dormitorios, 2 baños, vistas al mar, piscina, parking, desde 4.600.000, facilidades. MONTIS. 212117 (18)

VENDO en Playa de Palma, apartamentos, nuevos a estrenar, de 3 dormitorios, 2 baños completos, salón-comedor con chimenea, 2 aparcamientos. Edificio de seis vecinos, en 1ª línea. Precios desde: 8.500.000. Pesetas. Con facilidades OLIVER MATEU Tel. 210640 (37)

APARTAMENTO-CHALET DUPLEX en Santa Ponsа, 3 dormitorios con armarios, 2

7 CASAS Y PISOS

RAMON Y CAJAL trato directo, pisos exentos 3 y 4 dormitorios, 2 baños, precio desde 3.700.000. 297388-289589 (19).

FORTI pisos y áticos duplex, con grandes terrazas, dos, cuatro y cinco dormitorios. Precio desde 4.200.000. condiciones a convenir. Tel.: 297388-289589 (22).

ZONA 31 DE DICIEMBRE piso nuevo 3 dormitorios, 2 baños, sala, cocina, baño, aseo, precio 2.800.000. Tel.: 297388-289589 (17).

ZONA BLANQUERNA piso 3 dormitorios, precio 1.800.000, condiciones a convenir. Tel.: 297388-289589 (13).

RAMON Y CAJAL grandioso piso de 145 m2. construido, terminada a estrenar, 5.200.000 condiciones a convenir. Tel.: 297388-289589 (19).

ZONA FORTI piso, 2,3 y 4 dormitorios, terrazas, exentos contribución, contrato desde 325.000, resto 12 años, Tel.: 297388-289589 (20).

ZONA FORTI trato directo en construcción, planta baja y pisos exentos contribución con aparcamiento incluido, 3 dormitorios, 2 baños. Precio desde 2.950.000 ptas. Entrada 400.000 ptas. Resto convenir. Tels.: 297388-289589 (32).

ZONA AVENIDAS trato directo pisos en construcción 3 y 4 dormitorios, buenos acabados, desde 500.000 ptas. Resto convenir. Tel.: 297388-289589 (22).

5º PISO EXENTO C/ Manos, 4 dormitorios, baño y aseo, terminado octubre 1983. Precio 4.990.000. Entrada 850.000. Resto 15 años. Intereses al 11% VAQUER, Dameto, 19 bajos, 230740 (28).

CAMINO JESUS, estrenar, 170 m2, 4 dormitorios, 2 baños, aseo, salón 45 m2, chimenea, cocina 22 m2, despensa, calefacción, garage opcional, 7.600.000 convenir. CIUTAT. 221154 (25).

PORTO PI, 150 m2, más 170 m2 terraza, 4 dormitorios, 2 baños, gran salón, barbacoa, vistas, 5.000.000. Facilidades. CIUTAT. 221154 (19).

SAN VICENTE PAUL, 115 m2, 4 dormitorios, baño, gran salón, garage incluido, 3.300.000. CIUTAT. 221154 (15).

ARQUITECTO BENASSAR, 3 dormitorios, 2 baños, amplio salón, garage incluido, buenos acabados, 4.400.000. Facilidades. CIUTAT. 221154 (16).

SAN SERRA, 3 dormitorios, baño, salón, cocina, mucho sol, 2.100.000. Facilidades 4 años. CIUTAT. 221154 (15).

SOBREAITICO DUPLEX PLAZA MADRID, terrazas 55 m2, 3 dormitorios, 2 baños, vistas despejadas sobre el puerto, 4.200.000. Facilidades. CIUTAT. 221154 (19).

ZONA BLANQUERNA, nuevo 4 dormitorios, baño, aseo, salón con chimenea, garage opcional, 4.500.000. Muchas facilidades. CIUTAT. 221154 (17).

ZONA HIPER, 3 dormitorios, baño, salón, cocina, poca comunidad, 1.600.000. Entrada 600.000. CIUTAT. 221154 (14).

EUSEBIO ESTADA, estrenar, 156 m2, 4 dormitorios, 2 baños, salón grande, piso por planta, ascensor, 5.000.000. Facilidades. CIUTAT. 221154 (19).

ANDREA DORIA, estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, salón grande, calefacción individual, 3.600.000. CIUTAT. 221154 (16).

ATICO SON OLIVA, terraza 30 m2, 3 dormitorios, baño, salón, vistas despejadas, 2.400.000. Entrada 600.000. CIUTAT. 221154 (17).

RAFAL NOU, 4 dormitorios, baño, salón amplio, vistas despejadas, mucho sol, ascensor, 2.000.000. CIUTAT. 221154 (14).

ZONA PLAZA HORNABE, QUE piso estrenar, tres dormitorios, 2 baños, cocina, salón comedor, galería, calefacción, individual, 1er piso, 4.200.000, facilidades COMAMALA 298558 (22).

ZONA LUIS VIVES piso 150 m2, cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, salón comedor amplio, terraza, 13 m2, 6.500.000, facilidades. COMAMALA 298558 (22).

VIVERO tres dormitorios, baño, cocina amueblada, galería, sala comedor, balcón, 1.900.000, a convenir. COMAMALA 298558 (15).

SANTA CATALINA dos dormitorios, baño, cocina amueblada, con electrodomésticos, offis, salón comedor, 30 m2, vista despejada, galería, 3.675.000, facilidades. COMAMALA 298558 (22).

PLANTA BAJA SON FORTEZA dos dormitorios, armarios empotrados, cocina, terraza, sala comedor, completamente amueblada, en buen estado, 2.300.000, facilidades. COMAMALA 298558 (21).

PLANTA BAJA VIVERO tres dormitorios, sala comedor, cocina, baño, cisterna, corral, solar 300 m2. COMAMALA 298558 (16).

ZONA GESA tres dormitorios, salón comedor, baño, aseo, cocina amueblada, galería, terraza, vista al mar, 2.900.000, facilidades COMAMALA 298558 (19).

ZONA BLANQUERNA piso cinco dormitorios, dos baños, cocina completamente amueblada, galería, salón comedor, tres balcones, mucho sol, 6.000.000, facilidades, 5 años a convenir. COMAMALA 298558 (25).

ZONA PUENTE DEL TREN piso tres dormitorios, baño, cocina amueblada, galería, salón comedor, mucho sol, 3.130.000, facilidades. COMAMALA 298558 (19).

PASEO MARITIMO piso tres dormitorios, dos baños, cocina amueblada, salón comedor, dos terrazas, fabulosa vista a la bahía, 7.000.000, facilidades. COMAMALA 298558 (23).

ZONA REYES CATOLICOS tres dormitorios, baño, cocina amueblada, trastero, sala comedor, recibidor, 2.500.000, a convenir. COMAMALA 298558 (17).

OCASION Piso 140 m2, 4 dormitorios, salón comedor, cocina, precio 3.675.000, 40% entrada, 5 años. PAZOS. 463966 (17).

PISO: Plaza Pedro Garau, 3 dormitorios, salón cocina, baño, aseo, aparcamiento, 4.100.000, 40% entrada, resto convenir. PAZOS. 463966 (18).

ATICO 2 dormitorios, salón, terraza, baño, precio 2.900.000, facilidades. PAZOS. 463966 (11).

CALLE MANACOR. Piso duplex, cuatro dormitorios, dos baños, cocina completamente amueblada, despensa, gran salón, comedor, todo exterior, madera roble, 6.300.000, Facilidades. 212167 (22).

ARCHIDUQUE. Piso cuatro dormitorios, dos baños, salón comedor, 3.900.000. Facilidades. 212167 (10).

ZONA MUY TRANQUILA, estrenar, 3 y 4 dormitorios, armarios, 2 baños, cocina, despensa, terraza, solarium, gres, cerámica, madera norte, 1ª calidad, 1ª línea, 6.200.000. Entrada 2.000.000. CANET Tel.: 226156 (29).

ZONA POLICLINICA Pisos a estrenar 142 m2, 4 dormitorios, dos baños completos, cocina con despensa, armarios, todo cerámica, garage, 4.700.000, entrada 1.700.000, 40.000 al mes resto préstamo. 214910 (28).

ZONA JUAN ALCOVER piso 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios, sala-comedor, teléfono, 3.450.000, entrada 1.000.000 resto 40.000 al mes. 214910 (21).

SANTA CATALINA, 170 m2, 4 dormitorios, baño, aseo, ducha, comedor, balcón, terraza 250 m2, garage opcional, recibidor, trastero, madera oregón, 7.000.000. CANET. Tel. 226156 (24).

FORTI 190 m2, 4 dormitorios, 3 armarios, 2 baños muy grandes, baño, aseo, ducha, comedor 30 m2, muy soleada, cocina con mucha luz, 3.700.000. Entrada 1.500.000, resto 35.000 mensuales. CANET Tel. 226156 (31).

ARENAL, estrenar, 115 m2, 3 dormitorios, 2 armarios, baño, comedor, balcón, cocina, despensa, terraza, recibidor, cerámica, trastero, orientación sur, vistas a la bahía, 4.500.000. Entrada 2.000.000. CANET Tel. 226156 (28).

PLANTA BAJA techo libre Santa Catalina 130 m2, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina, despensa, jardín 70 m2 recibidor, madera norte, se pueden hacer 6 plantas. 5.000.000 CANET Tel. 226156 (30).

ANDREA DORIA, estrenar, 130 m2, 4 dormitorios, 2 baños, comedor, cocina, teléfono, garage, recibidor, cerámica, 6.875.000. Entrada 1.500.000. CANET Tel. 226156 (21).

EUSEBIO ESTADA, 3 dormitorios, baño, comedor, balcón, recibidor cuarto trastero, 3.000.000. 800.000 entrada. CANET Tel. 226156 (16).

FORTI, estrenar, 135 m2, 4 dormitorios, armarios, 2 baños, sala comedor, cocina grande, recibidor, 135 m2, 4 dormitorios, armarios, 2 baños, sala comedor, cocina grande, recibidor, cerámica, madera norte, 4.500.000 y 5.000.000. CANET Tel. 226156 (23).

PISO ZONA BLANQUERNA 3 dormitorios, cocina y sala comedor baño. Precio 1.700.000. Facilidades. Tel. 298462 (14).

PLANTA BAJA ZONA HIPER 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, sala comedor, patio. Precio: 2.300.000. Tel. 298462 (16).

PISOS DE PROTECCION OFICIAL en C/ Archiduce Luis Salvador, 3 y 4 dormitorios, 2 baños, cocina con despensa, en construcción precios desde 3.500.000. Facilidades 15 años. Tel.: 294862 (27).

PISOS PROTECCION OFICIAL EN EL RAFAL 3 dormitorios, baño completo, cocina con galería, comedor grande, mucho sol. 500.000 de entrada, resto 25.000 mensuales. Facilidades 15 años. Tel.: 298462 (27).

ATICO como nuevo Aragón-Reyes Católicos, 125 m2, precio 2.950.000 con muchas facilidades. 214910 (14).

PISOS DUPLEX en calle Balmes, 170 metros construidos, 55 metros de terraza, sala comedor con chimenea, 3 dormitorios, 2 individuales, armarios empotrados, 3 baños, cocina garage opcional. Precio 7.800.000. Tel.: 298462 (32).

CALLE MISION Vendo finca que consta de planta baja y 3 pisos, apto para reformar. Precio: 5.500.000. Tel.: 298462 (18).

PLANTA BAJA S'HOSTALOT 3 dormitorios, 2 patios, chimenea 2.300.000 facilidades. 214910 (11).

ATICO SON DAMETO 140 m2, 3 dormitorios, baño, aseo, gran cocina, 2.900.000 facilidades 5 años. 214910 (16).

PASEO MALLORCA Piso estrenar, 4 dormitorios, baño, aseo, 3.750.000, entrada 1.000.000 resto facilidades. 214910 (14).

PISO JUNTO GALERIAS PRECIADOS 3 dormitorios, baño, cocina, comedor, balcón, 2.700.000. 214910 (12).

SON COTONER pisos construcción, 4 dormitorios, baño, aseo, 3.500.000, entrada 550.000. Resto 10 años. 214910 (15).

ZONA SON OLIVA Piso 3 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, baño, balcón, casi nuevo. 2.800.000, entrada 800.000 el resto mensualidades. 214910 (21).

BALMES piso antiguo 100 m2, 3 dormitorios, 2 balcones, baño, cocina amueblada, sala-comedor con chimenea, 2.850.000. 214910 (19).

PLAZA DE TOROS pisos 3 dormitorios, baño, cocina, terraza 20 m2, sala, recién renovado, 2.600.000. 214910 (17).

PLANTA BAJA ZONA ARAGON techo libre, 136 m2, necesita reforma, 2.100.000 al contado, 214910 (14).

ZONA HEROES DE MANACOR piso 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, galería, recién reformado, 4.700.000, entrada 1.700.000, resto convenir. 214910 (20).

GENERAL RIERA A estrenar, 110 m2, 3 dormitorios, 2 baños, terraza-balcón, aparcamiento opcional, 4.100.000. A convenir. RODRIGUEZ JUAN 242842 (19).

ATICO Calle ancho, zona Blanquerna, 3 dormitorios, 2 baños, calefacción individual, armarios empotrados, terraza, aparcamiento opcional, 4.750.000. RODRIGUEZ JUAN 242842 (20).

ATICO Calle ancho Fortí, 135 m2, 4 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados, terraza, 5.500.000. A convenir. RODRIGUEZ JUAN 242842 (19).

ZONA HORNABEQUE 1º a estrenar, 4 dormitorios, baño, aseo, terrazas, trastero, armarios empotrados, 4.100.000. A convenir. RODRIGUEZ JUAN. 242842 (19).

SON OLIVA 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, balcón, armarios empotrados. Precio a convenir. RODRIGUEZ JUAN 242842 (17).

SON DAMETO Extraordinario 1º piso a estrenar, 145 m2, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios, terraza, pocos gastos. 4.000.000. 214910 (21).

SON COTONER 1º piso soleado, tres dormitorios, baño, cocina, pocos gastos, 3.000.000 facilidades. 214910 (15).

SON DAMETO JUNTO CALLE DRAGONERA Magnifico piso, vistas a la bahía, 3 dormitorios exteriores, cocina amueblada, baño, sala comedor, terraza, 2.900.000. 214910 (22).

GENERAL RICARDO ORTEGA pisos a estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, sala comedor grande, 3.600.000, entrada 700.000 resto 30.000 a. mes, intereses incluidos. 214910 (22).

GENERAL RICARDO ORTEGA estudio 1 dormitorio, vestidor, sala comedor, terraza, cocina 2.000.000, entrada 400.000 resto 10 años. 214910 (18).

PISOS SEMI CONSTRUCCION vistas al mar, precio asequible, zona fantástica. 214910 (11).

PISO LUJO A estrenar C/ an Pastilla muy céntrico, cocina tres dormitorios, baño, sol todo el día, precio interesante. 214910 (11).

CARRERA VALLEDOSA piso 3 dormitorios, gran sala comedor, 105 m2, 2.950.000 muchas facilidades. 214910 (14).

SON ARMADAMS piso 3 dormitorios, cocina completamente amueblada, gran salón comedor, baño, aseo, buena terraza. 4.500.000. 214910 (17).

ATICO como nuevo Aragón-Reyes Católicos, 125 m2, precio 2.950.000 con muchas facilidades. 214910 (14).

PEDRO GARAU. Bien situado, 3 dormitorios, baño, aseo, 3.150.000, facilidades. 212817 (11).

PEDRO GARAU. Atico 157 m2, 4.200.000. HEROES MANACOR. 150 m2, calefacción individual. VICTOR PRADERA. 180 m2, 5.250.000, facilidades. 212817 (19).

PISOS EN CONSTRUCCION. Protección oficial, 3 dormitorios, entrada 500.000, resto en 19 años. 212817 (15).

RAFAL 3 dormitorios, sin ascensor, buena decoración, 2.650.000, entrada 800.000. 212817 (12).

GENERAL RIERA, amueblado, 2 dormitorios, armarios, baño, comedor, con balcón, cocina, recibidor, 25.000 mensuales. CANET. 226156 (16).

CAPITAN MESTRE, esquina Tte. Torres, pisos a estrenar 4 habitaciones, sala comedor, baño, aseo, cocina grande amueblada, terraza, galería, aparcamiento incluido 5.000.000. Facilidades 12 años. Visite obra de 10 a 1, y de 4 a 6, informes 227702. 286714 (39).

TTE. TORRES, esquina Capitán Crespi Homar, pisos de 3, 4 y 5 dormitorios, calefacción suelo gres, dos baños, aseo, salón com. chimenea, cocina amueblada, acabados lujo. Tel.: 286714. 227702 (28).

RAFAL: piso a estrenar, 4 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, galería, baño y aseo. Entrada única: 800.000 resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221242 (24).

AVENIDAS: usado, 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, baño y aseo. Precio: 3.000.000 entrada única: 700.000, resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221235 (23).

FORTI: pisos, próxima entrega, 4 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, terraza, cocina amueblada, galería, buena orientación, entrada única: 650.000 resto: 25.000 mensuales. Giménez, 221242 (25).

ZONA TOROS: piso usado, 3 dormitorios, cocina amueblada, galería, baño y aseo, sala comedor, terraza, garage. Entrada única: 800.000 resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. 221235 (26).

ZONA MATADERO: pisos a estrenar, 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina grande, galería, baño y aseo. Entrada única: 650.000 resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221242 (26).

ZONA BLANQUERNA: piso 140 m2, 4 dormitorios, sala comedor, chimenea, terraza, cocina amueblada, baño y aseo. Entrada única: 1.200.000 resto: 40.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221235 (25).

FORTI Pisos en construcción. 4 dormitorios, 2 baños, terraza, aparcamiento incluido, 3.650.000. Entrada 650.000. Entrega llaves: 650.000. Resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. RODRIGUEZ JUAN. 242842 (25).

SANTA CATALINA Pisos estrenar. 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, terraza-balcón, armarios empotrados, aparcamiento 5.000.000. A convenir. RODRIGUEZ JUAN 242842 (21).

PLANTA BAJA techo libre, zona Pedro Garau. Construidos: 100 m2. Jardín: 150 m2. 3 dormitorios dobles, necesita reformar, 3.750.000. A convenir. RODRIGUEZ JUAN. 242842 (24).

TOROS Pisos próxima entrega. 3 dormitorios, dobles, baño, aseo, terraza, aparcamiento opcional. Desde: 3.250.000. A convenir. RODRIGUEZ JUAN. 242842 (19).

GENERAL RIERA (principio), 130 m2, nuevo, 4 dormitorios, baño, aseo, con ducha, terraza, aparcamiento opcional, 6.200.000, muchas facilidades. RODRIGUEZ JUAN 242842 (20).

SON FERRIOL piso 3 dormitorios, exentos contribución, 2.920.000, facilidades 13 años. Inmobiliaria CARULLA 210942-44 (15).

CALLE LUIS MARTI esquina Barceló y Combis, piso 5 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, 5.000.000, facilidades. Inmobiliaria CARULLA 210942-44 (20).

GENERAL RIERA. Ocasión primer piso sin ascensor, 3 dormitorios, terraza 30 m2, 2.225.000, 212817 (14).

PEDRO GARAU. Bien situado, 3 dormitorios, baño, aseo, 3.150.000, facilidades. 212817 (11).

PEDRO GARAU. Atico 157 m2, 4.200.000. HEROES MANACOR. 150 m2, calefacción individual. VICTOR PRADERA. 180 m2, 5.250.000, facilidades. 212817 (19).

PISOS EN CONSTRUCCION. Protección oficial, 3 dormitorios, entrada 500.000, resto en 19 años. 212817 (15).

RAFAL 3 dormitorios, sin ascensor, buena decoración, 2.650.000, entrada 800.000. 212817 (12).

GENERAL RIERA, amueblado, 2 dormitorios, armarios, baño, comedor, con balcón, cocina, recibidor, 25.000 mensuales. CANET. 226156 (16).

CAPITAN MESTRE, esquina Tte. Torres, pisos a estrenar 4 habitaciones, sala comedor, baño, aseo, cocina grande amueblada, terraza, galería, aparcamiento incluido 5.000.000. Facilidades 12 años. Visite obra de 10 a 1, y de 4 a 6, informes 227702. 286714 (39).

TTE. TORRES, esquina Capitán Crespi Homar, pisos de 3, 4 y 5 dormitorios, calefacción suelo gres, dos baños, aseo, salón com. chimenea, cocina amueblada, acabados lujo. Tel.: 286714. 227702 (28).

RAFAL: piso a estrenar, 4 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, galería, baño y aseo. Entrada única: 800.000 resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221242 (24).

AVENIDAS: usado, 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, baño y aseo. Precio: 3.000.000 entrada única: 700.000, resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221235 (23).

FORTI: pisos, próxima entrega, 4 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, terraza, cocina amueblada, galería, buena orientación, entrada única: 650.000 resto: 25.000 mensuales. Giménez, 221242 (25).

ZONA TOROS: piso usado, 3 dormitorios, cocina amueblada, galería, baño y aseo, sala comedor, terraza, garage. Entrada única: 800.000 resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. 221235 (26).

ZONA MATADERO: pisos a estrenar, 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina grande, galería, baño y aseo. Entrada única: 650.000 resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221242 (26).

ZONA BLANQUERNA: piso 140 m2, 4 dormitorios, sala comedor, chimenea, terraza, cocina amueblada, baño y aseo. Entrada única: 1.200.000 resto: 40.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221235 (25).

SON OLIVA: piso usado, 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina amueblada, galería. Precio: 2.500.000 entrada única: 750.000. Resto: 25.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez, 221242 (24).

ZONA TOROS: pisos en construcción, 2-3-4 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, terraza, cocina, galería. Entrada desde 400.000 pts. Resto: 20.000 pts mensuales. Giménez, 221235 (27).

ZONA EUSEBIO ESTADA. Duplex muy soleado, estrenar, 4 dormitorios, 3 baños, sala comedor grande, cocina, galerías, 3 terrazas, calefacción. PRECIO 7.500.000 pesetas. Teléfono 227262 (24).

ZONA VIA ARGENTINA. Piso estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, armarios, sala comedor grande, cocina amueblada, galería, calefacción. PRECIO 4.500.000 pesetas. Teléfono 227262 (22).

ZONA LUIS VIVES. Piso estrenar, 4 dormitorios con armarios 2 baños, sala comedor grande con terraza, cocina amueblada, despensa, vista despejada PRECIO 6.300.000 Pesetas. Teléfono 227262 (26).

LUCA DE TENA. Piso 4 dormitorios, armarios, 2 baños, sala comedor, grande, cocina amueblada, despensa 55 M2 terraza, calefacción, garage PRECIO 5.825.000 pesetas. Teléfono 227262 (25).

HEROES DE MANACOR. Piso a estrenar, 4 dormitorios, con armarios, 2 baños, sala comedor grande, cocina, calefacción, terrazas. PRECIO 5.000.000 pesetas facilidades Teléfono 227262 (24).

ZONA CHAPLIN. Piso a estrenar, 4 dormitorios, con armarios 2 baños, sala comedor muy soleado, cocina semi amueblada, despensa, galería. PRECIO 5.300.000 pesetas. Teléfono 227262 (25).

ATICO, General Riera-Vicente Paul, amueblado, 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, chimenea, armarios, 2 terrazas, teléfono, vistas maravillosas, 5.500.000. Facilidades. Tel. 227702 (23).

SAN MIGUEL, cuarto piso sin ascensor, 3 dormitorios, baño, cocina, sala-comedor, reformado, estado nuevo. 1.800.000. Tel. 227702 (18).

ZONA HIPER, piso tercero sin ascensor, 3 dormitorios, aseo, cocina, sala-comedor, 1.500.000 contado, 1.600.000, facilidades. Tel. 227702 (18).

PLAZA FLEMING, planta baja y piso techo libre, ideal para negocio y vivienda, 9 habitaciones, patio, terraza, puede edificarse 6 plantas, 6.300.000. Facilidades. Tel. 227702 (25).

POLICLINICA MIRAMAR, pisos en construcción, terminación 1 año, 4 habitaciones, 2 baños, armarios, sala-comedor, cocina, aparcamiento, desde 4.500.000. Facilidades. Tel. 227702 (21).

CARRERA SOLLER, próxima entrega, 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, galería, terraza, piso por planta. Entrada 800.000. Resto 35.000 mensuales. Tel. 227702 (22).

SON GARRIT: Magníficos pisos lujo, 160 m2, 4 dormitorios

7 CASAS Y PISOS

MAGNIFICO ATICO Aragón, 200 m2, cubiertos, 100 m2, terraza, 5 dormitorios, 2 años, aseo, recibidor, sala-comedor, cocina, calefacción central individual, aparcamiento, 9.000.000. Facilidades MASSIP 211796. (26)

SON COTONER 150 m2, estrenar, perfecta distribución, 4 dormitorios, gran cocina, recibidor, terraza, 2 baños, armarios, galería, 6.500.000. Facilidades MASSIP 211796. (20)

ZONA HORNABEQUE 3 dormitorios, baño, cocina, sala-comedor, trastero, coladuría, 3.500.000. Facilidades MASSIP 211247. (14)

PISOS 4 dormitorios, armario, 2 baños, gran sala-comedor, terraza. Desde 4.300.000. Facilidades MASSIP 211247. (15)

ENFRENTA PLAYA 3 dormitorios, 2 baños, terrazas, buena orientación, recibidor, sala-comedor, cocina. Desde 7.000.000. Facilidades MASSIP 211796. (18)

SON DAMETO fabulosa vista, bahía 200 m2, 5 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina amueblada, sala-comedor, terraza, calefacción central, aparcamiento, trastero, 11.000.000. MASSIP 211796. (22)

LLUCHMAYOR casa antigua, 2 plantas, garage, 3 dormitorios, 4 salas, gran cocina, chimenea, aseo-ducha, jardín, frutales, aljibe, 3.500.000. MASSIP 211796. (21)

ZONA HIPER en construcción, 3 dormitorios, desde 3.000.000. Entrada 500.000. Resto a convenir MASSIP 211796. (15)

ZONA PEDRO GARAU 3 dormitorios, baño, sala-comedor, recibidor, cocina amueblada, 2.100.000. MASSIP 211247. (14)

ATICO zona Fortí, 2 terrazas, soleado, recibidor, sala-comedor, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, aseo-ducha, 4.500.000, facilidades MASSIP 211247. (22)

CALA MAYOR piso con pequeño jardín, 2 dormitorios dobles, baño, sala-comedor, chimenea, cocina, trastero, armarios, garage, 4.000.000, facilidades MASSIP 211247. (21)

A ESTRENAR zona Plaza Teniente Coronel Franco, 4 dormitorios, 2 baños, recibidor, sala-comedor, gran cocina, coladuría, soleado, 4.500.000, muchas facilidades MASSIP 211796. (22)

GENERAL RIERA 4 dormitorios, baño, cocina, sala-comedor, despensa, galería, 3.500.000, facilidades MASSIP 211796. (14)

TERRENO maravillosa vista bahía, jardín, garage, solar 630 m2, 3 dormitorios, sala-comedor, aseo-ducha, cocina, terraza, 10.000.000. Facilidades MASSIP 211247. (21)

OCASION Via Alemania, piso 120 m2, 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, muy despejado, terraza, galería, 3.700.000. Facilidades GALMES 216668-223127. (20)

PLAZA PATINES piso 3 dormitorios, aseo, cocina, galería, despensa, sala, comedor, mucho sol, terraza, 15 m2, 2.750.000, muchas facilidades GALMES 216668-223127. (22)

VIA ALEMANIA fabuloso piso estrenar, 5 dormitorios, gran cocina, amplio comedor, 2 baños, aseo, garage, calefacción individual, solado parquet, grandes facilidades de pago, 10.500.000, GALMES 216668-223127. (28)

ZONA HIPER preciosos pisos estrenar, 4 dormitorios, recibidor, cocina grande, salón, baño, aseo, terraza, solado cerámica, sin gastos, 4.000.000, 600.000 entrada resto 35.000 mensuales, GALMES 216668-223127. (27)

CARRETERA VALDEMOSA 4 dormitorios, cocina amueblada, salón, baño, aseo, aparcamiento, armarios, bien conservado, 3.500.000 convenir GALMES 216668-223127. (18)

FORTI pisos 3 dormitorios, baño, salón, cocina, buena situación, estrenar, 3.100.000, 650.000, entrega llaves, 650.000, enero 83, resto 31.000 mensuales, GALMES 216668-223127. (23)

FINAL ARAGON 3 dormitorios, cocina, salón, baño, balcón, 1.900.000, 500.000 entrada, resto facilidades GALMES 216668-223127. (16)

PLAZA MADRID 3 dormitorios dobles, armarios, baño, aseo, cocina semiamueblada, gran salón, todo exterior, galería acristalada, solado marmol, 3.500.000, 1.150.000, entrada, resto muchas facilidades GALMES 216668-223127. (27)

PLAZA SERRALTA fabuloso piso 150 m2, 4 dormitorios dobles, cocina equipada, galería, 2 baños, gran salón comedor, terraza, 2 plazas garage, todo exterior, 6.000.000, facilidades GALMES 216668-223127. (28)

PLAZA PARIS, bonito piso, buena conservación, 3 dormitorios, Precio: 2.650.000 ptas. Facilidades, Informa MADE-G. Morell. 211485. (17)

VIA ALEMANIA piso magnífica conservación, 4 dormitorios, baño, aseo, gran salón-comedor, cocina, calefacción. Precio: 6.750.000 ptas. Muchas facilidades. Informa MADE-G. Morell. 211485. (24)

HONDEROS pisos 2-3-4 dormitorios, baño, salón, terraza, cocina, galería, precio desde 2.950.000, entrada, 500.000, resto 20.000 mensuales. COLL 226449. (20)

OCASION PLAZA TOROS pisos y plantas bajas en construcción, 1-2-3-4 dormitorios, baños, salón, cocina, aparcamiento incluido, entrada desde 500.000, resto 20.000 mensuales COLL 226450. (26)

ARENAL pisos en construcción, 3 dormitorios, baños, salón, terraza, cocina, garage opcional, precio 3.600.000, entrada única 500.000, resto 20.000 mensuales. COLL 226449. (22)

HEROES DE MANACOR pisos 3 dormitorios, baños, salón, cocina, galería, precio 3.500.000, entrada 800.000, resto 25.000 mensuales COLL 226450. (17)

PROMOCION FORTI pisos próxima entrega, 3-4 dormitorios, baños, salón, terraza, cocina, aparcamiento, precio desde 3.100.000, entrada 450.000, resto 18.000 mensuales. COLL 226449. (24)

RAFAL llaves mano, 3-4 dormitorios, baños, salón, terraza, cocina, precio 3.100.000, entrada 950.000, resto 28.000 mensuales, intereses incluidos, COLL 226450. (22)

LA BONANOVA llaves mano, 2 dormitorios, baños, salón, terraza, cocina, vista al mar, precio 3.800.000, facilidades COLL 226449. (18)

ZONA GESA llaves mano, 3 dormitorios, baños, salón, terraza, cocina equipada, precio 2.950.000, entrada 850.000, resto 25.000 mensuales, intereses incluidos, COLL 226450. (22)

OCASION CRUZ ROJA estupendo piso, llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina, decorado, precio 3.500.000 facilidades a convenir. COLL Tel. 226449. (22)

ZONA SANTA PAYESA, Piso 3 dormitorios, armarios empotrados, cocina, baño, aseo, galería, 2.500.000 con facilidades. BONET 255149. (17)

PLANTA BAJA, Zona principio carretera de Sóller, 300 mts., 4 dormitorios, baño y aseo, 2 salas, comedor con chimenea, corral con árboles y terraza, 4.250.000 con facilidades. BONET 255149. (29)

ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR, Piso 3 dormitorios, sin ascensor, usado, 1.300.000 con facilidades. BONET 255149. (14)

PRINCIPIO RAFAL, Cambio o vendo 2 viviendas de 1.000 mts. de terreno. Cambiaría por 2 pisos en Palma. BONET 255149. (20)

VENDO piso cuatro habitaciones, C/ Pons y Gallarza, 4.500.000. Teléfono 272265. (11)

RICARDO ANKERMAN piso tres habitaciones, sala comedor, baño, aseo, teléfono, cocina, recibidor, 3.750.000. Tel. 272265. (15)

APARTAMENTO DE MAR, junto Marineland, tres habitaciones dobles, dos baños completos, cocina y lavadero, terraza, trastero. Gran garage 6.000.000. Tel. 272265. (21)

ZONA TOROS, Atico, mucho sol, comedor grande, cocina amueblada, despensa, galería cubierta, baño, 3.300.000. Facilidades 224991. (16)

ZONA REYES CATOLICOS, 3 dormitorios, salón, baño, comedor, cocina 2.650.000. Facilidades 224991. (12)

ZONA PONT D'INCA, Grandioso piso, mucho sol, comedor, cocina amueblada, 4 dormitorios, armarios, baño, aseo, sin gastos 3.200.000. Convenir 224991. (21)

GENOVA, Piso duplex lujo 220 mts 5 dormitorios dobles, armarios, 2 baños, 2 aseos, cocina amueblada, office, parket, moqueta, decorado, piscina, parking, 10.500.000. Convenir 224991. (25)

ZONA SON ROCA, 3 dormitorios, cocina amueblada, balcón, bien conservado, 1.650.000. Convenir 224991. (13)

ZONA SON DAMETO, Atico lujo, 250 m. 5 dormitorios, armarios, 3 baños, salón con chimenea, cocina amueblada, calefacción, aparcamiento propio, piscina, 8.500.000. Convenir 224991. (24)

ZONA ARAGON, 4 dormitorios, armarios, cocina amueblada, despensa, baño, aseo, suelos cerámica, parket, moqueta, 4.200.000. Convenir 224991. (17)

ZONA BLANQUERNA, 5 dormitorios, baño, aseo, cocina, despensa 3.600.000. Convenir 224991. (11)

ZONA RAFAL, A estrenar, 3 dormitorios dobles, 2 baños, terraza 30 m., aparcamiento, coladuría, 4.600.000. Convenir 224991. (17)

SON ARMADAMS, 1º piso, 3 dormitorios dobles, gran salón comedor, cocina amueblada, gran terraza, balcón, 4.200.000, 700.000 entrada. Convenir 224991. (20)

«OCASION», Por asegurar vendiendo 1º piso C/ Arquitecto Bennasar, totalmente amueblado y electrodomésticos, perfecto estado, 3 dormitorios, gran terraza, 3.600.000. Convenir 224991. (22)

ZONA FORTI, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, cocina amueblada, todo exterior, 4.000.000. Convenir 224991. (14)

ZONA VIVERO, Planta baja, techo libre, solar 300 m., 3 dormitorios, árboles frutales, 4.600.000. Convenir 224991. (16)

ZONA PL. PEDRO GARAU, Planta baja, apta para negocio, 3 dormitorios, cocina, aseo, 4.000.000. Convenir 224991. (16)

ZONA HIPER, Pisos y planta baja 3 y 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, comedor, corral 70 m., 4.000.000, 500.000 entrada. Facilidades 224991. (23)

ZONA BAR GUELL, Fantástico piso, todo exterior, calidad, cocina amueblada, comedor grandioso, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, 4.000.000. Convenir 224991. (20)

HEROES DE MANACOR, 4 dormitorios, baño, aseo, comedor, cocina amueblada, galería, 3.650.000. Entrada 1.000.000. Resto 13 años. GELABERT 215843. (19)

ZONA HACIENDA, 5º piso, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, comedor, terraza, 4.800.000. Facilidades. Tel. 215853. (16)

PASEO MALLORCA, piso lujo, 5 dormitorios, 3 baños, calefacción individual, sala comedor, mármol y cerámica, grandes terrazas, 8.750.000. Convenir GELABERT 215843. (21)

MEDICO JOSE DARDER, 4 dormitorios, 2 baños, cocina, comedor, terraza. GELABERT 215843. (18)

GENERAL RICARDO ORTEGA, amueblado, 3 dormitorios, comedor, cocina amueblada, baño, soleado, galería, 2.500.000. Entrada 1.500.000. Resto 11 años. Tel. 215843. (20)

ZONA REYES CATOLICOS, 1er piso 210 metros construidos, 130 de terraza, 5 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina, 7.000.000. Convenir. Sin gastos comunidad. GELABERT 215843. (24)

NECESITO PLANTA BAJA, de buen ver, zona Fortí, con jardín. Tel. 215843. (13)

ATICO de 3 dormitorios dobles con armarios junto GESA, 2 baños completos, gran sala-comedor, cocina con despensa, calefacción central, 2 terrazas, vistas, acabados de lujo, garage, etc. Precio 10.000.000 pesetas. A convenir OLIVER MATEU. Tel. 210640. (37)

AUSIAS MARCH, Vendo piso cuatro dormitorios, baño, cocina, sala comedor, recibidor, grandes terrazas, 3.100.000. Tel. 272265. (10)

PISOS nuevos a estrenar, de 3 y 4 dormitorios en Avenida Argentina, calefacción individual, 2 baños, garage, cocina equipada, etc. Tres años de facilidades. OLIVER MATEU. Tel. 210640. (28)

VENTA DE PISOS en Can Pastilla directamente del constructor, pisos en calle Jabeque, de 3 y 4 dormitorios, piso calle Horacio de 2 dormitorios, pisos en calle Miguel Massutí Alzamora, de 1 dormitorio. Para informes. Tel. 271908. (37)

ENTRE BONANOVA Y CALA MAYOR magnífica casa de dos plantas, construcción sobre 1.500 m2, de jardín, cinco habitaciones, dos baños y cinco aseos, gran salón y comedor separado, garage varios coches, piscina grande climatizada, calefacción central, etc. Precio 25.000.000. MARTINEZ-SALVA, 675862. Portals Nous. (43)

CALA ESTANCIA, 1º piso, 2 dormitorios dobles, sala comedor, cocina, galería, baño completo, terraza, 3.500.000 ptas. Entrada 1.500.000 ptas. Resto a convenir RUSTIC Velázquez, 6. pral. Tel. 225600. (28)

PLAZA TOROS: OCASION, piso 3 dormitorios, cocina amueblada, salón comedor, terraza, galería, 2.600.000 ptas. 900.000 ptas. entrada, resto 5 años. RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225601. (26)

CALA ESTANCIA: OCASION, piso completamente amueblado, equipado, 2 dormitorios dobles, sala comedor, cocina, galería, baño completo, 3.800.000 ptas. Entrada 2.000.000 ptas. Resto convenir RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225600. (30)

ZONA FLEMING, Ocasión, ático 3 dormitorios, completamente amueblado, 2.500.000 ptas. 1.000.000 ptas. entrada, resto 28.000 ptas. mensuales. RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225600. (23)

ZONA ARAGON, Piso 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, terraza, armarios empotrados, 2.600.000 ptas. 1.100.000 ptas. entrada, resto 28.000 ptas. mensuales. RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225601. (27)

ZONA TENIS: Piso amueblado, 4 dormitorios, salón comedor, baño, aseo, 2 terrazas. RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225600. (25)

REYES CATOLICOS: OCASION, piso 120 m2, 3 dormitorios, comedor, sala, cocina amueblada, 2 terrazas, trastero, baño completo, 2.750.000 ptas. 750.000 ptas. entrada, resto 35.000 ptas. mensuales. RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225600. (32)

ARENAL, BALNEARIO 8: Apartamento amueblado, dos dormitorios, salón comedor, baño completo, terraza, aparcamiento opcional, 2.800.000 ptas. Facilidades. RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225600. (24)

GENERAL RIERA: Piso 130 m2, 4 dormitorios, cocina amueblada, salón comedor, 2 baños, terraza, galería, calefacción individual a gas, 4.000.000 ptas. RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225600. (25)

REYES CATOLICOS: Fabuloso piso 120 m2, orientación sur, 4 dormitorios, cocina amueblada, baño, aseo, salón comedor, teléfono, 3.200.000 ptas 750.000 ptas. entrada, resto 35.000 ptas. mensuales. RUSTIC Velázquez, 6-pral. Tel. 225601. (32)

PORTO PI 140 m2, 3 dormitorios, dos baños. Ptas. 4.750.000. Facilidades LLABRES Tel. 273494. (13)

PISO Paseo Mallorca, 180 m2, 5 dormitorios, 2 baños y aseo, garage opcional, 10.500.000 Ptas. Facilidades LLABRES Tel. 273494. (19)

PISO antiguo, 2 dormitorios, junto Plaza Atrazanas, Ptas. 1.600.000. Facilidades LLABRES Tel. 273494. (13)

CALLE TENIENTE TORRES cuatro dormitorios, dos baños, 4.200.000 Ptas LLABRES Tel. 273494. (12)

PISO Viverb, tres dormitorios, sin gastos, 1.900.000 Ptas LLABRES Tel. 273494. (11)

ATICO Plaza Toros, tres dormitorios y 90 m2 de terraza. Ptas. 4.750.000. LLABRES. Tel. 273494. (15)

ZONA HIPER primer piso con gran terraza, tres dormitorios. Ptas 2.300.000 LLABRES. Tel. 273494. (14)

SON FORTEZA tres dormitorios, 1.600.000 Ptas. Facilidades LLABRES. Tel. 244925. (10)

ATICO Aragón, tres dormitorios, terraza. Ptas. 4.500.000 LLABRES Tel. 244925. (10)

PLAZA TOROS 3 dormitorios, Ptas. 2.800.000. Facilidades LLABRES. Tel. 244925. (10)

MARIANO CANALS 4 dormitorios, Ptas. 3.675.000. Facilidades LLABRES. Tel. 244925. (10)

TRAVESIA CALLE ARAGON tres dormitorios, ptas. 3.150.000. Liabrés Tel. 244925. (10)

OCASION Ausias March, 3 dormitorios, baño, cocina amueblada salón, gran terraza, 3.000.000. Facilidades GALMES 216668 223127. (16)

ZONA PORTIXOL 1ª línea, todo lujo, próxima entrega, 4 habitaciones dobles, cocina amueblada, 2 baños, gran salón con chimenea, facilidades, 8.500.000.- ptas. eRe 235081. (24)

TENIENTE TORRES 3 dormitorios, baño, aseo, cocina equipada, calefacción, 3.800.000. LINDE 224479. (12)

JUAN ALCOVER 3 dormitorios, baño completo, 2.500.000. Entrada 700.000, resto 30.000 mensuales intereses incluidos. LINDE 216814. (16)

ZONA PEDRO GARAU ático 3 dormitorios, baño, aseo, cocina equipada, terraza 20 m2, teléfono, 3.200.000. LINDE 216814. (17)

CAPITAN CRESPI COLL 4 dormitorios, baño, aseo, 2.500.000. Convenir, LINDE 224479. (11)

HEROES DE MANACOR amueblado, cerca Avenidas, 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, teléfono, 5.000.000. LINDE 216814. (15)

ZONA HACIENDA a estrenar, 160 m2., 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, trastero, muy bien decorado, terraza, calefacción individual, gas, 7.900.000. LINDE 216814. (23)

ZONA HORNABEQUE 3 dormitorios, cocina equipada, calefacción, 2.700.000. Entrada 1.000.000, resto mensuales intereses incluidos. LINDE 224479. (17)

DISPONEMOS pisos en venta en casi todas las zonas de Palma. Consultenos LINDE 216814-224479. (15)

ZONA BLANQUERNA a estrenar, 196 m2., 5 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina equipada, salón comedor con chimenea, calefacción, 6.500.000. LINDE 216814. (21)

FORTI a estrenar, 3 dormitorios, baño completo, etc. 3.100.000. Entrada 650.000. Enero 1983, resto 31.000, intereses incluidos. LINDE 224479. (19)

SON ROCA bajos 3 dormitorios, baño completo, cocina equipada, terraza 30 m2., mucho sol, 1.900.000. Buenas facilidades a convenir. LINDE 224479. (21)

FORTI Avenida San Fernando, 120 m2, 4 dormitorios, baño, aseo, 3.600.000. Entrada 1.300.000, resto a convenir. LINDE 224479. (17)

REYES CATOLICOS piso por planta, 4 dormitorios, cocina equipada, 3.950.000. Convenir. LINDE 224479. (13)

BONANOVA a estrenar, 150 m2., más 50 m2 terraza, 4 dormitorios dobles, 2 baños, aseo, gran cocina, despensa, parking, vista al mar, 7.000.000. LINDE 216814. (25)

PLAZA FLEMING 3 dobles, baño y aseo, ducha 100 m2, 3.400.000, entrada 750.000, mensuales 30.000. Tel. 203630. (17)

ROVER MOTTA estrenar 3 dobles principal con baño y vestidor, gran sala-comedor, calefacción, acabados 1ª calidad, 4.750.000, facilidades 13 años. Tel. 203630. (22)

PLAZA FLEMING 4 dobles baño y aseo, cocina completa, despensa 4.800.000, entrada 700.000, resto convenir hasta 14 años. Tel. 203630. (20)

CALA MAYOR 1ª línea, estrenar, 3 dobles principal con baño, armarios, calefacción, acabados lujo, vistas mar, desde 7.750.000. Tel. 203630. (21)

AVENIDAS-MAR 142 m2, 4 dormitorios, 2 baños, sur vistas mar, 7.000.000, convenir 13 años posible permuta parte pago OLIVER MAYRATA 203630. (22)

FORTI-ATICO 2 dormitorios, cocina, baño, comedor, terraza, 2.600.000, entrada 700.000, mensualidades, 30.000. Tel' 203630. (16)

TERRENO a estrenar 152 m2, 4 dormitorios, 2 baños, comedor, 40 m2, cocina completa, vistas sur, calefacción, suelos mármol, 7.000.000, posible permuta en parte pago, muchas facilidades OLIVER MAYRATA, 203630. (30)

CALLE QUETGLAS 4 dormitorios, baño completo, cocina completa, 4.400.000, entrada 1.000.000, posible permuta parte pago. OLIVER MAYRATA 203630. (18)

TERRENO ocasión ático estrenar 150 m2, terrazas 130 m2, 3 dobles, dos baños, salón 40 m2, cocina-office, despensa, lavadero, 7.500.000, entrada 1.200.000, resto convenir, posible permuta parte pago. OLIVER MAYRATA, 203630. (32)

S'AIGO DOLÇA estrenar 137 m2, 3 dobles, salón 35 m2, dos baños, cocina-office, acabados lujo 6.400.000, facilidades. Tel. 203630. (21)

BONANOVA a estrenar con muebles, 2 dobles, armarios, baño completo, cocina completa, terraza, jardín, piscina comunidad, 4.400.000, convenir. Tel. 203630. (

8 TRASPASOS

VENDO CAFETERIA y restaurante Paseo Marítimo, piscina, garaje y terraza, 1.000 metros sobre la bahía, montado y decorado, aire acondicionado a punto de funcionamiento. VAQUER Dameto, 19 Tel. 235629-230740. (29).

FARMACIA zona turística, traspaso 3.000.000, alquiler 15.000, facilidades. 212817 (10)

SE TRASPASA Bar Hamburguesería, zona maravillosa del Arenal, rodeado de discotecas. 2.300.000, alquiler 11.000. 214910. (15)

BAR Restaurante muy típico, con clientela fija, por tener que ausentarme 2.350.000, alquiler 15.000 ptas. Fijas. 214910. (17)

LOCAL muy coquetón para herboristería o similar, muy decorado, gran oportunidad 800.000 ptas. traspaso, alquiler 13.000. 214910. (17)

RESTAURANTE equipadísimo, por tener que marcharse se traspasa, gran oportunidad, traspaso 1.800.000, alquiler 5.000. 214910. (15)

TRASPASO bar pequeño por enfermedad, mucha caja, zona Sta. Catalina, alquiler 5.000 Ptas. Traspaso 1.900.000.- facilidades. T. 275316 (18)

TRASPASO restaurante bien montado, mejor sitio de Palma, caja diaria de 60.000 ptas. alquiler bajísimo. Telf. 270357 (17)

TRASPASO en Ca'n Pastilla, pub nuevo a estrenar, junto famosa discoteca. Entrada 2.000.000.- Tel. 298462. (16)

MUSIC BAR totalmente equipado, en zona inmejorable. Precio 1.000.000. Tel. 298462 (11)

ARENAL a 40 metros 1ª línea, traspaso hamburguesería alemana, junto discotecas. Precio 2.500.000.- Facilidades. Tel. 298462. (15)

ZONA REYES CATOLICOS Traspaso bar muy bien equipado. Muy popular. Facilidades. Tel. 298462. (13)

ZONA AVENIDAS Bar muy popular, clientela fija, cajas aseguradas de 50.000 ptas. Precio 8.000.000.- Telf. 298462. (16)

VENDO LOCALES calle Aragón, 600 m2 y 500 m2, precios a convenir, informes. Tel. 600071. Sr. Servera. (17)

VENDO Local en zona Calvo Sotelo a 100 m. de la Plaza Gomila, 150 m2., útil para cualquier negocio incluso de hostelería, aseos, salida de humos. 4.000.000 ptas. 252043 (29)

DESPACHO Centro Palma. A estrenar. Mucha luz exterior. Teléfono 216908.

DESPACHO GRANDE. Nuevo. Sin gastos. Con separaciones interiores. Vendo o alquiler. Ensanche. Teléfono. 216908.

VENDO Local en Travesía Olmos, 75 m2., escaparates, dos aseos, instalación eléctrica, embaldosado. 3.500.000 ptas. Sin intereses. 1.000.000. Firma contrato y 35.000 ptas. cada mes. 252043. (26)

OPORTUNIDAD vendo local cafetería calle Socorro 700.000 ptas. contado, necesita reforma. Tel. 231481 de 9 a 11 mañanas (18)

APARCAMIENTOS C/ Pérez Galdós junto Avenidas. 300.000. Tel. 287506 mañanas (10)

VENDO DESPACHO entresuelo Plaza Teniente Coronel Franco, 110 m2, 3.000.000. Tel. 287506, mañanas. (13)

TRASPASO
CAFETERIA céntrica muy popular, situación inmejorable, mínimo entrada 6.000.000. Abstenerse curiosos. Tel. 298462.

bolsa inmobiliaria
PARTICULARES

9 SOLARES Y TERRENOS

VENDO solar 1.100 m2, en Portals Nous, Avenida Bendinat esquina C/ Califorma junto al Club Portals Nous. Tels. 675191-221131. (20)

CEDERIA DERECHO de edificación solar esquina, 512 m2, en Archiduque Luis Salvador. Tel. 270003. (14)

CONSTRUCTORES. Solares zonas Colegios, Génova, Pto. Andraitx, Son Roca, Cala Viñas. Operación directa. Teléfono 216908.

CONSTRUCTOR. Interés solar en Palma, compra o derechos edificación. Tel.: 463249. (11)

SA RAPITA Solar 900 m., fachada 3 calles, posibilidad construir 3 chalets. Precio a convenir 210322 (16)

ZONA residencial urbanización son Roqueta, vendo solar 515 m2, al contado. Informes 686610. (13)

CAMBIARIA SOLAR en la Font Seca por chalet en La Cabaneta o Costa D'en Balnes. Diferencia a convenir. Tel. 463056. (20)

CASITA CAMPO Lluchmayor, 2.800 m2. cercada, 1.500.000. Teléfono 223819. (10)

PARTICULAR vendo 6 solares en Puerto Andraitx, edificables para chalets o apartamentos. Tel. 273642. (15)

OCASION particular vendo solar zona Hiper, vallado, aljibe, garaje, facilidades. Tel. 253380. (12)

CA'S CATALA NOU solar 821 m2., excelentes vistas, agua, luz, apto para chalet. Tel. 278746. (15)+00VENDO SOLARES en Son Ferrer, 600 m2., hace esquina, teléfono, 270080. (11)

EN LUGAR PRIVILEGIADO de la costa D'en Balnes, c/ San Rafael se vende magnífico solar de 1.975 m2., totalmente vallado. Precio 10.000 pesetas m2., luz, agua y teléfono, a pie de solar, inmejorables vistas. Sr. Reus, Tel. 600700, solo mañanas. (40)

SE VENDE parcela a 6 kms de Palma, con agua y luz, 800 ptas. m2., teléfono 203005. (17)

10 LOCALES Y DESPACHOS

PARTICULAR precisa almacén o local comercial centro Palma, mínimo 500 m2 y alquiler, llamar. Tel. 212340 (6-15 h.). (20)

VENDO Local en zona Fort. A estrenar, 190 m2., enyesado, embaldosado, instalación eléctrica, aseos, cortina arrollable exterior. 4.500.000 ptas. 252043. (20)

ARENAL vendo tienda esquina en 1ª línea. Tel. 265496. (10)

PARTICULAR alquiler entresuelo muy céntrico, 40 m2. Apropiado para despacho, representaciones, estudio etc. 15.000 pts. 223633.

LOCALES bien situados en varias zonas de Palma. Precios interesantes. Facilidades pago. Teléfono: 464400. (14)

LOCAL COMERCIAL se vende en zona Cala Mayor, muy céntrico con sótano 50 m2 y 50 m2, superficie superior. Informes. Tel. 400988-400934 de 16 a 19 horas, tardes. (28)

OCASION: Particular vende despacho 60 m2., zona Hacienda con o sin aparcamiento. Tel. 298150. (14)

VENDO LOCAL de 225 m2. por 4.500.000 pts. cerca Pza. Pedro Garau, informes Tel. 270191. (15)

VENDO o alquiler local 640 m. grandes cámaras frigoríficas. Tel. 272884. (11)

ZONA JAIME III detras Galerías Preciados, se alquila o se vende, local de 365 m2., semisótano, en Autogar. En el mismo edificio hay 1.000 aparcamientos, informes Sr. Reus, 600700, solo mañanas. (30)

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR
Vendo locales a estrenar cerca Plaza Gomila u otras zonas bien situadas. Desde 100 a 2.700 m2. Facilidades pago. Teléfono: 464400.

PAGUERA
Vendo cafetería muy bien situada y otro bar independiente misma propiedad. A pleno rendimiento. Tel. 244925.

11 FINCAS

HUERTO 7 km. Palma con casa molino, grandes almacenes, 6 cuarteradas, linda carretera, 12 millones, inversión garantizada. Tel. 223633. (15)

VENDO 4 CUARTERADAS de bosque para cacería con casita y buena vista, telefono 650736. (14)

VENDO CASA DE CAMPO amueblada dos dormitorios, comedor, cocina, sótano, aseo, cochera y luz eléctrica, teléfono 650736. (17)

LLUCHMAYOR carretera de Palma, 4.500, arbolado, 485.000 facilidades. Tel. 263691. (10)

SON AMETLER vendo 7.000 m. con caseta agua, instalada luz, instalada con 100 naranjos, todo cerrado con instalación por goteo. Tel. 236772. (22)

LLUCHMAYOR finquita arbolada, frutales, buena tierra, 285.000, facilidades. Tel. 263697. (10)

LLUBI rústica, 35 cuarteradas, mitad regadio, mitad secano, totalmente cercada, pozo, pozo estanque, riego aspersión, electricidad, casas nuevas construcción grandes dependencias y almacenes ganado vacuno y lanar, mucha maquinaria. Tel. 270627. (30)

BINISALEM parcela 7.500 m2., agua, electricidad, cercada piedra, con alambrada, carretera asfaltada, 250 frutales, riego por goteo, tierra buena, para cultivo, 2.400.000, entrada convenir, resto facilidades. 3 años. 212945. (30)

LLUCHMAYOR casa amueblada, 2 dormitorios, 7.000 m., chimenea, frutales, almendros, cercada, agua, 2.500.000, facilidades. 210322. (11)

S'ESTAÑOL casa cerca club náutico, 3 dormitorios, 2.500.000, convenir. 210322. (10)

SANTA EUGENIA finca 5.000 m., frutales, cercado, cultivo, agua, 1.500.000, entrada 500.000, resto convenir. 210322. (14)

CONSELL vendo 1 cuarterada 1 en Biniali, arbolados, buena situación de 800.000 ptas. Tel. 212109. (15)

CONSELL vendo casa con corral para reformar, 1.500.000 ptas. Tel. 212109. (10)

BUNYOLA. Vendo casa 2 plantas con terreno y frutales; agua, luz, 2 hogares, 4 hab. Orient. 62, Bunyola. (18)

MOSCARI casa mallorquina, rústica, 3 dormitorios, chimenea, pozo jardín, bonitas vistas, Ptas. 2.200.000, facilidades. Tel. 675754. (15)

VENDO casa payesa con 4.600 m. terreno, luz, teléfono, agua propia con o sin terreno 12 km. Palma. Tel. 217911-268222. (20)

CAPELLA finca 3 dormitorios, baño, sala comedor, chimenea, 1.400 m2 terreno. Tel. 670438. (12)

LLUCHMAYOR vendo terreno de 10.000 mts. arbolado, caseta aljibe, precio 1.500.000. Tel. 660114. (13)

LLUCHMAYOR vendo terreno de 4.000 mts. buena tierra, camino asfaltado, luz al lado, precio 600.000 ptas. Tel. 660114. (18)

BINIALI vendo media cuarterada semi vallada, caseta para reformar, 2 cisternas, horno, mucho caracter. Tel. 212109. (15)

COMPRO RUSTICA cerca de Palma con agua potable, informes 464200, horas oficina, otras 213154. Abstenerse intermediarios. (15)

CAMPANET: «Casellas» caseta reformada, un dormitorio grande baño, comedor, chimenea, 4.000 m2., terreno con pozo y motor. Precio 1.600.000. Tel. 540715. (20)

SA POBLA: caseta con 1/2 cuarterada terreno, pozo motor, mucha agua. Precio. 850.000. Tel. 540715. (15)

OPORTUNIDAD GENOVA en solar 800 m2., casa reformada con buena vista. Tel. 402477. (13)

LLUCHMAYOR Galdent 4.000, casita aperos, cisterna vieja, semi vallado, la finca, 750.000 pts. 267213. (12)

ALARO chaletito dos dormitorios, comedor, terrazas, maravillosas vistas, agua, luz, 1.000, jardín, cercado, 2.400.000, facilidades. 267213. (15)

CONSELL 1 cuarterada viña, con casita aperos, cisterna, 1.700.000, facilidades. 267213. (41)

ZONA PLA DE NATESES vendo 1.800 m2., agua propia, luz, calle asfaltada, buena situación, precio 750 m2., facilidades. Tel. 242752-277085. (21)

CARRETERA SANTA MARIA Km 10, vendo parcelas, 2.000 m2., agua, propia, tierra especial de huerto, precio desde 450. hasta 550 m2., facilidades. Tel. 277085-242752. (25)

CARRETERA VIEJA BUÑOLA KM 6 vendo parcela 2.000 m2., agua, luz, buena situación, precio desde 650 hasta 800 ptas. m2., facilidades 2 años. Tel. 242752-277085 (26)

CARRETERA VIEJA SINEU KM 3 vendo 1 cuarterada agua propia, luz, fachada a carretera, 100 metros, se puede dividir con tres trozos, precio 800 pesetas, facilidades. Tel. 277085-242752. (29)

12 ALQUILERES

COSTA DE LA CALMA entre Santa Ponsa y Paguera, bungalow, alto standing en típica masía capacidad 5-6 personas, baño y aseo, cocina equipada, jardín y bosque ilimitado. Informes. 686610 (30)

ALQUILO piso primero nuevo, zona General Riera, gran terraza, informes después 10 mañana 463249. (14)

ALQUILO local, zona Fort. 100 m2. Tel. 227481. (10)

ALQUILO apartamento en Can Pastilla con teléfono, informes. Tel. 265219.

ALQUILO apartamento El Toro, 1ª línea. Tel. 238212. (10)

ZONA SAN MIGUEL alquilo apartamento amueblado de dos dormitorios, precio 24.000 ptas, informes. 221774-223501. (15)

ZONA CARDENAL REIG piso sin muebles, 3 dormitorios, baño, aseo, 18.000 pts. 212945. (11)

JUNTO PASEO MALLORCA piso sin muebles, 3 dormitorios, baño, aseo, 212945. (11)

30 KMS. PALMA casa campo, 3 dormitorios, cocina amueblada, electricidad, 212945. (10)

ZONA OLMOS entresuelos aptos para despachos y otras actividades. 212945. (10)

GENOVA particular, alquila o vende, ático completamente amueblado, 2 dormitorios dobles, grandes terrazas, piscina y buenas vistas, mucho sol. Tel. 213523 (21)

ALQUILO APARTAMENTOS 1-2 dormitorios confortables, tranquilos, bonita vista, zona Son Armadans. Tel. 236968. (11)

ALQUILO casa de campo en Valldemosa. Tel. 233621. (10)

EL TERRENO apartamento 1 dormitorio, 20.000 ptas. Tel. 213644. (10)

CIUDAD JARDIN local de 18 m2., baño, 15.000. MONTIS. 212117. (10)

LAS MARAVILLAS, altos de chalet, 3 dormitorios, baño, comedor, terraza, 35.000. MONTIS. 226725. (13)

PORTALS NOUS, apartamento amueblado, 2 dormitorios, comedor, cocina, baño, lavadora, terraza. MONTIS. 212117. (13)

CALA VIÑAS, apartamento amueblado, 2 dormitorios, terraza. MONTIS. 226725. (20)

ZONA TENIENTE TORRES, local de 100 m2., baño, teléfono, 22.000. MONTIS. 212117. (12)

FORTI, pisos amueblados, de 3 dormitorios, baño, teléfono, 20.000. MONTIS. 226725. (11)

TERRENO apartamento amueblado, 1 dormitorio, comedor, cocina, baño, 18.000. MONTIS. 212117. (11)

MAGALLUF. Apartament céntrico, cerca playa, duplex dos habitaciones, salón comedor, cocina, baño, solea do, terraza. 30.000. 217574 (16)

EL TERRENO. Piso apartamento, dos habitaciones, salón comedor, cocina, baño amueblado, 20.000 mes 217574. (14)

PISO PLAZA OBELISCO Amueblado, tres habitaciones, salón comedor, cocina, baño, terraza, 23.000. 217574. (13)

APARTAMENTO grande Can Pastilla, amueblado, tres habitaciones, salón comedor, cocina, terraza, baño, aseo, hasta septiembre 32.000 mes, resto invierno 20.000 mes. 217574. (22)

SI QUIERE vender o alquilar su casa, terreno, llame 217538. (10)

DESPACHO Avda. Jaime III, alquilo 25.000 ptas. Tel. 283888. (10)

ALQUILO en 1ª línea (maravillosa) piso grande, amueblado: para verano, meses sueltos o temporada, a partir de 14 h. Tel. 660565. (21)

SE ALQUILA apartamento amueblado, 15.000 pts. Tel. 282926. (10)

PALMA NOVA apartamento estudio, amueblado, salón comedor, un dormitorio, cocina, baño, terraza, 18.000 pts. mes. Tel. 680386. (16)

ALQUILO piso amueblado, 2 habitaciones, baño, salón comedor, calefacción, cocina gas, ciudad, terraza, vista mar y bosque, para personas mayores que desean tranquilidad, 20.000 pts dos de Mayo. 9. El Terreno. (29)

ALQUILO apartamento cerca Paseo Marítimo, precio 18.000. Tel. 233030 de las 8 mañanas a 10 y de las 2 a las 4. (20)

PORTO COLOM alquilo apartamento 6 personas, Tel. 463744. (10)

ARENAL busco piso o apartamento, dos o tres habitaciones, para alquilar, todo el año. Tel. 280019. (16)

SE ALQUILA 1º piso, 2 dor. cocina, grande, terraza, lavadero, baño completo, sala comedor, suelos parquet, (sin muebles), 20.000 pts. Tel. 294948. (22)

ALQUILO apartamento Arenal, 3 dormitorios, c/ Onésimo Redondo (apartamentos Rosa Grasia), 20.000 mensuales. Tel. 260196. (15)

Quando Vd. necesita busca en Baleares
Quando Vd. ofrece algo, le buscan aquí.

13 CHALETES

EN PALMA NOVA a estrenar, 2 viviendas tipo chalet y 2 apartamentos. Primerísima calidad, inmejorable situación, vista montaña y mar, chimenea, para visitas e informes. Tel. 271282. (26)

SOBRE SOLAR 2.000 m2., muy buen chalet, 3 dormitorios con armarios, 2 baños completos, salón comedor, con chimenea, cocina con office, terrazas cubiertas y descubiertas, calefacción central, garage 3 coches, teléfono, etc. Tel. 273642. (40)

SES ROGETES zona Esporlas, particular vende fabuloso chalet nuevo, 3 dormitorios, 2 baños, solar 3.000 m2., facilidades. 246578. (18)

EL TORO chalets directamente constructor, tres habitaciones, salón, chimenea, recibidor, cocina, baño y aseo, terrazas, jardín, pinos, a partir 6.750.000, facilidades a convenir. 217574. (24)

COMPRARIA CHALET en la Cabaneta dando solar como entrada, resto a convenir. Tel. 463056. (14)

ESTABLIMENTS vendo chalet de 130 m2. estrenar y 15.000 ms. 9.000.000 - 3.000.000 entrada, resto 5 años. Informes Camino des Deuma, n.º 34. (20)

SOMETIMES 4 dormitorios, 3 baños, sala comedor, 2 chimeneas, calefacción, cocina equipada, garaje. Precio. 11.500.000. 3 años. Tel. 226159. (17)

SE VENDE chalet en Serranova, informes. Tel. 523304. (10)

VENDO CHALET
grande, vista mar, dos plantas, nueva construcción, en zona privilegiada, en Bendinat- Portals Nous. Informes: Sr. García. Tel. 686366. De 11'30 a 17'00 horas.

FAROLAS TERRAZA y JARDIN
Electrica Española
costa y llubera nº9-tel.46 2766

14 APARTAMENTOS

A ESTRENAR Cala Conis. 2º piso, 78 m2., 2 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, salón comedor con chimenea, terraza, 4.550.000. pts. 233848. (22)

APARTAMENTOS a estrenar en San Telmo, 2 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, salón, terraza, zona ajardinada, aparcamientos 231048. (18)

14 APARTAMENTOS

JUNTO PLAYA SAN TELMO duplex, con garaje, jardín, buenas vistas, 3 dormitorios, baño, aseo, salón, 2 terrazas, entrega Agosto-82. 8.500.000, facilidades. 454795. (23)

FRENTE A LA DRAGONERA con 70 m², de terrazas, vistas únicas, 2 dormitorios, cocina amueblada, con horno, encimera, escurreplatos, campana extractora, baño en mármol, aseo, salón comedor con chimenea, 5.800.000 pts, entrada 2.800.000 pts. y el resto 4 años. 454795. (40)

APARTAMENTOS en venta en primera línea, situados en Costa d'en Blanes junto Marineland, vista al mar, 3 dormitorios, comedor y sala de estar de 30 m², cocina completamente amueblada, 2 baños completos, gran terraza, jardines exteriores, para visitas, los martes, jueves y viernes de 10 a 13 h. o llamando al Tel. 201111. (53)

SAN TELMO 2 habitaciones, baño, aseo, salón, comedor, terraza, jardín, junto al mar 90 m², 4.250.000 pts, facilidades. 231048. (19)

CAN PASTILLA 1ª línea, fabulosas vistas, tres dormitorios, dos baños, garaje, varios piscas con jardín propio. Tel. 299142, y 213324, facilidades. (20)

SAN TELMO a estrenar, 1er. piso, buenas vistas, mar y montaña, 90 m², 4.550.000, pts, entrada 1.000.000 pts. resto 4 años. 233846. (23)

ILLETAS, 3 dormitorios dobles, amplio salón, chimenea, terrazas. Facilidades. Teléfono 223813.

VENDO o alquiler apartamento amueblado, 1 dormitorio, vistas al mar. Tel. 221913. (12)

VENDO APARTAMENTO en Terreno. Dos habitaciones. Zona tranquila. 3.000.000. Tel. 281090. (11)

APARTAMENTO, 3 dormitorios dobles, armarios empotrados. Cocina amueblada. Gran salón terraza. 2 baños. Zona La Pineda. Tel.: 282634. Tardes. (19)

CAN PASTILLA de particular a particular vendo apartamentos 3 habitaciones amplia terraza a 50 mts. de la playa, zona tranquila, junto a la plaza. Informes. Tel.: 276392. De 13 a 17 h. (32)

PLAYA ALCUDIA apartamento amueblado, un dormitorio doble, baño, cocina, salón comedor, terraza, vista al mar, jardín. Tel. 540715. (20)

CAN PICAFORT ocasión dos apartamentos amueblados, vista al mar, precio 5.000.000, los dos. Tel. 540715. (15)

SANTA PONSÀ particular/particular, bonito apartamento 100 m², playa, zona tranquila, edificio 9 vecinos, reciente construcción, amueblado con gusto, consta de sala/comedor, 2 habitaciones y 4 armarios roperos empotrados, dos baños, cocina bien equipada con lavadora y nevera nuevas, despensa, coladuría, TV, y diversos, etc. vidrios de seguridad, gran terraza, vista al mar, plaza exterior aparcamiento, ideal matrimonio hasta 4 años por distribución mobiliario, 4.800.000. Tel. 299916-296254 y 296258 horas oficina. Sólo contado. (70)

PLAYA DE PALMA, directamente del constructor. Aptos: de 2 y 3 dormitorios. Desde 3.850.000. Muchas facilidades. Informes PROYCOSOL S.A. Tel.: 225842. 223749. (21)

PORTO COLOM, Vendo apartamento muchas facilidades, 3 dormitorios grandes, sala, muchas terrazas. Baño, aseo, despensa. Tel. 463744. (17)

OCASION PARA INVERSION particular vende apartamento céntrico y amueblado. Tel.: 295741-243095. (12)

SANTA PONSÀ, 2 dormitorios dobles, baño completo, cocina salón comedor con terraza, totalmente amueblado. 2.950.000 facilidades. 217122. (18)

CAN PASTILLA, Apartamentos 3 dormitorios, armarios empotrados, baño completo, cocina amueblada, salón comedor con chimenea. 3.500.000. 217506. (17)

BAHIA AZUL, Apartamento de 1 dormitorio doble, salón comedor con terraza, baño, jardín comunidad, amueblado. 2.100.000 muchas facilidades. 217122. (20)

VENDO piso grande, antiguo en buen estado, zona Ramblas, muy apropiado para oficinas, consultorio, gimnasio, etc. 2.800.000 pts. Tel. 223633. (20)

PARTICULAR Vendo casa centro Arenal a 150 m playa. Planta baja, piso con grandes terrazas, patio, garaje, zona Comercial. 10.500.000. Tel. 289083. (20)

PARTICULAR VENDO CASA, rodeada de jardín, a reformar, con garaje, centro Son Rapiña, a 50 m. plaza, solar 420 m², 8.000.000. Tel.: 289083. (20)

ATICOS AVENIDAS, Vistas mar y montaña, salón con chimenea, comedor, 2 dormitorios dobles, 6 armarios, dos terrazas, orientación sur oeste. PVP. 5.000.000. Facilidades. Tel.: 215132. (25)

PARTICULAR, Piso Rafal, 3 dormitorios, baño, salón-comedor, cocina amueblada. Terraza. 2.650.000 pts. Facilidades. (14)

ARENAL piso 3 dormitorios, baño, terraza, cerámica, a estrenar, 80.000 de entrada, resto 25.000 mensuales. 214910. (16)

ARENAL pisos primera línea, a estrenar y segunda mano, distintos precios y zonas, facilidades. 214910. (15)

ARENAL piso 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, piso por planta, 5.000.000, muchas facilidades. 214910. (15)

VENDO ATICO 4 habitaciones, 2 baños, terraza cubierta, buenas vistas, c/ Héroes de Manacor, Tel. 401160-275633. (16)

CALA MILLOR vendo piso, 3 habitaciones, 1 baño, 1 aseo, sala comedor, cocina, terraza, acabados primera calidad, 4.600.000, convenir. 210322. (16)

ARENAL zona club náutico, piso amueblado, 4 dormitorios, 2 terrazas, 3.500.000, facilidades. 210322. (13)

ZONA MARAVILLAS apartamento lujo, garaje, cuarto trastero, 4.000.000, facilidades. 210322. (10)

ARENAL apartamento 2 dormitorios, muchos extras, cerca mar, 2.700.000, facilidades. 210322. (11)

SOMETIMES apartamento amueblado, 2 dormitorios dobles, terrazas, 3.500.000, facilidades. 210322. (10)

ARENAL zona mercado semi-sótano, 100 m², muy económico, 2 dormitorios, gran salón, 210322. (14)

PEDRO GARAU 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, 2.500.000, entrada 1.000.000, resto 30.000 mensuales, 216415. (15)

ALEJANDRO ROSSELLO 140 m², nuevo, cocina amueblada, 5.600.000, entrada 2.600.000, resto convenir. 216415. (14)

ARQUITECTO BENASSAR 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, despensa, 3.000.000, entrada 600.000, resto 30.000 mensuales, incluidos intereses. 216415. (17)

ZONA BLANQUERNA nuevo, 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, 2.700.000, facilidades 10 años. 216415. (13)

VENDO a estrenar piso de cuatro dormitorios, baño y aseo, todo exterior, armarios empotrados, suelos de cerámica, carpintería de orejón, 120 m², 5.700.000 pts, parking opcional 252043. (27)

VENDO PISO EN HEROES DE MANACOR magníficamente amueblado, equipo musical, TV en color, totalmente decorado, tres dormitorios, baño, y aseo, cocina amueblada y con electrodomésticos, 100 m², techos de escayola, etc. precio con muebles 4.500.000 pts sin muebles 3.750.000 pts. 252043. (41)

VENDO piso 8º a estrenar en Son Dameto, cinco dormitorios, dos baños, un aseo, calefacción a gas, cocina amueblada, preparado para hilo musical, armarios empotrados, todo exterior, piscina, 9.000.000, pts. parking incluido 252043. (33)

PISO ZONA TERRENO a estrenar, 3 dormitorios y sala comedor con terrazas, 2 baños, piscina, vista al mar y parque Bellver. 5.250.000 en 10 años. Teléfonos 243533 y 461088. (30)

VENDO PISO en General Riera, esquina Ticiano, cuatro habitaciones con armarios empotrados, sala comedor, con chimenea, dos baños, cocina, galería cubierta. Informes. Tel. 212076.

CENTRO PALMA, A estrenar, 3 dormitorios, baño y aseo, Vendo o cambio por piso antiguo ensanche. Teléfono: 223813.

PARTICULAR vendo planta baja y piso C/ Aragón, le hace esquina con cochera para coches ideal para constructor. Tel. 236372, mañanas. (21)

PARTICULAR vendo planta baja y traspaso bar junto a separado. Tel. 236372, mañanas. (13)

HORNABEQUE piso tres habitaciones, salón comedor, cocina, baño, 1.000.000, entrada, resto a convenir. 217574. (14)

FORTI piso tres habitaciones, cocina amueblada, terraza, balcón, salón comedor, baño, recibidor, entrada 1.000.000, facilidades. 217538. (16)

VIA ARGENTINA ático, soleado, cuatro habitaciones, salón comedor, baño, cocina amueblada, terraza, pocos gastos, 4.750.000, facilidades convenir. 217574. (18)

PISO GENERAL RIERA tres habitaciones, baño, cocina, salón, mucho sol, 1.200.000, entrada, resto facilidades 217538. (15)

ZONA JAIME III piso gran salón comedor, recibidor, cocina amueblada, galería, despensa grande, tres habitaciones, baño y aseo, calefacción individual, suelos moqueta y mármol, dos aparcamientos, precio 6.000.000, 217574. (29)

PISO NUEVO ESTRENAR Archiduque Luis Salvador, soleado, tres habitaciones, baño y aseo, salón terraza, cocina, recibidor, 3.900.000, facilidades. 217538. (19)

RAFAL 3 dormitorios, baño, cocina, galería, 1.900.000, pts, entrada 700.000 pts, resto 25.000 mensuales. Tel. 221459. (15)

FORTI piso 4º, sin ascensor, 3 dormitorios, baño, mucho sol, terraza, 2.100.000 pts. Tel. 221459. (15)

CIUDAD JARDIN pisos excelentes vistas, calidad extraordinaria, aparcamientos, terrazas, 3 dormitorios, 2 baños, 5.675.000 pts. Tel. 221459. (20)

ATICO Plaza Madrid, 3 dormitorios, baño, terraza, galería, sol, cocina amueblada, 3.300.000 pts. Tel. 221459. (15)

ATICO calle Balmes, 3 dormitorios, cocina, baño, aseo, terraza, grande, mucho sol, 4.500.000. Tel. 221459. (15)

TERRENO vendo ático, vista bahía, 3 dormitorios, salón 30 m², con chimenea, baño y aseo, terraza, 30 m², amueblado, 5.500.000, teléfono 284673. (20)

ZONA PEDRO GARAU particular, 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, salón, sala, 2 baños y aparcamientos, 3.900.000, facilidades, teléfono 275606. (20)

CALA MAYOR particular vende piso, 4 habitaciones, 3 baños, 2 terrazas, al mar, solados mármol y cerámicas, azulejos calidad, cocina totalmente amueblada, galería cerrada, calefacción, 2 plazas, garaje, amplias zonas, ajardinadas, 9.000.000, a convenir. Tel. 400815. (33)

SON COTNER pisos 2, 3 y 4 dormitorios y locales directamente del constructor, facilidades 15 años, informes. Tel. 227473. (18)

PLANTA BAJA EN PALMA amueblada, o sin muebles, nueva y teléfono, cambiaría a convenir por tierra y casta afueras de Palma. Teléfono 202937. (20)

PLANTA BAJA Rafal amueblada y teléfono. Ptas. 1.990.000. Tel. 202937. (10)

ZONA REYES CATOLICOS planta baja, 3 dormitorios, y jardín, 4.500.000. pts. Tel. 236644. (13)

PARTICULAR vende ático, 4 dormitorios, zona Arturo Riz. Tel. 231012. (10)

SE VENDE piso c/ San José de la Montaña; 3 habitaciones, terraza, 2.500.000. Tel. 292970. (15)

SON ROCA 3 dormitorios, cocina amueblada, 1.350.000, entrada 500.000, resto 10 años. 216415. (12)

LADO PZA. ESPAÑA (Edificio Banca Catalana) Pisos y áticos con amplias y soleadas terrazas, 4 y 5 dormitorios, salón, 4 baños, etc. Construcción de calidad, al estilo mallorquín, con superficie hasta 250 m². Financiación especial y única en Palma, sólo 1.500.000 entrada y 60.000 pts. al mes con pagos progresivos. Trato directo con la propiedad en Barcelona Rz Sr. BALAGUER. Tel: 93-2150600. (62)

BARTOLOME POU piso perfecto estado, 4 dormitorios, 2 baños, aparcamiento opcional, 4.700.000 pts. Teléfono 251421-204715. (16)

ARENAL 1ª línea, vendo pisos. Tel. 265496. (10)

SE TRASPASA TIENDA COMESTIBLES Precio interesante C/ Begonia N° 15. Teléfono 254911. (12)

SE TRASPASA tienda en c/ Juan Miró, 76, cinco metros escarpate, informes. 210276.

SE TRASPASA PESCADERIA, Mercado San Fernando, junto Campo del Mallorca con 2 congeladoras y una conservadora balanza y utensilios pescados. Muy rentable. Tel.: 237176. (22)

TRASPASO restaurante completamente equipado en Inca. Tel. 503999. (10)

TRASPASO LOCAL con vivienda, todo libre, cerca Plaza España. 252000. (10)

TRASPASO O CAMBIO POR CASA o piso Guardería infantil en pleno funcionamiento. Buenas condiciones. Informes por la tarde. Tel. 400773. (20)

SE TRASPASA, Magnífico local zona Correos, 2 plantas y sótano actualmente dedicado a boutique infantil. Informes: Horas de comercio. 210928. 282310.

SOBRE ATICO zona Plaza Madrid, 3 dormitorios, mucho sol, muy buenas vistas. Tel. 453979. (14)

OCASION particular vende piso zona 31 Diciembre, tres dormitorios, terraza, 50 m². Tel. 298150. (14)

FRANCISCO SANCHO, Bonito piso de 3 dormitorios, tres dormitorios, terraza, 50 m². Tel. 298150. (14)

PROLONGACION JAIME III, Piso llaves en mano, 140 m², 4 dormitorios, salón comedor con terraza, 2 baños, cocina con muebles, galería-lavadero, calefacción individual, 6.000.000. Facilidades 217506. (28)

SON DAMETO, Piso zona muy despejada, 3 dormitorios, armarios empotrados, aseo, salón comedor 40 m², trastero, cocina amueblada. 2.900.000. 217506. (22)

ZONA PORTO PI, En edificio de 6 plantas, 1 piso por planta. Se vende 4º piso sol todo el día, vista al mar, salón-comedor, 3 dormitorios, baño, aseo, terrazas, galería, armarios empotrados. Precio: 4.750.000. Condiciones a convenir. Tel.: 213312. Sra. Sánchez.

PROTECCION OFICIAL, entrega Septiembre 82. C/ Juan Alcover esquina Heroes de Manacor, 8º piso, orientación Sur, suelo gres, madera norte, armarios empotrados, baño, aseo, grandes terrazas y buenas vistas. Entrada 1.500.000. Entrega llaves 1.000.000, resto 12 años. Tel.: 278746. (39)

SON GARIT, Piso cuatro dormitorios, dos baños, teléfono, calefacción, parking, cocina amueblada, todo nuevo. 3.850.000. Tel.: 680386. (17)

CALLE ANDRES FELIU, Vendo piso totalmente decorado, 4 dormitorios, comedor, chimenea, cocina amueblada, baño aseo. Precio 4.500.000. Firma contrato 1 millón, resto a comodidad del comprador. Tel.: 277085. 242752. (28)

BARTOLOME POU, 1.800.000 tranquilo soleado, trastero amueblado, 3 dormitorios, 255062. (10)

BAR GUELL 4.200.000. Nuevo 4 dormitorios, 2 baños, calefacción 232265. (10)

FORTI, Primero techo libre 2.400.000, 3 dormitorios terraza 600.000 entrada 232265. (10)

ATICOS FORTI, estrenar 500.000 entrada 2 dormitorios terrazas. Aparcamiento 232265. (10)

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR

VENTA DE PISOS, ATICOS, LOCALES Y APARCAMIENTOS

TODO EXTERIOR, ORIENTACION SUR, BUENAS CALIDADES, PISOS DE 122, 126, 136 y 155 m². DE 3 Y 4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS COMPLETOS, COCINA DE 11 A 16 m². MUEBLES DE COCINA Y PUERTAS EN MADERAS NORTE Y ADEMÁS ACEPTAMOS SU PISO COMO PARTE DEL PAGO de 4'30 a 7

INFORMACION PISOS EN CONSTRUCCION

ULTIMOS PISOS

De protección oficial a 30 mts. Calle Aragón comunidad pequeña. Entrada a convenir, resto 16 años. Tel.: 252364.

C/. CEREZO ESQUINA YEDRA

Al lado C/. Aragón últimos pisos y plantas bajas de protección oficial directamente del constructor, de 3 y 4 habitaciones. Entrada a partir de 100.000 pts. resto facilidades. Tel.: 297556 - 253838 - 299047.

16 TRASPASOS

ARENAL traspaso peluquería señoras. Informes Tel. 260424, mañanas hasta las 3 tarde, alquiler 6.500 a 7.000 pts. (16)

SE TRASPASA TIENDA COMESTIBLES Precio interesante C/ Begonia N° 15. Teléfono 254911. (12)

SE TRASPASA tienda en c/ Juan Miró, 76, cinco metros escarpate, informes. 210276.

SE TRASPASA PESCADERIA, Mercado San Fernando, junto Campo del Mallorca con 2 congeladoras y una conservadora balanza y utensilios pescados. Muy rentable. Tel.: 237176. (22)

TRASPASO restaurante completamente equipado en Inca. Tel. 503999. (10)

TRASPASO LOCAL con vivienda, todo libre, cerca Plaza España. 252000. (10)

TRASPASO O CAMBIO POR CASA o piso Guardería infantil en pleno funcionamiento. Buenas condiciones. Informes por la tarde. Tel. 400773. (20)

SE TRASPASA, Magnífico local zona Correos, 2 plantas y sótano actualmente dedicado a boutique infantil. Informes: Horas de comercio. 210928. 282310.

ARENAL traspaso tienda con estanterías e instalaciones. 800.000. Facilidades. 210322. (11)

SOMETIMES magnífico restaurante, inmejorable situación, completamente equipada, 100 m² terraza, facilidades. 210322. (12)

RAFAL traspaso mesón ple no rendimiento, decorado y equipado, terraza. 2.000.000. Facilidades. 210322. (12)

TRASPASO TIENDA COMESTIBLES En Can Pastilla. Informes en Tel. 267514. (10)

JOVEN MALLORQUIN 26 años autónomo, llevaría bar u otro negocio a porcentaje. Tel. 292146, de 10 a 12:30 y de 4 a 7. (20)

TRASPASO PESCADERIA y tienda comestibles, c/ Teniente Oyaga, 36. Son Oliva. apto cualquier negocio. Tel. 412471 202619 a partir 14 horas. (21)

SE TRASPASA peluquería en el Arenal, primera línea, informes c/ Manacor, 45-10-1ª. Palma. (15)

TRASPASO local comercial. 190 mts. 350.000 pts zona Gral. Ricardo Ortega. Tel. 271067. (12)

SE TRASPASA pequeño bar, zona plaza Toros, c/ Teniente Oyaga, nº 1. (11)

15 CASAS Y PISOS

PISOS DE PROTECCION OFICIAL situados en calle CAPITAN SALON (junto Cruz Roja) tres y cuatro dormitorios dobles, dos baños completos en color, cocina espaciosa. Coladuría. Recibidor y distribuidor. Gran sala comedor, amplias terrazas y balcones. Madera norte en interiores y exteriores. Armarios empotrados, persianas enrollables, gas ciudad, aparcamiento, antena colectiva para TV y frecuencia modulada, teléfono y portero automático, pavimento cerámico en toda la vivienda, calefacción opcional, ascensores hidráulicos y universales hasta el aparcamiento. En baños y cocina: azulejos serigrafados hasta el techo, agua caliente por termo a gas ciudad. 15 años. Facilidades. Promotor y constructor: JAIME GIBERT RUIS-FUNES. Vía Alemania, 15 entlo. Teléfonos 212705-211946. 107

VENDO PISO, Zona Soledad, 2.500.000. Entrada 800.000. Resto facilidades. Contado 2.000.000. Tel.: 245316. (13)

ESTUPENDO PISO Zona Plaza Madrid, 4 habitaciones, 2 baños, salón comedor, cocina amueblada. Tel.: 455491. (14)

VENDO O CAMBIO, Piso en Calle Aragón 100 m², Vivienda 120 m² terraza. Tel. 283850. (10)

VENDO PISO EN LA VILETA, 90 m², 1.925.000. Informes: 253850. (10)

EN CAN BARBARA, vendo piso nuevo a estrenar con vista a la bahía, tres dormitorios, 2 cuartos de baño, cocina amueblada, salón comedor, terraza, piscina, aparcamiento opcional 3.950.000 pts. Facilidades a convenir. Tel.: 238973. (25)

DIRECTAMENTE del CONSTRUCTOR

PISOS

Ca'n Barbará.- Dos viviendas especiales de 175 y 218 m², con terrazas excelentes vistas sobre la bahía.

Edificio Miret.- Pisos desde 3 a 6 habitaciones, despacho, 3 baños, terrazas, etc. Acabados de primerísima calidad.

APARTAMENTOS

Son Matías.- Vendemos los últimos 5 apartamentos de 2 habitaciones, emplazados a primera línea con excelente vista al mar.

Sometimes Park.- En venta los dos últimos apartamentos de este lujoso edificio. Acabados de lujo y maravillosas vistas.

LOCALES COMERCIALES

C/. Aragón.- En los bajos del edificio Miret dos locales de 1.600 y 1.480 m².

C/. Balmes.- Local muy céntrico de 490 m², con posibilidad de construir altillo suplementario de 200 m².

Ca'n Barbará.- Dos locales emplazados sobre la bahía de Ca'n Barbará de 400 m², cada uno. Vista sobre bahía.

Playa Palma (La Ribera). Dos últimos locales en este centro comercial 40 y 90 m², más solarium de piscina de 540 m².

Ed. Sometimes Park.- En los bajos de este conjunto residencial vendemos locales de diversas superficies desde 20 m².

DESPACHOS

C/. Aragón.- En primera planta del Ed. Miret vendemos 4 despachos con acceso directo desde la calle (acceso por escalera exterior a portería) 119, 195, 199 y 206 m².

P. Born.- Despacho de 70 m² en alquiler o venta.

ESPACIOS GARAGE

Aragón/Uetam.- En los sótanos del edificio Miret, vendemos varios espacios de garage.

Información y venta: P^o Borne, 15-4 Tels. 22 22 60 y 21 11 97

16 TRASPASOS

SUPERMERCADO traspaso zona Forti, alquiler 23.000 completamente montado, 1.800.000, facilidades, razón de 16 a 17 horas, San Fernando, 49-B (20)

SE TRASPASA papelería c/ Barrena, 24, teléfono 414672 llamar 1 a 3 (10)

OCASION Cala Mayor, traspaso fabulosa tienda, alquiler bajo 400930 (10)

GRAN OCASION. Por salir de la isla traspaso urgente local Avenidas con sótano, lado nuevos juzgados, instalación, apto cualquier negocio, Solamente 600.000 ptas. Situación inmejorable. Tel. 401728 (25)

TRASPASO snack bar, o local en centro comercial, zona Plaza Cort. Alquiler 16.000 ptas Tel 227523 (16)

TRASPASO taller automóviles, bien situado, céntrico y con trabajo. Razón Arquitecto Forteza, 8 (13)

SE TRASPASA Hormiga chocolatería por no poder atender, buena clientela. Tel. 277183. llamar por las mañanas (16)

SE VENDEN uno o dos puestos juntos de frutas y verduras, dentro de una plaza de Palma, precio interesante. Tel 240278 y 410173 (23)

SE TRASPASA PESCADERIA. Completamente equipada por no poder atender. Buena situación. Informes. Tel. 231738 (14)

PORTALS NOUS. Traspaso una cafetería un bar y un local de 200 m. en Magalluf. Informes en cafetería Don Quijote. Portals Nous (20)

ARENAL traspaso salón recreativo, María Salvá, Esquina Baleares (10)

TRASPASO TIENDA de unos 260 m2, con escaparates, instalaciones eléctricas, estanterías y teléfono, situación excelente. General Riera. Informes. 462200 y 273848 (21)

POR NO PODER ATENDER traspaso colmado con vivienda. Buena clientela. Teléfono 281447 (12)

SE TRASPASA bar junto a Catedral. Tel 221221. h. de 12 a 7 (10)

SE TRASPASA charcutería en el mercado de Sta. Catalina. Tel. 244475-277425 (12)

URGE TRASPASO carnicería comestibles, zona Can Pastilla. Informes de 8 a 7. Tel 243299 (14)

TRASPASO interesante negocio montado, con máquinas, sierra, sinfin, taladradora, llamado y explicado. Tel 400579 (14)

ARENAL traspaso hamburguesería cerca playa 1.100.000, facilidades. Alquiler. 7.000. 267213 (11)

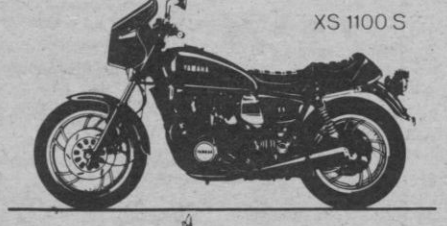
CAN PASTILLA por no poder atender, traspaso licorería llena de género, funcionando permiso para supermercado, alquiler 7.500 traspaso 1.400.000, facilidades. 267213 (20)

SE TRASPASA peluquería de señoras con pequeña vivienda, cerca de la playa, en el Baleario 2. 263121 (16)

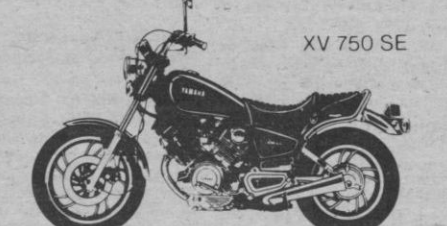
TRASPASO bar en Son Serra, facilidades de pago. Inf. Tel. 516194, de 8 a 11 noche (15)

TRASPASO local salón recreativos, 160 m2. C/ Fco. Martí Mora, válido cualquier negocio. Informes: Tel. 227691-42 (15)

YAMAHA
Sociedad Española de Motocicletas, S.A. (SEMSA)



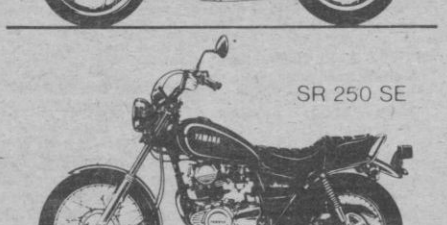
XS 1100 S



XV 750 SE



XJ 650



SR 250 SE

Concesionario:
SALOM Y DEL BARRIO
Tomás Forteza, 24 TI. 46 26 86

YAMAHA
400 Y, PM-P, 6.000 Km. VESPA 75, PM-S, 4.000 Km. Informes: C/ Margarita Caimari, 24

18 AUTOMOVILES

SE VENDE BMW 320 PM-T (Solo 12.000 kms), Ritmo PM-P, Ford Fiesta PM-S, Seat 127 PM-N, 132 Gas-oil (a toda prueba). Seat 124, 850 y C-8 (muy económico). Garaje la Isla, Aragón, 67

PARTICULAR VENDE BMW 2000 Buen estado, 375.000 Ptas. Informes 298834 (10)

PARTICULAR VENDE Seat 1200 Sport, PM 7777-H. Extras Informes. Tel. 232933. 200.000 Ptas. (14)

PARTICULAR VENDE Citroen Dyane PM-K, 160.000 Tel: 650796 (10)

PARTICULAR VENDE 4-L PM-K Tel. 291923 (10)

SOY UNICO en Baleares. Estoy en venta. Me llamo: Alfa Romeo Spider-2000 PN-V. Mis teléfonos: 267519-263934. Particular (20)

COMPRO toda clase de coches accidentados para desguace Tel. 290897

VENDE PEUGEOT 604 SL, año 77, matrícula PM-V, 1.150.000 contado. Acepto cambio, 550161 (13)

COMPRO CONTADO coches, buenas condiciones. (Máximo 6 años). Tel. 550161 (10)

COMPRAMOS COCHES usados matrículas altas. Nurduna, nº 1. Palma (10)

VENDE R-6 en buen estado, 80.000 ptas. Llamar al 287936 (10)

PARTICULAR vende Seat 132 Diesel, 5 marchas, 390.000 pts. Tel. 270003 (11)

VENDE MERCEDES 450 S.E. matrícula PM-T, Carmen. Teléfono 227262 (10)

MEHARI PM-V a estrenar, verlo en Afosa, c/ Aragón 138, Tel. 278246 (13)

PARTICULAR vende 600-D en buen estado, teléfono 294629, de 3 a 4 tardes. (13)

VENDE Renault 6 TL, muy nuevo, PM-L, 225.000 pts. Tel. 600154 (10)

VENDE OCHETE RENAULT, R-10. OPORTUNIDAD: 50.000 Ptas. Teléfono: 201076 (Particular) (10)

VENDO FORD-F, PM-K, 232.000 Ptas y Seat 600/E PM-E, 66.000 Ptas. Contado Tel. 238709 (15)

VENDO SEAT 600, Desca-potable PM-A, 45.000 Ptas Contado Tel. 230407 (10)

PARTICULAR vende Opel año 1924, documentado, Tel. 270003 (10)

COMPRO AL CONTADO coches usados, matrículas altas. AUTOMOVILES PONS c/ Guillermo Massot, 43. Tel. 290760 (15)

PARTICULAR vende 124, Sport, 1.600 en perfecto estado, o cambiarla por moto 500 c.c. o más potente, Tel. 240430 (18)

VENDO FURGON Avia PM-K, 3.500 kilos, 500.000 pts. Tel. 289143 de 13 a 15 y de 20 a 24 (18)

PARTICULAR vende R-6 perfecto estado, Tel. 256820 (10)

PARTICULAR Ford Fiesta, PM-N, semi nuevo, Aragón, 19. Tel. 463705 (10)

R-12 GLS impecable vendo con facilidades, calle Guillermo Massot, 43 (10)

R-6 TL impecable vendo con facilidades, Calle Guillermo Massot, 43 (10)

R-5 TL impecable vendo con facilidades, Calle Guillermo Massot, 43 (10)

R-4 TL impecable, vendo con facilidades, Calle Guillermo Massot, 43 (10)

SEAT 128 1.430 impecable, vendo con facilidades, Calle Guillermo Massot, 43 (11)

PARTICULAR vende Seat 127 PM-E, buen estado, Tel. 255779 (10)

PARTICULAR vende Seat Sport, 1.600, Tel. 231012 (10)

VENDO R-6 PM-C 65.000 pesetas, de particular a particular, Antillón, 8, taller (12)

PARTICULAR VENDE Seat 1.500 motor Perkins, 13 HP, teléfono 660284 (10)

PARTICULAR vende Seat 1.500 con motor de gasoil, en muy buen estado, Informes Tel. 240752 (15)

PARTICULAR vende 127 especial, PM-L, 250.000, contado, Tel. 282088 horas oficina (12)

VENDO Simca, 1.000 GLS, buen estado, 50.000 ptas. Tel. 252219 (10)

PARTICULAR vende Seat 1.430 diesel, Tel. 244383 (10)

OCASION vendo Fort Fiesta PM-9860-S, 370 mil, Tel. 278603 (10)

VENDO Land-Rover, largo, PM-C, Tel. 277775 (10)

VENDO Citroen GS Palas, PM-9190-L, muy buen estado, Tel. 252358, vendo Montesa, Impala, Sport, en perfecto estado, Tel. 232358 (22)

VENDO R-5 TL impecable, con extras, facilidades, Informes, Tel. 275641 (10)

VENDO BMW 528, blanco, casi nuevo, PM-W, Informes Tel. 226016 (11)

PARTICULAR vende Ford Fiesta, Ghia PM-K, buen estado, 340 mil, contado, Tel. 655340 (13)

SE VENDE furgoneta DKW diesel, PM a toda prueba, barata, Tel. 237815 (10)

SE VENDE Renault 6, PM-2112-B, Informes Rafal Nou, bloque E Escalera 4º-10-4º, (de 7 a 10 noche) (20)

PARTICULAR vende Seat 127, matrícula E, 120.000 pts. Tel. 225234 (10)

BMW matrícula PM-V, se vende en Inca, talleres Sebastián, Via Colon, 165 (13)

PARTICULAR vende 127 PM-D, muy bien cuidado, 170.000, Tel. 282671 (10)

VENDO Seat 600 PM-C, recién pintado, 70.000 ptas. 225747 (10)

APROVECHESE de nuestras ofertas especiales, venta recambios usados, de toda clase de coches. Archiduque Luis Salvador, 122. Tel. 290897

PARTICULAR vende Citroen GS PM-T. Tel. 255319 (10)

PARTICULAR vende SEAT 127, RENAULT-7 Con facilidades. Teléfono: 290531 (10)

VENDO Seat 133 PM-G, perfecto estado, 100.000 ptas. contado 225747 (100)

PARTICULAR vende Citroen Maserati, año 77, perfecto estado, único. Tel. 200012 (11)

VENDO SEAT 131 L 1.600, matrícula M-BH, de particular a particular, Tel. 200012 (13)

VENDO coches entrada desde 20.000 ptas. o sin entrada, informes, Tel. 288514 (12)

VENDO R-12 en perfecto estado, PM-G, 265.000 pts. Tel. 270999 al contado (14)

VENDO Seat 1.500 diesel perkins, 5 velocidades Tel. 450698 (10)

URGE VENDER R-5 PM-G, 59.000 kms, blanco, impecable, 260.000 contado, Tel. 250136-223711 (15)

SE VENDE 600 en buen estado, 221892 (10)

VENDO 124-1800, PM-I, con muchos extras, Tel. 204823 (10)

PARTICULAR vende Ford Fiesta, 1.300 PM-M, verlo en garage Industria (10)

VENDO R-5 TL PM-E, Tel. 204823 (10)

PARTICULAR vende Morris 1.300, PM-D, pocos kilómetros, a toda prueba, 80.000 pts. 221027 (12)

PARTICULAR vende Ford Fiesta, PM-N, 26.000 kms, rodado cassette impecable, un solo dueño, 292884, noches (16)

PARTICULAR vende 600 E, PM 163 mil, como nuevo, un solo dueño, 221027 (12)

PARTICULAR vende 850 especial, PM-B, buen estado, 65.000 pts. 221027 (11)

VENDO 850 normal, buen estado, 30.000 pts. Tel. 284286, por la tarde (12)

PARTICULAR vende 850 a toda prueba, 45.000 pesetas, teléfono 270807 (10)

PARTICULAR vende R-12 familiar PM-H impecable, Tel. 602664, 285720 (10)

COMPRO TODA CLASE de coches accidentados, pago contado, Tel. 274366 (10)

VENDO remolque (carrito) 1 X 1 mts, muy nuevo, barato, Tel. 277265, noches (10)

PARTICULAR R-5 PM-F, rojo, facilidades, Tel. 203674 (10)

RENAULT ALPINE extraordinario, facilidades, Tel. 275317 (10)

VENDO FORD FIESTA R-5 127, 124, 131, facilidades, Tel. 272943 (10)

R-5 desde 195.000 ptas. R-12 sólo 90.000 ptas. Seat 1.430, 1800, 15.000 pts. Simca 1.200, 155.000 ptas. Simca 1.000, 48.000 ptas. MG, 50.000 ptas. Seat 600 y 850 desde 15.000 ptas. MOREY Automóviles, Capitán Vial 38 y Carrer de Manacor, 77 (41)

PARTICULAR vende 127, matrícula GE-G, año 76, perfecto estado, totalmente rodado en Palma, 160.000. Telf: 283299 (17)

VENDO SEAT 850 especial, PM-A, 45.000 Telf. 237815 (10)

VENDO SEAT 124-D PM, ruedas aluminio, Telf. 237815, 70.000 (10)

OCASION Seat 1.200 Sport, impecable, por ausentarme. C/ Oliver, N° 13 bis. Son Español. Todas horas (16)

mercado nacional de **ocasión**

R4 TL.....	PM-O	R5 TL.....	PM-H
R-5.....	PM-C	R6 TL.....	PM-H
R5GTL.....	PM-J	R5 GTL.....	PM-J
R6 TL.....	PM-K	R4 TL.....	PM-K
R7 TL.....	PM-M	R12 Famil. GTL....	PM-P
R12 S.....	PM-G	Seat 124 Diesel.....	PM-B
R12 TS.....	PM-J	Seat 850 Espec.....	PM-D
Seat 127.....	PM-J	Seat 131.....	PM-I
Seat 124 LS.....	PM-M	Dyane 6.....	PM-F
Seat 124 sport.....	PM-A	Mehari.....	PM-K
Seat 131-1600....	PM-J	Dyane 6.....	PM-K
Dyane 6.....	PM-E	Peugeot 504.....	PM-L
Simca 1200.....	PM-J	Chrysler 150.....	PM-M
Chrysler 150.....	PM-M		
Ford Fiesta.....	PM-K		

C. Pérez Galdós, 18
Teléfono: 464814

Polígono La Victoria
Cno. de los Reyes, s/n
Teléfono 292200

Máximas Facilidades
AUTOMOVILES USADOS CON
3 MESES GARANTIA
COMPRAMOS SU COCHE USADO
O LO TOMAMOS COMO PARTE
DE PAGO PARA OTRO

Ofertas especiales: TALBOT 150 PM-K; Diesel PM-M; 2 L automático PM-H; 1.200 Break, RENAULT 5 TL PM-L, 12 TS familiar, PM-K, SEAT 133 PM-N; 127 PM-I; 1.200 sport PM-K; Ritmo 65 CL PM-P, Dyane 6 PM-H; Peugeot 504 PM-M

SABADOS TARDE ABIERTO
MOSA C/ Aragón, 191, Palma
Ctra. Lluc, 94, Inca

AUTOS LEVANTE
Tte. Sánchez Bilbao, 22
Tel. 244450
FACILIDADES DE PAGO

A. MARTINEZ Automóviles
C/ Manacor, 71
Tel.: 244144
Palma

COMPRA VENTA AUTOMOVILES

Seat 1.200 Sport PM-N, 127 PM-P, 124 Diesel PM-B, 131 2.000 PM-O; 132 2.000 PM-O; R-4 PM-K, R-7 PM-J; R-5 varios; R-12 varios; R-14 PM-P, R-18 PM-O; Chrysler 150 GT PM-N; Jeep Comando PM-M; Ford Fiesta varios.

bolsa del motor
17 MOTOS

PARTICULAR vende moto Vento Semi nueva, Tel. 246825 (10)

VENDO HALEY DAVIDSON, 1.200 en buen estado. Informes C/ Cronista Muntaner Bujosa, N° 30. Talleres B.J. (17)

OCASION Kawasaki 400 perfecto estado, 250.000 ptas. Tel. 254427 (10)

VENDO VESPA 75, Primavera PM-N 65.000 Ptas. Tel. 294113 1.30 h. 13:00 (13)

VENDO BULTACO METRALLA 250 cc. PM-K. Bultaco Alpina PM-N Derby Yumbo 49 cc. Derby C-4, 49 cc. Teléfono 401821 (20)

PARTICULAR vende una furgoneta Citroen PM-K, Tel. 413325 (10)

VENDO Sherpa 74 modelo azul PM-S, 45.000, noches. Tel. 256803 (10)

VENDO moto Guzzi, 500, Monza, Tel. 235457 (10)

PARTICULAR vende BMW 1.000 PM-S, 630.000 pts. maletas, faros, halógenos, amortiguadores de dirección, neumáticos nuevos, etc. impecable, Tel. 222651 H. Oficinas (20)

PARTICULAR vende Mobylette, mod. «Caddy» 35.000 pts. Informes Tel. 289845 (10)

MONTESA Cota 348, trail, estrenar. Tels. 251858-230299 (10)

VENDO LAVERDA 750 cc. Informes Ramón Muntaner nº 29. Tel. 296191 (11)

VENDO Norton Comar «Roadster» 850 cc. en perfecto estado, 210.000 ptas. Con seguro reciente y extras. Tel. 271976 (16)

VENDO Snglas Yamaha 400 cc. en perfecto estado, PM-T (4.800 kms.). Muchos extras. 295.000 ptas. Tel. 273532 (Horas comida), (16)

SE VENDE
Ducati Road 350 PM-F casi nueva, muy poco usada. Precio 115.000, a prueba. Tel. 222874.

GARAU AUTOMOVILES, S.A.
VENTA-CAMBIO DE COCHES USADOS: TODAS MARCAS
Todos los modelos de Seat, Renault, Ford, Citroen y Talbot
Precios rebajados • Facilidades 4 años
SABADOS TARDE, ABIERTO
C/. Eusebio Estada, 46. Tels. 252170 294561
CONCESIONARIO OFICIAL DE VOLKSWAGEN Y AUDI

NOU-AUTO
AUTOMOVILES - COMPRA Y VENTA

TALBOT DIESEL LUJO PM-N
TALBOT 150 GT PM-N IMPECABLE
RENAULT 5 GTL PM-U ESTRENO
RENAULT 5 TS PM-K PRECIOSO
RENAULT 12 TS PM-M y J

RENAULT 12 VARIOS DESDE 130.000 PTS.
RENAULT 12 S. FAMILIAR BARATO
SEAT RITMO 75 CL PM-P y O
SEAT 124 ESPECIAL 1430 MODERNO

SEAT 127 CL PM-O IMPECABLE
FORD FIESTA LUJO y GHIA PRECIOSO
Y OTRAS OCASIONES
FACILIDADES SIN ENTRADA Y 4 AÑOS
PARA PAGAR. ¡CONSULTENOS!

C/. Eusebio Estada, 123
Tel. 29 53 00
PALMA DE MALLORCA

18 AUTOMOVILES

AUTOCASION
LOS MEJORES COCHES DEL MERCADO
NO VENDEMOS GANGAS VENDEMOS CALIDAD 36 MESES FACILIDADES DIRECTAMENTE CON NOSOTROS COCHES GARANTIZADOS

TALBOT 180 económico PM. R-12 PM-F económico. Renault R-5 PM-T, Renault R-7 PM-M, Fords Fiesta N PM-P, Fords Fiesta PM-P, Lujo Seat 127 PM-L y PM-N Seat 127 PM-P CL. Seat 133 PM-K, PM-L, PM-O. Renault R-5 PM-P. Seat 1.200 Sport PM-I. Seat 124 PM-N. Seat 132 motor gas-oil, Ritmo 65.

RENAULT R-6 PM.
CITROEN MEHARI 5 plazas PM-L, R-12 TL, PM-J

AUTOCASION 2
EL SEBASTIÁN (Carretera Polígono)

PARTICULAR

Vendo furgoneta Citroen PM 8990-O. Tel. 270016

AUTOMOVILES AVENIDA

Facilidades 36 meses al 15% COCHES GARANTIZADOS

MERCEDES 300 D. rojo automático aire PM
MERCEDES 300 D. blanco PM extras
MERCEDES 300 D. blanco automático PM
MERCEDES 220 D. rojo moderno extras
MERCEDES 240 D. 3 o beige PM varios extras
MERCEDES 280 CE verde aire automático etc.
MERCEDES 280 S. metalizado automático PM
BMW 320 I. placa metálico PM Varios extras
PORSCHE turbo 911 T. PM metálico extras
TRIUMPH STAG 2 capotas. Perfecto PM

NACIONALES
Seat 131, 1.600; 132 diesel; 124; 1.800; 850 Spider; R-5 GTL

AVENIDA Gral. Primo de Rivera, 22

AUTOMOVILES COLL

C. Nureduna, 12
Margarita Caimari, 24
Gran Vía Asima, 16 Polígono La Victoria

VEHICULOS PROCEDENTES DE CAMBIO

TALBOT 150 LS	PM-O
TALBOT 150 LS	PM-M
TALBOT 180 diesel	PM-L
TALBOT 1200	PM-F
TALBOT 1.200 LS	PM-N
CITROEN 2 CV	PM-O
CITROEN GS X2	PM-M
SEAT 132	PM-G
SEAT 124 diesel	PM-M
Seat 127	PM-J
Seat 131 supermirafiori diesel	PM-N
RENAULT R.6	PM-H

300 MILLAS

HEROES DE MANACOR, 43
Tel. 464883 - 464229
Barral y Comblá, 8
Alameda y Telfera
Anglo, 178. Tel. 241188

Coches garantizados (Italiana propia) LA MAYOR EXPOSICION DE MALLORCA (300 coches variados)

Venga con su nómina de trabajo a escoger uno de los 300 mejores coches del mercado. Páguelo en 3 años, sin letras, sin entrada, bajísimo interés y garantizado.

RENAULT: R.18 aire acond. 5 vel. (PM-S) R.18 (PM-P) R.5 TL (PM-P) R.5 GTL (PM-K) R.12 TL (PM-K) R.7 TL (PM-J)

SEAT: Ritmo (PM-S, O) 131 - 1600 Supermirafiori (PM-O) Samba (PM-P y N) 128 (PM-O) Sport 1200 (PM-I) 131 - 1600 (PM-L y H) 127 varios y 133 varios, 600, 850, 124 y 1430 baratísimos.

FORD FIESTA: Normales - Lujo (PM-P, N)
TALBOT: Horizon GLS (PM-S) Talbot LS, año 80
CITROEN: CX Palas (PM-J) GS Palas (PM-K)
LAND ROVER DIESEL, corto over-drive (PM-J)

IMPORTACION
MERCEDES 280 SE, automático, año 77, extras.
MERCEDES 300 D, año 79, extras.
MERCEDES Pagoda, impecable.
BMW 320 i, año 78.
BMW 323 i, varios, novísimos, extras, año 80.
VOLKSWAGEN GOLF GTI, varios, novísimo, extras, año 80-81
VOLKSWAGEN SCIROCO, año 80.
VOLKSWAGEN ESCARBAJO.
ALFA ROMEO GTV 2000, año 80
LAMBORGHINI URRACO, año 76
PORSCHE TARGA 2.4
PORSCHE 911-S coupe, año 78.

Ford
Motor Balear, S.A.
COCHES PROCEDENTES DE CAMBIO

Citroen X Palas	PM-J
Fiesta Super Sport 1.300	PM-T
R-12 TS	PM-J
R-12 TL	PM-L
Seat Panda	PM-T
SEAT Ritmo 65	PM-N

SEAT 133 varios muy baratos
SEAT 600 varios
SEAT 128 1.430 PM-M
SEAT Supermirafiori 1.600 muy nuevo
SEAT 132 Diesel PM-I
RENAULT 5 varios.
RENAULT 18 GTS aire acondicionado PM-S
RENAULT 6 varios
CHRYSLER 180 PM-H
FORD FIESTA GHIA 1.300 PM-S
FORD FIESTA 1.300
R-14 GTL PM-P

Vendemos más barato porque nuestro negocio no es vender coches usados. Compruébelo. Además completamente revisados y garantizados.

FACILIDADES SIN ENTRADA Y HASTA 48 MESES
Aragón 2 y Marques Fuensanta 38 Palma Nureduna 21

OCASION

Particular
vendo Mercedes 220 compacto diesel en perfecto estado
Tel. 299004

19 CAMIONES

VEHICULOS LIGEROS COMERCIALES
COMPRA VENTA CAMBIO

VELICO Duquesa de la Victoria, 16
Tel. 245319 - 271940
Palma de Mallorca

Furgonetas en venta:

DKV (PM-N)	SAVA (PM-J)
DKV (PM-F)	SAVA Plataforma (PM-E)
EBRO (PM-H)	SAVA Plataforma (PM-A)
EBRO (PM-M)	CITROEN Varios
EBRO CAPITONE	RENAULT Varios
SAVA (PM-I)	MOTO TRIUMPH - T 160 750 cc.

También disponemos de toda clase de automóviles

bolsa del trabajo

20 DESEAN TRABAJO

SE OFRECE señora diplomada con informes para cuidar niños. Ilamar mañana 273656. (12)

ESCAPARATISTA (DE MODAS). «Ideas nuevas». Tel. 221862. Edgar. (Horas comercio). (10)

SE OFRECEN Sras. de compañía, con elegancia y discreción. Telf. 253684. (10)

AUXILIAR CLINICA se ofrece para cuidar niños, ancianos y enfermos. Teléfono 243461. preguntar por Natalia. (15)

SE OFRECE carnífera y chica servicio doméstico, externa. Tel. 217911. (10)

SE NECESITA chica interna. Tel. 282684. (10)

SE OFRECE oficiala peluquería y dependienta «Boutiga». Tel. 276237. (10)

JOVEN Autónomo con camioneta, se ofrece para repartos. Telf. 292146, de 10 a 12:30 y de 4 a 7. (18)

SE OFRECE Jornalera con informes, llamar de 2 a 7, tarde. Tel. 295225. (12)

CONDUCTOR Con carnet 1ª especial, desea trabajo de autobús o camión. Telf. 290967. Eduardo Urgony, 21. (S'Indioteria). (18)

SE OFRECE Jardinero con idiomas, cubriría otros empleos. Tel.: 245891. (10)

SE OFRECE persona con media jornada libre, carnet primera. Informes: Tel. 242247. (12)

SE OFRECE conserje noche y jefe bar, con organización de distramiento clientes. Buenas referencias. Tel. 255013 ó 293430. (18)

21 OFRECEN TRABAJO

PROPONEMOS. trabajo casero. Manual. direcciones. 30.000 mensuales. Publirenta. Alboraya (Valencia).

NECESITAMOS matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguiamos mejores sueldos. General Moia, 15 pral.

SE NECESITA empleada hogar, dormir en casa, c/ Fco. M. de los Herreros. 15. Tel. 411550. (16)

SE OFRECEN. cocineras doncellas señoritas niños, jornaleras, asistentes por días u horas. 222890. 225061

SE NECESITAN Srta para Top-Less. Tel. 289713, de 10 a 14 h. (10)

SE NECESITAN Srtas. buena presencia para trabajo en club nocturno y salón masajes, con hospedaje, interesadas llamar al Tel. 462537 tardes. (20)

TRABAJO casero toda España. señor, señora, cualquiera que sea su edad o profesión puede tener unos ingresos permanentes. Escriba a I.S.P.I. Apartado 57. Páguera. (Mallorca) adjuntando 180 pts. para gasto gestión en giro postal o sellos correos. Ref. Ingresos permanentes. (41)

SALON MASAJES NECESITA señoritas, no importa experiencia. Buenos ingresos. Teléfono. 464548. (11).

SEÑORITAS LIBERALES. Que en su tiempo libre quieran trabajar como Azafatas de compañía. Se exige muy buena presencia y nivel cultural. Se ofrece horario libre y retribución inmejorable. Máxima discreción y reserva. Presentarse a Paseo Borne, 15. 4.º A. Palma.

SALON DE PELUQUERIA urge oficiala competente, dirigirse a Via Alemania, 11. entl. 2.º (13)

SE NECESITAN camareras club Bambi, c/ Murrillo, nº 1, abierto 8 tarde. (12)

SE NECESITA matrimonio interno para chalet, muy responsable, y con experiencia. Inútil sin referencias. 463734. (13)

SE OFRECE toda clase de servicio doméstico con seriedad y garantía. 211697. Plaza Olivar, Edificio España.

DISPONGO DE HUERTO agua abundante, interesa agricultor a medias, preferible mallorquín. Teléfono 245477 de 2 a 3 tarde. (19)

SE NECESITA: matrimonio, cocineras, doncellas, cuerpo casa camareras, asistentes, externas e internas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar, Edificio España, primero D.

NECESITO asistenta interna-externa, soltera-viuda, imprescindible, informes. Ramba, 8, 1.º, 1ª. (12)

SE NECESITAN señoritas para barra americana. Bar club el Porrón. C/ Tiziano, 30, a partir de las 7:30. (20)

NECESITO SEÑORA para chalet en Son Vida, interna. Inútil sin referencias. Presentarse en calle Agua, 3 Palma. 16 a 18 horas. (22)

SE NECESITAN carniceros despique, y mostrador. S.M. cumplido jornada, intensiva, mañanas. Telf. 227182. Ref. 18163. (15)

SE PRECISA empleada hogar externa muy activa. Tel. Sr. Oliver. 460562. (11)

SE NECESITAN señoritas para barra americana. Tel. 276492 de 12 a 18 horas. Ref. 9415. (15)

SE PRECISA señorita para masajes, mayor edad, calle Francisco Sancho, 30, principal. (12)

SE OFRECE señora con experiencia e informes para cuidar niños pequeños, incluidos sábados-domingos. Tel. 210415. (16)

AUXILIAR CLINICA para cuidar ancianos, niños o enfermos. Tel. 412486. Horario 1 a 3 y 7 a 9. (18)

PARA DIRECCION NEGOCIO

Se precisa señorita hablando alemán, inglés, para relaciones públicas conocimientos decoración
Tel. 261514 de 16 a 18 horas.

VENDEDORES

Ambos sexos. Se precisan para la venta de este Diario, compatible con otro trabajo, buenos ingresos, elevada comisión, liquidaciones diarias, trabajo estable.

Interesados dirigirse de 10 a 11 a Gremio de Silleros y Albarderos (Polígono Victoria)
Teléfono 201112

Empresa de Servicios líder precisa:

JEFE DE VENTAS (HOMBRE O MUJER)

Buscamos un profesional auténtico que quiera aportar su experiencia y buen hacer en Empresa joven, dinámica y con un programa de expansión real y planificado. Más que un deslumbrante historial, buscamos la idoneidad de la persona y sus ganas de triunfo. Por tanto:

- Deberá ser capaz de seleccionar, formar, dirigir y motivar a un equipo de vendedores.
- Participará en la planificación de las campañas y formará parte del Departamento de Política Comercial.
- Dependerá directamente del Director General.
- Su área de acción será las islas Baleares.

Al profesional que reúna estas condiciones, le ofrecemos:

- Entrar a formar parte de un grupo de Empresas fuerte y con futuro.
- Condiciones económicas, a convenir.
- Participación en los resultados.
- Promoción real a corto plazo.

Rogamos envíen urgentemente curriculum vitae y foto reciente al Apartado nº 1.102 de Palma de Mallorca - A la atención Srta. López. La incorporación será inmediata. Absoluta reserva colocados. Se devolverá toda la documentación no seleccionada. Los empleados de nuestra empresa conocen este anuncio. Ref.: 18890.

EMPRESA

dedicada a la seguridad
Necesita agentes de ventas a comisión. Ingresos superiores a las 60.000 Ptas. Interesados presentarse en Plaza Cort. 9. 2.º de 9 1/2 a 11 mañana. Ref.: 18600

VENDEDORES-AS AGENCIA INMOBILIARIA

- Comisión elevada.
- Kilometraje.
- Apoyo publicitario.
- Coche propio.
- Experiencia en este ramo, imprescindible.
- Edad máxima 35.

Interesados-as reúnan dichas condiciones, concertar entrevista personal. No se informará por teléfono. Abstenerse medianías.
Tel. 242842

COSEADORAS PRENDAS PIEL

Se necesitan para coser en su domicilio. Tel. 282712. Cronista Alemany, 6 - Palma.

SE NECESITA MECANICO FRIGORISTA

Llamar al Sr. Ramis
Al 240900. Ref.: 18602

INMOBILIARIA

Precisa colaborador-as en departamento de ventas, se exige: don de gente, y coche propio. OFRECEMOS: elevada comisión, apoyo publicitario, abstenerse quien no reúna dichos requisitos.
C/ OLMOS, nº 50 Esc A 1º

EMPRESA RADICADA EN PALMA

Dedicada al ramo de la ELECTRONICA por ampliación de su departamento comercial *necesita vendedores.

SE REQUIERE:

- Vehículo propio.
- Edad comprendida entre 20 y 30 años.
- Dedicación absoluta.
- Dinámico y con afán de superación.

SE OFRECE:

- Formación por parte de la empresa.
- Ingresos anuales del orden de 950.000.-ptas. en concepto de comisiones e incentivos.
- Dietas y kilometraje.
- Seguros Régimen Agente Colegiado en S.S.

Presentarse de miércoles a viernes de 10.30 a 13 h. en la C/ Alcalde J. Massanet Moragues, 8-bjos.

RESTAURANTE DE LUJO COCINA INTERNACIONAL ABIERTO TODO EL AÑO

PRECISAMOS JEFE DE COCINA

Imprescindible tener experiencia de muy alta categoría.
TEL.: 567721. Ref.: 19.373

SE PRECISA

Para atender oficina de alquiler de coches, sin chofer, persona con conocimiento del idioma inglés y permiso de conducir clase B. Llamar día 6 y 7 del corriente mes al Tel. 400988 de 16 a 17 horas. Ref. 18607

28 VENTAS

**VENDO
HOTEL ARENAL**
300 PLAZAS
150 M. PLAYA
□ □ □
TEL. 28.16.44

29 PERDIDAS

EXTRAVIADA en Calviá, perra raza ibicenca, muy pequeña, blanca con manchas marrón, atiende por NIEVES. Se gratificará. Teléfono: 670178. (19).

RECOMPENSA perdida del área de Son Vida, domingo 2 mayo, Boxer de 5 meses. Llamar 280108. (16).

30 TRANSPORTES

MUDANZAS CASA ROJALS Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guarda-muebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel.: 212227-461514. Siete Esquinas, 1-B.

MUDANZAS. Transportes península. Baleares, precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel.: 293102.

GRUAS POL camiones, grúas, Trayers, góndolas, grúas con gran tonelaje. Especialidad embarcaciones. Tel.: 250441-251045.

GRUAS BAUZA camiones-grúa, transportes barcas, maquinaria. Tel.: 297307, 252716.

GRUAS MALLORCA, S.A. grúas gran tonelaje. Tel. 200662 Palma. (10).

COTRAME. Ofrece camiones grúas, largo alcance hasta 34 T. metro. Transportes diversos. Palas cargadoras. Servicio de limpieza industrial. Pérez Galdós, 17. Tel.: 412600.

MUDANZAS J. MUT, ofrece servicios especializados. Embalajes, guardamuebles, traslados pianos, cajas caudales maquinaria. Camiones grúa. Llámennos, pasaremos a hacerle presupuesto. Tel.: 278044, 274656. Curtixó, 31. (Vivero).

MUDANZAS Y TRANSPORTES M. Jimeno, las 24 horas, especialmente sábados y festivos, Península y Baleares, presupuestos sin compromisos. Tel. 202416. (20).

TRANSPORTES GALMES. Servicio de camiones grúa. Maquinarias Tomás Forteza, 33. Telf. 462545. (13)

31 DIVERSOS

ALFOMBRA MOREY Limpia alfombras, moquetas y tapicería. Sistema MORLIMP. ☎ 277582.

SE SIRVE a domicilio tierra preparada, arena negra y estiércol. Servicio en camiones de 8 toneladas. Tel.: 204066. (21)

SE OFRECE señora diplomada para masajes corporales y deportivos a domicilio. Tel. 222912. (13)

LIMPIEZA ALFOMBRA Moquetas, sofás, butacas. Guardamos alfombras. PINGUINO Tel.: 294340.

BANQUETES, BODAS comuniones, fiestas sociales en: Ses Tres GERMANES, carretera Inca, kilómetro 8.400 Teléfono 602094. (16)

BENMA Limpieza Moquetas, sistema Mr. Steam o Pes. Guardamos alfombras. Tel.: 250057.

BENMA LIMPIEZA ALFOMBRA Moquetas y tapicería. Recogida y entrega domiciliar. Tel.: 250057.

EMBALAMOS toda clase de muebles, cuadros, maquinaria, etc. Teléfono: 274656. (10)

LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación, confíela a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuestos. Tel.: 222700.

CRISTALES ESCAPARATES su limpieza y conservación confíela a EL BRILLO BALEAR. Tel.: 222700.

ARREGLOS de ropa, señoras, caballeros y niños. Limpieza y planchado gratis. Rapid Service. Lavanderías Santa Clara. Berenguer de Sant Johan, 4. Francisco Fiol y Juan, 13. (26)

URGENCIAS FONTANERIA trabajo rápido y esmerado. Tel. 200325. (10)

LETRAS para rotular con un profesional. Barcos, furgonetas, lettereros, escaparates. Esmalte seco. Vea modelos y colores en BENDIX. Mariano Aguiló, 24. Tel. 270895. (23)

MODAS KATIA confección de Sra. a medida. Bodas y Comuniones. Teléfono 461826. Honderos, 21-1. 3.º (16)

VENDO laboratorio y curso fotografía a estrenar, todo 23.000 ptas. Tel. 273494. (12)

DON EMILIO GIMENEZ MARTOS comunica que ha adquirido la titularidad del Restaurante «La Toscana», sito en calle Joaquín Verdader, 19 de El Arenal, por cesar de su anterior titular don Bartolomé Montserrat Tomás.

ARREGLAMOS maletas, cambiamos cerraduras y cremalleras. Bosch, 4. Tel. 217715. (10)

ORACION AL ESPIRITU SANTO: Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero, en este corto diálogo, agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la Gracia Perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos. (La persona debe rezar esta oración tres días seguidos sin decir el pedido, dentro de tres días será alcanzada la gracia, por difícil que esta sea). (Publicar en cuanto se reciba la gracia). Agradece la gracia alcanzada. M.U.R.E. (137)

DUMPERS EN ALQUILER
Tel.: 270471

ESTABLECIMIENTO SINGER

- Máquinas coser domésticas - Industriales.
 - Muebles - Motores - Accesorios - Recambios
 - Servicio Técnico a domicilio todas marcas.
- Ramón Muntaner, 38 - Tel. 291911.

ALQUILER DE MAQUINARIA

Hormigoneras, martillos eléctricos, motocultores, grupos electrógenos, máquinas de disco, rozadoras. Informes: Tels. 262203 - 204328

HILOS INDUSTRIALES
OFERTA ESPECIAL DE:
SERRETA
1. 200 Pts./Kg.

SUPERMERCADO DE LA LANA S.A.
Padre Bartolomé Pou, 17 Tlf. 20 10 52

32 PERSONALES

VIP'S centro de contactos c/ Zanoguera nº 4 1.º E. (10)
MONICA Carolina, amistad sincera, teléfono 230586. (10)

GENTE PARA COMPLACIENTE COMPANIA. Azafatas y parejas rigurosamente seleccionadas. Tel.: 224149.

MIRMO CONTACTOS Borne, 15 Edificio Reina. Tel. 222745-222746-222850. (10)

CLARIVIDENCIA por Tarot presente, futuro, seriedad. Tel. 236010.

SRTAS. DE COMPANIA mallorquinas de 20 a 35 años. Horas convenientes. Tel. 200325. (13)

CLUB DE AMIGOS Privado, para parejas liberadas. Teléfono 237024, 21 h. a 2 madrugada. (14).

SE ECHAN LAS CARTAS Teléfono 201794. (10)
TAROT Psicológico-Científico, seriedad, larga experiencia. Traducción de sueños, consejero de empresas, pague lo que pueda. Paseo Mallorca, 9-B, bajos. Tel. 216417. (21).

DIVORCIADO, 57 años, 7.70 buenas cualidades y físico, 80.000 Pts. busca mujer necesitada de compañía y económicamente menor de 55 años, buena presencia, en matrimonio, la soledad es mala, apartado correos, 227, Arenal. (30).

TAROT 500 Ptas.
BIORRITMOS trimestrales 200 pts.
Tel. 225091.

33 MASAJES

SALON JUPITER las señoritas, Dely, Layla, Elba, Rosi, Raquel y Susana te invitamos a conocernos, Gabriel Maura, 15, primero, primera. (19)

»NEFER» Masajes deportivos, relax. C/ Elcano, 9. (Son Armadans). (10)

MASAJES Y SAUNAS abierto de 11 mañana a 9 noche, nuevo personal, c/ Aragón, nº 27, INSTITUTO 7-7. (18)

LAS SEÑORITAS Sonia, Patricia y Lidia se han trasladado al Tel.: 254361, Zona Plaza Toros.

LE OFRECEMOS masajes variados en ambiente agradable, Fray Luis Jaime, 3 2.º 1.º de 11 a 21. (15).

SAUNA INDIVIDUAL atienden chicos masajistas diplomados, Can Curt, 13 1.º (10).

SE OFRECE joven masajista titulado, especializado en masajes relax, deportivo, circulatorio y adelgazante. Informes: de 12 a 24 Tel. 222620. (20).

MASAJES ATENDIDO POR TRES SEÑORITAS, sábados abierto de 11 a 2.30. Barón de Pinopar, 8 segundo primera. (17)

SALON CYNTHIA masajes, baños, sauna, 4 señoritas, horario 11-14 de 16-21, sábados 11-14. Juan Maragall 17, Palma. (20)

CHICOS RELAX Gran lujo. Domingos también. 245458. (no hay señoritas). (10)

SI DESEA pasar un rato agradable en buena compañía con película y copa, le esperan cuatro señoritas en Salón Géminis, Avda. Argentina, 67, 2.º 2.º (Sábados inclusivos). (27)

MASAJES atendido por señoritas, les invitamos a una copa, en la mejor compañía, particular y domicilio, ambos sexos. Abierto de 10 a 22 horas. Tel. 202542.

RAQUEL, VANESA y LOLI te esperamos, máxima discreción. Teléfono 244347. (10).

SALON CAPRI

NUEVA DIRECCION - NUEVO PERSONAL
SEIS SEÑORITAS - NUEVOS SERVICIOS
Esperamos su visita en Francisco Sanchb, 30 Principal

34 PRESTAMOS

DISPONGO de las siguientes partidas de capital:
8.000.000, 5.500.000, 3.400.000, 2.500.000, 1.000.000, 500.000. Calle José Anselmo Clavé, 18-1.º, de 10 a 1. Tel. 216941. (25)

PRESTAMOS. Tramitación 24 horas. Tel. 203630. (10)

DISPONGO DE CAPITAL

Colocaría varias partidas. Sistema de garantía a convenir. Cancelación a su comodidad. Concesión rápida, concertar entrevista personal al Tel. 253850

35 NEGOCIOS

TENGO LOCAL ideal en la calle Ausias March, 12, para montar floristería, negocio socio/a, entendiéndolo algo en flores, o traspaso local. (23)

PELUQUERA gran experiencia profesional, regentaría negocio temporada. Abstenerse peluquerías. Barrios populares, 230310. De 10 a 12. (15)

NECESITO peluquería zona turística. 230310. De 10 a 12. (10)

OPORTUNIDAD por marchar al extranjero, vendo Restaurante Centro Arenal gran terraza, montado extra, precio a convenir. T. 270357. (18)

EN C/ SAN MIGUEL encima Radio Borne, vendo o alquiler local, 195 m2, más 195 altílo, o aportaría dicho local como socio en negocio rentable. Informes San Miguel, 57. (30)

SAN VICENTE DE PAUL. Bar-Restaurante, instalación completa con o sin aparatos. FACILIDADES a convenir. MASSIP 211796. (17)

INTERESA SOCIO/A aporte 11.000.000 con o sin su colaboración personal para importante tienda; inversión segura y con garantía. (Abstenerse curiosos). Teléfono 227220, tardes 4-5. (26)

36 PROFESIONALES

REPARACION URGENTE. Domésticas e industriales. Neveras, cocinas, cafeteras, termos, frigoríficos, fríos. Electricidad y fontanería. Teléfono 24 horas diarias. 285166 - PALMA

MAESTRO OBRAS Confección interiores, estructuras y reformas albañilería. M. Calmari ☎ 294289.

MAESTRO ALBAÑIL Reparaciones urgentes. Reformas chalets y presupuestos. ☎ 410658.

MAESTRO DE OBRAS toda clase de reparaciones urgentes, chalets y naves industriales. Trabajos garantizados. Tel.: 277661. Part. 200475.

URGENCIAS fontanería electricidad y termos en dos horas sin recargo. 281618. (12)

VENTANALES aluminio, cristales y albañilería, trabajo completo. Pida presupuesto. T. Ramón Tel. 244069. (13)

REPARACIONES urgentes eléctricas. T. 281860. Rapidez y economía. (10)

Promoción socio-cultural

Se pone en conocimiento que el B.O.E. nº 95, publica la Orden de 22 de marzo de 1982 por la que se dictan las normas para la concesión de subvenciones a programas relacionados con la formación socio-cultural de las MINORIAS ETNICAS.

El plazo de presentación de solicitudes finaliza el día 22 del presente mes de mayo.

Para más información, en la Sección de Promoción Socio-cultural, c/ San Felio, nº. 8A-3º piso. Palma.

Ministerio de Educación

Ayudas de libros y material didáctico

Por Orden de 31 de marzo de 1982 (B.O.E. de 30 de abril de 1982), se convocan ayudas de libros y otro material didáctico para el curso 1982-83 para los alumnos de EGB, BUP, COU y Formación Profesional, en centros estatales y privados.

Los impresos para esta convocatoria se pueden recoger en la Unidad de Pro-

moción Estudiantil de esta Dirección Provincial de Educación.

El plazo de presentación de solicitudes necesariamente en los centros a los que asiste el alumno finaliza el día 31 de mayo.

Cualquier información deberá solicitarla en esta Dirección de Educación. Unidad de Promoción Estudiantil.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D^a. Margarita Riera Font

Que falleció ayer a la edad de 93 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E.P.D.

Su afligido esposo Antonio Gayá Serralta, hijos María, Catalina, Bartolomé y Margarita (Perfumería Margarita), hijos políticos, Antonio Colomar y María Comas, nietos, biznietos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias a las 18'00 y a las 20 horas, fúnebre en la iglesia parroquial de San Miguel, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Edificio América - Los Geranios.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Si deseas beber, es tu problema. Si deseas dejar de beber, es nuestro problema.

ALCOHOLICOS ANONIMOS

Información y reuniones teléfonos: 291169 - 295087 - 203575 y 450394

El cielo puede esperar

Chaplin Multicines, para complacer a miles de espectadores que lo solicitaban, repone con todos los honores la película «El cielo puede esperar».

Esta es la más brillante y original comedia de los últimos años oscar 1979 a la mejor dirección artística y candidata a 8 premios más. ¡Campeona de taquilla!

«El cielo puede esperar», dirigida por Warren Beatty y Buck Henry, esta interpretada por Warren Beatty, Julie Christie, James Mason,



Dyan Cannon, Buck Henry, Vicent Gardenia y Jack Warden.

¡LA PELICULA MAS ESPERADA!



¡HOY!
ESTRENO

LA PELICULA N.º 20 DE UN GENIO DEL CINE:
¡FRANÇOIS TRUFFAUT!

GERARD DEPARDIEU
FANNY ARDANT

LA MUJER DE AL LADO

FRANÇOIS TRUFFAUT

con HENRI GARCIN
MICHELE BAUMGARTNER
ROGERVAN HOOL
Y VERONIQUE SILVER

Ni contigo ni sin ti...

¿PUEDEN DOS ANTIGUOS AMANTES VOLVER A VIVIR UNA PASION AMOROSA?

«MAYORES 18 AÑOS»

COMPLEMENTO: EL EROTICO ENMASCARADO
FERNANDO ESTESO

AUGUSTA 2: 2.ª SEMANA!

FUEGO EN EL CUERPO

UN FILM DE LAWRENCE KASDAN
CON LA INTERPRETACION ASOMBROSA DE

WILLIAM HURT y KATHLEEN TURNER

Los estrenos

Cuerpo y alma

Cinéfilo

Producción: Menahem Golan-Iram Globus-Kennedy.- Escrita por León Isaac Kennedy.- Dirigida por George Bowers.- Fotografía (color): Jan Forrest.- Música: W. Lewis.- Montaje: S.D. Pollard.) Intérpretes: Leon Isaac Kennedy, Jayne Kennedy (Julie) Peter Lawford (Gran Hombre), Muhamad Ali (él, mismo), Mikkey Gazz, Perry Lances, Kim Halton, E. Lewis, Kirk Swasar.

Distribuida por Corona Films. Duración: 1 h., 38 m. Leon es un hábil boxeador amateur que estudia medicina y se resiste a dedicarse de lleno al pugilismo. Pero necesita dinero para curar a su hermana y gana combate tras combate poniendo mucho «teatro» en sus actuaciones creando una especie de mito. Pero llegará el momento en que deberá enfrentarse a hombres duros a los que vencerá con más dificultades.

Este Leon Isaac Kennedy que se nos muestra como ágilísimo y contundente boxeador y actor con cierto carisma, es, también, el autor del guión de esta película y ha intervenido en la producción junto a dos líneas del cine como son Menahem Golan e Yram Globus que empezaron en Israel pero que han dejado la tierra prometida por otro trampolín más eficaz como son los Estados Unidos. Con esto queremos decir que «Cuerpo y alma» es todo un ejemplo de cine hecho para que un amplio sector de público se lo pase bien y que, además, nadie podrá negar que

Camarera en alquiler

Cinéfilo

Producción: Medusa-Jarama. Escrita por P. Barbero y E. Onoreti. Dirigida por: Mino Guerreri. Fotografía (color): Pier Luigi Santi. Música: Pula Music. Montaje: Renato Cinquini. Intérpretes: Gloria Guida, Oreste Lionello, Carlo Giuffrè, Rosella Consi, Loretta Perisqueti, P. Werbley.

Duración: 1 h. 30 m. Distribuida por Herbera A.C.FE. Domenica, campesina del norte, tiene su primera experiencia sexual en el tren, cuando se dirige a Roma donde ha sido contratada como empleada de hogar. Pero además de desearla hombres y hasta mujeres, es explotada por sus amos. Pero Domenica encontrará el camino para prosperar.

Fuego en el cuerpo

Muchos los comparan con Bogart y Bacall. Son los nuevos valores jóvenes de EE. UU. que irrumpen con fuerza extraordinaria en todas las pantallas mundiales... William Hurt y Kathleen Turner les dejarán asombrados en «Fuego en el cuerpo» (Body Heat) la primera película de Lawrence Kasdan por cuya la-

bor ya es reconocido como uno de los grandes de Hollywood. Si 1981 fue un excelente año para «El cartero siempre llama dos veces», 1982 es un año no menos excelente para «Fuego en el cuerpo» (Body Heat) que se proyecta en Augusta 2 entrando en segunda semana de éxito.

esté bien hecho en su parte formal. Desde luego, a nadie se le exige que se crea al pie de la letra el que haya hombres capaces de encajar tantos golpes y a veces hasta resulta inverosímil la agilidad felina del boxeador de color que ha dejado la carrera de medicina para ganar dinero rápidamente entrando en el engranaje no siempre limpio del pugilismo. Se ha cargado expresamente la nota en el aguante o brutalidad de los rivales del protagonista para que recalcar los puntos de interés y para que el film no decaiga en ningún momento, combinando melodrama, sexo y combates de boxeo con la máxima brutalidad. Todo resulta en función con las intenciones de los responsables del film y el público sale complacido del espectáculo que, además, nos presenta elementos auténticos como los de la mafia que hay tras de los títulos y aspectos del mundo negro que de una forma u otra va subiendo escalones en el país que los tuvo como esclavos. Para redondear el éxito del film se ha contado con la colaboración de Muhamad Ali (Cassius Clay) que se interpreta a sí mismo ayudando al protagonista con muchos puntos de contacto con su personalidad, tanto en la parte técnica del boxeo como en sus fanfarronadas para crear un mito y conseguir que las salas se llenen y el dinero corra a raudales dando tanta importancia a lo pintoresco como a la pelea en sí. En cuanto a influencias es obligado pensar en «Rocky» con la que tiene ciertas analogías.

Jaime III

Una película para Gloria Guida, joven y guapa especialista en comedias frívolas y destapadas. Alrededor de ella revolotean un grupo numeroso de actores y actrices entre las cuales algunas aumentan la parte exhibicionista del film. Alrededor de cada una de esos personajes, vecinos del mismo edificio, se han urdido las muchas anécdotas del film. Todas ellas vienen a ser una caricatura de gentes de una edad determinada acorde con la casa que habitan. Todos son obsesos sexuales como no podría menos de ocurrir en una película italiana con un título tan significativo y si bien hay cierto intento de crítica, lo que permanece son las escenas eróticas narradas todas ellas con humor. Algunas de las situaciones eran aprovechables pero no se va más allá del puro entretenimiento sin más ambiciones.

Reds (Rojos)

Usted tiene una última oportunidad de admirar «Reds» (Rojos), la película ganadora de tres «oscar» 1982, ahora en Chaplin Multicines, en su 2º mes de proyección y 6ª semana.

«Reds» (Rojos) ha obtenido el «Oscar» al mejor director, Warren Beatty, a la mejor actriz secundaria Maureen Stapleton y a la mejor fotografía, Vittorio Storaro.

«Reds» (Rojos) está interpretada por Warren Beatty, Diane Keaton, Ed-



ward Herrmann, Jerzy Kosinski, Jack Nicholson, Paul Sorvino y Maureen Stapleton.



ESPECTACLE DE TERESETES

PUTXINELLIS
"Els Tres Tranquils."

Dissabte 11 del matí:
"El valent del barri"

preu: 100pts

Saló d'actes del Conservatori de Música Pça de L'hospital (Pça de la Sang)

Consell General Interinsular
Conselleria d'Educació i Cultura

MINISTERIO DE CULTURA
Delegación Provincial de BALEARES

ANUNCIO-CONCURSO PARA LA CONTRATACION, MEDIANTE CONCIERTO DIRECTO, DE LAS OBRAS DE RESTAURACION DE LA CASA DEL MARQUES DE LA TORRE EN PALMA DE MALLORCA.

Habiendo sido aprobado un gasto de TRECE MILLONES CIENTO VEINTE Y SIETE MIL QUINIENTAS NOVENTA Y UNA Ptas. (13.127.591.-), para la ejecución de las obras de «Restauración de la Casa del Marqués de la Torre en Palma de Mallorca», se comunica a todas las empresas interesadas en la participación en el concurso de contratación mediante concierto directo, que a partir de la fecha de publicación del presente anuncio, se abre el plazo legal de DIEZ días para la presentación de la documentación correspondiente.

Para conocimiento del Proyecto y Pliego de Cláusulas administrativas, pueden personarse en esta Delegación Provincial (Sección de Promoción Cultural) C/. San Felio n.º 8, de lunes a viernes, de 9.30 a 13.30 horas (Telf. 212007).

Los gastos del presente anuncio, correrán a cargo de la empresa adjudicataria de las obras.

Palma de Mallorca, a 5 de Mayo de 1982.

Guía del espectador

- **SOLO CUANDO ME RIO** (Comedia dramática) Una artista alcohólica quiere rehacer su vida. Un buen estudio de las relaciones humanas en un ambiente particular pero muy de hoy. Detalles de observación y excelente interpretación.
- **LA ISLA VIRGEN** (Fantasía) Es una isla desierta, una joven hace amistad con un gran mono, lo que motiva los celos de su amigo. Planteamiento original del tema, acentuado preciosismo expositivo y mezcla de realidad y fantasía.
- **APOCALIPSIS SEXUAL** (Erótica).- Es secuestrada la hija de un millonario y es violada y prostituida por un grupo de drogadictos. Como se ve también es de la que mezclan sexo y violencia.
- **EN EL ESTANQUE DORADO** (Comedia dramática) Una historia sencilla con toda gran sensibilidad y dos personajes deliciosos interpretados por Katherine Hepburn y Henry Fonda. El espectador se compenetra con los personajes.
- **CONAN, EL BARBARO** (Aventuras). Milius ha querido salirse de los esquemas habituales del film de aventuras, pone un énfasis especial en sus personajes y resalta todo el clima fantástico que rodea la historia de un conocido héroe del cómic.
- **EN BUSCA DEL FUEGO** (Fantasía).- La película más importante que se ha filmado sobre momentos extraordinarios del ser humano en su evolución. Todo ha sido muy bien estudiado, los tipos resultan convincentes y el film tiene una notable calidad artística aparte de resultar muy interesante.
- **CAMARERA EN ALQUILER** (Comedia frívola).— Una comedia a la italiana con chicas guapas y muchos personajes alrededor de la empleada del hogar explotada pero que sabe sacar provecho de la situación. Intento de crítica.
- **REEDS** (Biográfica).- Una película de gran fuerza dramática que narra junto a la apasionante vida del protagonista momentos históricos tan cruciales como los de la Revolución rusa. Esfuerzo de ambientación, excelente interpretación y visión lo más objetiva posible de los hechos.
- **TAPS, MAS ALLA DEL HONOR** (Drama).- Muy bien captado el ambiente de la academia militar forjadora de una mentalidad y de un sentido del honor que provocan el drama. Se contrasta una manera de pensar castrense con la dominante y si no se justifican unos actos, sí se da oportunidad a que se comprendan.
- **FUEGO EN EL CUERPO** (Drama).- Historia de un amor de perdición narrado de una forma moderada. Escenas muy fuertes, ambiente conseguido, interpretación acorde, calidad formal, sorpresas y profundidad psicológica relativa.
- **CUERPO Y ALMA** (Melodrama).— Una película muy hábil, en todos los aspectos, enmarcada dentro del no siempre limpio mundo del boxeo. Todos los ingredientes para causar impacto en el público se han reunido, va más allá de la realidad pero está bien realizada y siempre resulta interesante.
- **AZUCAR Y MIEL** (Cómica).- Tres historietas que combinan una parte frívola con personajes caricaturizados al máximo. Resulta realmente divertido y hasta intencionada.
- **FESTIVAL HITCOCHK**.- Una interesante selección de las primeras obras del mago del suspense, muy adecuada para cinéfilos. Comprende obras de los años 1929, 31 y 32.
- **FESTIVAL BUSTER KEATON**.- Películas cortas y largas del actor de la cara de palo correspondientes a los años 20 y alguna anterior. Otro ciclo muy interesante.

Cartelera

MUSICALES

TRUI CENTRE

Desde el martes 4 y hasta el 15 de mayo, a petición de nuestros clientes y amigos, nuevamente el Grupo Americano «EXPRESS», los mejores en hacer «ROCK» en toda Mallorca, y en otros sitios de Europa. NO SE LO PIERDA. UNICOS DIAS.

AUDITORIUM

HOY, a las 3 tarde: Concierto por la «ORQUESTA CIUDAD DE PALMA». Director: Julio Ribelles, solista: Pascual V. Martínez. Obras de Petrovich, R. Warner, Hoffmeister, Schubert y Rodrigo.

TEATRO

SALA MOZART

En preparación «FESTIVAL DE TEATRO», organizado por el Excmo. Ayuntamiento de Palma de Mallorca. (A partir del día 14 de mayo).

TEATRO PRINCIPAL

HOY, a las 6'45 tarde y 10 noche «LA S'ENDUEN A LES QUATRE» por la Compañía Zanoquera-Alfaro. Dirección Joan Mas. Taquilla abierta de 11'30 a 13 y de 17'30 a 22 horas.

SALAS DE CINE

ALEXANDRA

«LAS EXPERIENCIAS SEXUALES DE LA SRA. OBERST Y SUS SOBRINAS». «S». Complemento: «MAZURCA DE DORMITORIO». (Totalmente prohibido a menores 18 años).

ABC CINEMA

(CLIMATIZADO). Todos los LUNES y DOMINGOS «SESION MATINAL» a las 10'00 horas. Norma Duval en «PRESTAME TU MUJER» Alfredo Landa, Juan Luis Galiardo. Director: Jesús Yague, en Color. Complemento: «EL ULTIMO CAZADOR». David Warbeck, en Technicolor. (Aut. Mayores 18 años).

ASTORIA

«LA ISLA VIRGEN» (Tanya's Island). Un film Alfred-Sole con D.D. Winters. Complemento: «TAC-TAC». Exclusivamente para mayores 18 años.

PALACIO AVENIDA

«LA FURIA DE JACKIE» Jackie Chan. Director: Chin Hsin. Complemento: «CAZADOR DE TIBURONES». Apto todos públicos.

SALA AUGUSTA

Desde las 3'15. «LA MUJER DE AL LADO (LA FEMME DA COTE)». De Francois Truffaut con Gerard Depardieu y Fanny Ardant. Complemento: «EL EROTICO ENMASCARADO», con Fernando Esteso. (Mayores 18 años).

SALA AUGUSTA 2

Desde las 3'30: 2ª Semana. «FUEGO EN EL CUERPO (BODY HEAT)», con William Smith y Kathleen Turner. Filmes de Bogart. Complemento: «NADIE ES PERFECTO», con Alvaro Vitali (Mayores 18 años).

BELLVER Cinema

Desde las 3'15 «Continuas». ESTRENO John Ireland y Mark Damon en «LA HORA DEL CORAJE» y Al Pacino en «LA CAZA» (Mayores 18 años). A las 12'30 noche: «LA CAZA» y «EL TREN DEL TERROR», a las 2'00 madrugada.

SALA BORN

Desde las 3'15: Taps «MAS ALLA DEL HONOR». Un film de Harold Becker con Timothy Hutton y George C. Scott (Pases: 4'25, 7'40 y 10'55 noche). Complemento: «SKATETOWN USA (LA FIEBRE DEL PATIN)». (Apto menores).

CAPITOL

Desde las 3'15: «LAS HIJAS DE MADAME CLAUDE». Clasificada «S», con Francoise Gayat y Genevieve Omini. Complemento: «EL MUNDO ESTA LLENO DE HOMBRES CASADOS». «S». (Mayores 18 años).

LUMIERE

«CUERPO Y ALMA» Leon Isaac Kennedy, Jayne Kennedy, con Mohamed Ali (Cassius Clay) y Kim Hamilton, Peter Lawford. Director: George Bowers. (Horario: 4'25, 7'30, 10'30). Complemento: «DESMADRE EN LA UNIVERSIDAD».

NUEVO HISPANIA

Desde las 3'15: «CONAN, EL BARBARO». Un film de John Milius con Arnold Schwarzenegger, James Earl Jones, Sandahl Bergman y Max Von Sydow. Atención al horario de pases: 3'30, 5'55, 8'25 y 10'40 noche. (Mayores 16 años).

CHAPLIN multicines 1

«EN BUSCA DEL FUEGO». Un film de Jean Jacques Annaud. Complementos cortos. Horario: 3'10, 5'00, 6'45, 8'30, 10'20. (Mayores 14 años). Domingos y festivos: MATINAL a las 11'00. 7ª semana. Ultimos días.

CHAPLIN multicines 2

2ª Mes. (6ª SEMANA). «REDS» (Rojos). Mejor director. Warren Beatty con Diane Keaton, Jack Nicholson, Mauren Stepleton. Horario: 2'45, 6'15, 9'45. (14 años). Domingos y festivos: MATINAL a las 11'00.

CHAPLIN multicines 3

«FIEBRE MUSICAL». Michael Brandon, Eileen Brennan, Alex Karres, Linda Ronstadt, Jimmy Buffet. Director: John A. Alonzo. Horario: 3'15, 5'00, 6'50, 8'45, 10'30. Domingos y festivos: MATINAL a las 11.

CHAPLIN multicines 4

«CUERPO Y ALMA». Leon Isaac Kenedy, Jayne Kennedy, con Mohamed Ali (Cassius Clay), Kim Hamilton y Peter Lawford. Director George Bowers. Complemento: «NO ME PISES LOS CORDONES». Continua desde las 3'00. Domingos y festivos: MATINAL a las 11'00.

CHAPLIN multicines 5

Festival Buster Keaton: «EL COLEGIAL (College)» (1927). Complementos: «ENTRE BASTIDORES» (1919) y «LA CASA ENCANTADA» (1921). Copias nuevas sonorizadas. Horario: 3'30, 5'20, 7'05, 8'55, 10'40. (Menores).

LIRICO PALACE

«SOLO CUANDO ME RIO». Un film de Neil Simon con Marsha Mason. Complemento: «EL GENDARME SE CASA», de Luis de Funés. (Autorizado para todos los públicos).

PALACIO DE LA PRENSA

Especial Hitchcock. Desde las 3'15: «NUMBER SEVENTEEN». (Número diecisiete). Escrita y dirigida: Alfred Hitchcock. V.O. Subtitulada. Con León M. Lion y Anne Grey. Complemento: «EL PREMIO». (Apto menores).

METROPOLITAN PALACE

«AUSENCIA DE MALICIA». Paul Newman, Sally Field. Director: Sydney Pollack. (Horario: 4'20, 7'20, 10'20). Complemento: «HOLLYWOOD, HOLLYWOOD». (14 años).

MIRIAM CINEMA

Desde las 3'15 «Continuas». «PENA DE MUERTE PARA UN MENOR» y Telly Savalas en «LOS MERCENARIOS DE LOS DIAMANTES». (Mayores).

SALA RIVOLI

2ª Mes. (6ª SEMANA). «EN EL ESTANQUE DORADO» (On Golden Pond). Katherine Hepburn, Henry Fonda. Director: Mark Rydell. (Horario: 4'30, 7'30, 10'30). Complemento: «OLIVER STORY». (Apto todos públicos).

JAIME III CINEMA

Clasificada «S». «CAMARERA EN ALQUILER», Gloria Guida. Director: Mino Guerrini. Complemento: «EL ARDIENTE DESPERTAR DE EMILY». Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

FANTASIO

«EL ARTE DE HACER EL AMOR». Clasificada «S» y Laura Antonelli en «EL MIRLO MACHO». Totalmente prohibido a menores 18 años.

NUEVO MODERNO

«CONAN, EL BARBARO». Un film de John Milius, con Arnold Schwarzenegger, James Earl. Horario: 3'15, 6'50, 10'25. Complemento: «UNOS GRANUJAS DECENTES». (Mayores 16 años).

SALON RIALTO

Desde las 3'15: «ADOLESCIENCIA» un film de German Lorente con Cristina Marsillach, J. Luis Alonzo, J. L. López Vázquez. Complemento: «ASALTO A LA COMISARIA DEL DISTRITO 13». (Mayores 18 años).

Teatro Balear

Desde 5 tarde a 3 madrugada
BAR SNACK Y PLATOS COMBINADOS **BINEDI** parking gratuito

CASINO DE MALLORCA. Todos los días de 20'00 a 4'00 horas. Ruleta Americana y Francesa, Black Jack, Punto y Banca, Dados, Máquinas Automáticas de Juego. Restaurante. Final Autopista Andraitx. (Desviación Cala Figuera). TEL.: 68 00 00.

Sobre la vida de Santa Teresa

Sigue preparándose «El castillo interior»

Lo anunciamos y TVE insiste en uno de sus boletines informativos. Continúan a buen ritmo los preparativos para el rodaje de «El castillo interior», serie con la que TVE conmemora el IV centenario de la muerte de Santa Teresa, a celebrar en octubre. Un ambicioso proyecto sobre el que Josefina Molina, su directora, trabaja desde hace más de un año, junto a la novelista Carmen Martín Gaité y el catedrático de literatura Española Víctor García de la Concha, encargados de la elaboración de los guiones. Serán cinco capítulos de una hora, protagonizados por Concha Velasco, que se proponen mostrar, con absoluto rigor documental histórico, la apasionante trayectoria espiritual y humana de Teresa de Jesús, reflejando la exacta significación que su experiencia personal y su obra transformadora alcanzan en la España del siglo XVI. A poco tiempo ya del inicio del rodaje, directora y guionistas comentan así la labor realizada y los objetivos que se han propuesto:

«Vamos a intentar que todo transcurra en dos planos, el colectivo y el individual, para leer la época y la biografía de la Santa, mostrando cómo lo que hace puede entenderse perfectamente en su tiempo. Tenemos un enorme afán de rigor, y sobre todo de huir del tratamiento hagiográfico. Deseamos contar la historia de una mujer de extraordinaria inteligencia que vivió en el siglo XVI en España y que transformó la espiritualidad de su época, no sólo en España, sino también en Europa, una mujer que fué santa. Por esto último queremos que

sea el propio espectador quien lo vea, quien se dé cuenta de la fuerza sobrehumana de esta mujer, al tiempo que le mostramos cómo era la sociedad entonces para conocer su tarea y entenderla, valorando sus condicionamientos. Buscamos también aclarar lo que es un santo, y esto es algo que va a deducir el espectador».

Así pues, se trata de perfilar el carácter y la humanidad de esta mujer, para que el espectador saque sus propias conclusiones:

«En vez de dar el relato digerido, suministramos los datos para que el especta-



dor juzgue y participe. Nosotros mostramos cómo fueron los hechos, partiendo de una admiración incondicional hacia ella, y su intensa actividad social. Se ha dado una imagen demasiado fácil demasiado de cartón piedra, que blanco o negro, de esta mujer que escribe a lo largo de su vida más de 10.000 cartas, que está moviéndose continuamente... Va a sorprender, porque es muy nuevo en España el tratamiento histórico que damos al tema».

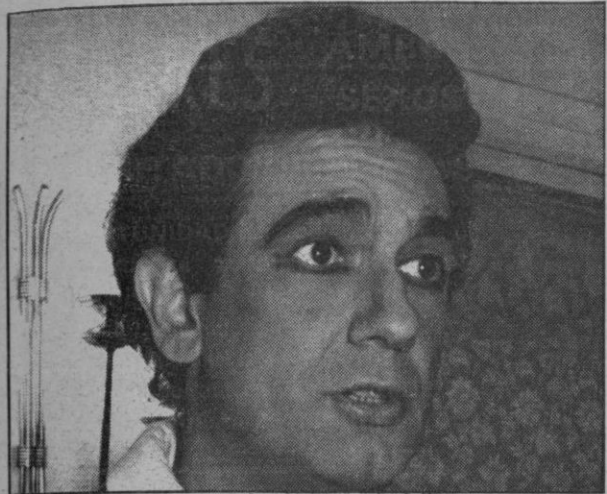
El mayor problema es condensar una vida enormemente rica, seleccionando de ella los momentos más importantes. Partimos de los 23 años de Teresa, cuando se produce la gran transformación de su espíritu, cuando pasa de ser una monja normal de su época a tomar un camino de perfección. La seguimos hasta los 67 años, seleccionando los momentos que son clave en su existencia.

A lo largo de la serie desfilarán también importantes personajes de la época, Felipe II, Juan de la Cruz, la duquesa de Eboli... al tiempo que nos acercaremos a la vida cotidiana de aquel tiempo, a sus ferias, mercados, fiestas, recorriendo los senderos que ilustran el entorno de Teresa. Todo esto, según sus autores, «en un realismo documentado, variopinto por necesidad según lo que pasa en torno e intentando que la serie sea dinámica».

**CONCHA VELASCO
COMO SANTA
TERESA**

Le ha querido traducir la impresión que se tenía en la época de un personaje que cuenta con enormes calidades humanas. La definen como una mujer que se llevaba a la gente de calle, una mujer simpática y atractiva, llena de fuerza, de pasión. A la hora de realizar un documento vivo, una reconstrucción del personaje. Se ha visto en Concha Velasco una actriz que puede reflejar todos estos datos».

El tema del misticismo en la santa se ha enfocado tratando de acercar al espectador al fenómeno de la



Probablemente, si hubiera sido Plácido Domingo, intérprete, la ópera de hoy habría tenido más éxito de público, pero los incondicionales atenderán igualmente a «Carmen» de Bizet

Desde el Teatro de la Zarzuela

La ópera «Carmen», de Bizet

Ahora hay ocasión para averiguar si el hecho de que Plácido Domingo haya comercializado su voz con la interpretación de todo tipo de canción ha servido de apoyo para la ópera, para incrementar el número de aficionados, o si por el contrario, tenían razón sus compañeros de profesión que opinaron al iniciarse los acontecimientos que era, en cierto modo, vender la ópera.

Indiscutiblemente quién es aficionado a este tipo de interpretaciones seguirá siéndolo a pesar de todo. Lo que interesará saber es si quién no sentía atracción por la ópera, desde que ha escuchado la voz de Plácido es capaz de acercarse o sigue igual que antes. Pero son cuestiones que no se dilucidan solo con comentarios.

Quienes se sienten aficionados a la ópera, alaban las emisiones semanales

del ente televisivo y hoy será probablemente un día especial, puesto que a partir de las ocho y media de la tarde se emitirá desde el teatro de La Zarzuela la ópera «Carmen» de Bizet, una de las más conocidas. Los intérpretes de la misma serán Ruza Baldini, José María Carreras, Justino Díaz, Alida Ferrarini, Orquesta Sinfónica de Madrid y Coro del Teatro. Además, como atractivo que se suma para el aficionado, saber que la dirección escénica ha corrido a cargo de Pilar Miró.

Si fuera Plácido Domingo quien interviniera, seguro que el teatro rebosaría y no quedaría libre una sola butaca tampoco en la mayoría de las casas, pero la afición a la ópera no la hace sólo un nombre y los de siempre estarán seguros ante el receptor atendiendo a la interpretación de «Carmen».

Programación

Primera cadena

- 13.45: Carta de ajuste. Programación de cobertura nacional.
- 14.30: Informatiu balear.
- 14.55: Conexión con la programación nacional.
- 15.00: Tele 1. Informativo.
- 15.35: En tiempo de sobremesa. «España, sin ir más lejos». Reportajes sobre el turismo, industria, gastronomía, artesanía, etc., de las regiones españolas.
- 16.05: Malú, mujer. «Dos veces mujer». Después de una discusión con Malú que reprocha a su hija su falta de atención a los deberes de la clase, Elisa decide pasar el fin de semana en casa de su padre. La primera reacción de Pedro Enrique es de sorpresa y trata de disuadirla diciéndole que el apartamento todavía tiene que ser acondicionado. Nada sin embargo cambia la decisión de Elisa, aprovechando de paso la oportunidad para hacer todo aquello que su madre no le permite hacer en su casa.

- 17.00: Despedida y cierre. Programación de cobertura regional.
 - 17.00: «Opinión».
 - 17.30: «Vosté pregunta».
 - 18.15: Carta de ajuste.
 - 18.30: Apertura, presentación y avance informativo.
 - 18.35: La cometa blanca. Incluye dibujos animados y juegos de magia.
 - 19.00: El libro gordo de Petete.
 - 19.02: Dabadabada. Dirección: José Antonio Plaza. Programa infantil que de una manera alegre pretende amenizar la tarde mediante el dibujo animado, pruebas de creatividad, juegos, canciones, trabajos manuales, el teatro, el circo y la magia. Se celebra el cumpleaños de Rodolfo Valentino y Tchaikóvsky.
 - 20.00: Arte de vivir. Dirección: Miguel Angel Gozalo.
- Presenta: Victoria Prego. Programa de contenidos culturales, con proyección internacional y nacional.

en el que se intenta una aproximación a la cultura en su vertiente cotidiana, como un bien que hay que difundir, defender y compartir.

- 21'00.— Telediario.
- 21'35.— Vuelta ciclista a España.
- 21'50.— De cuatro a uno. Realizador: José Luis Hernández Batalla. Un panel fijo de periodistas se entrevistará a una destacada figura de la vida española.
- 22'50.— Los gozos y las sombras. Capítulo 7. Original de Gonzalo Torrente Ballester. Intérpretes: Doña Mariana: Amparo Rivelles; Clara: Charo López; Cayetano: Carlos Larrañaga, etc. Carlos encuentra a Clara, a la que lleva varios días sin ver, ocupado en sus amores con Rosario. En la conversación Clara le explica lo defraudada que se siente, pues se hacía muchas ilusiones en las relaciones con él. Mientras, en el casino se ha organizado un baile por carnaval.
- 23'50.— Última edición.
- 00'05.— Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 19'30.— Carta de ajuste.
- 19'43.— Apertura y presentación.
- 19'45.— Redacción abierta. 20'00.— Dentro del laberinto. «Minotauro». Dirección: Peter Graham Scott. Intérpretes: Ron Moody, Pamela Salen, Simon Beal, Simon Henderson, etc. Se encuentra Rothgo con Terry, Helen y Phil en el mismo lugar que se habían reunido por primera vez y les comunica que Belor ha ganado. Sin embargo aún queda una última oportunidad, un último viaje a través del tiempo del que no podrá regresar si el nidus no es puesto a buen recaudo.
- 20'30.— Opera. «Carmen». Retransmisión desde el teatro de la zarzuela de la ópera «Carmen» de Bizet. La dirección musical a cargo del maestro García Navarro al frente de la Orquesta y Coro del Teatro de La Zarzuela. Dirección escénica: Pilar Miró.
- En cada intermedio se ofrecerá «redacción abierta».
- 23'40.— Despedida y cierre.

Página a cargo de:

**José
Juan
Ruiz**



¿Se busca la emoción a cambio del sacrificio de los demás?

R.C.

¿Qué es lo feo de la vida? ¿Qué es lo que más nos deprime en cuanto a reacciones humanas? Por supuesto que sería muy extenso todo lo que se pudiera decir al respecto pero, sin ir a aquellos hechos físicos que hieren, dejan huellas, etc., existen en nuestra sociedad una serie de manifestaciones, que, de verdad, nos producen cierta sensación de hastío impresionante.

Hace unos días, en la ciudad de Nueva York, un grupo de curiosos tuvieron la habilidad de llevar a cabo

una encuesta que, además de ponernos tristes por llegar a una conclusión pesimista, nos hizo sentir un poco bien porque, vemos que hay muchos que se preocupan por «esas reacciones que la sociedad... esta vida llamada moderna, nos viene insultando constantemente».

Entre los encuestados se descubrió que la mayoría protestaban por ese tipo de música que ofrece la radio, ciertos canales de televisión y, hasta en lugares abiertos con el sólo fin de satisfacer a una juventud en su mayoría desequilibra-

da y que practica la auto-destrucción.

Sabemos que este mal existe en todas las grandes ciudades. La juventud anda perdida en una jungla de confusiones. (Es un tema muy serio y discutible esta juventud de hoy). Estos jóvenes solamente van por el camino que les promete una pura satisfacción. No miran jamás hacia atrás. No les importa quienes ni qué haya que sacrificar. ¿Se busca la emoción a cambio del sacrificio de los demás?: ¡por supuesto que sí! Es la forma de actuar de éstos. Que caiga quien caiga los tiene sin cuidado. Aunque no somos de los que condenamos ningún tipo de arte, sí podemos afirmar que, el noventa y tanto por ciento de la música juvenil que se oye actualmente se hace para torturar a aquellos que sí poseen un oído musical y un alto sentido del buen gusto.

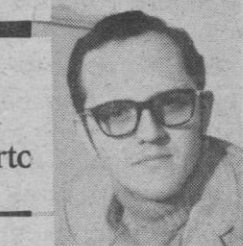
Tomar un ómnibus en cualquier ciudad del mundo occidental es encontrarse con un grupo de jóvenes retadores, insultantes y carentes de todo tipo de respeto por aquellos otros viajeros que también han pagado su billete.

Se escuchan las palabras más groseras del idioma. Los gritos insultantes hacia cualquier tipo de reacción de aquellos que no sean como ellos son los máximos protagonistas.

Allá por los años cuarenta, el ir a un restaurante o a un cabaret significaba escuchar buena música, relajarse las tensiones obtenidas durante un día de trabajo (que jamás se podrían comparar aquellas tensiones con las que vivimos actualmente) se cenaba, se bailaba y se aplaudía a unos músicos que estaban allí precisamente para ofrecerle a la clientela una imagen pulcra y señorial. Hoy, todos lo sabemos, es la cara opuesta de la moneda: el ambiente huele a droga...

Otros de los aspectos feos y deprimentes lo tenemos en esas manifestaciones tan comunes ahora en todo el planeta. ¿Sabe exigir sus derechos el hombre actual? ¿El hacerlo equivale a profanar, insultar, destruir todo cuanto encuentra a su paso? ¿Cuáles son los verdaderos derechos que el hombre del siglo XX tiene? ¿Cuáles son los que cumple? ¿Qué da y qué pide por derecho propio? ¿Existe un ajuste en este tipo de demanda?

¡Todo es muy raro! Y no hay derecho a presenciar semejantes escenas callejeras. Hombres que rompen todo lo que encuentran, desde un automóvil hasta los bancos de un parque que, sin duda, es mantenido con los impuestos que paga la propia población. ¿Protestar? ¡Claro que hay derecho! Pero... ¿Destruir lo que es de todos...? ¡No!



Las brujas del primero de mayo

Carlos Puerto

Si estas líneas eran escritas en su momento oportuno, sin duda llegarían a ustedes con cierto retraso. Así ha sido y así ha tenido que ser. Yo quería hablar del 1º de mayo, pero tenía que escribirlo el mismísimo 1º de mayo. Y como no tengo telex en mi casa el resultado es hablar de un tema un poco después (o bastante antes, si piensa que me refiero al 1º de Mayo del año que viene).

Pero no hay que asustarse, que nadie se rasgue las vestiduras, que nadie bostee ni diga «ya está bien de política» porque de eso —si lo desean— hablaremos otro día. Hoy no quiero referirme a la Fiesta del Trabajo (que se celebra saludablemente sin trabajar), ni a su influencia marxista-leninista en los proletarios de todo el mundo (¡ahí queda eso!). Tampoco quiero seguir trazados vaticanos y analizar por qué una fiesta profana, civil, fue convertida por arte y magia (un poco trasnochados este arte y esta magia) de la Iglesia en una fiesta religiosa que condena a San José artesano a dar el callo en tan conocida festividad. Y para rizar el rizo ¿creen que quiero acordarme de las manifestaciones sindicales franquistas? Eran otros días, todos los sabemos, en el que el Imperio hacia Dios conducía indefectiblemente por el estadio Santiago Bernabeu y los Coros y Danzas. Eran días de frustración en que todos nos quedábamos con las ganas de verles las piernas a las «productoras» (que así se llamaban entonces a las obreras, operarias o proletarias) porque la cen-

sura recubría sus muslitos de púdicos pololos.

Entonces ¿en qué he estado pensando esta noche del 1º de mayo? Muy sencillo, en Santa Valburga, monja benedictina inglesa que siglo VI, que fue llamada a Alemania por San Bonifacio. Esta señora, que casi nadie conoce, lleva otro nombre más popular: Walpurgis. Y el 1º de mayo se celebra en todo el mundo esotérico la conocida «noche de Walpurgis».

Todo comenzó el siglo IX, cuando el sepulcro de esta individua fue trasladado a Eichstaedt, comenzando una peregrinación que ha ido prolongándose a lo largo de la historia. Según la leyenda la noche del primer día de mayo brujas y demonios se reunían en el Brocken para celebrar sus ritos satánicos. Allí, en medio del aquelarre, lanzaban sus maleficios, conjuraban sus maldiciones, realizaban el sacrificio de sus víctimas y, como postres, acababan en una descomunal bacanal para pláceme de los cuerpos. Lo de menos eran unos cuernos de menos o de más, pues no olvidemos que los ritos estaban presididos por el Príncipe de las Tinieblas, que desde siempre ha sido representado como un notable astado.

Independientemente de la música de Wagner o de las películas de terror que nos hablan de esos remotos acontecimientos, yo me he concentrado esta noche esperando verme iluminado por la revelación. ¿Sucedería algo anómalo en tal fecha? No me quedaba mucha esperanza. Han llovido muchos litros de agua desde el siglo

IX, pero rodeado de mis cartas del Tarot, con las manos puestas en la bola de cristal y adornada toda mi casa con mandrágoras (esas flores abracadabreantes, que han de ser regadas por el semen de un ahorcado), mandrágoras negras, por supuesto, me dispuse a aguardar. Las noticias llegaron en seguida: las islas Malvinas habían sido bombardeadas (es decir, se inicia un conflicto a nivel intercontinental), el ejército iraní cruza el río Karún (los hermanos árabes juegan a Caín y Abel), cinco monjes quemados vivos por la muchedumbre en Calcuta (pero antes, eso sí, le arrancaron los ojos para que no vieran su final, muy clementes), sigue sin descubrirse el porqué de la colza asesina (¿se sabrá alguna vez realmente el quién?), la copa del mundo de fútbol se acerca a pasos agigantados a España (ya no hay quién la pare...) y así hasta una enésima sarta de calamidades que prefiero olvidar.

La noche de walpurgis sigue funcionando; a su estilo del siglo XX, claro, que es mucho peor que el del pasado, porque ahora ya no nos queda ni siquiera el cosuelo de la orgía final. Y es que si Marx, Pío XII, Franco o Santa Valburga levantarán la cabeza ¿qué iba a ser de nosotros? Continuará.

Punto final

Baleares el diario de las islas

Palma de Mallorca
Redacción, Administración y Talleres:
Polígono de La Victoria
Gremio Silleros.
Teléfono: 201112 (8 líneas)
Oficinas en Palma
Paseo Mallorca, 9 - B, 1º
Telef. 231177 - 235940
Depósito Legal 1956



Hay dos maneras de entender el mundo y quien dice el mundo, lo dice o al menos lo quiere decir todo. Una es viviendo en Mallorca y viajando solo muy de tarde en tarde. Otra es cuando se va y viene de Madrid continuamente. Tanto si es para exhibir nuevas líneas de moda de calzado como si, por ser un diputado o senador o ministro o por «ferse ses garroves» en la Villa y Corte, donde languidecía y se desesperaba aquel Pobrecito Hablador. Supongo que de la realidad de nuestras islas también se despegaba viviendo casi siempre en Oslo. He aquí lo que ha de ocurrirles a FORCADES, FERNANDO PIÑA, JOSEPH MELIA, etc. En la villa del oso y el madroño no se libra nadie de creer que contempla quizá con mejor perspectiva la realidad política regional. De perspectiva, nada. Antes de ver Ibiza se deja de ver Mallorca. He mencionado unos nombres, por el aquel de ser comisionados (miembros de comité) que en teoría deberían vivir pegados a sus bases sin alejarse «mes enllà dels capsés». Pero cabría asimismo mencionar a muchos otros. Los recientes contrastes de pareceres registrados internamente en el centrismo balear pusieron de manifiesto un grupo con MIGUEL ANGEL LLAUGER, JERONIMO SAIZ, RAIMUNDO CLAR, JOSE CARLOS TOUS, etc., etc. con diferentes grados de intervención, protagonismo y demás. Un sector, para ser más exacto, que ganó para sí los puestos de responsabilidad en UCD/PALMA y luego fueron derrotados a nivel MALLORCA y a nivel BALEAR por los oficialistas, con JERONIMO ALBERTI de figura. Abrazos y promesas de unidad. Yo escribí que como lo bueno conviene al que gana, pronto ALBERTI desarrollaría aquellos cinco puntos acerca de los que se había explicado LLAUGER. Sin embargo, ha pasado tiempo y el «Presidente» me parece más ágil en la línea de alcanzar acuerdos con TUTZO que en la de ponerle hilo a la aguja a cierta labor unitaria. Que yo sepa, al menos hasta hoy no se han registrado reuniones, contactos, diseños de colaboración entre los que aseguran no estar divididos. Pasó la democrática confrontación, pasó aquello de hoy me ganas tú a mí y nos abrazamos, mañana soy yo el que te gana y nos volvemos a abrazar. Aquello pasó y el resultado que se va dibujando consiste en que a los niveles vencedores el oficialismo parece haberse dicho «¿no hemos ganado? Pues vamos a seguir igual». Uno, que comprende los nexos personales como por ejemplo DURAN-TOUS, que no comprende otras veces la falta de «nexos» MORALES-DURAN, lo que de veras juzgo necesario es la unidad de acción e imagen. En UCD, en el PSOE y donde sea. Lo demás son líneas de puntos que sugieren un recortable, llegado el caso. Esa mitad demográfica de Baleares llamada PALMA representa unas necesidades de coherencia que no es difícil evaluar en lo que tiene de decisiva para impregnar el resto de las áreas políticas regionales. El centrismo —hoy escribo acerca del centrismo— ha de iniciar serias reflexiones acerca de SON CENTRO y alrededores. No andan lejos las confrontaciones electorales y son muchos los enfoques que han de ser traducidos a las palabras sencillas que habrán de pronunciar hombres inteligentes atraídos por el honor de estar en una candidatura mucho más que por el lugar que vayan a ocupar en ella.

Director: Juan José Porto
Subdirector: Pablo Llull
Redactores-jefe: Antonio Pizá y Miguel Moreno
Jefes de Sección: Lorenzo Ripoll (Deportes) Jesús Cor (Sucesos)
Fotografía: Juanet y Cosme Vives

Administrador: Víctor Horas
Jefe de Publicidad: Gabriel Calefell

Edita: Medios de Comunicación Social del Estado (MCSE)
Paseo de la Castellana, 272. MADRID-18
Director Gerente: Antolín de Santiago
Director del Departamento de Prensa:
Donato León Tierno
Director Económico Administrativo:
Florentino Ahumada

MIRMO CONTACTOS

Paseo Dorne 15 4A Edificio Reina telfs. 222745-6 Palma.